

از تحقیقات و تعلیقات

الشیخ ناصر الدین البانی  
الشیخ الحدیث شعبان بنوف  
الشیخ عبدالرزاق مہدی  
الشیخ مصطفیٰ السید محمد  
الشیخ محمد فضیل عجمی  
الشیخ حسن عباسی قطب  
الشیخ محمد السید رشیدی  
الشیخ علی احمد الباقی  
الشیخ زبیر علی زئی  
الشیخ مبشر احمد ربانی

جدید  
محقق  
ایڈیشن

عصر حاضر کی تقریباً تمام تحقیقات سے استفادہ شد

# تفسیر ابن کثیر

6

5

4

3

2

1



امتمام  
تخریج و تحقیق

حافظ عثمان  
ایوب لایوی حفظہ اللہ

ترجمہ

مولانا محمد  
جوناکڑھی

تالیف

حافظ عماد الدین  
ابن کثیر دمشقی

ڈسٹری بیوٹر



نعمانی کتب خانہ

042-7321865, 0334-4229127

Nomani Kutab Khana Lahore Pakistan

E-mail: nomania2000@hotmail.com, Web: www.nomanibooks.com

ناشر



فکر الحدیث پبلیکیشنز

0300-4206199

Fiqh-ul-Hadith Publications Lahore Pakistan

E-mail: editor@fiqahulhadith.com, Website: www.fiqahulhadith.com

# تفسیر ابن کثیر



چند اہم مضامین کی فہرست



۳۵۵	۳۰۲	• صد اقت رسالت پر اللہ کی گواہی	• شعیب علیہ السلام کی قوم نے اپنی بربادی کو آواز دی
۳۵۶	۳۰۳	• قیامت کب اور کس وقت؟	• عوام کی فطرت
۳۵۹	۳۰۵	• نبی ﷺ کو علم غیب نہیں تھا	• گناہوں میں ڈوبے لوگ؟
۳۶۰	۳۰۶	• ایک ہی باپ ایک ہی ماں اور تمام نسل آدم	• مہد شکن لوگوں کی طے شدہ سزا
۳۶۲	۳۰۸	• انسان کا المیہ خود ساز خدا اور اللہ سے دوری ہے	• نابکار لوگوں کا تذکرہ --- انبیاء اور مومنین پر نظر کرم
۳۶۶	۳۰۸	• جو اللہ سے ڈرتا ہے شیطان اس سے ڈرتا ہے	• موسیٰ علیہ السلام اور فرعون
۳۶۸	۳۰۸	• سب سے بڑا معجزہ قرآن کریم ہے	• عصائے موسیٰ اور فرعون
۳۶۸	۳۰۹	• سورہ فاتحہ کے بغیر نماز نہیں ہوتی	• دربار یوں کا مشورہ
۳۷۰	۳۱۰	• اللہ کی یاد بکثرت کرو مگر خاموشی سے	• جادو گروں سے مقابلہ
۳۷۵	۳۱۱	• ایمان سے خالی لوگ اور حقیقت ایمان	• جادوگر سجدہ ریز ہو گئے
۳۷۷	۳۱۱	• شمع رسالت کے جاں نثاروں کی دعائیں	• فرعون تیغ پا ہو گیا
۳۸۰	۳۱۳	• سب سے پہلا غزوہ بدر بنیاد لا الہ الا اللہ	• آخری حربہ بغاوت کا الزام
۳۸۲	۳۱۷	• تائید الہی کے بعد فتح و کامرانی	• انجام سرکشی
۳۸۶	۳۱۹	• شہیدان و فاکے قصے	• احسانات پہ احسانات
۳۸۸	۳۲۲	• اللہ کی مدد ہی وجہ کامرانی ہے	• انبیاء کی فضیلت پر ایک تبصرہ
۳۹۰	۳۲۳	• ایمان والوں کا معین و مددگار اللہ عز و اسمہ	• بنی اسرائیل کا پچھڑے کو پوجنا
۳۹۱	۳۲۵	• اللہ کی نگاہ میں بدترین مخلوق	• موسیٰ علیہ السلام کی طور پر واپسی
۳۹۱	۳۳۵	• دل رب کی انگلیوں میں ہیں	• النبی العالم اور النبی الخاتم ﷺ
۳۹۳	۳۳۷	• برائیوں سے نہ روکنا عذاب الہی کا سبب ہے	• انبیاء کا قاتل گروہ
۳۹۴	۳۴۰	• اہل ایمان پر اللہ کے احسانات	• اصحاب سبت
۳۹۵	۳۴۲	• اللہ اور اس کے رسول کی خیانت نہ کرو	• اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کا انجام ذلت و رسوائی
۳۹۶	۳۴۳	• دنیا و آخرت کی سعادت مندی	• رشوت خوری کا انجام ذلت و رسوائی ہے
۳۹۷	۳۴۸	• رسول اللہ ﷺ کے قتل کی ناپاک سازش	• بلعم بن باعورا
۳۹۹	۳۵۲	• عذاب الہی نہ آنے کا سبب: اللہ کے رسول اور استغفار	• اللہ تعالیٰ عالم الغیب ہے
۴۰۳	۳۵۴	• شکست خوردہ کفار کی سازشیں	• امت محمد ﷺ کے اوصاف
۴۰۴	۳۵۵	• فتنہ کے اختتام تک جہاد الہی	• سادات اربعہ کی کثرت و عتاد الہی بھی



قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَنُخْرِجَنَّكَ لَشُعَيْبَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَكَ  
مِنْ قَرْيَتِنَا أَوْ لَتَعُودَنَّ فِيْ مِلَّتِنَا قَالَ أَوَلَوْ كُنَّا كِرْهَيْنِ ؕ قَدْ افْتَرَيْنَا  
عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِيْ مِلَّتِكُمْ بَعْدَ إِذْ نَجَّيْنَا اللَّهَ مِنْهَا وَمَا يَكُونُ لَنَا  
أَنْ نَّعُودَ فِيْهَا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّنَا وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ  
تَوَكَّلْنَا رَبُّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ۝

اس کی قوم کے متکبر سرداروں نے کہا کہ اے شعیب ہم تجھے اور ان لوگوں کو جو تجھ پر ایمان لائے ہیں اپنی بستی سے نکال دیں گے یا یہ کہ تم سب پھر سے ہمارے مذہب میں آ جاؤ۔ اس نے جواب دیا کہ کیا ہم بیزار ہوں تو بھی؟ ○ پھر تو ہم نے یقیناً اللہ تعالیٰ پر بڑی جھوٹی تہمت باندھی اگر اب ہم تمہارے مذہب میں پھر سے آ جائیں اس کے بعد کہ اللہ تعالیٰ نے ہمیں اس سے نجات بخشی ہمارا تو اس میں لوٹنا ممکن ہی ہے ہاں یہ اور بات ہے کہ خود اللہ کی جو ہمارا پروردگار ہے یہی مرضی ہو جائے ہمارے رب کے علم نے تمام چیزوں کا احاطہ کر رکھا ہے اللہ ہی پر ہمارا بھروسہ ہے اے ہمارے پروردگار تو ہم میں اور ہماری قوم میں حق کے ساتھ فیصلہ کر دے اور سب فیصلہ کرنے والوں سے تو بہتر ہے ○

**قوم شعیب ہلاکت کی جانب:** حضرت شعیب علیہ السلام کی قوم نے آپ کی تمام نصیحتیں سن کر جو جواب دیا اس کا ذکر کیا جا رہا ہے ہوا یہ کہ دلیلوں سے ہار کر یہ لوگ اپنی قوت جتانے پر اتر آئے اور کہنے لگے اب تجھے اور تیرے ساتھیوں کو ہم دو باتوں میں سے ایک کا اختیار دیتے ہیں یا تو جلا وطنی قبول کرو یا ہمارے مذہب میں آ جاؤ۔ جس پر آپ نے فرمایا کہ ہم تو دل سے تمہارے ان مشرکانہ کاموں سے بیزار ہیں۔ انہیں سخت ناپسندگی کی نظر سے دیکھتے ہیں۔ پھر تمہارے اس دباؤ اور اس خواہش کے کیا معنی؟

اگر اللہ نہ کرے ہم پھر سے تمہارے کفر میں شامل ہو جائیں تو ہم سے بڑھ کر گنہگار کون ہوگا؟ اس کے تو صاف معنی یہ ہیں کہ ہم نے دو گھڑی پہلے محض ایک ڈھونگ رچایا تھا۔ اللہ تعالیٰ پر جھوٹ اور بہتان باندھ کر نبوت کا دعویٰ کیا تھا۔ خیال فرمائیے کہ اس جواب میں اللہ کے نبی علیہ السلام نے ایمان داروں کو مرتد ہونے سے کس طرح دھمکایا ہے؟ لیکن چونکہ انسان کمزور ہے۔ نہ معلوم کس کا دل کیسا ہے اور آگے چل کر کیا ظاہر ہونے والا ہے؟ اس لئے فرمایا کہ اللہ کے ہاتھ سب کچھ ہے اگر وہی کسی کے خیالات الٹ دے تو میرا زور نہیں۔ ہر چیز کے آغاز انجام کا علم صرف اللہ تعالیٰ کو ہے۔

ہمارا تو کل اور بھروسہ اپنے تمام کاموں میں صرف اسی کی ذات پاک پر ہے۔ اے اللہ تو ہم میں اور ہماری قوم میں فیصلہ فرما ہمارا مدد فرما تو سب حاکموں کا حاکم ہے سب سے بہتر فیصلہ کرنے والا ہے عادل ہے ظالم نہیں۔



وَقَالَ الْهَلَكُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَئِنْ أَتَبَعْتُمْ شُعَيْبًا إِنْ كُنْتُمْ إِذَا الْخُسُوفُونَ ۝

فَأَخَذَتْهُمْ الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَثِينَ ۝ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا

كَانَ لَمْ يَخْنَوْا فِيهَا ۝ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَانُوا هُمُ الْخَاسِرِينَ ۝

مع

اس کی قوم کے کافر سرداروں نے کہا کہ اگر تم نے شعیب کی تابعداری کی تو سمجھ لو کہ تم برباد ہونے والے بن گئے ○ آخر ان کافروں کو زلزلے نے پکڑ لیا اور وہ سب اپنے گھروں میں ہی اوندھے منہ پڑے ہوئے مردہ رہ گئے ○ گویا شعیب کو جھٹلانے والے کبھی وہاں بستے ہی نہ تھے درحقیقت شعیب کے جھٹلانے والے ہی برباد ہونے والے ثابت ہوئے ○

**عذاب اور بربادی:** اس قوم کی سرکشی بد باطنی ملاحظہ ہو کہ مسلمانوں کو اسلام سے ہٹانے کے لئے انہیں یقین دلا رہے ہیں کہ شعیب علیہ السلام کی اطاعت تمہیں غارت کر دے گی اور تم بڑے نقصان میں اتر جاؤ گے۔

ان مومنوں کے دلوں کو ڈرانے کا نتیجہ یہ ہوا کہ آسمانی عذاب بصورت زلزلہ زمین سے آیا اور انہیں سچ مچ لرزا دیا اور غارت و برباد ہو کر خود ہی نقصان میں پھنس گئے۔ یہاں اس طرح بیان ہوا۔ سورہ ہود میں بیان ہے کہ آسمانی کڑا کے کی آواز سے یہ ہلاک کئے گئے۔ ① یہ اس لیے وہاں بیان ہے کہ انہوں نے اپنے وطن سے نکل جانے کی ڈانٹ ایمان داروں کو دی تھی تو آسمانی ڈانٹ کی آواز نے ان کی آواز پست کر دی اور ہمیشہ کے لئے یہ خاموش کر دیئے گئے۔ سورہ شعراء میں بیان ہے کہ بادل ان پر عذاب بن کر برسنا۔ کیونکہ وہیں ذکر ہے کہ خود انہوں نے اپنے نبی علیہ السلام سے کہا تھا کہ اگر سچے ہو تو ہم پر آسمان کا کوئی ٹکڑا گرا دو! ② واقعہ یہ ہے کہ یہ تینوں عذاب ان پر ایک ساتھ آئے۔ ادھر ابراہیمؑ جس سے شعلہ باری ہونے لگی آگ برسنے لگی۔ ادھر تند اور سخت کڑا کے کی آواز آئی، ادھر زمین پر زلزلہ آیا۔ نیچے اوپر کے عذابوں سے دیکھتے ہی دیکھتے تہ وبالا کر دیئے گئے، اپنی اپنی جگہ ڈھیر ہو گئے۔

یادہ وقت تھا کہ یہاں سے مومنوں کو نکالنا چاہتے تھے یا یہ وقت ہے کہ یہ بھی نہیں معلوم ہوتا کہ کسی وقت یہاں یہ لوگ آباد بھی تھے مسلمانوں سے کہہ رہے تھے کہ تم نقصان میں اترو گے یا یہ ہے کہ خود برباد ہو گئے۔

فَتَوَلَّ عَنْهُمْ وَقَالَ يٰ قَوْمِ لَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ رِسَالِ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ فَكَيْفَ آتَيْتُمُونِي

عَلَى قَوْمٍ كَافِرِينَ ۝

ع

اس نے ان سے الگ ہوتے ہوئے کہا کہ اے میری قوم والو میں تو تمہیں اپنے رب کے پیغامات برابر پہنچا چکا اور تمہاری پوری طرح خیر خواہی کی اب نہ ماننے والوں کا میں کہاں تک صدمہ کرتا رہوں؟ ○

قوم پر اللہ تعالیٰ کا عذاب آچکنے کے بعد حضرت شعیب علیہ السلام وہاں سے چلے اور بطور ڈانٹ ڈپٹ فرمایا کہ میں سبکدوش ہو چکا ہوں۔ اللہ کا پیغام سنا چکا، سمجھا بچھا چکا، غم خواری ہمدردی کر چکا۔ لیکن تم کافر کے کافر ہی رہے اب مجھے کیا پڑی کہ تمہارے افسوس میں اپنی جان ہلاکان کروں؟



وَمَا أَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّن نَّبِيٍّ إِلَّا أَخَذْنَا أَهْلَهَا بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَاءِ لَعَلَّهُمْ  
يَضُرَّعُونَ ۝ ثُمَّ بَدَّلْنَا مَكَانَ السَّيِّئَةِ الْحَسَنَةَ حَتَّىٰ عَفَوْا وَقَالُوا قَدْ مَسَّ آبَاءَنَا  
الضَّرَاءُ وَالسَّرَاءُ فَأَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۝

ہم نے جس بستی میں جس نبی کو بھیجا وہاں والوں کو تنگی اور سختی رنج و تکلیف میں مبتلا کر کے موقعہ دیا کہ وہ عاجزی اور زاری کر لیں ۝ پھر ہم نے اس تکلیف کے بدلے راحت و آسانی اس قدر دی کہ وہ پھول گئے اور کہنے لگے ہمارے باپ دادوں کو بھی تو سختی نرمی پہنچتی تھی آخر ہم نے انہیں اچانک پکڑ لیا اور انہیں خبر تک نہ ہوئی ۝

**سابقہ امتوں کا ذکر:** اگلی امتوں میں بھی اللہ تعالیٰ کے رسول آئے اور ان کے انکار پر وہ امتیں مختلف بلاؤں میں مبتلا کی گئیں مثلاً بیماریاں، فقری، مفلسی، تنگی، سختی وغیرہ تاکہ وہ اللہ تعالیٰ کے سامنے اکرنا چھوڑ دیں اور اس کے سامنے جھک جائیں۔ مصیبتوں کے ٹالنے کی دعائیں کریں اور اس کے رسول کی مان لیں۔ لیکن انہوں نے اس موقعہ کو ہاتھ سے نکال دیا باوجود بری حالت ہونے کے دل کا کفر نہ ٹوٹا، اپنی ضد سے نہ ہٹے تو ہم نے دوسری طرح پھر ایک موقعہ دیا۔ سختی کو نرمی سے، برائی کو بھلائی سے، بیماری کو تندرستی سے، فقری کو امیری سے بدل دیا تاکہ شکر کریں اور ہماری حکمرانی کے قائل ہو جائیں لیکن انہوں نے اس موقعہ سے بھی فائدہ نہ اٹھایا۔ جیسے جیسے ڈھیل دیے گئے ویسے ویسے کفر میں پھنسے، بدستی میں اور بڑھے اور مغرور ہو گئے اور کہنے لگے کہ یہ زمانہ کے اتفاقات ہیں۔ پہلے سے یہی ہوتا چلا آیا ہے کبھی دن بڑے کبھی راتیں۔ زمانہ ہمیشہ ایک حالت پر نہیں رہتا۔ الغرض اتفاق پر محمول کر کے معمولی سی بات سمجھ کر دونوں موقعے ٹال دیئے۔ ایمان والے دونوں حالتوں میں عبرت پکڑتے ہیں۔ مصیبت پر صبر، راحت پر شکر ان کا شیوہ ہوتا ہے بخاری و مسلم میں ہے رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں مومن پر تعجب ہے اس کی دونوں حالتیں انجام کے لحاظ سے اس کے لئے بہتر ہوتی ہیں۔ یہ دکھ پر صبر کرتا ہے، انجام بہتر ہوتا ہے، سکھ پر شکر کرتا ہے، نیکیاں پاتا ہے، ① پس مومن رنج و راحت دونوں میں اپنی آزمائش کو سمجھ لیتا ہے۔ ایک اور حدیث میں ہے بلاؤں کی وجہ سے مومن کے گناہ بالکل دور ہو جاتے ہیں اور پاک صاف ہو جاتا ہے۔ ہاں منافق کی مثال گدھے جیسی ہے جسے نہیں معلوم کہ کیوں باندھا گیا اور کیوں کھولا گیا ② ((أَوْ كَمَا قَالَ)) پس ان لوگوں کو اس کے بعد

① [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الزہد: باب المؤمن امرہ کلہ خیر (۲۹۹۹) مسند احمد (۴/۳۳۲)]

② [حسن: ان لفظوں میں تو حدیث کہیں نہیں ملی البتہ یہ الفاظ ﴿﴾ ما یزال البلاء بالمؤمن والمؤمنة فی

نفسہ وولده وماله حتی یلقى اللہ وما علیہ خطیئة ﴿﴾ صحیح حدیث میں موجود ہیں۔ ملاحظہ فرمائیے: مسند احمد

(۲۸۷/۲) الادب المفرد للبخاری (۴۹۴) ترمذی: کتاب الزہد: باب ما جاء فی الصبر علی البلاء

(۲۴۰۱) مستدرک حاکم (۳۴۶/۱) امام ترمذی نے اسے حسن صحیح کہا ہے۔ امام حاکم اسے مسلم کی شرط پر صحیح کہتے

ہیں اور امام ذہبی نے بھی ان کی موافقت کی ہے۔ شیخ البانی نے اسے حسن کہا ہے۔ [السلسلة الصحيحة (۵/۲۲۸۰)]

علاوہ ازیں اس کا آخری حصہ سلمان فارسی کا قول صحیح سند کے ساتھ موجود ہے۔ دیکھئے: الادب المفرد للبخاری (۴۹۳)

ابو نعیم فی الحلیۃ (۲۰۶/۱) المزنی فی تہذیب الکمال (۹۸/۱۱) بیہقی فی شعب الایمان (۷/۹۹۱)



اللہ کے عذاب نے اچانک آپکڑا یہ شخص بے خبر تھے اپنی خرمستیوں میں لگے ہوئے تھے۔ رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں کہ اچانک موت مومن کے لئے رحمت ہے اور کافروں کے لئے حسرت ہے۔<sup>①</sup>

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ  
وَلَكِن كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ٥٩ أَفَأَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ أَنْ يَأْتِيَهُمْ  
بَأْسُنَا بَيَاتًا وَهُمْ نَائِمُونَ ٦٠ أَوْ أَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ أَنْ يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا ضُحًى وَهُمْ  
يُلْعَبُونَ ٦١ أَفَأَمِنُوا مَكْرَ اللَّهِ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ ٦٢

اگر ان بستیوں کے رہنے والے ایمان لاتے اور پرہیزگاری کرتے تو ہم ان پر آسمان و زمین کی برکتیں کشادہ کر دیتے لیکن انہوں نے جھٹلایا تو ہم نے بھی ان کے اعمال کے بدلے انہیں گرفتار کر لیا۔ کیا شہروں کے رہنے والے اس سے بے خوف ہو چکے ہیں؟ کہ ان کے پاس راتوں رات ہمارا عذاب آجائے؟ اور وہ سوئے پڑے ہوں؟ کیا یہ شہری پردن چڑھے ہمارے عذاب کے آنے سے یہ نڈر ہیں؟ کہ اس وقت یہ اپنے کھیل کود میں مشغول ہوں؟ کیا یہ اللہ کے داؤں سے مطمئن ہو چکے ہیں؟ یاد رکھو اللہ کے داؤ گھات سے بے خوف وہی ہوتے ہیں جو سخت نقصان اٹھانے والے ہوں۔

**تقویٰ ہی حصول برکات کا ذریعہ:** لوگوں سے عام طور پر جو غلطی ہو رہی ہے اس کا ذکر ہے کہ عموماً ایمان سے اور نیک کاموں سے بھاگتے رہتے ہیں۔ صرف حضرت یونس علیہ السلام کی پوری بستی ایمان لائی تھی اور وہ بھی اس وقت جب کہ عذابوں کو دیکھ لیا اور یہ بھی صرف ان کے ساتھ ہی ہوا کہ آئے ہوئے عذاب واپس کر دیئے گئے اور دنیا و آخرت کی رسوائی سے بچ گئے یہ لوگ ایک لاکھ بلکہ زائد تھے۔ اپنی پوری عمر تک پہنچے اور دنیوی فائدے بھی حاصل کرتے رہے۔<sup>②</sup> تو فرماتا ہے کہ اگر نبیوں کے آنے پر ان کے امتی صدق دل سے ان کی تابعداری کرتے برائیوں سے رک جاتے اور نیکیاں کرنے لگتے تو ہم ان پر کشادہ طور پر بارشیں برساتے اور زمین سے پیداوار اگاتے۔ لیکن انہوں نے رسولوں کی نہ مانی بلکہ انہیں جھوٹا سمجھا اور رو برو جھوٹا کہا۔ برائیوں سے حرام کاریوں سے ایک انچ نہ ہٹے۔ اس وجہ سے تباہ کر دیئے گئے۔ کیا کافروں کو اس بات کا خوف نہیں کہ راتوں رات ان کی بے خبری میں ان کے سوتے ہوئے عذاب الہی آجائے اور یہ سوئے کے سوئے رہ جائیں؟ کیا انہیں ڈر نہیں لگتا کہ کہیں ایسا نہ ہو کہ دن دھاڑے ان کے کھیل کود اور غفلت کی حالت میں اللہ جل جلالہ کا عذاب آجائے؟ اللہ کے عذابوں سے اللہ تعالیٰ کی پکڑ سے اس کی بے پایاں قدرت کے اندازے سے غافل وہی ہوتے ہیں جو اپنے آپ بربادی کی

① [ضعیف: مسند احمد (۱۳۶/۶)] شیخ شعیب ارناؤط فرماتے ہیں کہ اس کی سند کمزور ہے کیونکہ اس میں عبید اللہ بن ولید راوی متروک ہے اور عبید اللہ بن عبید اللہ بن عمیر کا عائشہ سے سماع ثابت نہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۲۵۰: ۴۲)] حافظ زبیر علی زئی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔



طرف بڑھے چلے جاتے ہوں۔ امام حسن بصری رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے کہ مومن نیکیاں کرتا ہے اور پھر ڈرتا رہتا ہے اور فاسق شخص برائیاں کرتا ہے اور بے خوف رہتا ہے۔ نتیجے میں مومن امن پاتا ہے اور فاجر پشیم دیا جاتا ہے۔

اَوَلَمْ يَهْدِ لِلَّذِينَ يَرِثُونَ الْاَرْضَ مِنْ بَعْدِ اَهْلِهَا اَنْ لَّوْ شَاءَ اَصْبَحْنَاهُمْ  
بِذُنُوْبِهِمْ وَنُطْبِعَ عَلٰى قُلُوْبِهِمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُوْنَ ﴿١٠﴾

اس زمین پر رہنے سہنے والوں کے بعد جو اس کے وارث بنتے ہیں کیا انہیں بھی یہ ہدایت نصیب نہیں ہوتی؟ کہ اگر ہم چاہیں تو انہیں بھی ان کی بدکرداریوں پر عذاب کریں؟ اور ان کے دلوں پر مہر لگا دیں کہ یہ سنیں ہی نہیں ○

**گناہگاروں کو تنبیہ:** ارشاد ہے کہ ایک گروہ نے ہمارا مقابلہ کیا، اور ہم نے انہیں تاخت و تاراج کیا۔ دوسرا گروہ ان کے قائم مقام ہوا تو کیا اس پر بھی یہ بات واضح نہیں ہوتی کہ اگر وہ بد اعمالیاں کریں گے تو اپنے سے اگلوں کی طرح کھودیے جائیں گے؟ جیسے فرمان ہے ﴿اَفَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمْ اَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنَ الْقُرُونِ يَمْشُونَ فِي مَسَاكِينِهِمْ﴾ <sup>(۱)</sup> الخ، یعنی کیا انہیں اب تک سمجھ نہیں آئی کہ ہم نے ان سے پہلے بہت سی آباد بستیاں اجاڑ کر رکھ دیں جن کے مکانوں میں اب یہ رہتے سہتے ہیں۔ اگر یہ عقل مند ہوتے تو ان کے لئے بہت سی عبرتیں تھیں اور اس بیان کے بعد کی آیت میں ہے کہ اس میں بہت سی نشانیاں ہیں۔ کیا یہ سن نہیں رہے؟ ایک آیت میں فرمایا تم اس سے پہلے پورے یقین سے کہتے تھے کہ تمہیں زوال آئے گا ہی نہیں حالانکہ تم جن کے گھروں میں تھے وہ خود بھی اپنے مظالم کے سبب تباہ کر دیئے گئے تھے۔ خالی گھر رہ گئے۔ ایک اور آیت میں ہے ﴿وَكَمْ اَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ﴾ <sup>(۲)</sup> الخ، ان سے پہلے ہم نے بہت سی بستیاں تباہ کر دیں نہ ان میں سے اب کوئی نظر آئے نہ کسی کی آواز سنائی دے۔ اور آیت میں ہے کہ وہ لوگ تو ان سے زیادہ مست تھے، مال دار تھے عیش و عشرت میں تھے راحت و آرام میں تھے اوپر سے ابر برستا تھا نیچے سے چشمے بہتے تھے لیکن گناہوں میں ڈوبے رہے کہ آخر تمہیں نہیں ہو گئے اور دوسرے لوگ ان کے قائم مقام آئے۔ عادیوں کی ہلاکت کا بیان فرما کر ارشاد ہوا کہ ایسے عذاب اچانک آ گئے کہ ان کے وجود کی دھجیاں اڑ گئیں، کھنڈر کھڑے رہ گئے اور کسی چیز کا نام و نشان نہ بچا، مجرموں کا یہی حال ہوتا ہے۔ حالانکہ دنیوی وجاہت بھی ان کے پاس تھی آنکھ کان دل سب تھا لیکن اللہ جل شانہ کی باتوں کا تمسخر کرنے پر اور ان کے انکار پر جب عذاب آیا تو حیران و ششدر رہ گئے۔ نہ عقل آئی نہ اسباب نیچے۔ اپنے آس پاس کی ویران بستیاں دیکھ کر عبرت حاصل کرو۔ اگلوں نے جھٹلایا تو دیکھ لو کہ کس طرح برباد ہوئے؟ <sup>(۳)</sup> تم تو ابھی تک ان کے دسویں حصے کو بھی نہیں پہنچے۔ تم سے پہلے کے منکروں پر میرے عذاب آئے انہیں غور سے سنو۔ <sup>(۴)</sup> ظالموں کی بستیاں میں نے الٹ دیں اور ان کے محلات کھنڈر بنا دیئے۔ زمین میں چل پھر کر آنکھیں کھول کر کان لگا کر ذرا عبرت حاصل کرو۔ جس کی آنکھیں نہ ہوں وہی اندھا نہیں بلکہ سچ مچ اندھا وہ ہے



جس کی دلی آنکھیں بے کار ہوں۔<sup>①</sup> اگلے نبیوں کے ساتھ بھی مذاق اڑائے گئے لیکن نتیجہ یہی ہوا کہ ایسے مذاق کرنے والوں کا نشان مٹ گیا۔ ایسے گھیرے گئے کہ ایک بھی نہ بچا۔ اللہ تعالیٰ کی باتیں سچی ہیں اس کے وعدے اٹل ہیں وہ ضرور اپنے دوستوں کی مدد کرتا ہے اور اپنے دشمنوں کو نیچا دکھاتا ہے۔

تِلْكَ الْقُرْءَانُ نَقْصٌ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِهَا ۖ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ۖ

فَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا بِمَا كَذَّبُوا مِنْ قَبْلُ ۚ كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِ الْكَافِرِينَ ۝

وَمَا وَجَدْنَا لِأَكْثَرِهِمْ مِنْ عَهْدٍ ۚ وَإِنْ وَجَدْنَا أَكْثَرَهُمْ لَفَاسِقِينَ ۝

یہ ہیں وہ بستیاں جن کے کچھ حالات ہم تجھے سنارہے ہیں ان کے پاس ان کے پیغمبر نشانات لے کر پہنچ چکے لیکن جسے وہ اس سے پہلے جھٹلا چکے تھے اسے مان نہ سکے منکروں کے دلوں پر اللہ تعالیٰ اسی طرح مہر کر دیا کرتا ہے ۝ ہم نے ان کے اکثر لوگوں میں عہد کا پاس پایا ہی نہیں۔ بلکہ ان میں سے اکثر لوگوں کو ہم نے بے حکم اور بدکار ہی پایا ۝

**نافرمانوں کے مقدر میں سزا لازم:** پہلے قوم نوح، ہود، صالح، لوط اور قوم شعیب کا بیان گذر چکا ہے۔ اس کے بعد اللہ تعالیٰ اپنے نبی ﷺ سے فرماتا ہے کہ ان سب کے پاس ہمارے رسول حق لے کر پہنچے معجزے دکھائے سمجھایا بچھایا، دلیلیں دیں لیکن وہ مانے اور اپنی بدعات توں سے باز نہ آئے۔ جس کی پاداش میں ہلاک ہو گئے۔ صرف ماننے والے بچ گئے۔ اللہ کا طریقہ اسی طرح جاری ہے کہ جب تک رسول نہ آجائیں خبردار نہ کر دیئے جائیں عذاب نہیں کئے جاتے۔<sup>②</sup> ہم ظالم نہیں لیکن جب لوگ خود ظلم پر کمر کس لیں تو پھر ہمارے عذاب انہیں آ پکڑتے ہیں۔ ان سب نے جن چیزوں کا انکار کر دیا تھا ان پر باوجود دلیلیں دیکھ لینے کے بھی ایمان نہ لائے۔ ﴿بِمَا كَذَّبُوا﴾ میں ((ب)) سبب یہ ہے جیسے ساتویں پارے کے آخر میں فرمایا ہے کہ تم کیا جانو؟ یہ لوگ تو معجزے آنے پر بھی ایمان نہ لائیں گے۔ ہم ان کے دلوں اور آنکھوں کو الٹ دیں گے جیسے کہ یہ اس قرآن پر پہلی بار ایمان نہ لائے تھے اور ہم انہیں ان کی سرکشی کی حالت میں بھٹکتے ہوئے چھوڑ دیں گے۔<sup>③</sup> یہاں بھی فرمان ہے کہ کفار کے دلوں پر اسی طرح ہم مہر لگا دیا کرتے ہیں۔

ان میں سے اکثر بدعہد ہیں بلکہ عموماً فاسق ہیں۔ یہ عہد وہ ہے جو روز ازل میں لیا گیا تھا اور اسی پر پیدا کئے گئے اسی فطرت اور جبلت میں رکھا گیا اسی کی تاکید انبیاء علیہم السلام کرتے رہے۔ لیکن انہوں نے اس عہد کو پس پشت ڈال دیا یا مطلق پرواہ نہ کی اور اس عہد کے خلاف غیر اللہ کی پرستش شروع کر دی۔ اللہ کو مالک خالق اور لائق عبادت مان کر آئے تھے لیکن یہاں اس کے سراسر خلاف کرنے لگے اور بے دلیل، خلاف عقل و نقل، خلاف فطرت اور خلاف شرع اللہ کے سوا دوسروں کی عبادت میں لگ گئے۔ صحیح مسلم شریف میں حدیث ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے میں نے اپنے بندوں کو موحد اور یکطرفہ پیدا کیا لیکن شیطان نے آ کر انہیں بہکا دیا اور میری حلال کردہ چیزیں ان پر



حرام کر دیں۔<sup>(۱)</sup> بخاری و مسلم میں ہے ہر بچہ فطرت اسلام پر پیدا ہوتا ہے پھر اسے اس کے ماں باپ یہودی نصرانی مجوسی بنا لیتے ہیں الخ۔<sup>(۲)</sup> خود قرآن کریم میں ہے ہم نے تجھ سے پہلے جتنے رسول بھیجے تھے سب کی طرف یہی وحی کی تھی کہ میرے سوا اور کوئی معبود نہیں۔ اے دنیا کے لوگو تم سب صرف میری ہی عبادت کرتے رہو۔<sup>(۳)</sup> اور آیت میں ہے تو اپنے سے پہلے کے رسولوں سے دریافت کر لو کہ کیا ہم نے اپنے سوا اور معبود ان کے لئے مقرر کئے تھے؟<sup>(۴)</sup> اور فرمان ہے ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ﴾<sup>(۵)</sup> ہم نے ہر امت میں رسول بھیجا کہ لوگو صرف اللہ ہی کی عبادت کرو اور اس کے سوا ہر ایک کی عبادت سے الگ رہو۔ اس مضمون کی اور بھی بہت سی آیتیں ہیں۔ اس جملے کے معنی یہ بھی کئے گئے ہیں کہ چونکہ پہلے ہی سے اللہ کے علم میں یہ بات مقرر ہو گئی تھی کہ انہیں ایمان نصیب نہیں ہوگا۔ یہی ہو کر رہا کہ باوجود دلائل سامنے آ جانے کے ایمان نہ لائے۔ میثاق والے دن گو یہ ایمان قبول کر بیٹھے لیکن ان کے دلوں کی حالت اللہ جل شانہ کو معلوم تھی کہ ان کا ایمان جبراً اور ناخوشی سے ہے۔ جیسے فرمان ہے کہ یہ اگر دوبارہ دنیا کی طرف لوٹائے جائیں تو پھر بھی وہی کام نئے سرے سے کرنے لگیں گے جن سے انہیں روکا گیا ہے۔<sup>(۶)</sup>

ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَظَلَمُوا بِهَا ۚ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ۝

ان کے بعد پھر ہم نے موسیٰ کو اپنی آیتیں دے کر فرعون اور فرعونوں کے پاس بھیجا لیکن انہوں نے بھی ہماری نشانیوں کا انکار کر دیا اب تو آپ دیکھ کہ ان مفسدوں کا انجام کیسا ہوا؟ ○

موسیٰ علیہ السلام اور فرعون کا تذکرہ: جن رسولوں کا ذکر گزر چکا ہے یعنی نوح، ہود، صالح، لوط، شعیب صلوات اللہ علیہم اجمعین کے بعد ہم نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اپنی دلیلیں عطا فرما کر بادشاہ مصر فرعون اور اس کی قوم کی طرف بھیجا۔ لیکن انہوں نے بھی جھٹلایا اور ظلم و زیادتی کی اور صاف انکار کر دیا حالانکہ ان کے دلوں میں یقین گھر کر چکا تھا۔ اب تو آپ دیکھ لیں کہ اللہ کی راہ سے رکنے والوں اور اس کے رسولوں کا انکار کرنے والوں کا کیا انجام ہوا؟ وہ مع اپنی قوم ڈبو دیئے گئے اور پھر لطف یہ ہے کہ مومنوں کے سامنے بے بسی کی پکڑ میں پکڑ لیا گیا تا کہ ان کے دل ٹھنڈے ہوں اور عبرت ہو۔

① صحیح: صحیح مسلم: کتاب الجنة: باب الصفات التي يعرف بها في الدنيا (۲۸۶۵) مسند

طیالسی (۱۰۷۹) عبد الرزاق (۲۰۰۸۸) مسند احمد (۲۶۶/۴) صحیح ابن حبان (۶۵۳)

② صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب لا تبديل لخلق الله (۴۷۷۵) صحیح مسلم: کتاب

القدر: باب معنى كل مولود يولد على الفطرة (۲۶۵۸) ترمذی: کتاب القدر: باب ما جاء كل مولود

يولد على الفطرة (۲۱۳۸) مسند احمد (۲۵۳/۲-۳۹۳)

③ سورة الانبياء: آیت ۲۵ [سورة الزخرف: آیت ۴۵]

⑤ سورة النحل: آیت ۳۶ [سورة النعام: آیت ۲۸]



وَقَالَ مُوسَىٰ لِفِرْعَوْنَ إِنِّي رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۖ حَقِيقٌ عَلَىٰ أَن لَّا أَقُولَ  
عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ ۚ قَدْ جُنَّتُمْ بِبَيِّنَاتٍ مِّنْ رَبِّكُمْ فَأَرْسِلْ مَعِيَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۖ  
قَالَ إِن كُنتَ جِئْتَ بِآيَةٍ فَأْتِ بِهَا إِن كُنتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ۝

موسیٰ نے کہا کہ اے فرعون میں تمام جہانوں کے پالنے والے کا پیغمبر ہوں ○ میری شان اسی قابل ہے کہ میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے سچ ہی کہوں میں تو تمہارے رب کی طرف سے تمہارے لئے معجزہ بھی لایا ہوں تو تو بنی اسرائیل کو میرے ساتھ کر دے ○ اس نے کہا کہ اگر تو واقعی کوئی معجزہ لایا ہے تو اسے پیش کر اگر تو بچوں میں سے ہے ○

**موسیٰ علیہ السلام فرعون کے دربار میں:** حضرت موسیٰ علیہ السلام کے اور فرعون کے درمیان جو گفتگو ہوئی اس کا ذکر ہو رہا ہے۔ کہ اللہ کے کلیم علیہ السلام نے فرمایا کہ اے فرعون میں رب العالمین کا رسول ہوں۔ جو تمام عالم کا خالق و مالک ہے۔ مجھے یہی لائق ہے کہ اللہ تعالیٰ کے بارہ میں وہی باتیں کہوں جو سراسر حق ہوں ((ب)) اور ((علی)) یہ متعاقب ہوا کرتے ہیں جیسے ((رَمَيْتُ بِالْقَوْسِ)) اور ((رَمَيْتُ عَلَى الْقَوْسِ)) وغیرہ۔ اور بعض مفسرین کہتے ہیں حَقِيقٌ کے معنی حَرِيصٌ کے ہیں۔ یہ معنی بھی بیان کئے گئے ہیں کہ مجھ پر واجب اور حق ہے کہ اللہ ذوالمنن کا نام لے کر وہی خبر دوں جو حق و صداقت والی ہو کیونکہ میں اللہ عزوجل کی عظمت سے واقف ہوں۔ میں اپنی صداقت پر الہی دلیل بھی ساتھ ہی لایا ہوں۔ تو قوم بنی اسرائیل کو اپنے مظالم سے آزاد کر دے۔ انہیں اپنی زبردستی کی غلامی سے نکال دے انہیں ان کے رب کی عبادت کرنے دے۔ یہ ایک زبردست بزرگ پیغمبر کی نسل سے ہیں یعنی حضرت یعقوب بن اسحاق بن حضرت ابراہیم خلیل اللہ علیہ السلام کی اولاد ہیں۔ فرعون نے کہا میں تجھے سچا نہیں سمجھتا نہ تیری طلب پوری کروں گا اور اگر تو اپنے دعوے میں واقعی سچا ہے تو کوئی معجزہ پیش کر۔

فَأَلْفَ عَصَاةٍ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ ۖ وَنَزَعْنَا يَدَآهُمَا بِبُيُضَاءٍ لِلنَّظَرِ ۖ

اس پر آپ نے اپنی لائھی ڈال دی جو اسی وقت کھلم کھلا اڑ دھا بن گئی ○ اور اپنا ہاتھ کھینچ نکالا تو وہ ہر دیکھنے والے کی نگاہ میں اسی وقت چمکیلا بن گیا ○

**موسیٰ علیہ السلام کا عصا اڑ دھا بن گیا:** آپ نے فرعون کی اس طلب پر اپنے ہاتھ کی لکڑی زمین پر ڈال دی جو بہت بڑا سانپ بن گئی اور منہ پھاڑے فرعون کی طرف لپکی۔ وہ مارے خوف کے تخت پر سے کود گیا اور فریاد کرنے لگا کہ موسیٰ اللہ کے لیے اسے روک۔ اس نے اس قدر منہ کھولا تھا کہ نیچے کا جبرٹا تو زمین پر تھا اور اوپر کا جبرٹا محل کی بلندی پر۔ خوف کے مارے فرعون کی ہوا نکل گئی اور چیخنے لگا کہ موسیٰ اسے روک لے میں ایمان لاتا ہوں اور اقرار کرتا ہوں کہ بنی اسرائیل کو تیرے ساتھ کر دوں گا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اسی وقت اس پر اپنا ہاتھ رکھا اور وہ اس وقت لکڑی جیسی لکڑی بن گیا۔ حضرت وہب رحمہ اللہ فرماتے ہیں حضرت موسیٰ علیہ السلام کو دیکھتے ہی فرعون کہنے لگا میں تجھے پہچانتا ہوں۔



آپ نے فرمایا یقیناً۔ اس نے کہا تو نے بچپن ہمارے گھر کے کٹڑوں پر ہی تو گزارا ہے۔ اس کا جواب حضرت موسیٰ علیہ السلام ہی رہے تھے کہ اس نے کہا اسے گرفتار کرلو۔ آپ نے جھٹ سے اپنی لکڑی زمین پر ڈال دی جس نے سانپ بن کر ان پر حملہ کر دیا اس بدحواسی میں ایک دوسرے کو کچلتے اور قتل کرتے ہوئے وہ سب کے سب بھاگے چنانچہ پچیس ہزار آدمی اسی ہنگامے میں ایک دوسرے کے ہاتھوں مارے گئے اور فرعون سیدھا اپنے گھر میں گھس گیا لیکن اس واقعہ کے بیان کی سند میں غرابت ہے۔ واللہ اعلم۔

اسی طرح دوسرا معجزہ آپ نے یہ ظاہر کیا کہ اپنا ہاتھ اپنی چادر میں ڈال کر نکالا تو بغیر اس کے کہ کوئی روگ یا برص یا داغ ہو وہ سفید چمکتا ہوا بن کر نکل آیا جسے ہر ایک نے دیکھا پھر ہاتھ اندر کیا تو یہ ویسا ہی ہو گیا۔

قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ إِنَّ هَذَا لَسِحْرٌ عَلِيمٌ ﴿١٥﴾ يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ ۖ  
فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ﴿١٦﴾

فرعون کی قوم کے سرداروں نے کہا یہ تو کوئی بہت بڑا جادو گر ہے ○ یہ تمہیں تمہارے ملک سے نکال دینا چاہتا ہے اب تم کیا مشورہ دیتے ہو؟ ○

**فرعون کا درباریوں سے سوال:** جب ڈر خوف جاتا رہا فرعون پھر سے اپنے تخت پر آ بیٹھا اور درباریوں کے اوسان درست ہو گئے تو فرعون نے کہا ابھی مجھے تو یہ جادو گر لگتا ہے اور ہے بھی بڑا استاد۔ ان لوگوں نے اس کی تائید کی اور کہا حضور درست فرما رہے ہیں۔ اب مشورے کرنے لگے کہ اگر یہ معاملہ یوں ہی رہا تو لوگ اس کی طرف مائل ہو جائیں گے اور جب یہ قوت پکڑے گا تو ہم سے بادشاہت چھین لے گا ہمیں جلا وطن کر دے گا بتاؤ کیا کرنا چاہتے ہو؟ اللہ کی شان ہے جس سے خوف کھایا وہی سامنے آیا۔

قَالُوا ارْجِهْ وَآخَاهُ وَارْسِلْ فِي الْمَدَائِنِ حَاشِرِينَ ﴿١٧﴾ يَا تَوَكُّ بِكُلِّ شَجَرٍ عَلِيمٌ ﴿١٨﴾

کہنے لگے اسے اور اس کے بھائی کو تو چھوڑ اور تمام شہروں میں جمع کرنے والے بھیج دے ○ کہ وہ تمام دانا جادو گروں کو تیرے پاس لے آئیں ○

**درباریوں کا جواب:** درباریوں نے مشورہ دیا کہ ان دونوں بھائیوں کا معاملہ اس وقت رفع دفع کرو اسے ملتوی رکھو اور اپنے ملک کے ہر حصے میں ہر کارے بھیج دو جو جادو گروں کو جمع کر کے آپ کے دربار میں لائیں۔

تو جب تمام استاد ان فن جادو گر آ جائیں ان سے مقابلہ کرایا جائے تو یہ ہار جائے گا اور منہ دکھانے کے قابل نہ رہے گا۔ یہ اگر جادو جانتا ہے تو ہماری رعایا میں جادو گروں کی کیا کمی ہے؟ بڑے بڑے ماہر جادو گر ہم میں موجود ہیں جو اپنے فن میں بے نظیر ہیں اور بہت چست و چالاک ہیں۔ چنانچہ حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کہا گیا کہ ہم سمجھ گئے کہ تو جادو کے زور سے ہمیں ہمارے ملک سے نکال دینے کے ارادے سے آیا ہے تو اگر تجھ میں کوئی سکت ہے تو آ ہاتھ ملا ہم تجھ سے مقابلہ کا دن اور جگہ مقرر کرتے ہیں اور جب جگہ مقرر ہو جائے پھر جو بھاگے وہی ہارا۔ آپ نے فرمایا



اچھا یہ ہوس بھی نکال لو۔ جاؤ تمہارا عید کا دن مجھے منظور ہے اور دن چڑھے اجالے کا وقت اور شرط یہ کہ یہ مقابلہ جمعہ عام میں ہو۔ چنانچہ فرعون اس تیاری میں مصروف ہو گیا۔

وَجَاءَ السَّحَرَةُ فِرْعَوْنَ قَالُوا إِنَّ لَنَا لَأَجْرًا إِن كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ ﴿١٤﴾ قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ لَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ﴿١٥﴾

جادوگر فرعون کے پاس آ کر کہنے لگے کہ اگر ہم غالب آ جائیں تو ہمیں کچھ انعام بھی ملے گا؟ ○ فرعون نے کہا ہاں ہاں بلکہ تم تو میرے خاص درباری بن جاؤ گے ○

جادوگروں نے پہلے ہی فرعون سے قول و قرار لے لیا تا کہ محنت خالی نہ جائے اور اگر ہم جیت جائیں تو خالی ہاتھ نہ رہ جائیں۔ فرعون نے وعدہ کیا کہ منہ مانگا انعام اور ہمیشہ کے لئے خاص درباریوں میں داخلہ دوں گا۔ جادوگر یہ قول و قرار لے کر میدان میں اتر آئے۔

قَالُوا يٰمُوسَى اِمَّا اَنْ تَلْقٰى وَرِمْ مَّا اَنْ تَكُوْنَ نَحْنُ الْمُسْلِقِيْنَ ﴿١٦﴾ قَالَ اَلْقُوا ۚ فَلَمَّا اَلْقَوْا سَحَرُوْا اَعْيُنَ النَّاسِ وَاسْتَرْهَبُوْهُمْ وَجَاءُوْا بِسِحْرِ عَظِيْمٍ ﴿١٧﴾

کہنے لگے اے موسیٰ یا تو تم ہی ڈالو یا ہم خود ہی ڈالنے والے بن جائیں ○ آپ نے کہا نہیں تم ہی ڈالو تو وہ جب ڈال چکے لوگوں کی آنکھوں پر انہوں نے جادو کر دیا اور سب کو ہیبت زدہ کر دیا اور بہت بڑا جادو لائے ○

**موسیٰ علیہ السلام اور جادوگر:** جادوگروں کو اپنی قوت پر بڑا گھمنڈ تھا وہ سب فی الحقیقت اپنے اس فن کے لاجواب استاد تھے اس لئے انہوں نے آتے ہی حضرت موسیٰ علیہ السلام کو چیلنج دیا کہ لو ہوشیار ہو جاؤ۔ تمہیں اختیار ہے کہ میدان میں اپنے کرتب پہلے دکھاؤ اور اگر کہو تو پہل ہم کر دیں۔ آپ نے فرمایا بہتر ہے کہ تمہارے حوصلے نکل جائیں اور لوگ تمہارا کمال فن دیکھ لیں اور پھر اللہ کی قدرت کو بھی دیکھ لیں اور حق و باطل میں دیکھ بھال کر فیصلہ کر سکیں۔ وہ تو یہ چاہتے ہی تھے انہوں نے جھٹ سے اپنی رسیاں اور لکڑیاں نکال نکال کر میدان میں ڈالنی شروع کر دیں ادھر وہ میدان میں پڑتے ہی چلتی پھرتی اور بنی بنائی سانپ معلوم ہونے لگیں۔ یہ صرف نظر بندی تھی۔ فی الواقع خارج میں ان کا وجود بدل نہیں گیا تھا بلکہ اس طرح لوگوں کو دکھائی دیتی تھیں کہ گویا زندہ ہیں۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام اپنے دل میں خطرہ محسوس کرنے لگے۔ اللہ کی طرف سے وحی آئی کہ خوف نہ کرو تو ہی غالب رہے گا۔ اپنے دائیں ہاتھ کی لکڑی ڈال تو سہی ان کا کیا دھرا یہ تو سب کو ہڑپ کر جائے گی۔ یہ تو سب جادوگری کا کرشمہ ہے بھلا جادو والے بھی کبھی کامیاب ہوئے ہیں؟ بڑی موٹی موٹی رسیاں اور لمبی لمبی لکڑیاں انہوں نے ڈالی تھیں جو سب چلتی پھرتی دوڑتی بھاگتی معلوم ہو رہی تھیں۔ ① یہ جادوگر پندرہ ہزار یا تیس ہزار سے اوپر اوپر تھے یا ستر ہزار کی تعداد میں تھے۔ ہر ایک اپنے ساتھ رسیاں اور لکڑیاں لایا تھا صف بستہ کھڑے تھے اور لوگ چاروں طرف موجود تھے ہر ایک ہمہ تن



شوق بنا ہوا تھا فرعون اپنے لاؤ لشکر اور درباریوں سمیت بڑے رعب سے اپنے تخت پر بیٹھا ہوا تھا ادھر وقت ہوا ادھر سب کی نگاہوں نے دیکھا کہ ایک درویش صفت اللہ کا نبی ﷺ اپنے ساتھ اپنے بھائی کو لئے ہوئے لکڑی ٹکاتے ہوئے آرہا ہے۔ یہ تھے جن کے مقابلے کی یہ دھوم دھام تھی۔ آپ کے آتے ہی جادوگروں نے صرف یہ دریافت کر کے کہ ابتداء کس کی طرف سے ہونی چاہئے خود ابتدا کر دی۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی پھر فرعون کی پھر تماشا نیوں کی آنکھوں پر جادو کر کے سب کو ہیبت زدہ کر دیا۔ اب جو انہوں نے اپنی اپنی رسیاں اور لاٹھیاں پھینکیں تو ہزار ہا کی تعداد میں پہاڑوں کے برابر سانپ نظر آنے لگے جو اوپر تلے ایک دوسرے سے لپٹ رہے ہیں ادھر ادھر دوڑ رہے ہیں میدان بھر گیا ہے انہوں نے اپنے فن کا پورا مظاہرہ کر دکھایا۔

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ ۚ إِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ۚ فُوقَهُ الْحَقُّ  
وَبَطَلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ فَغُلِبُوا هُنَالِكَ وَانْقَلَبُوا صُغُرِينَ ۚ وَأَلْقَى  
السَّحَرَةُ سُجَّدًا ۖ قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۚ رَبِّ مُوسَىٰ وَهَارُونَ ۖ

ہم نے موسیٰ کی طرف وحی بھیجی کہ اپنی لاٹھی ڈال دے وہ اسی وقت ان کے رچائے ہوئے تمام ڈھونگ کو نکلنے لگی ○ تو حق ثابت ہو گیا اور وہ جو کچھ کر رہے تھے محض باطل ہو گیا ○ قوم فرعون وہاں ہار گئی اور بڑی ذلیل و خوار ہوئی ○ اور سارے ہی جادوگر سجدے میں گر پڑے ○ اور صاف کہہ دیا کہ ہم رب العالمین پر ایمان لائے ○ یعنی موسیٰ اور ہارون کے رب پر ○

**جادوگر سجدے میں:** اسی میدان میں جادوگروں کے اس حملے کے ساتھ ہی اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی ﷺ کو بذریعہ وحی حکم فرمایا کہ اپنے دائیں ہاتھ سے لکڑی کو صرف زمین پر گراوہ اسی وقت ان کے سارے ہی لغویات ہضم کر جائے گی۔ چنانچہ یہی ہوا آپ کی لکڑی نے اثر دھا بن کر سارے میدان کو صاف کر دیا جو کچھ وہاں تھا سب کو ہڑپ کر گیا۔ ایک بھی چیز اب میدان میں نہ نظر آتی تھی۔ پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام نے جہاں اس پر ہاتھ رکھا ویسی کی ویسی لکڑی بن گئی۔ یہ دیکھتے ہی جادوگر سمجھ گئے کہ یہ جادو نہیں۔ یہ تو سچ سچ اللہ کی طرف سے معجزہ ہے۔

حق ثابت ہو گیا باطل دب گیا۔ تمیز ہو گئی معاملہ صاف ہو گیا۔ فرعون نے بری طرح ہارے اور بری طرح پسپا ہوئے۔ ادھر جادوگر اپنا ایمان چھپانہ سکے جان کے خوف کے باوجود اسی میدان میں سجدہ ریز ہو گئے اور کہنے لگے حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس جادو نہیں۔ یہ تو اللہ کی طرف سے معجزہ ہے جو خود اللہ نے اسے عطا فرما رکھا ہے۔ ہم تو اس اللہ پر ایمان لائے۔ حقیقتاً رب العالمین وہی ہے۔ ①

پھر کسی کو کچھ اور شبہ نہ ہو یا کوئی کسی طرح تاویل نہ کر سکے اور صفائی کر دی کہ ان دونوں بھائیوں اور اللہ کے سچے نبیوں یعنی حضرت موسیٰ اور حضرت ہارون علیہ السلام کے پروردگار کو ہم نے تو مان لیا۔ حضرت قاسم کا بیان ہے کہ جب یہ سجدے میں گرے تو اٹھنے سے پہلے ہی پروردگار عالم نے دوزخ دکھائی جس سے انہیں بچایا گیا اور جنت دکھائی جو انہیں دی گئی۔



قَالَ فِرْعَوْنُ اَمَنْتُمْ بِهِ قَبْلَ اَنْ اُذِنَ لَكُمْ ؕ اِنْ هَذَا لَمَكْرٌ مَّكْرَتُهُۥ فِي  
 الْمَدِيْنَةِ لِنُخْرِجُوْا مِنْهَا اَهْلَهَا ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۝ لَا قُطْعَنَ اِيْدِيْكُمْ وَاَرْجُلَكُمْ  
 مِّنْ خِلَافٍ ثُمَّ لَا صَلْبَبْكُمْ اَجْمَعِيْنَ ۝ قَالُوْۤا اِنَّا اِلٰى رَبِّنَا مُنْقَلِبُوْنَ ۝ وَمَا تَنْقِمُ  
 مِنَّا اِلَّا اَنْ اٰمَنَّا بِاٰيٰتِ رَبِّنَا لَمَّا جَآءَتْنَا ۚ رَبَّنَا اَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا ۚ وَتَوَقَّنَا  
 مُسْلِمِيْنَ ۝

۱۰۷

فرعون کہنے لگا کہ کیا تم میری اجازت سے پہلے ہی اس پر ایمان لا چکے؟ یقیناً یہ تمہاری ایک مکاری ہے جسے اس شہر میں ظاہر کر کے تم یہاں سے یہاں والوں کو نکال دینا چاہتے ہو خیر تمہیں ابھی معلوم ہو جائے گا ○ میں تم سب کے ہاتھ پاؤں الٹی سیدھی طرف سے کٹوا کر پھر تمہیں سولی پر لٹکوا دوں گا ○ انہوں نے جواب دیا کہ ہم تو اپنے رب کی طرف ضرور لوٹنے والے ہیں ○ تو ہم سے محض اسی بات کا انتقام لے رہا ہے کہ ہمارے رب کی نشانیاں جب ہمارے پاس آئیں تو ہم نے تسلیم کر لیں اے ہمارے پروردگار ہم پر صبر برسا دے اور ہمیں مسلمانی کی حالت میں اٹھا ○

**فرعون غصے میں:** جادو گروں کے اس طرح عام مجمع میں ہار جانے پھر اس طرح سب کے سامنے بے دھڑک اسلام قبول کر لینے سے فرعون آگ بگولا ہو گیا اور اس اثر کو روکنے کے لئے سب سے پہلے تو ان مسلمانوں سے کہنے لگا تمہارا بھید مجھ پر کھل گیا ہے تم سب مع موسیٰ کے ایک ہی ہو یہ تمہارا استاد ہے تم اس کے شاگرد ہو۔ ① تم نے آپس میں پہلے یہ طے کیا کہ تو پہلے چلا جا پھر ہم آ جائیں گے اس طرح میدان قائم ہو ہم مصنوعی لڑائی لڑ کر ہار جائیں گے اور اس طرح اس ملک کے اصلی باشندوں کو یہاں سے نکال باہر کریں گے۔ فرعون کے اس جھوٹ پر اللہ کی مار ہے۔ کوئی بے وقوف بھی اس کے اس بیان کو صحیح نہیں سمجھ سکتا۔ سب کو معلوم تھا حضرت موسیٰ ﷺ اپنا بچپن فرعون کے محل میں گزارتے ہیں اس کے بعد مدین میں عمر کا ایک حصہ بسر کرتے ہیں۔ مدین سے سیدھے مصر کو پہنچ کر اپنی نبوت کا اعلان کرتے ہیں اور معجزے دکھاتے ہیں جن سے عاجز آ کر فرعون اپنے جادو گروں کو جمع کرتا ہے وہ براہ راست اس کی سپاہ کے ساتھ اس کے دربار میں پیش ہوتے ہیں۔ انعام و اکرام کے لالچ سے ان کے دل بڑھائے جاتے ہیں۔ وہ اپنی فتح مندی کا یقین دلاتے ہیں فرعون انہیں اپنی رضا مندی کا یقین دلاتا ہے خوب تیاریاں کر کے میدان جماتے ہیں حضرت موسیٰ ﷺ ان میں سے ایک سے بھی واقف نہیں کبھی نہ کسی کو دیکھا ہے نہ سنا ہے ملے ہیں نہ جانتے ہیں۔ لیکن وزیرے چنیں شہر یارے چناں وہاں تو ان لوگوں کا مجمع تھا کہ فرعون نے جب کہا کہ میں رب اعلیٰ ہوں تو سب نے گردنیں جھکا کر کہا بیشک حضور آپ خدا ہیں تو ایسے جہالت کے پلندوں سے کوئی بات منوالینی کیا مشکل تھی؟ اس کے رعب میں آ کر ایمان لانے کا ارادہ بدلا اور وہ سمجھ بیٹھے کہ واقعی فرعون ٹھیک کہہ رہا ہے۔ ایک قول یہ بھی ہے کہ موسیٰ ﷺ نے جادو گروں کے امیر سے فرمایا کہ اگر میں غالب آ جاؤں تو کیا



تو مجھ پر ایمان لائے گا؟ اس نے کہا آج میدان میں ہماری جانب سے جو جادو پیش کیا جائے گا اس کا جواب ساری مخلوق کے پاس نہیں تو اگر اس پر غالب آ گیا تو مجھے بیشک یقین ہو جائے گا کہ وہ جادو نہیں معجزہ ہے۔ یہ گفتگو فرعون کے کانوں تک پہنچی اسے یہ دو ہزار ہا ہے کہ تم نے ملی بھگت کر لی۔<sup>(۱)</sup> اس طرح لوگوں کے دل حقانیت سے ہٹا کر انہیں بدظن کرنے کے لئے دوسری چال چلتا ہے اور کہتا ہے کہ تم اپنے اتفاق اور پوشیدہ چال سے چاہتے ہو کہ ہماری دولت و شوکت چھین لو ہمیں یہاں سے نکال باہر کرو۔ اس طرح اپنی قوم کے دل ان کی طرف سے پھیر کر پھر انہیں خوفزدہ کرنے کے لئے چوتھی چال چلتا ہے کہ ان نو مسلموں سے کہتا ہے کہ دیکھو تو تمہیں ابھی معلوم ہو جائے گا کہ سو میں کتنے بیس ہوتے ہیں۔

مجھے بھی قسم ہے جو تمہارے ہاتھ پاؤں نہ کٹائے اور وہ بھی الٹی طرح یعنی پہلے اگر سیدھا ہاتھ کاٹا جائے تو پھر بایاں پاؤں اور اگر پہلے سیدھا پاؤں کاٹا جائے تو پھر الٹا ہاتھ۔ اسی طرح بے دست و پا کر کے کھجوروں کی شاخوں پر لٹکا دوں گا۔ تاریخ سے پتہ چلتا ہے کہ اس ظالم بادشاہ سے پہلے ان دونوں سزاؤں کا رواج نہ تھا۔ یہ دھمکی دے کر وہ سمجھتا تھا کہ اب یہ نرم پڑ جائیں گے لیکن وہ تو ایمان میں اور پختہ ہو گئے۔ بالاتفاق جواب دیتے ہیں کہ اچھا ڈرایا؟ یہاں سے تو واپس اللہ کے پاس جانا ہی ہے اسی کے قبضہ و قدرت میں سب کچھ ہے آج اگر تیری سزاؤں سے بچ گئے تو کیا اللہ کے ہاں کی سزائیں بھی معاف ہو جائیں گی؟ ہمارے نزدیک تو دنیا کی سزائیں بھگت لینا بہ نسبت آخرت کے عذاب کے بھگتنے کے بہت ہی آسان ہیں۔ تو ہم سے اللہ کے نبی کا مقابلہ کرا چکا ہے لیکن اب ہم پر حق واضح ہو گیا ہم اس پر ایمان لے آئے تو تو چڑ رہا ہے۔ کہنے کو تو یہ سب کچھ کہہ گئے لیکن خیال آیا کہ کہیں ہمارا قدم پھسل نہ جائے اس لئے دعا میں دل کھول دیا کہ اے اللہ ہمیں صبر عطا فرما، ثابت قدمی دے، ہمیں اسلام پر ہی موت دے، تیرے نبی حضرت موسیٰ علیہ السلام کی اتباع کرتے ہوئے ہی دنیا سے رخصت ہوں۔ ایسا نہ ہو اس ظالم کے رعب یا اس کی دھمکی میں آجائیں یا سزاؤں سے ڈر جائیں یا ان کی برداشت کی تاب نہ لائیں۔ ان دعاؤں کے بعد دل بڑھ جاتے ہیں، ہمتیں دوگنی ہو جاتی ہیں فرعون کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر کہتے ہیں تجھے جو کرنا ہے اس میں کمی نہ کر، کسر اٹھانہ رکھ، جو جی میں ہے کر گذر تو دنیا ہی میں سزائیں دے سکتا ہے۔ ہم صبر کر لیں گے کیا عجب کہ ہمارے ایمان کی وجہ سے اللہ ہماری خطائیں معاف فرمائے خصوصاً ابھی کی یہ خطا کہ ہم نے جھوٹ سے سچ کا مقابلہ کیا۔ بیشک اللہ بہتر ہے اور زیادہ باقی۔ گناہگاروں کے لئے اس کے ہاں جہنم کی سزا ہے جہاں نہ موت آئے نہ کارآمد زندگی ہو۔ اور مومنوں کے لئے اس کے پاس جنتیں ہیں جہاں بڑے بلند درجے ہیں۔<sup>(۲)</sup> سبحان اللہ یہ لوگ دن کے ابتدائی حصے میں کافر اور جادوگر تھے۔ اور اسی دن کے آخری حصہ میں مومن بلکہ نیک شہید تھے۔<sup>(۳)</sup>

(۱) [تفسیر ابن جریر الطبری (۲۴/۶)]

(۲) [سورہ طہ: آیت ۷۲-۷۵]

(۳) [تفسیر ابن جریر الطبری (۳۵/۶)]



وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ اتَذَرُ مُوسَى وَقَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَيَذَرَكَ  
وَالْهَتَاكَ ۚ قَالَ سَنُقَتِّلُ أَبْنَاءَهُمْ وَلَنَسْتَحْيِي نِسَاءَهُمْ ۚ وَإِنَّا فَوْقَهُمْ قَاهِرُونَ ﴿١٥﴾  
قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللَّهِ وَاصْبِرُوا ۚ إِنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ يُورِثُهَا  
مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۚ وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ﴿١٦﴾ قَالُوا أُوذِينَا مِنْ قَبْلِ أَنْ  
تَأْتِيَنَا وَمِنْ بَعْدِ مَا جِئْتَنَا ۚ قَالَ عَلَىٰ رَبِّكُمْ أَنْ يَهْلِكَ عَادُكُمْ وَيَسْتَخْلِفَكُمْ فِي  
الْأَرْضِ فَيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿١٧﴾

۱۵

فرعون کے قومی سرداروں نے کہا کہ اے بادشاہ آپ موسیٰ کو اور اس کی قوم کو یوں ہی زمین میں فساد مچانے دیا کریں گے؟ کہ وہ آپ کو اور آپ کے معبودوں کو بھی چھوڑ بیٹھیں؟ اس نے جواب دیا کہ نہیں ہم تو ان کے لڑکوں کو قتل کر دیا کریں گے اور ان کی لڑکیوں کو زندہ چھوڑ دیں گے اور ہم ان پر ہر طرح غالب ہیں ○ موسیٰ علیہ السلام نے اپنی قوم سے کہا کہ اللہ سے مدد مانگو اور صبر سے کام لو زمین کا حقیقی مالک اللہ ہی ہے اپنے بندوں میں سے جسے چاہے اس کا وارث بنا دیتا ہے انجام کار کی بہتری پر ہیزگاروں ہی کا حصہ ہے ○ وہ کہنے لگے کہ آپ کے آنے سے پہلے بھی ہمیں تو تکلیفیں پہنچائی جاتی رہیں اور آپ ہمارے پاس آچکے اس کے بعد بھی فرمایا بہت قریب ہے کہ تمہارا پروردگار تمہارے دشمنوں کو بالکل ہی تاخت و تاراج کر دے اور خود تمہیں ہی زمین کا خلیفہ بنا دے۔ پھر دیکھ لے کہ تم کیسے کچھ اعمال کرتے ہو؟ ○

**بغاوت کا الزام:** فرعون اور فرعونیوں نے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور مسلمانوں کے خلاف جو منصوبے سوچے گاٹھے ان کا بیان ہو رہا ہے کہ ایک دوسرے کو ان مسلمانوں کے خلاف ابھارتے رہے کہنے لگے یہ تو آپ کی رعایا کو بہکاتے ہیں بغاوت پھیلا دیں گے ملک میں بد امنی پیدا کریں گے ان کا ضرور اور جلد کوئی انتظام کرنا چاہئے۔ اللہ کی شان دیکھئے یہ کیسے مصلح بنے ہوئے ہیں کہ اللہ کے رسول اور مومنوں کے فساد سے دنیا کو بچانا چاہتے ہیں حالانکہ مفسد اور بد نفس خود ہیں۔ ﴿وَيَذَرَكَ﴾ میں بعض تو کہتے ہیں واؤ حالیہ ہے یعنی در آنحالیہ موسیٰ علیہ السلام اور قوم موسیٰ نے تیری پرستش چھوڑ رکھی ہے پھر بھی تو انہیں زندہ رہنے دیتا ہے؟ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی قرات میں ہے ﴿وَقَدْ تَرَكُوْكَ اَنْ يَّعْبُدُوْكَ وَالْهَتَاكَ﴾ ﴿١٥﴾ اور قول ہے کہ واؤ عاطفہ ہے یعنی تو نے انہیں چھوڑ رکھا ہے۔ جس فساد کو یہ برپا کر رہے ہیں اور تیرے معبودوں کے چھوڑنے پر اکسارہے ہیں۔ بعض کی قرات ((الْاَهْتَاكَ)) ہے یعنی تیری عبادت سے۔ بعض کا بیان ہے کہ فرعون بھی کسی کی پوجا کرتا تھا۔ ایک قول ہے کہ اسے وہ پوشیدہ راز میں رکھتا تھا۔ ایک روایت میں ہے کہ اس کا بت اس کی گردن میں ہی لکتا رہتا تھا جسے یہ سجدہ کرتا تھا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ کسی بہترین گائے پر فرعون کی نگاہ پڑ جاتی تو لوگوں سے کہہ دیتا کہ اس کی پرستش کرو۔ اسی لئے سامری نے بھی



بنی اسرائیل کے لئے چھڑا نکالا۔ الغرض اپنے سرداروں کی بات سن کر فرعون جواب دیتا ہے کہ اب ان کے لئے ہم احکام جاری کریں گے کہ ان کے ہاں جو اولاد ہو دیکھ لی جائے۔ اگر لڑکا ہو تو قتل کر دیا جائے لڑکی ہو تو زندہ چھوڑ دیا جائے۔ پہلے سرکش فرعون ان مساکین کے ساتھ یہی کر چکا تھا جبکہ اسے یہ منظور تھا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام پیدا ہی نہ ہوں۔ لیکن اللہ تعالیٰ کا ارادہ غالب آیا اور حضرت موسیٰ علیہ السلام باوجود اس کے حکم کے زندہ و سالم بچے رہے اب دوبارہ اس نے یہی قانون جاری کیا تاکہ بنی اسرائیل کی جمعیت ٹوٹ جائے یہ کمزور پڑ جائیں اور بالآخر ان کا نام مٹ جائے لیکن قدرت نے اس کا بھی خلاف کر دکھایا۔ اس کو اور اس کی قوم کو غارت کر دیا اور بنی اسرائیل کو اوج و ترقی پر پہنچا دیا۔

حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس تکبر کے مقابلے میں تحمل اور اس کے ظلم کے مقابلے میں صبر سے کام لیا اپنی قوم کو سمجھایا اور بتایا کہ اللہ فرما چکا ہے کہ انجام کے لحاظ سے تم ہی اچھے رہو گے تم اللہ سے مدد چاہو اور صبر کرو۔ قوم والوں نے کہا اے اللہ کے نبی علیہ السلام آپ کی نبوت سے پہلے بھی ہم اسی طرح ستائے جاتے رہے اسی ذلت و ابانت میں مبتلا رہے اور اب پھر یہی نوبت آئی ہے۔ آپ نے مزید تسلی دی اور فرمایا کہ گھبراؤ نہیں۔ یقین مانو کہ تمہارا بدخواہ ہلاک ہوگا اور تم کو اللہ تعالیٰ اوج پر پہنچا دے گا۔ اس وقت وہ دیکھ گیا کہ کون کتنا شکر بجالاتا ہے؟ تکلیف کا ہٹ جانا راحت کامل جانا انسان کو نہال نہال کر دیتا ہے۔ یہ پورے شکرے کا وقت ہوتا ہے۔

وَلَقَدْ أَخَذْنَا آلَ فِرْعَوْنَ بِالسِّنِينَ وَنَقْصٍ مِّنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَذْكُرُونَ ﴿١٠﴾  
فَإِذَا جَاءَتْهُمْ الْحَسَنَةُ قَالُوا لَنَا هَذِهِ ۖ وَإِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ سَيِئَتْهُمْ يُطْغِرُوا بِسُوءِ  
وَمِنْ مَّعَهُ ۖ أَكَاثِنَا ظَلِمَهُمْ عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١١﴾

ہم نے فرعونوں کو قحط سالی اور پھلوں کی کمی میں گرفتار کیا کہ وہ نصیحت حاصل کر لیں ○ انہیں جب راحت ملتی کہتے ہم اسی کے قابل ہیں اور جب کبھی کوئی تکلیف پہنچتی تو موسیٰ اور اس کے ساتھیوں کی نحوست سے بتاتے آگاہ رہو کہ ان کی بدشگونی تو اللہ کے پاس ہے لیکن یہ محض بے خبر ہیں ○

**آل فرعون قحط سالی سے دوچار:** اب آل فرعون پر بھی سختی کے مواقع آئے تاکہ ان کی آنکھیں کھلیں اور اللہ کے دین کی طرف جھکیں۔ کھیتیاں کم آئیں، قحط سالیاں پڑ گئیں۔ درختوں میں پھل کم لگے یہاں تک کہ ایک درخت میں ایک ہی کھجور لگی یہ صرف بطور آزمائش تھا کہ وہ اب بھی ٹھیک ہو جائیں۔ لیکن ان عقل کے اندھوں کو راستی سے دشمنی ہو گئی شادابی اور فراخی دیکھ کر تو اکڑ کر کہتے کہ یہ ہماری وجہ سے ہے اور خشک سالی اور تنگی دیکھ کر آواز لگاتے کہ یہ موسیٰ علیہ السلام اور مومنوں کی وجہ سے ہے۔ غلط خیال تھا۔ جب کہ مصیبتیں اور راحتیں اللہ کی جانب سے ہیں لیکن بے عملی کی باتیں بناتے رہے ان کی بدشگونی ان کے بد اعمال تھے جو اللہ کی طرف سے ان پر مصیبتیں لاتے تھے۔



وَقَالُوا مَهْمَا تَأْتِنَا بِهِ مِنْ آيَةٍ لَتَسْحَرَنَا بِهَا فَبِمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ﴿٥٠﴾ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الطُّوفَانَ وَالْجَرَادَ وَالْقُمَّلَ وَالضَّفَادِعَ وَاللَّمَامِيطَ مُفَصَّلِينَ ۖ فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا مُّجْرِمِينَ ﴿٥١﴾ وَلَمَّا وَقَعَ عَلَيْهِمُ الرِّجْزُ قَالُوا لِمَوْسَى اذْعُرْنَا رَبِّكَ بِمَا عٰهَدَ عِنْدَكَ ۖ لَئِنْ كَشَفْتَ عَنَّا الرِّجْزَ لَنُؤْمِنَنَّ لَكَ وَلَنُرْسِلَنَّ مَعَكَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۖ فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الرِّجْزَ إِلَىٰ أَجَلٍ هُمْ بِلُغْوِهِ إِذَا هُمْ يَنْكُشُونَ ﴿٥٢﴾

کہنے لگے کہ موسیٰ تو ہمیں جادو کرنے کے لئے جو بھی چاہے نشان لے کر آہم تو تیری ماننے والے نہیں ○ پھر ہم نے ان پر طوفان بھیجا اور ٹڈیاں اور چوڑی جوئیں اور مینڈک اور خون جدا جدا نشانات لیکن یہ اکڑتے ہی رہے یہ تھے بڑے ہی نافرمان لوگ ○ کوئی سزا جب ان پر آ جاتی تو کہنے لگتے اے موسیٰ اپنے رب سے ہمارے لیے بمطابق اس اقرار کے جو تجھ سے ہے دعا کرا کر تو نے ہم سے یہ عذاب ہٹا دیا تو ہم ضرور تجھ پر ایمان لائیں گے اور بنی اسرائیل کو ہم تیرے ساتھ بھیج دیں گے ○ پھر جب ہم ان سے اپنے عذاب ہٹا لیتے اس مدت تک جسے وہ پہنچنے والے ہی ہیں اسی وقت فوراً ہی وہ عہد شکنی کر ڈالتے ○

**فرعونی عذاب کا شکار:** ان کی سرکشی اور ضد دیکھئے کہ حضرت موسیٰ ﷺ سے صاف کہتے ہیں کہ آپ خواہ کتنی ہی دلیلیں پیش کریں، کیسے ہی معجزے بتائیں، ہم ایمان لانے والے نہیں۔ ہم جانتے ہیں کہ یہ سب آپ کے جادو کے کرشمے ہیں۔ ان پر طوفان آیا، بکثرت بارشیں برسیں جس سے پھل اور اناج تباہ ہو گئے اور اسی سے وبا اور طاعون کی بیماری پھیل پڑی۔ اسی لئے بعض مفسرین نے کہا ہے طوفان سے مراد موت ہے۔ <sup>(۱)</sup> بعض کہتے ہیں کوئی زبردست آسمانی آفت آئی تھی جس نے انہیں گھیر لیا تھا۔ ٹڈیوں کی مصیبت ان پر آئی۔ یہ ایک حلال جانور ہے۔ عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ سے سوال ہوا تو آپ نے فرمایا سات غزوے میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کئے۔ ہر ایک میں ہم تو ٹڈیاں کھاتے رہے۔ <sup>(۲)</sup> شافعی احمد اور ابن ماجہ میں ہے حضور ﷺ فرماتے ہیں دو مردے اور دو خون ہمارے لئے حلال ہیں مچھلی اور ٹڈی اور کبھی اور تلی۔ <sup>(۳)</sup> ابو داؤد میں ہے حضور ﷺ سے ٹڈی کی نسبت سوال

<sup>(۱)</sup> [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۰۰۵) تفسیر ابن ابی حاتم (۸۸۵۵/۵)]

<sup>(۲)</sup> [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الذبائح والصيد: باب اکل الجراد (۵۴۹۵) صحیح مسلم: کتاب

الصيد: باب اباحۃ الجراد (۱۹۵۲) نسائی: کتاب الصيد: باب الجراد (۴۳۶۷) ترمذی: کتاب

الاطعمۃ: باب ما جاء فی الجراد (۱۸۲۲) مسند احمد (۳۵۷/۴)]

<sup>(۳)</sup> [صحیح: ابن ماجہ: کتاب الاطعمۃ: باب الكبدة الطحال (۳۳۱۴) شیخ البانیؒ نے اسے صحیح کہا ہے۔

[صحیح ابن ماجہ، السلسلۃ الصحیحۃ (۱۱۱۸)] شیخ عبدالرزاق مہدی اور مولانا مہر احمد ربانی بھی اسے صحیح

کہتے ہیں۔]



ہوا تو آپ نے فرمایا اللہ کے لشکر بہت سے ہیں جنہیں نہ میں کھاتا ہوں نہ حرام کہتا ہوں۔ <sup>(۱)</sup> حضور ﷺ نے جی نہ چاہنے کی وجہ سے اسے چھوڑ دیا جیسے گوہ کو آپ نے نہیں کھایا۔ حالانکہ دوسروں کو اس کے کھانے کی اجازت مرحمت فرمائی۔ حافظ ابن عساکر رحمہ اللہ نے اسے ایک مستقل رسالہ میں تصنیف فرمایا ہے اس میں ایک روایت یہ بھی ہے کہ حضور ﷺ ٹڈی نہیں کھاتے تھے اور نہ گردے کھاتے تھے اور نہ گوہ۔ لیکن انہیں آپ نے حرام نہیں کیا۔ ٹڈی اس وجہ سے کہ وہ عذاب ہے گردے اس وجہ سے کہ یہ پیشاب کے قریب ہیں اور گوہ اس وجہ سے کہ آپ کو خوف تھا کہیں یہ مسخ شدہ امت نہ ہو۔ <sup>(۲)</sup> پھر یہ روایت بھی غریب ہے صرف یہی ایک سند ہے۔ امیر المؤمنین حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ ٹڈی کو بڑی رغبت سے کھایا کرتے، تلاش کر کے منگوایا کرتے۔ چنانچہ کسی نے آپ سے مسئلہ پوچھا کہ ٹڈی کھائی جائے؟ آپ نے فرمایا کاش کہ ایک دو لپیں مل جاتیں تو کیسے مزے سے کھاتے۔ <sup>(۳)</sup> ابن ماجہ میں ہے کہ امہات المؤمنین رضی اللہ عنہن تو طباقوں میں لگا کر ٹڈیاں ہدیے اور تحفے کے طور پر بھیجتی تھیں۔ <sup>(۴)</sup> امام بغوی ایک روایت لائے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: حضرت مریم بنت عمران علیہا السلام نے اللہ تعالیٰ سے دعا کی کہ ایسا گوشت مجھے کھلا جس میں خون نہ ہو اللہ تعالیٰ نے انہیں ٹڈی کھلائی آپ نے ان کے لئے دعا کی کہ اے اللہ اسے بغیر دودھ پینے کے زندگی دے اور اس کی اولاد کو بغیر آواز نکالے اس کے پیچھے لگا دے۔ <sup>(۵)</sup> ایک بہت ہی غریب حدیث میں ہے

<sup>(۱)</sup> **ضعیف:** ابو داؤد: کتاب الاطعمہ: باب فی اکل الجراد (۳۸۱۳) ابن ماجہ: کتاب الصيد: باب صید الحیطان والجراد (۳۲۱۹) بیہقی فی السنن الکبریٰ (۲۵۷/۹) طبرانی کبیر (۶۱۲۹) تاریخ بغداد للخطیب (۷۲/۱۴) ابن عساکر فی تاریخ دمشق (۳۸۹/۷) [شیخ البانیؒ اسے ضعیف کہتے ہیں۔ السلسلۃ الضعیفہ (۱۵۳۳)] شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔ حافظ زبیر علی زئی بھی فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے۔]

<sup>(۲)</sup> **ضعیف:** اس کی سند میں یحییٰ بن خالد راوی مجہول ہے۔ [میزان (۹۴۹۳)] شیخ البانیؒ بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔ [ضعیف الجامع الصغیر (۳۳۹۲)] حافظ زبیر علی زئی نے بھی اسے ضعیف کہا ہے۔]

<sup>(۳)</sup> **صحیح:** مؤطا: کتاب صفة النبی: باب ما جاء فی الطعام والشراب (۳۰) حافظ زبیر علی زئی اس کی سند کو صحیح کہتے ہیں۔]

<sup>(۴)</sup> **ضعیف:** ابن ماجہ: کتاب الصيد: باب صید الحیطان والجراد (۳۲۲۰) ابن عدی فی الکامل (۱۲۲۰/۳) بیہقی فی السنن الکبریٰ (۲۵۸/۹) موضح اوہام الجمع والتفریق للخطیب (۱۲۹/۲) حافظ بوصیریؒ فرماتے ہیں کہ اس کی سند میں ابوسعید بقال راوی ضعیف ہے، اسے امام نسائیؒ اور امام عجمیؒ نے ضعیف کہا ہے اور امام بخاریؒ اسے منکر الحدیث کہتے ہیں اور امام ابوحاتمؒ نے فرمایا ہے کہ اس کی حدیث قابل حجت نہیں۔ [السروائد (۶۴/۳)] شیخ البانیؒ نے بھی اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ابن ماجہ]

<sup>(۵)</sup> **ضعیف:** بیہقی فی السنن الکبریٰ (۲۵۸/۹) طبرانی کبیر (۷۶۳۱) اس کی سند میں نمیر بن یزید راوی مجہول ہے۔ شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس بھی اس روایت کو ضعیف کہتے ہیں۔]



ٹڈیوں کو مار نہیں یہ اللہ تعالیٰ کا بڑا شکر ہے۔<sup>(۱)</sup> مجاہد رحمہ اللہ فرماتے ہیں ٹڈیاں ان کے دروازوں کی کیلیں کھا جاتی تھیں اور لکڑی چھوڑ دیتی تھیں۔ اوزاعی کہتے ہیں میں ایک دن جنگل میں تھا کیا دیکھتا ہوں کہ ٹڈیاں بہت سی آسمان کی طرف ہیں اور ان میں سے ایک ٹڈی پر ایک شخص سوار ہے جو ہتھیار بند ہے جو جس طرف اشارہ کرتا ہے ساری ٹڈیاں اس طرف جھک جاتی ہیں اور وہ زبان سے برابر کہہ رہا ہے کہ دنیا باطل ہے اور اس میں جو ہے وہ بھی باطل ہے۔ شریح قاضی فرماتے ہیں اس جانور میں سات مختلف جانوروں کی شان ہے اس کا سر گھوڑے جیسا ہے گردن بیل جیسی ہے سینہ شیر جیسا ہے پر گدھ جیسے ہیں پیر اونٹ جیسے ہیں دم سانپ کی طرح کی ہے۔ پیٹ بچھو جیسا ہے آیت ﴿أَجِلَّ لَكُمْ صَيْدَ الْبَحْرِ﴾<sup>(۲)</sup> کی تفسیر میں یہ روایت گزر چکی ہے کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ حج یا عمرے میں جا رہے تھے تو سامنے سے ہمیں ٹڈی دل ملا ہم نے احرام کی حالت میں انہیں لکڑیوں سے مارنا شروع کیا حضور ﷺ سے سوال کرنے پر آپ نے فرمایا دریائی شکار میں محرم کو کوئی حرج نہیں۔<sup>(۳)</sup> حضور ﷺ جب ان ٹڈیوں کے لئے بدعا کرتے تو فرماتے اے اللہ جتنی ان میں سے بڑی ہیں تو ان سب کو ہلاک کر ڈال اور جتنی چھوٹی ہیں سب کو قتل کر ڈال ان کے انڈے خراب کر دے ان کی نسل کاٹ دے ان کے منہ ہماری روزی سے روک لے ہمیں روزیاں عطا فرما بیشک تو دعاؤں کا سننے والا ہے۔ اس پر حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ اللہ کے ایک لشکر کے غارت و برباد ہو جانے کی آپ دعا کرتے ہیں؟ تو آپ نے فرمایا کہ یہ تو سمندر کے اندر کی مچھلیوں کا ناک جھاڑنا ہے۔ چنانچہ بعض لوگوں نے اسے مچھلی میں سے اسی طرح نکلتے دیکھا ہے۔<sup>(۴)</sup> جب مچھلی سمندر کے کنارے انڈے دے جاتی ہے وہاں سے جب پانی ہٹ جاتا ہے اور دھوپ پڑنے لگتی ہے تو وہ انڈے

① [حسن: طبرانی کبیر (۲۹۷/۲۲) ابو الشیخ فی العظمة (۱۲۹۳/۵) ابن ابی عاصم فی الأحاد والمثنائی (۱۴۴۰/۳) بیہقی فی شعب الایمان (۱۰۱۲۷/۷) ابن مندہ (۲۴۳/۲) امام بیہقی فرماتے ہیں کہ اس کی سند میں اسماعیل بن عیاش راوی ضعیف ہے۔ [مجمع الزوائد (۳۹/۴) شیخ البانی نے اسے حسن کہا ہے۔] صحیح الجامع الصغیر (۷۳۸۸)]

② [سورہ المائدہ: آیت ۹۶]

③ [ضعیف: ابن ماجہ: کتاب الصيد: باب صید الخیتان و الجراد (۳۲۲۲) ابو داؤد: کتاب الحج: باب فی الجراد للمحرم (۱۸۵۴) ترمذی: کتاب الحج: باب ما جاء فی صید البحر للمحرم (۸۵۰)] شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ارواء الغلیل (۱۰۳۱)]

④ [موضوع و باطل: ابن ماجہ: کتاب الصيد: باب صید الخیتان (۳۲۲۱) ترمذی: کتاب الاطعمہ: باب ما جاء فی الدعاء علی الجراد (۱۸۲۳) تاریخ بغداد للخطیب (۴۷۸/۸) امام ابن جوزی، امام شوکانی، علامہ طاہر پٹنی اور علامہ ابن عراق کنانی نے اسے ضعیف و موضوع روایات کے ضمن میں ذکر کیا ہے۔ [الموضوعات (۱۴/۳) الفوائد المجموعہ (ص: ۱۷۴) تذکرۃ الموضوعات (ص: ۱۵۵) تنزیہ الشریعة (۳۰۹/۲)] حافظ ابن حجر نے اس کی سند کو ضعیف کہا ہے۔ [فتح الباری (۶۲۱/۱) علامہ البانی نے اسے موضوع و باطل قرار دیتے ہیں۔ [السلسلة الضعیفة (۱۱۲)]



سب کے سب پھوٹ جاتے ہیں اور ان میں سے ٹڈیاں نکلتی ہیں جو پرواز کر جاتی ہیں۔ آیت قرآن ﴿إِلَّا أَمَمُ﴾<sup>(۱)</sup> کی تفسیر میں حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی وہ حدیث ہم نے بیان کر دی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ایک ہزار امتیں پیدا کی ہیں جن میں سے چھ سوتری میں ہیں اور چار سو خشکی میں۔ سب سے پہلے ہلاکت ٹڈیوں کی ہوگی۔<sup>(۲)</sup> امام ابو بکر بن ابوداؤد ایک حدیث لائے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لکڑی تلوار کے مقابلے میں کچھ نہیں اور درخت کی چھال ٹڈی کے مقابلے میں کچھ نہیں<sup>(۳)</sup> یہ حدیث غریب ہے۔ ﴿قَمَلٌ﴾ کے بارے میں ابن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ہے کہ یہ وہ سیاہ رنگ کے چھوٹے چھوٹے جانور ہیں جو گیہوں میں سے نکلتے ہیں اور قول ہے کہ یہ بھی ایک قسم کی بے پر ٹڈیاں ہیں۔ سعید کہتے ہیں سیاہ رنگ کے چھوٹے سے کیڑے ہیں۔ اس کا واحد قملہ ہے۔ یہ جانور جب اونٹ کو چمٹ جاتے ہیں تو اسے ہلاک کر دیتے ہیں۔ الغرض ایسے ہی موذی جانور بصورت عذاب فرعونیوں کے لئے بھیجے گئے تھے۔ فرعون کی سرکشی اور انکار پر طوفان آیا جس سے انہیں یقین ہو گیا کہ یہ اللہ کا عذاب ہے۔ گڑگڑا کر حضرت موسیٰ علیہ السلام سے عرض کرنے لگے کہ اللہ سے دعا کیجئے یہ موسلا دھار پانی رک جائے تو ہم آپ پر ایمان لائیں گے اور بنی اسرائیل کو آپ کے ساتھ کر دیں گے۔ آپ نے دعا کی طوفان ہٹ گیا تو یہ اپنے وعدے سے پھر گئے۔ پھر اللہ کی شان ہے کہ کھیتیاں اور باغات اس قدر پھلے کہ اس سے پہلے کبھی ایسے نہیں پھلے تھے جب تیار ہو گئے تو ٹڈیوں کا عذاب آیا اسے دیکھ کر پھر گھبرائے اور موسیٰ علیہ السلام سے عرض کرنے لگے کہ اللہ سے دعا کیجئے کہ یہ عذاب ہٹا لے اب ہم پختہ وعدہ کرتے ہیں چنانچہ آپ کی دعا سے یہ عذاب بھی ہٹ گیا لیکن انہوں نے پھر وعدہ شکنی کی۔ فصلیں کاٹ لائے کھلیاں اٹھا لئے۔ لیکن اللہ تعالیٰ کا عذاب پھر اور شکل میں آیا تمام اناج وغیرہ میں کیڑا لگ گیا اس قدر بکثرت یہ جانور پھیل گئے کہ دس پیمانے لے کر کوئی شخص پسوانے نکلتا تو پسوانے تک یہ جانور سات پیمانے کھا لیتے۔ گھبرا کر موسیٰ علیہ السلام کی طرف متوجہ ہوئے پھر وعدے کئے آپ نے پھر دعا کی اللہ تعالیٰ نے اس آفت کو بھی ہٹا لیا۔ لیکن انہوں نے پھر بے ایمانی کی۔ نہ بنی اسرائیل کو رہا کیا نہ ایمان قبول کیا۔ اس پر مینڈکوں کا عذاب آیا۔ دربار میں فرعون بیٹھا ہوا ہے تو وہیں مینڈک ظاہر ہو کر ٹرانے لگا سمجھ گئے کہ یہ نئی شکل کا عذاب الہی ہے۔ اب یہ پھیلنے اور بڑھنے شروع ہوئے یہاں تک کہ آدمی بیٹھتا تو اس کی گردن تک آس پاس سے اسے مینڈک گھیر لیتے۔ جہاں بات کرنے کے لئے کوئی منہ کھولتا کہ مینڈک تڑپ کر اس کے منہ میں گھس جاتا۔ پھر تنگ آ کر حضرت موسیٰ علیہ السلام سے اس عذاب کے ہٹنے کی درخواست کی اور اقرار کیا کہ ہم خود ایمان لائیں گے اور بنی اسرائیل کو بھی آزاد کر دیں گے چنانچہ آپ نے دعا کی اللہ تعالیٰ نے اس مصیبت کو بھی دفع کر دیا لیکن پھر مکر گئے۔

① [سورہ الانعام: آیت ۳۸]

② [ضعیف جداً: دولابی (۵۲/۲) مجمع الزوائد (۱۲۴۳۳) الخطیب (۲۱۸/۱۱)] امام ابن جوزی نے اسے

موضوعات میں ذکر کیا ہے۔ [۱۴-۱۳/۳] شیخ البانی اسے سخت ضعیف کہتے ہیں۔ [السلسلة الضعيفة (۴۸۱۱)]

③ [ضعیف: اس کی سند میں محمد بن مالک راوی ضعیف ہے۔ [میزان (۱۸۰۸)] شیخ عبدالرزاق مہدی اور حافظ زبیر علی

زئی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔]



چنانچہ ان پر خون کا عذاب آیا تمام برتنوں میں خون کھانے پینے کی چیزوں میں خون کنویں میں سے پانی نکالیں تو خون۔ تالاب سے پانی لائیں تو خون۔ پھر تڑپ اٹھے فرعون نے کہا یہ بھی جادو ہے لیکن جب تنگ آ گئے تو آخر موسیٰ علیہ السلام سے مع وعدہ درخواست کی کہ ہم تو پانی سے ترس گئے۔ چنانچہ آپ نے قول و قرار لے کر پھر دعا کی اور اللہ تعالیٰ نے اس عذاب کو بھی ہٹا لیا لیکن یہ پھر منکر ہو گئے۔ فرعون جب میدان سے ناکام واپس لوٹا تھا اس نے ٹھان لی تھی کہ خواہ کچھ بھی ہو میں ایمان نہ لاؤں گا۔ چنانچہ طوفان کی وجہ سے بھوکوں مرنے لگے پھر ٹنڈیوں کا عذاب آیا تو درخت تو کیا گھر کی چوٹیں اور دروازوں تک وہ کھا گئیں مکانات گرنے لگے حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اللہ کے حکم سے ایک پتھر پر لکڑی ماری۔ جس میں سے بے شمار چھڑیاں نکل پڑیں اور پھیل گئیں۔ کھانا، پینا، سونا، بیٹھنا، سب بند ہو گیا۔ پھر مینڈکوں کا عذاب آیا جہاں دیکھو مینڈک ہی مینڈک نظر آنے لگے۔ پھر خون کا عذاب آیا نہریں، تالاب، کنویں، مکے گھرے وغیرہ غرض بجائے پانی کے خون ہی خون سب چیزیں ہو گئیں۔ عبد اللہ بن عمرو فرماتے ہیں مینڈک کو نہ مارو یہ جب بصورت عذاب فرعونوں کے پاس آئے تو ایک نے اللہ کی رضا جوئی کے لئے تور میں چھلانگ ماری۔ اللہ نے اس کے بدلے انہیں پانی کی ٹھنڈک عطا فرمائی اور ان کی آواز کو اپنی تسبیح بنایا۔ یہ بھی مروی ہے کہ خون سے مراد نکسیر پھوٹنا ہے الغرض ہر عذاب کو دیکھ کر اقرار کرتے لیکن جب موسیٰ علیہ السلام کی دعا سے وہ ہٹ جاتا تو پھر انکار کر جاتے۔

فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَقْنَاهُمْ فِي الْيَمِّ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ ﴿١٠١﴾  
وَأَوْرَثْنَا الْقَوْمَ الَّذِينَ كَانُوا يُسْتَضْعَفُونَ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا الَّتِي بَارَكْنَا فِيهَا ۖ وَتَبَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَىٰ عَلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۖ بِمَا صَبَرُوا ۖ وَدَمَّرْنَا مَا كَانَ يَصْنَعُ فِرْعَوْنُ ۖ وَقَوْمُهُ وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ ﴿١٠٢﴾

۱۰۱

پھر ہم نے ان سے انتقام لیا اور سب کو دریا میں ڈبو دیا اس لئے کہ وہ ہماری نشانیوں کو جھٹلاتے تھے اور ان سے غافل تھے ○  
اور اس قوم کو وارث کیا جو محض ناتواں گنی جاتی تھی اس زمین کی مشرقوں اور مغربوں کا جس میں ہم نے برکت دے رکھی تھی  
اور بنی اسرائیل سے تیرے رب کا بہترین وعدہ پورا ہوا صرف ان کے صبر کی وجہ سے اور ہم نے درہم برہم کر دیا ہر اس چیز کو  
جسے فرعون اور قوم فرعون کر رہی تھی اور جو کچھ وہ بلند و بالا عمارتیں بنا رہے تھے سب کو ○

**دریا میں غرقابی:** جب یہ لوگ اپنی سرکشی اور خود پسندی میں اتنے بڑھ گئے کہ باری تعالیٰ کی بار بار نشانیاں دیکھتے ہوئے بھی ایمان لانے سے برابر انکار کرتے رہے تو قدرت نے اپنے زبردست انتقام میں انہیں پھانس لیا اور سب کو دریا برد کر دیا۔ بنو اسرائیل بحکم الہی ہجرت کر کے چلے تو اللہ تعالیٰ کے حکم سے دریا ان کے لئے خشک ہو گیا پھر فرعون اور اس کے ساتھی اس میں اترے تو دریا میں پھر روانی آ گئی اور پانی کا ریلہ آیا اور وہ سب ڈوب گئے۔ یہ تھا انجام اللہ کی باتوں کو جھوٹ سمجھنے اور ان سے غافل رہنے کا۔

پھر پروردگار نے بنو اسرائیل جیسے کمزور ناتواں لوگوں کو اس زمین کا وارث بنادیا۔ مشرق و مغرب ان کے



قبضے میں آگیا جیسے فرمان ہے کہ ہم نے ان بے بسوں پر احسان کرنا چاہا اور انہیں امام اور وارث بنانا چاہا۔ انہیں حکومت سوئپ دی اور فرعون و ہامان اور ان کے لشکریوں کو وہ نتیجہ دکھایا جس سے وہ بھاگ رہے تھے۔ اور آیتوں میں ہے کہ فرعونوں سے ہرے بھرے باغات، چشمتے کھیتیاں، عمدہ مقامات، فراواں نعمتیں چھڑوا کر ہم نے دوسری قوم کے سپرد کر دیں۔ سرزمین شام برکت والی ہے یہ ہماری قدرت کی نشانیوں میں سے ہے۔ بنی اسرائیل کا صبر اب نیک نتیجہ لایا فرعون اور اس کی قوم کی بنی بنائی چیزیں غارت ہوئیں۔

وَجُوزْنَا بِبَنِي إِسْرَائِيلَ الْبَحْرَ فَأَتَوْا عَلَى قَوْمٍ يَعْكُفُونَ عَلَى أَصْنَامٍ لَهُمْ ۖ قَالُوا يُؤْسَىٰ اجْعَلْ لَنَا إِلَهًا كَمَا لَهُمْ آلِهَةٌ ۚ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ۝ إِنَّ هَؤُلَاءِ مُتَّبَرِّمًا هُمْ فِيهِ وَبِطُلٍّ مَا كَانُوا يَعْبَدُونَ ۝

بنی اسرائیل کو جب ہم نے دریا پار کرا دیا تو وہ ایک ایسی قوم کے پاس سے گزرے جو اپنے بتوں کی مجاورت کے بیٹھی تھی کہنے لگے اے موسیٰ علیہ السلام ہمارے لئے بھی کوئی پوجنے کی چیز بنا دے جیسے کہ ان کے معبود ہیں آپ نے فرمایا تم بڑے جاہل لوگ ہو ۝ یہ جس مذہب پر ہیں وہ بھی باطل اور جس عمل پر ہیں وہ بھی باطل ۝

**باطل معبود کا مطالبہ:** اتنی ساری اللہ کی قدرت کی نشانیاں بنی اسرائیل دیکھ چکے لیکن دریا پار اترتے ہی بت پرستوں کے ایک گروہ کو اپنے بتوں کے آس پاس اعتکاف میں بیٹھے دیکھتے ہی حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کہنے لگے کہ ”ہمارے لئے بھی کوئی چیز مقرر کر دیجئے تاکہ ہم بھی اس کی عبادت کریں جیسا کہ ان کے معبودان کے سامنے ہیں“۔ یہ کافر لوگ کنعانی تھے ایک قول ہے کہ لحم قبیلہ کے تھے <sup>(۱)</sup> یہ گائے کی شکل بنائے ہوئے اس کی پوجا کر رہے تھے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس کے جواب میں فرمایا کہ تم اللہ تعالیٰ کی عظمت و جلال سے محض ناواقف ہو۔ تم نہیں جانتے کہ اللہ شریک و مثیل سے پاک اور بلند تر ہے۔

یہ لوگ جس کام میں مبتلا ہیں وہ تباہ کن ہے اور ان کا عمل باطل ہے۔ ابو واقد لیشی رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ جب لوگ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ شریف سے حنین کو روانہ ہوئے تو راستے میں انہیں پیری کا وہ درخت ملا جہاں مشرکین مجاور بن کر بیٹھا کرتے تھے اور اپنے ہتھیار وہاں لٹکایا کرتے تھے اس کا نام ذات انواط تھا تو صحابہ رضی اللہ عنہم نے حضور ﷺ سے عرض کیا کہ ایک ذات انواط ہمارے لئے بھی مقرر کر دیں۔ آپ نے فرمایا اس کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے کہ تم نے قوم موسیٰ علیہ السلام جیسی بات کہہ دی کہ ہمارے لئے بھی معبود مقرر کر دیجئے جیسا ان کا معبود ہے۔ جس کے جواب میں حضرت کلیم اللہ علیہ السلام نے فرمایا تم جاہل لوگ ہو یہ لوگ جس شغل میں ہیں وہ ہلاکت خیز ہے اور جس کام میں ہیں وہ باطل ہے <sup>(۲)</sup> (ابن جریر) مسند احمد کی ایک روایت میں ہے کہ یہ درخواست کرنے والے حضرت ابو واقد لیشی تھے جواب سے پہلے یہ سوال سن کر آنحضرت ﷺ کا اللہ اکبر کہنا بھی مروی ہے اور یہ بھی کہ



آپ نے فرمایا کہ تم بھی اپنے اگلوں کی سی چال چلنے لگے۔<sup>①</sup>

قَالَ اَغْيَرَ اللّٰهُ اَبْغْيَكُمْ اِلٰهًا وَهُوَ فَضَّلَكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝ وَاِذْ اَنْجَيْنَاكُمْ  
مِّنْ اِلٰ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ ۝ يُقْتَتِلُونَ اَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ  
نِسَاءَكُمْ ۝ وَفِيْ ذٰلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ رَّبِّكُمْ عَظِيْمٌ ۝

بج

کہا کہ کیا میں تمہارے لئے اللہ کے سوا اور معبود تلاش کر دوں؟ اس نے تو تمہیں تمام جہان پر بزرگی دے رکھی ہے ○ یاد کرو جبکہ ہم نے تمہیں آل فرعون سے نجات دی جو تمہیں بدترین سزائیں دے رہے تھے تمہارے لڑکوں کو ذبح کر ڈالتے تھے اور تمہاری لڑکیوں کو زندہ چھوڑ دیتے تھے دراصل اس میں تمہارے رب کی جانب سے تمہاری زبردست آزمائش تھی ○

**انعامات کی یاد دہانی:** انہیں اس گمراہ خیالی سے روکنے کے لئے آپ اللہ تعالیٰ کے احسانات یاد دلارہے ہیں کہ فرعونیوں کی غلامی سے اللہ نے تمہیں آزادی دلوائی، ذلت و رسوائی سے چھٹکارا دیا۔ پھر اوج و عزت عطا فرمائی تمہارے دیکھتے ہوئے تمہارے دشمنوں کو غارت کر دیا۔ ایسے رب کے سوا اور کون لائق عبادت ہو سکتا ہے؟ فرعون کے وقت کی اپنی ابتری کو بھول گئے جس سے اللہ نے نجات دی۔ اس کی پوری تفسیر سورہ بقرہ میں گذر چکی ہے۔

وَوَعَدْنَا مُوسٰى ثَلٰثِيْنَ لَّيْلَةً ۙ وَّاَتَمْنٰهَا بِعَشْرِ فِتْنَةٍ ۚ مِّثْقٰتٍ رَبِّہٖ اَرْبَعِيْنَ لَّيْلَةً ۙ  
وَقَالَ مُوسٰى لِاَخِيہٗ هٰرُونَ اَخْلَفْنِیْ فِیْ قَوْمِیْ وَاَصْلِحْ وَلَا تَتَّبِعْ سَبِيْلَ  
الْمُفْسِدِیْنَ ۝

ہم نے موسیٰ سے تیس راتوں کا وعدہ کیا اور اس وعدے کو دس روز سے پورا فرمایا اور یوں اس کے رب کا چالیس راتوں کا وعدہ پورا ہو گیا موسیٰ نے اپنے بھائی ہارون سے کہا کہ تو میری قوم میں میرا جانشین رہ میل جول قائم رکھ اور مفسدوں کی راہ نہ چل ○

**احسانات پر احسانات:** اللہ تعالیٰ بنی اسرائیل کو اپنا وہ احسان یاد دلاتا ہے جس کی وجہ سے موسیٰ علیہ السلام کو شرف ہم کلامی حاصل ہوا اور تورات ملی جو ان سب کے لئے باعث ہدایت و نور تھی جس میں ان کی شریعت کی تفصیل تھی اور اللہ کے تمام احکام موجود تھے۔ تیس راتوں کا وعدہ ہوا آپ نے یہ دن روزوں سے گزارے۔ وقت پورا کر کے ایک درخت کی چھال کو چبا کر مسواک کی۔ حکم ہوا کہ دس اور پورے کر کے پورے چالیس کرو۔ کہتے ہیں کہ ایک مہینہ توڑ والے کا تھا اور دس دن ذوالحجہ کے۔ تو عید والے دن وہ وعدہ پورا ہوا اور اسی دن اللہ کے کلام سے آپ کو

① [صحیح: ترمذی: کتاب الفتن: باب ما جاء لفرکین سنن من کان قبلکم (۲۱۸۰) نسائی فی السنن

الکبری (۱۱۱۸۵) صحیح ابن حبان (۶۷۰۲) والبعری فی التفسیر (۹۳۹) ابن ابی شیبہ (۱۰۱/۱۵)

مسند احمد (۲۱۸/۵) مسند ابو یعلیٰ (۱۴۴۱) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ترمذی] شیخ

مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس بھی اسے صحیح کہتے ہیں۔]



شرف ملا اسی دن دین محمدی بھی کامل ہوا ہے۔ جیسے اللہ کا فرمان ہے ﴿الْيَوْمَ اكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ﴾ ① الخ، وعدہ پورا کرنے کے بعد حضرت موسیٰ علیہ السلام نے طور کا قصد کیا جیسے اور آیت میں ہے کہ اے گروہ بنی اسرائیل ہم نے تمہیں دشمن سے نجات دی اور طور ایمان کا وعدہ کیا الخ۔ ② آپ نے جاتے ہوئے اپنے بھائی حضرت ہارون علیہ السلام کو اپنا خلیفہ بنایا اور انہیں اصلاح کی اور فساد سے بچنے کی ہدایت کی۔ یہ صرف بطور وعظ کے تھا ورنہ خود حضرت ہارون علیہ السلام بھی اللہ کے شریف و کریم اور ذی عزت پیغمبر تھے۔ صلوات اللہ علیہم اجمعین

وَلَمَّا جَاءَ مُوسَىٰ لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ ۖ قَالَ رَبِّ ارْنِيْ اَنْظُرْ اِلَيْكَ ۖ قَالَ لَنْ نَّرِيْكَ وَلَٰكِنْ اَنْظُرْ اِلَى الْجَبَلِ فَاِنْ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ نَرِيْكَ ۖ فَلَمَّا تَجَلَّىٰ رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ مُوسَىٰ صَعِقًا ۖ فَلَمَّا اَفَاقَ قَالَ سُبْحٰنَكَ تُبْتُ اِلَيْكَ وَاَنَا اَوَّلُ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝

جب موسیٰ ہمارے وعدے پر حاضر ہوا اور اس کے رب نے اس سے باتیں کیں کہنے لگا کہ میرے رب مجھے اپنا دیدار کرا کہ میں تجھے دیکھوں ارشاد ہوا کہ تو مجھے ہرگز نہیں دیکھ سکتا اچھا اس پہاڑ کی طرف نظریں اٹھا اگر یہ اپنی جگہ ٹھہرا رہے تو تو مجھے دیکھ سکے گا پھر جب اس کے رب نے اپنی تجلی پہاڑ پر ڈالی تو اسے ریزہ ریزہ کر کے زمین دوز کر دیا اور موسیٰ بھی غش کھا کر گر پڑا ہوش آتے ہی کہنے لگا کہ تیری ذات پاک ہے۔ میں تیری جناب میں توبہ کرتا ہوں اور تجھ پر ایمان لانے والوں میں اول ہوں ○

**دیدار الہی کا مطالبہ:** وعدے کے مطابق حضرت موسیٰ علیہ السلام طور پہاڑ پر پہنچے اللہ کا کلام سنا تو دیدار کی آرزو کی جواب ملا کہ یہ تیرے لئے ناممکن ہے۔ اس سے معذرت لے کر استدلال کیا ہے کہ دنیا اور آخرت میں اللہ کا دیدار نہ ہوگا کیونکہ ((لَنْ)) ابدی نفی کے لئے آتا ہے لیکن یہ قول بالکل ہی بودا ہے کیونکہ متواتر احادیث سے ثابت ہے کہ مومنوں کو قیامت کے دن اللہ کا دیدار ہوگا۔ وہ حدیثیں آیت ﴿وَجُوهٌ يُّوْمِنُوْنَ نَاضِرَةٌ ۖ اِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ﴾ ③ اور آیت ﴿كَلَّا اِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَّحْجُوْبُوْنَ﴾ ④ کی تفسیر میں آئیں گی ان شاء اللہ تعالیٰ۔ ایک قول اس آیت کی تفسیر میں یہ ہے کہ یہ نفی ابدی ہے لیکن دنیاوی زندگی کے لئے نہ کہ آخرت کے لئے۔ کیونکہ آخرت میں دیدار باری تعالیٰ مومنوں کو قطعاً ہوگا جیسا کہ آیات و احادیث سے ثابت ہے اس طرح کوئی معارضہ بھی باقی نہیں رہتا۔ یہ آیت مثل ﴿لَا تُذِرْكُهُ اَبْصَارٌ﴾ ⑤ کے ہے جس کی تفسیر سورہ انعام میں گذر چکی ہے۔ اگلی کتابوں میں ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی اس درخواست پر ان سے کہا گیا تھا کہ اے موسیٰ مجھے جو زندہ شخص دیکھ لے وہ مر جائے۔ میرے دیدار کی تاب کوئی زندہ نہیں لاسکتا۔ خشک چیزیں بھی میری تجلی سے تھرا اٹھتی ہیں چنانچہ پہاڑ کا حال خود کلیم اللہ علیہ السلام نے اپنی آنکھوں سے دیکھ لیا اور خود بھی بے ہوش ہو گئے۔ امام ابو جعفر طبری رحمہ اللہ

① [سورہ طہ: آیت ۸۰]

②

③ [سورہ المائدہ: آیت ۳]

④

⑤ [سورہ المطففین: آیت ۱۵]

⑥

⑦ [سورہ القیامہ: آیت ۲۲، ۲۳]

⑧

⑨ [سورہ الانعام: آیت ۱۰۳]

⑩



نے اس آیت کی تفسیر میں لکھا ہے کہ حضور ﷺ فرماتے ہیں کہ جب اس کے رب نے پہاڑ پر تجلی ڈالی، اپنی شہادت کی انگلی سے اشارہ کیا تو وہ چکنا چور ہو گیا۔ راوی حدیث ابو اسماعیل نے اپنے شاگردوں کو اپنی شہادت کی انگلی سے اشارہ کر کے بتایا۔<sup>(۱)</sup> لیکن اس حدیث کی سند میں ایک روای مبہم ہے جس کا نام واضح نہیں کیا گیا۔ ایک روایت میں ہے کہ آپ نے اپنے انگوٹھے کو اپنی چھنگلی کی اوپر کی پور پر رکھ کر بتایا کہ اتنے سے جمال سے پہاڑ زمین کے ساتھ ہموار ہو گیا۔ مسند کی روایت میں ہے کہ حمید نے اپنے استاد سے کہا اس سے آپ کی کیا مراد ہے؟ تو استاد نے ان کے سینے پر ہاتھ مار کر فرمایا کہ یہ میں اپنی طرف سے نہیں کہہ رہا بلکہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے میں نے سنا اور انہوں نے آنحضرت رسول مقبول ﷺ سے۔ ترمذی میں بھی یہ روایت ہے اور امام صاحب رحمہ اللہ نے اسے حسن صحیح غریب فرمایا ہے۔<sup>(۲)</sup> مستدرک میں اسے وارد کر کے کہا ہے کہ یہ شرط مسلم پر ہے اور صحیح ہے۔ خلال کہتے ہیں اس کی سند صحیح ہے اس میں کوئی علت نہیں۔ ابن مردویہ میں بھی مرفوعاً مروی ہے لیکن اس کی بھی سند صحیح نہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں صرف بقدر چھنگلی کے تجلی ہوئی تھی جس سے وہ مٹی کی طرح چور چور ہو گیا اور کلیم اللہ علیہ السلام بھی بیہوش ہو گئے۔ کہتے ہیں وہ پہاڑ دھنس گیا سمندر میں چلا گیا اور حضرت موسیٰ علیہ السلام بے ہوش ہو کر گر پڑے بعض بزرگ فرماتے ہیں وہ پہاڑ اب قیامت تک ظاہر نہ ہوگا بلکہ زمین میں اترتا چلا جاتا ہے۔ ایک حدیث میں ہے اس تجلی سے چھ پہاڑ اپنی جگہ سے اڑ گئے جن میں سے تین مکے میں ہیں اور تین مدینے میں۔ احمد و رقان اور رضوی مدینے میں۔ حراً شبیر اور ثور مکے میں۔<sup>(۳)</sup>

لیکن یہ حدیث غریب ہے بلکہ منکر ہے۔ کہتے ہیں کہ طور پر تجلی کے ظہور سے پہلے پہاڑ بالکل صاف تھے اس کے بعد ان میں غار اور کھڈ اور شاخیں قائم ہو گئیں۔ جناب کلیم اللہ علیہ السلام کی آرزو کے جواب میں انکار ہوا اور پھر مزید تشفی کے لئے فرمایا گیا کہ میری ادنیٰ سی تجلی کی برداشت تجھ سے تو کیا بہت زیادہ قوی مخلوق میں بھی نہیں۔ دیکھ پہاڑ کی جانب خیال رکھ پھر اس پر اپنی تجلی ڈالی جس سے پہاڑ جھک گیا اور موسیٰ علیہ السلام بیہوش ہو گئے۔ صرف اللہ کی نظر نے پہاڑ کو ریزہ ریزہ کر دیا اور وہ بالکل مٹی ہو کر ریت کا میدان ہو گیا۔ بعض قراتوں میں اسی طرح ہے اور ابن مردویہ میں ایک مرفوع حدیث بھی ہے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو غشی آگئی یہ ٹھیک نہیں کہ موت آگئی گولغٹہ یہ بھی ہو سکتا ہے جیسے ﴿فَصَعِقَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ﴾<sup>(۴)</sup> میں موت کے معنی ہیں۔ لیکن وہاں قرینہ موجود ہے جو اس لفظ سے اسی معنی کے ہونے کی تائید کرتا ہے اور یہاں کا قرینہ بے ہوشی کی تائید کرتا ہے کیونکہ آگے فرمان ﴿فَلَمَّا

[تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۰۹۶)]

[صحیح: ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورة الاعراف (۳۰۷۴) مستدرک حاکم (۳۲۰/۲)]

[تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۰۹۸) مستدرک احمد (۱۲۵/۳) ابن عدی فی الکامل (۲۶۰/۲) شیخ البانی

نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ترمذی، ظلال الحجة (۴۸۰)]

[موضوع: الخطیب (۴۴۱/۱۰) المسجرو حین لاین حبان (۲۱۱/۱) الموضوعات لاین الحوزی

(۱۲۰/۱) اللآلی المصنوعة للسيوطی (۲۸/۱) الفوائد المجموعة للشوکانی (ص: ۴۴۵)]

[سورة الزمر: آیت ۶۸]



**آفاق** ✦ ظاہر ہے کہ افاقہ بیہوشی سے ہوتا ہے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام ہوش میں آتے ہی اللہ تعالیٰ کی پاکیزگی اور تعظیم و جلال بیان فرمانے لگے کہ واقعی وہ ایسا ہی ہے کہ کوئی زندہ اس کے جمال کی تاب نہیں لاسکتا۔ پھر اپنے سوال سے توبہ کرتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ سب بنی اسرائیل سے پہلے میں ایمان لانے والا بنتا ہوں۔ میں اس پر سب سے پہلے ایمان لاتا ہوں کہ واقعی کوئی زندہ آنکھ تجھے دیکھ نہیں سکتی۔ یہ مطلب نہیں کہ آپ سے پہلے کوئی مومن ہی نہ تھا بلکہ مراد یہ ہے کہ اللہ کا دیدار زندوں کے لئے ناممکن ہے۔ اس فرمان کو سنتے ہی سب سے پہلے ماننے والا میں ہوں کہ واقعی مخلوق میں سے کوئی قیامت تک اللہ کو دیکھ نہیں سکتا۔ ابن جریر میں اس آیت کی تفسیر میں محمد بن اسحاق بن یسار کی روایت سے ایک عجیب و غریب مطول اثر نقل کیا گیا ہے عجب نہیں کہ یہ اسرائیلی روایتوں میں سے ہو واللہ اعلم۔ صحیح بخاری شریف میں ہے کہ ایک یہودی کو کسی نے تھپڑ مارا تھا وہ رسول اللہ ﷺ کے پاس شکایت لایا کہ آپ کے فلاں انصاری نے مجھے تھپڑ مارا ہے۔ آپ نے اسے بلوایا اور اس سے پوچھا اس نے کہا سچ ہے وجہ یہ ہوئی کہ یہ کہہ رہا تھا اس اللہ کی قسم جس نے موسیٰ علیہ السلام کو تمام جہان پر فضیلت دی تو میں نے کہا کیا حضرت محمد ﷺ پر بھی؟ اور غصے میں آکر میں نے اسے تھپڑ مار دیا۔ آپ نے فرمایا سنو نبیوں کے درمیان تم مجھے فضیلت نہ دیا کرو قیامت میں سب بیہوش ہوں گے سب سے پہلے مجھے ہوش آئے گا تو میں دیکھوں گا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام عرش الہی کا پایہ تھامے ہوئے ہیں۔ میں نہیں کہہ سکتا کہ انہیں مجھ سے پہلے افاقہ ہوا؟ یا طور کی بیہوشی کے بدلے یہاں بیہوش ہی نہیں ہوئے؟ <sup>(۱)</sup> یہ حدیث بخاری شریف میں کئی جگہ ہے اور مسلم شریف میں بھی ہے اور ابوداؤد میں بھی ہے۔ بخاری و مسلم کی ایک اور روایت میں ہے کہ ایک مسلمان اور ایک یہودی کا جھگڑا ہو گیا اس پر مسلمان نے کہا اس کی قسم جس نے حضرت محمد ﷺ کو تمام جہان پر فضیلت دی اور یہودی نے کہا اس کی قسم جس نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو تمام جہان پر فضیلت دی۔ اس پر مسلمان نے اسے تھپڑ مارا۔ اس روایت میں ہے کہ شاید موسیٰ علیہ السلام ان میں سے ہوں جن کا اللہ تعالیٰ نے بیہوشی سے استثناء کر لیا <sup>(۲)</sup> حافظ ابو بکر بن ابی الدنیا رحمہ اللہ کی روایت میں ہے کہ یہ تھپڑ مارنے والے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ تھے۔ لیکن بخاری و مسلم کی حدیث میں ہے کہ یہ کوئی انصاری رضی اللہ عنہ تھے۔ یہی زیادہ صحیح اور زیادہ صریح ہے واللہ اعلم۔ اور حدیث میں بھی فرمان ہے کہ نبیوں میں مجھے فضیلت نہ دو۔ نہ حضرت یونس بن متی علیہ السلام پر فضیلت دو۔ <sup>(۳)</sup> یہ فرمان بطور تواضع کے ہے یا یہ فرمان اس سے پہلے ہے کہ آپ کو اپنی فضیلت کا علم اللہ کی طرف سے ہوا ہو۔ یا یہ مطلب ہے کہ غصے میں آکر یا تعصب کی بنا پر مجھے فضیلت نہ دو یا یہ کہ صرف اپنی رائے سے میری فضیلت قائم نہ کرو۔ واللہ اعلم۔ لوگ قیامت کے دن بیہوش ہوں گے۔ یہ بیہوشی میدان قیامت کی بعض ہولناکیوں کی وجہ سے

<sup>(۱)</sup> **صحیح** : صحیح بخاری : کتاب التفسیر : باب ولما جاء موسى لميقتنا وكلمه ربه (۴۶۳۸) صحیح

مسلم : کتاب الفضائل : باب فی ذکر یونس (۲۳۷۴)

<sup>(۲)</sup> **صحیح** : صحیح بخاری : کتاب احادیث الانبیاء : باب وفاة موسى وذكره بعد (۳۴۰۸) صحیح

مسلم (۲۳۷۳)

<sup>(۳)</sup> **صحیح** : صحیح بخاری : کتاب احادیث الانبیاء : باب قول الله تعالى وان يونس لمن المرسلين

(۳۴۱۲-۳۴۱۴) صحیح مسلم : کتاب الفضائل : باب فی ذکر یونس (۲۳۷۶)



ہوگی واللہ اعلم۔ بہت ممکن ہے یہ اس وقت کا حال ہو جب مالک الملک تبارک وتعالیٰ لوگوں کے درمیان حق فیصلے کرنے کے لئے تشریف لائے گا تو اس کی تجلی سے لوگ بیہوش ہو جائیں گے۔ جیسے حضرت موسیٰ علیہ السلام اللہ کے جمال کی برداشت کو طور پہاڑ پر نہلا سکے۔ اسی لئے آپ کا فرمان ہے کہ نہ معلوم مجھ سے پہلے انہیں افاقہ ہوا یا طور کی بیہوشی کے بدلے یہاں بیہوش نہ ہوئے۔ قاضی عیاض رحمہ اللہ اپنی کتاب الشفا کے شروع میں لکھتے ہیں کہ دیدار الہی کی اس تجلی کی وجہ سے حضرت موسیٰ علیہ السلام اس چیونٹی کو بھی دیکھ لیا کرتے تھے جو دس فرسخ دور رات کے اندھیرے میں کسی پتھر پر چل رہی ہو ① اور بہت ممکن ہے کہ ہمارے نبی ﷺ ان چیزوں سے جن کا ہم نے ذکر کیا معراج کے واقعہ کے بعد مخصوص ہوئے ہوں اور آپ نے اپنے رب کی بڑی بڑی نشانیاں ملاحظہ فرمائیں۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ گویا قاضی صاحب کے نزدیک یہ روایت صحیح ہے حالانکہ اس کی سند غور طلب ہے۔ اس میں مجہول راوی ہیں اور ایسی باتیں جب تک ثقہ راویوں کے سلسلے سے نہ ثابت ہوں قابل قبول نہیں ہوتیں واللہ اعلم۔

قَالَ يٰمُوسٰى اِنِّىْ اصْطَفَيْتُكَ عَلٰى النَّاسِ بِرِسَالَتِىْ وَبِكَلَامِىْ ۚ فَخُذْ مَا اٰتَيْتُكَ وَكُنْ مِنَ الشّٰكِرِيْنَ ۝ وَكَتَبْنَا لَهُ فِى الْاَلْوَاخِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ۙ مَّوْعِظَةً وَ تَفْصِيْلًا لِّكُلِّ شَيْءٍ ۚ فَخُذْهَا بِقُوَّةٍ ۙ وَاْمُرْ قَوْمَكَ يٰاْخُذُوْا بِاَحْسَنِهَا ۙ سَاُوْرِيْكُمْ دَارَ الْفٰسِقِيْنَ ۝

ارشاد ہوا کہ اے موسیٰ میں نے تجھے اور لوگوں سے ممتاز کیا اپنی رسالت کے ساتھ بھی اور اپنے کلام سے بھی پس جو بھی میں نے تجھے عطا فرمایا ہے لے لے اور شکر گزاروں میں شامل رہ ۝ اور ہم نے موسیٰ کے لئے تورات کی تختیوں میں ہر طرح کی نصیحت اور ہر چیز کی تفصیل لکھ دی اب تو اسے مضبوطی سے پکڑے رہ اور اپنی قوم کو بھی حکم دے کہ اس کی عمدہ باتیں مضبوطی سے لئے رہیں میں عنقریب تمہیں نافرمانوں کے گھر بھی دکھا دوں گا ۝

**انبیاء علیہم السلام کی فضیلت پر ایک تبصرہ:** حضرت موسیٰ علیہ السلام کو جناب باری فرماتا ہے کہ دو ہری نعمت آپ کو عطا ہوئی یعنی رسالت اور ہم کلامی۔ مگر چونکہ ہمارے نبی حضرت محمد ﷺ تمام اول و آخر نبیوں کے سردار ہیں اس لئے اللہ تعالیٰ نے رسالت ختم کرنے والا آپ کو بنایا کہ قیامت تک آپ ہی کی شریعت جاری رہے گی اور تمام انبیاء اور رسولوں سے آپ کے تابع دار تعداو میں زیادہ ہوں گے فضیلت کے اعتبار سے آپ کے بعد سب سے افضل حضرت ابراہیم علیہ السلام ہیں جو خلیل اللہ تھے۔ پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام ہیں جو کلیم اللہ تھے۔ اے موسیٰ جو مناجات اور کلام تجھے میں نے دیا ہے وہ لے لے اور مضبوطی سے اس پر استقامت رکھ اور اس پر جتنا تجھ سے ہو سکے شکر بجالایا کر۔ کہا گیا ہے کہ تورات کی تختیاں جو ہر کی تھیں اور ان میں اللہ تعالیٰ نے تمام احکام حلال حرام کے تفصیل کے ساتھ لکھ دیئے تھے انہی تختیوں میں تورات تھی جس کے متعلق فرمان ہے کہ اگلے لوگوں کی ہلاکت کے بعد ہم نے موسیٰ کو لوگوں کی ہدایت کے لئے

① [ضعیف: کتاب الشفاء للقاضی عیاض (۶۹/۱) الدر المنثور للسيوطی (۲/۲۲۲)] شیخ مصطفیٰ السید، شیخ

رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے۔]



کتاب عطا فرمائی۔ یہ بھی مروی ہے کہ تورات سے پہلے یہ تختیاں ملی تھیں واللہ اعلم۔ الغرض دیدار الہی جس کی تمنا آپ نے کی تھی اس کے عوض یہ چیز آپ کو ملی۔ کہا گیا اسے ماننے کے ارادے سے لے لو اور اپنی قوم کو ان اچھائیوں پر عمل کرنے کی ہدایت کرو۔ آپ کو زیادہ تاکید ہوئی اور قوم کو ان سے کم۔ تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ میری حکم عدولی کرنے والے کا کیا انجام ہوتا ہے؟ جیسے کوئی کسی کو دھمکاتے ہوئے کہے کہ تم میری مخالفت کا انجام بھی دیکھ لو گے۔ یہ بھی مطلب ہو سکتا ہے کہ میں تمہیں شام کے بدکاروں کے گھروں کا مالک بنا دوں گا۔ یا مراد اس سے فرعونوں کا ترکہ ہو۔ لیکن پہلی بات ہی زیادہ ٹھیک معلوم ہوتی ہے کیونکہ یہ فرمان تہیہ کے میدان سے پہلے اور فرعون سے نجات پالینے کے بعد کا ہے۔ واللہ اعلم۔

سَأَصْرِفُ عَنْ آيَتِيَ الَّذِينَ يَتَكَبَّرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَإِنْ يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ  
لَّا يُؤْمِنُوا بِهَا وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الْفُجْئِ  
يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ ﴿٢٥﴾ وَالَّذِينَ  
كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ الْآخِرَةِ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ هَلْ يُجْزَوْنَ لَهَا مَا كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ﴿٢٦﴾

میں اپنی آیتوں کی سوچ سمجھ سے ان لوگوں کو برگشتہ کئے رہوں گا جو ناحق زمین پر اکر تے پھرتے ہیں وہ اگرچہ تمام نشانات دیکھ لیں انہیں ماننے کے نہیں، راہ راست دیکھ کر اسے راہ نہیں بنانے کے اور اگر گمراہی کی راہ دیکھ لیں تو اسے فوراً اپنا مسلک بنا لیتے ہیں یہ وبال ہے اس بات کا کہ انہوں نے ہماری آیتوں کو جھٹلایا اور ان سے بے پرواہ رہے۔ جو لوگ ہماری آیتوں کو جھٹلائیں اور آخرت کے پیش آنے کو نہ مانیں ان کے اعمال غارت ہیں انہیں بدلہ صرف ان اعمال کا ہی ملے گا جو وہ کرتے رہے۔

**تکبر کا انجام:** تکبر کا نتیجہ ہمیشہ جہالت ہوتا ہے ایسے لوگوں کو حق کو سمجھنے سے قبول کرنے اور اس پر عمل کرنے کی توفیق نصیب نہیں ہوتی۔ ان کی بے ایمانی کی وجہ سے ان کے دل الٹ جاتے ہیں آنکھ کان بے کار ہو جاتے ہیں۔ ان کی کجی ان کے دلوں کو بھی کج کر دیتی ہے۔ علماء کا مقولہ ہے کہ متکبر اور پوچھنے سے جی چرانے والا کبھی عالم نہیں ہو سکتا۔ جو شخص تھوڑی دیر کے لئے علم کے حاصل کرنے میں اپنے آپ کو دوسرے کے سامنے نہ جھکائے وہ عمر بھر ذلت و رسوائی میں رہتا ہے۔ متکبر لوگوں کو قرآن کی سمجھ کہاں؟ وہ تو رب کی آیتوں سے بھاگتے رہتے ہیں۔ اس امت کے لوگ ہوں یا دوسری امتوں کے سب کے ساتھ اللہ کا طریقہ یہی رہا ہے کہ تکبر کی وجہ سے حق کی پیروی نصیب نہیں ہوتی۔ چونکہ یہ لوگ اللہ کے عذاب کے مستحق ہو چکے ہیں اگرچہ یہ بڑے بڑے معجزے بھی دیکھ لیں انہیں ایمان نصیب نہیں ہوگا۔ گو نجات کے راستے ان پر کھل جائیں لیکن اس راہ پر چلنا ان کے لئے دشوار ہے۔ ہاں بری راہ سامنے آتے ہی یہ بے طرح اس پر لپکتے ہیں۔ اس لئے کہ ان کے دلوں میں جھٹلانا ہے اور اپنے اعمال کے نتیجوں سے بے خبر ہیں۔

جو لوگ ہماری آیتوں کو جھٹلائیں، آخرت کا یقین نہ رکھیں، اسی عقیدے پر مریں ان کے اعمال اکارت ہیں۔ ہم کسی



پر ظلم نہیں کرتے بدلہ صرف کئے ہوئے اعمال کا ہی ملتا ہے۔ بھلے کا بھلا اور برے کا برا جیسا کرو گے ویسا بھرو گے۔

وَاتَّخَذَ قَوْمُ مُوسَىٰ مِنْ بَعْدِهِ مِنْ حُلِيِّهِمْ عِجْلًا جَسَدًا لَّهُ خُورَاءٌ أَلَمُ يَرَوْا أَنَّهُ  
لَا يُكَلِّمُهُمْ وَلَا يَهْدِيهِمْ سَبِيلًا اتَّخَذُوهُ وَكَانُوا ظَالِمِينَ ﴿٢٠﴾ وَلَمَّا سَقَطَ فِي  
أَيْدِيهِمْ وَرَأَوْا أَنَّهُمْ قَدْ ضَلُّوا قَالُوا لَئِنْ لَمْ يَرْحَمْنَا رَبُّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا لَنَكُونَنَّ  
مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿٢١﴾

وَقَالَ

موسیٰ کے جانے کے بعد قوم نے قبطیوں کے زیوروں سے پچھڑے کا بے روح ڈھانچہ بنا لیا کہ اس کی گائے جیسی آواز تھی کیا انہوں نے یہ بھی نہ دیکھا کہ نہ تو وہ ان سے بولتا ہے اور نہ انہیں راہ دکھا سکتا ہے۔ اسے لے بیٹھے اور تھے وہ پورے ظالم ○ اور جب اپنے کئے پر پشیمان ہوئے اور دیکھ لیا کہ وہ بہک گئے ہیں تو کہنے لگے کہ اب اگر ہم پر ہمارے پروردگار نے رحم نہ کیا اور ہمیں نہ بخشا تو بیشک ہم نقصان پانے والوں میں ہو جائیں گے ○

**بنی اسرائیل اور پچھڑے کی پوجا:** حضرت موسیٰ علیہ السلام تو اللہ کے وعدے کے مطابق تورات لینے گئے ادھر فرعونیوں کے جوزیور بنی اسرائیل کے پاس رہ گئے تھے سامری نے انہیں جمع کیا اور اپنے پاس سے اس میں خاک کی مٹھی ڈال دی جو حضرت جبرائیل علیہ السلام کے گھوڑے کی ٹاپ تلے سے اس نے اٹھالی تھی اللہ کی قدرت سے وہ سونا گل کر مثل ایک گائے کے جسم کے ہو گیا اور چونکہ کھوکھلا تھا اس میں سے آواز بھی آنے لگی اور وہ بالکل ہو بہو گائے کی سی آواز تھی۔ اس نے بنی اسرائیل کو بہکا کر اس کی عبادت کرانی شروع کر دی بہت سے لوگ اسے پوجنے لگے۔ اللہ تعالیٰ نے طور پر حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اس فتنے کی خبر دی۔ یہ پچھڑا تو سچ مچ خون گوشت بن گیا تھا یا سونے کا ہی تھا مگر شکل گائے کی تھی یہ اللہ ہی جانے۔ بنی اسرائیل تو آواز سنتے ہی ناچنے لگے اور اس پر رتجھ گئے۔ سامری نے کہہ دیا کہ اللہ تو یہی ہے موسیٰ علیہ السلام بھول گئے ہیں۔ انہیں اتنی بھی تمیز نہ آئی کہ وہ اللہ تو کسی بات کا جواب بھی نہیں دے سکتا اور نفع و نقصان کا اختیار بھی نہیں رکھتا۔ اس پچھڑے کو اس اللہ کو چھوڑ کر پوجو جو سب کا مالک اور سب کا خالق ہے۔ اس کی وجہ سوائے اندھے پن اور بے عقلی کے اور کیا ہو سکتی ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے سچ فرمایا کسی چیز کی محبت انسان کو اندھا بہرا کر دیتی ہے۔ ① پھر جب اس محبت میں کمی آئی آنکھیں کھلیں تو اپنے اس فعل پر نادام ہونے لگے اور یقین کر لیا کہ

① [ضعیف: مسند احمد (۵/۱۹۴) ابوداؤد: کتاب الادب: باب فی الہوی (۵۱۳۰)] شیخ شعیب ارناؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند ابوبکر بن ابی مریم راوی کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الموسوعة الحدیثیة (۲۱۶۹۴)] شیخ البانیؒ بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔ [السلسلة الضعیفة (۱۸۶۸)] اس روایت کے متعلق مرید تحقیق کے لیے ملاحظہ فرمائیے: الاسرار المرفوعة للبقراری (ص: ۱۷۷) الجذ الخیث فی بیان ما لیس بحدیث (ص: ۲۰۴) الدرر المنتشرة (ص: ۹) اللؤلؤ المصروع (ص: ۱۶۶) المغنی عن حمل الاسفار (۲/۷۲۰) السقا صد الحسنیة (ص: ۲۹۴) تخریج احادیث الاحیاء (۶/۲۶۸) ذخیرة الحفاظ (۳/۲۶۵) المشکاة للالبانی (۸/۴۹۰) ضعیف ابوداؤد (۱۰۹۷) ضعیف الجامع الصغیر (۸/۲۶۸)



واقعی ہم گمراہ ہو گئے تو اللہ سے بخشش مانگنے لگے۔ ایک قرأت میں ((تَغْفِرُ)) ”ت“ سے بھی ہے۔ جان گئے کہ اگر معافی نہ ملی تو بڑے نقصان سے دوچار ہو جائیں گے۔ غرض اللہ تعالیٰ کی طرف توجہ سے جھکے اور التجا کرنے لگے۔

وَلَمَّا رَجَعَ مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۚ قَالَ بِئْسَمَا خَلَفْتُمُونِي مِنۢ بَعْدِي ۖ أَعْجَلْتُمُ امْرَرِيكُمْ ۖ وَأَلْقَيْتُمُ الْأُلُوحَ ۖ وَآخَذَ بِرَأْسِ أَخِيهِ يَجْحَدُ إِلَيْهِ ۖ قَالَ ابْنَ أُمِّرَ ۚ إِنَّ الْقَوْمَ اسْتَضَعِفُونِي ۖ وَكَادُوا يَفْتُلُونَنِي ۖ فَلَا تُشِيتْ بِيَ الْأَعْدَاءَ وَلَا تَجْعَلْنِي مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٥٠﴾ قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِأَخِي وَأَدْخِلْنَا فِي رَحْمَتِكَ ۖ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ ﴿٥١﴾

۵۰

جب موسیٰ اپنی قوم کی طرف غصے اور رنج میں بھرا ہوا لوٹا کہنے لگا کہ تم نے میرے بعد میری بڑی ہی بری نیابت کی کیا تم لوگوں نے اپنے رب کے امر میں جلد بازی کی اور اپنے بھائی کا سر پکڑ کر اپنی طرف گھسیٹنے لگا اس نے کہا اے میرے ماں جائے بھائی یہ لوگ مجھے تو کمزور سمجھ کر میرے قتل کے درپے ہو گئے تھے پس آپ میرے دشمنوں کو مجھ پر نہ ہسانیں اور میرا شمار بھی ان ظالم لوگوں میں نہ کیجئے ○ موسیٰ کہنے لگا کہ اے میرے رب تو مجھے اور میرے بھائی کو معاف فرما اور ہمیں اپنی رحمت میں لے لے تو تو تمام رحمت کرنے والوں سے بڑا رحم کرنے والا ہے ○

**موسیٰ علیہ السلام کی کوہ طور سے واپسی اور اظہار ناراضگی:** حضرت موسیٰ علیہ السلام کو چونکہ طور پر ہی اپنی قوم کا یہ کفر معلوم ہو چکا تھا اس لئے سخت غضبناک ہو کر واپس آئے اور فرمانے لگے کہ تم نے تو میرے بعد سخت نالائقی کی۔ تم نے میرا انتظار بھی نہ کیا میری ذرا سی تاخیر میں یہ ظلم ڈھایا غصے کے مارے تختیاں ہاتھ سے پھینک دیں۔ کہا گیا ہے کہ یہ زمرہ یا یاقوت یا کسی اور چیز کی تھیں۔ سچ ہے جو حدیث میں ہے کہ دیکھنا سننا برابر نہیں۔ <sup>(۱)</sup> اپنی قوم پر غصے ہو کر الواح ہاتھ سے گرا دیں۔ ٹھیک بات یہی ہے اور جمہور سلف کا قول بھی یہی ہے لیکن ابن جریر نے قتادہ سے ایک عجیب قول نقل کیا ہے جس کی سند بھی صحیح نہیں۔ <sup>(۲)</sup> ابن عطیہ وغیرہ نے اس کی بہت تردید کی ہے اور وہ واقعی تردید کے قابل بھی ہے۔ بہت ممکن ہے کہ قتادہ نے یہ اہل کتاب سے لیا ہو اور ان کا کیا اعتبار ہے؟ ان میں جھوٹے بناوٹ کرنے والے گھڑ لینے والے بد دین بے دین طرح کے لوگ ہیں۔ اس خوف سے کہ کہیں حضرت ہارون علیہ السلام نے انہیں باز رکھنے کی پوری کوشش نہ کی ہو آپ نے ان کے سر کے بالوں کے بل انہیں گھسیٹ لیا اور فرمانے لگے انہیں گمراہ ہوتے ہوئے دیکھ کر بھی تو نے میری ماتحتی میں انہیں کیوں نہ روکا؟ کیا تو بھی میرے فرمان کا منکر بن گیا؟ اس پر حضرت ہارون علیہ السلام نے جواب دیا کہ بھائی جان میرے سر کے اور داڑھی کے بال نہ پکڑیں میں نے تو ہر ممکن

① **صحیح:** مستدرک حاکم (۳۲۱/۲) مسند احمد (۲۷۱/۱) صحیح ابن حبان (۶۲۱۳) شیخ شعبہ ارناؤوط فرماتے ہیں کہ یہ روایت صحیح ہے اور اس کے راوی ثقہ ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۱۸۴۲)] شیخ البانی نے بھی اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح الجامع الضعیف (۵۳۷۴)]

② **باطل:** تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۱۴۲-۱۵۱۴۳)



طریقے سے انہیں روکا زیادہ اس لئے نہ الجھا کہیں آپ یہ نہ فرمادیں کہ تو نے بنی اسرائیل میں تفریق ڈال دی؟ تو نے میرا انتظار کیوں نہ کیا؟ ورنہ میں تو ان گمراہوں سے اب تک زمین کو پاک کر چکا ہوتا۔ انہوں نے تو مجھے کچھ بھی نہ سمجھا بلکہ میرے قتل کے درپے ہو گئے آپ مجھے ان ہی کی طرح نہ سمجھیں نہ ان میں ملائیں۔ حضرت ہارون علیہ السلام کا یہ فرمانا کہ اے میرے ماں جائے بھائی یہ صرف اس لئے تھا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو رحم آ جائے۔ ماں باپ دونوں کے ایک ہی تھے۔ جب آپ کو اپنے بھائی ہارون کی برأت کی تحقیق ہو گئی اور اللہ کی طرف سے بھی ان کی پاک دامنی اور بے قصوری معلوم ہو گئی کہ انہوں نے اپنی قوم سے پہلے ہی یہ فرمادیا تھا کہ افسوس تم فتنے میں پڑ گئے اب بھی کچھ نہیں بگڑا پروردگار بڑا ہی رحیم و کریم ہے تم میری مان لو اور پھر سے میرے تابع دار بن جاؤ تو آپ اللہ سے دعائیں کرنے لگے۔ رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ موسیٰ پر رحم کرے واقعی دیکھنے والے میں اور خبر سننے والے میں بہت فرق ہوتا ہے۔ قوم کی گمراہی کی خبر سنی تو تختیاں ہاتھ سے نہ گرائیں لیکن اسی منظر کو دیکھ کر قابو میں نہ رہے تختیاں پھینک دیں۔<sup>①</sup>

إِنَّ الَّذِينَ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ سَيَنَالُهُمْ غَضَبٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَذَلَّةٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُفْتَرِينَ ۝ وَالَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ ثُمَّ تَابُوا مِن بَعْدِهَا وَأَمْنُوا  
إِنَّ رَبَّكَ مِن بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

یقیناً جن لوگوں نے چھڑے کو معبود بنا لیا ان پر ان کے رب کا غضب نازل ہوگا ہی اور دنیا کی زندگی کی رسوائی بھی ہم اسی طرح جھوٹ باندھنے والوں کو سزا دیتے ہیں ○ ہاں جو لوگ برائیاں کرنے کے بعد توبہ کر لیں اور ایمان لائیں تو بیشک تیرا رب اس کے بعد بھی بڑا ہی معاف کرنے والا اور رحم کرنے والا ہے ○

**بطور رمز ایک دوسرے کا قتل:** ان گوسالہ پرستوں پر اللہ کا غضب نازل ہوا۔ جب تک ان لوگوں نے آپس میں ایک دوسرے کو قتل نہ کر لیا ان کی توبہ قبول نہ ہوئی جیسا کہ سورہ بقرہ کی تفسیر میں تفصیل وار بیان ہو چکا ہے کہ انہیں حکم ہوا تھا کہ اپنے خالق سے توبہ کرو اور آپس میں ایک دوسرے کو قتل کرو یہی تمہارے حق میں ٹھیک ہے پھر وہ تمہاری توبہ قبول فرمائے گا وہ توبہ قبول کرنے والا اور رحم و کرم والا ہے۔ اسی طرح دنیا میں بھی ان یہودیوں پر ذلت نازل ہوئی۔ ہر بدعتی کی جو اللہ کے دین میں جھوٹا طوفان اٹھائے یہی سزا ہے۔ رسول کی مخالفت اور بدعت کا بوجھ اس کے دل سے نکل کر اس کے کندھوں پر آ پڑتا ہے۔ حسن بصری رحمہ اللہ فرماتے ہیں گو وہ دنیوی ٹھاٹھ رکھتا ہو لیکن ذلت اس کے چہرے پر برستی ہے۔ قیامت تک یہی سزا ہر جھوٹے افترا باز کی اللہ کی طرف سے مقرر ہے۔ حضرت سفیان

① صحیح: مسند احمد (۲۷۱/۱) تفسیر ابن ابی حاتم (۸۹۹۸/۵) بزار فی کشف الاستار (۲۰۰) ابن حبان (۶۲۱۴/۱۴) طبرانی کبیر (۱۲۴۵۱/۱۲) ابن عدی فی الکامل (۲۵۹۶/۷) مسند درک حاکم (۳۸۰/۲) عطیہ بغدادی فی موضع اوہام الجمع والتفریق (۵۳۰/۱) امام حاکم نے اسے شیخین کی شرط پر صحیح کہا ہے اور امام ذہبی نے ان کی موافقت کی ہے۔



بن عیینہ رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ہر بدعتی ذلیل ہے۔

پھر فرمایا ہے کہ اللہ توبہ قبول کرنے والا ہے خواہ کیسا ہی گناہ ہو لیکن توبہ کے بعد وہ معاف فرما دیتا ہے گو کفر و شرک اور نفاق و شقاق ہی کیوں نہ ہو۔ فرمان ہے کہ جو لوگ برائیوں کے بعد توبہ کر لیں اور ایمان لائیں تو اے رسول رحمت اور اے نبی کریم تیرا رب اس فعل کے بعد بھی غفور و رحیم ہے۔ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے سوال ہوا کہ اگر کوئی شخص کسی عورت سے زنا کاری کرے پھر اس سے نکاح کر لے؟ تو آپ نے یہی آیت تلاوت فرمائی کوئی دس مرتبہ اسے تلاوت کیا اور کوئی حکم یا منع نہیں کیا۔

وَلَمَّا سَكَتَ عَنْ مُوسَى الْغَضَبُ أَخَذَ الْأَلْوَابَ ۚ وَفِي نُسُخَتِهَا هُدًى وَرَحْمَةٌ

لِّلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ يَرْهَبُونَ ﴿٥٠﴾

جب موسیٰ (علیہ السلام) کا غصہ ٹھنڈا ہوا اس نے تختیاں اٹھالیں ان میں جو لکھا ہوا تھا وہ ہدایت و رحمت تھی ان کے لیے جو اپنے پروردگار سے خوف کھاتے رہے ہیں ○

**جب موسیٰ (علیہ السلام) کا غصہ ٹھنڈا ہوا:** حضرت موسیٰ (علیہ السلام) کو اپنی قوم پر جو غصہ تھا جب وہ جاتا رہا تو سخت غصے کی حالت میں جن تختیوں کو انہوں نے زمین پر ڈال دیا تھا اب اٹھالیں۔ یہ غصہ صرف اللہ کی راہ میں تھا کیونکہ آپ کی قوم نے پچھڑے کی پوجا کی تھی۔ ان تختیوں میں ہدایت و رحمت تھی۔ کہتے ہیں کہ جب کلیم اللہ نے تختیاں زمین پر ڈال دیں تو وہ ٹوٹ گئیں پھر انہیں جمع کیا۔ تو ان میں رہبری اور رحم پایا اور تفصیل اٹھالی گئی تھی۔ کہتے ہیں کہ ان تختیوں کے ٹکڑے شاہی خزانوں میں بنی اسرائیل کے پاس دولت اسلامیہ کے ابتدائی زمانے تک محفوظ رہے واللہ اعلم۔ اس کی صحت کا کوئی پتہ نہیں حالانکہ یہ بات مشہور ہے کہ وہ تختیاں جنتی جوہر کی تھیں اور اس آیت میں ہے کہ پھر حضرت موسیٰ نے خود ہی انہیں اٹھالیا اور ان میں رحمت و ہدایت پائی چونکہ رہبت متضمن ہے خشوع و خضوع کو اس لیے اسے لام سے متعدی کیا۔ قدامہ رحمہ اللہ کہتے ہیں ان میں آپ نے لکھا دیکھا کہ ایک امت تمام امتوں سے بہتر ہوگی جو لوگوں کے لیے قائم کی جائے گی جو بھلی باتوں کا حکم کرے گی اور برائیوں سے روکے گی تو حضرت موسیٰ (علیہ السلام) نے دعا کی کہ اے اللہ میری امت کو یہی امت بنا دے جو اب ملا کہ یہ امت امت احمد ہے (ﷺ) پھر پڑھا کہ ایک امت ہوگی جو دنیا میں سب سے آخر آئے گی اور جنت میں سب سے پہلے جائے گی تو بھی آپ نے یہی درخواست کی اور یہی جواب پایا پھر پڑھا کہ ایک امت ہوگی جن کی کتاب ان کے سینوں میں ہوگی جس کی وہ تلاوت کریں گے یعنی حفظ کریں گے اور دوسرے لوگ دیکھ کر پڑھتے ہیں۔ اگر ان کی کتابیں اٹھ جائیں تو علم جاتا رہے کیونکہ انہیں حفظ نہیں۔ اس طرح کا حافظہ اسی امت کے لیے مخصوص ہے۔ کسی اور امت کو نہیں ملا۔ اس پر بھی آپ نے یہی درخواست کی اور یہی جواب پایا۔ پھر دیکھا کہ اس میں لکھا ہوا ہے کہ ایک امت ہوگی جو اگلی پچھلی تمام کتابوں پر ایمان لائے گی اور گمراہوں سے جہاد کرے گی یہاں تک کہ کانے دجال سے جہاد کرے گی۔ اس پر بھی آپ نے یہی دعا کی اور یہی



جواب پایا۔ پھر دیکھا کہ ایک امت ہوگی جو اپنے صدقے آپ کھائے گی اور اجر بھی پائے گی حالانکہ اور امتیں جو صدقہ کرتی رہیں اگر قبول ہوا تو آگ آ کر اسے کھا گئی اور اگر نامقبول ہوا تو اسے درندوں پرندوں نے کھا لیا۔ اللہ نے تمہارے صدقے تمہارے مالداروں سے تمہارے مغلسوں کے لئے لیے ہیں۔ اس پر بھی کلیم اللہ ﷺ نے یہی دعا کی اور یہی جواب ملا۔ پھر پڑھا کہ ایک امت ہوگی جو اگر نیکی کا ارادہ کر لے پھر نہ کرے تو بھی نیکی لکھ لی جائے گی اور اگر کر بھی لی تو دس نیکیاں لکھی جائیں گی سات سو تک اسی طرح بڑھتی چلی جائیں گی اس پر بھی آپ نے یہی دعا کی اور یہی جواب پایا۔ پھر ان تختیوں میں آپ نے پڑھا کہ ایک امت ہوگی جو خود بھی شفاعت کرے گی اور ان کی شفاعت دوسرے بھی کریں گے آپ نے پھر یہی دعا کی کہ اے اللہ یہ مرتبہ میری امت کو دے۔ جواب ملا یہ امت امت احمد (ﷺ) ہے اس پر آپ نے تختیاں لے لیں اور کہنے لگے اے اللہ مجھے امت احمد میں کر دے۔

وَاخْتَارَ مُوسَىٰ قَوْمَهُ سَبْعِينَ رَجُلًا رِّمِيقَاتِنَا ۖ فَلَمَّا أَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ قَالَ رَبِّ لَوْ شِئْتَ أَهْلَكْتَهُم مِّن قَبْلُ وَإِيَّايَ أَتُهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ السُّفَهَاءُ مِنَّا ۚ إِنَّ هِيَ إِلَّا فِتْنَتُكَ ۖ تُضِلُّ بِهَا مَن تَشَاءُ وَتَهْدِي مَن تَشَاءُ ۖ أَنْتَ وَلِيُّنَا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الْغَافِرِينَ ۖ وَكُتِبَ لَنَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَفِي الْآخِرَةِ إِنَّا هُدُّنَا إِلَيْكَ ۚ

موسیٰ نے اپنی قوم میں سے ہمارے وعدے کی حاضری کے لیے ستر شخص چھانٹ لیے۔ پھر جب انہیں زلزلے نے پکڑ لیا تو کہنے لگے کہ اے میرے پروردگار اگر تیری یہی چاہت تھی تو انہیں اور مجھے اس سے پہلے ہی ہلاک کر دیتا ہم میں سے بعض احمق لوگوں کے کیے ہوئے کاموں پر کیا تو ہمیں ہلاک کر دے گا؟ یہ حادثہ تو صرف تیری طرف کا ایک امتحان ہے اس سے جسے تو چاہے گمراہ کر دے اور جسے چاہے ہدایت پر لے آئے تو ہی ہمارا کارساز ہے پس ہمارے قصور معاف فرما اور ہم پر مہربانی فرما تو تمام بخشنے والوں سے بہتر بخشنے والا ہے تو ہمارے لیے اس دنیا کی بہتری لکھ دے اور آخرت کی بھی ہم سب تیری طرف رجوع کر رہے ہیں ○

موسیٰ ﷺ ستر افراد کے ہمراہ کوہ طور پر: حضرت موسیٰ ﷺ نے حسب فرمان الہی اپنی قوم میں سے ستر شخصوں کو منتخب کیا اور جناب باری سے دعائیں مانگنا شروع کیں۔ لیکن یہ لوگ اپنی دعا میں حد سے تجاوز کر گئے کہنے لگے اللہ تو ہمیں وہ دے جو نہ ہم سے پہلے کسی کو دیا ہو نہ ہمارے بعد کسی کو دے۔ یہ دعا اللہ تعالیٰ کو ناپسند آئی اور ان پر بھونچال آ گیا۔ ① جس سے گھبرا کر حضرت موسیٰ ﷺ اللہ سے دعائیں کرنے لگے۔ سدی اللہ کہتے ہیں انہیں لے کر آپ اللہ تعالیٰ سے بنی اسرائیل کی گوسالہ پرستی کی معذرت کرنے کے لیے گئے تھے یہاں جب وہ پہنچے تو



کہنے لگے ہم تو جب تک خود اللہ تعالیٰ کو کھلم کھلا اپنی آنکھوں سے نہ دیکھ لیں ایمان نہ لائیں گے۔ ہم کلام سن رہے ہیں لیکن دیکھنا چاہتے ہیں۔ اس پر کڑا کے کی آواز ہوئی اور یہ سب مرکب گئے حضرت موسیٰ علیہ السلام نے رونا شروع کیا کہ میں بنی اسرائیل کو کیا منہ دکھاؤں گا؟ ان کے یہ بہترین لوگ تھے اگر یہی منشاء تھی تو اس سے پہلے ہی ہمیں ہلاک کر دیا ہوتا۔<sup>(۱)</sup> امام محمد بن اسحاق رحمہ اللہ کا قول ہے کہ انہیں اس بت پرستی سے توبہ کرنے کے لیے بطور وفد کے آپ لے چلے تھے۔ ان سے فرما دیا تھا کہ پاک صاف ہو جاؤ پاک کپڑے پہن لو اور روزے سے چلو یہ اللہ کے بتائے ہوئے وقت پر طور سینا پہنچے۔ مناجات میں مشغول ہوئے تو انہوں نے خواہش کی کہ اللہ سے دعا کیجئے کہ ہم بھی اللہ کا کلام سنیں آپ نے دعا کی جب حسب عادت بادل آیا اور موسیٰ علیہ السلام آگے بڑھ گئے اور بادل میں چھپ گئے قوم سے فرمایا تم بھی قریب آ جاؤ یہ بھی اندر چلے گئے اور حسب عادت حضرت موسیٰ علیہ السلام کی پیشانی پر ایک نور چمکنے لگا جو اللہ کے کلام کے وقت برابر چمکتا رہتا تھا اس وقت کوئی انسان آپ کے چہرے پر نگاہ نہیں ڈال سکتا تھا آپ نے حجاب کر لیا لوگ سجدے میں گر پڑے اور اللہ کا کلام شروع ہوا جو یہ لوگ سن رہے تھے کہ فرمان ہو رہا ہے یہ نہ کرو وغیرہ۔ جب باتیں ہو چکیں اور ابراہیمؑ گیا تو ان لوگوں نے کہا ہم تو جب تک اللہ کو خوب ظاہر نہ دیکھ لیں ایمان نہیں لائیں گے تو ان پر کڑا کا نازل ہوا اور سب کے سب ایک ساتھ مر گئے موسیٰ علیہ السلام بہت گھبرائے اور مناجات شروع کر دی اس میں یہاں تک کہا کہ اگر ہلاک ہی کرنا تھا تو اس سے پہلے ہلاک کیا ہوتا۔ ایک روایت یہ بھی ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام حضرت ہارون علیہ السلام کو اور شبر شبیر کو لے کر پہاڑ کی گھاٹی میں گئے۔ ہارون ایک بلند جگہ کھڑے تھے کہ ان کی روح قبض کر لی گئی جب آپ واپس بنی اسرائیل کے پاس پہنچے تو انہوں نے کہا کہ چونکہ آپ کے بھائی بڑے ملنسار اور نرم آدمی تھے آپ نے ہی انہیں الگ لے جا کر قتل کر دیا۔ اس پر آپ نے فرمایا اچھا تم اپنے میں سے ستر آدمی چھانٹ کر میرے ساتھ کر دو انہوں نے کر دیئے جنہیں لے کر آپ گئے اور حضرت ہارون علیہ السلام کی لاش سے پوچھا کہ آپ کو کس نے قتل کیا؟ اللہ کی قدرت سے وہ بولے کسی نے نہیں بلکہ میں اپنی موت مرا ہوں انہوں نے کہا بس موسیٰ اب سے آپ کی نافرمانی ہرگز نہ کی جائے گی اسی وقت زلزلہ آیا جس سے وہ سب مر گئے اب تو حضرت موسیٰ علیہ السلام بہت گھبرائے دائیں بائیں گھومنے لگے اور وہ عرض کرنے لگے جو قرآن میں مذکور ہے۔ پس اللہ تعالیٰ نے آپ کی التجا قبول کر لی ان سب کو زندہ کر دیا اور بعد میں وہ سب انبیاء بنے<sup>(۲)</sup> لیکن یہ اثر بہت ہی غریب ہے اس کا ایک راوی عمارہ بن عبدغیر معروف ہے۔ یہ بھی مروی ہے کہ ان پر اس زلزلے کے آنے کی وجہ یہ تھی کہ یہ پچھڑے کی پرستش کے وقت خاموش تھے ان پجاریوں کو روکتے نہ تھے اس قول کی دلیل میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کا یہ فرمان بالکل ٹھیک اترتا ہے کہ اے اللہ ہم میں سے چند بیوقوفوں کے فعل کی وجہ سے تو ہمیں ہلاک کر رہا ہے؟ پھر فرماتے ہیں یہ تو تیری طرف کی آزمائش ہی ہے تیرا حکم چلتا ہے اور تیری ہی چاہت کا میاب ہے۔ ہدایت و ضلالت تیرے ہی ساتھ ہے جس کو تو ہدایت دے اسے کوئی بہکا نہیں سکتا اور جسے تو بہکائے اس کی کوئی



رہبری نہیں کر سکتا۔ تو جس سے روک لے اسے کوئی دے نہیں سکتا اور جسے دے دے اس سے کوئی چھین نہیں سکتا۔ ملک کا مالک تو اکیلا حکم کا حاکم صرف تو ہی۔ خلق و امر تیرا ہی ہے۔ تو ہمارا ولی ہے، ہمیں بخش ہم پر رحم فرما، تو سب سے اچھا معاف فرمانے والا ہے۔ غفر کے معنی ہیں چھپا دینا اور پکڑ نہ کرنا جب رحمت بھی اس کے ساتھ مل جائے تو یہ مطلب ہوتا ہے کہ آئندہ اس گناہ سے بچاؤ ہو جائے۔ گناہوں کا بخش دینے والا صرف تو ہی ہے۔ پس جس چیز سے ڈرتھا اس کا بچاؤ کرنے کے بعد اب مقصود حاصل کرنے کے لئے دعا کی جاتی ہے کہ ہمیں دنیا میں بھلائی عطا فرما اسے ہمارے نام لکھ دے واجب و ثابت کر دے۔ حسہ کی تفسیر سورہ بقرہ میں گذر چکی ہے۔ ہم تیری طرف رجوع کرتے ہیں، رغبت ہماری تیری ہی جانب ہے ہماری توبہ اور عاجزی تیری طرف ہے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ چونکہ انہوں نے ﴿هُدًى﴾ کہا تھا اس لئے انہیں یہودی کہا گیا ہے لیکن اس روایت کی سند میں جابر بن یزید جعفی ہیں جو ضعیف ہیں۔

قَالَ عَذَابِي أُصِيبُ بِهِ مَنْ أَشَاءُ ۖ وَرَحْمَتِي وَسَّعَتْ كُلَّ شَيْءٍ ۖ فَسَأَكْتُبُهَا  
لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا يُؤْمِنُونَ ٥٥

جناب باری کا ارشاد ہوا کہ میں اپنے عذاب تو صرف انہیں ہی پہنچاتا ہوں جنہیں چاہوں ہاں میری رحمت نے تمام چیزوں کو سالیما ہے پس میں اسے خصوصیت کے ساتھ ان کے نام لکھ دوں گا جو پرہیزگاری کریں زکوٰۃ ادا کرتے رہیں اور جو ہماری آیتوں پر یقین اور ایمان رکھیں ○

**رحمت باری تعالیٰ کی وسعت:** چونکہ کلیم اللہ ﷺ نے اپنی دعا میں کہا تھا کہ یہ محض تیری طرف سے آزمائش ہے اس کے جواب میں فرمایا جا رہا ہے کہ عذاب تو صرف گنہگاروں کو ہی ہوتا ہے اور گنہگاروں میں سے بھی انہی کو جو میری نگاہ میں گنہگار ہیں نہ کہ ہر گنہگار کو۔ میں اپنی حکمت عدل اور پورے علم کے ذریعے سے جانتا ہوں کہ مستحق عذاب کون ہے؟ صرف اسی کو عذاب پہنچاتا ہوں۔ ہاں البتہ میری رحمت بڑی وسیع چیز ہے جو سب کو شامل سب پر حاوی اور سب پر محیط ہے۔ چنانچہ عرش کے اٹھانے والے اور اس کے ارد گرد رہنے والے فرشتے فرماتے رہتے ہیں کہ اے رب تو نے اپنی رحمت اور اپنے علم سے تمام چیزوں کو گھیر رکھا ہے۔ مسند امام احمد میں ہے کہ ایک اعرابی آیا اونٹ بٹھا کر اسے باندھ کر نماز میں حضور ﷺ کے پیچھے کھڑا ہو گیا نماز سے فارغ ہو کر اونٹ کو کھول کر اس پر سوار ہو کر اونچی آواز سے دعا کرنے لگا کہ اے اللہ مجھ پر اور محمد ﷺ پر رحم کر اور اپنی رحمت میں کسی اور کو ہم دونوں کا شریک نہ کر۔ آپ یہ سن کر فرمانے لگے بتاؤ یہ خود راہ گم کردہ ہونے میں بڑھا ہوا ہے یا اس کا اونٹ؟ تم نے سنا بھی اس نے کیا کہا؟ صحابہ رضی اللہ عنہم نے عرض کیا ہاں حضور ﷺ سن لیا آپ نے فرمایا اے شخص تو نے اللہ کی بہت ہی کشادہ رحمت کو بہت تنگ چیز سمجھ لیا سن اللہ نے اپنی رحمت کے سو حصے کئے جن میں سے صرف ایک حصہ مخلوق میں اتارا جو تمام مخلوق میں تقسیم ہوا یعنی انسان حیوان جنات سب میں اور ننانوے حصے اپنے لئے باقی رکھے۔ لوگو بتاؤ یہ زیادہ



راہ بہکا ہوا ہے یا اس کا اونٹ؟<sup>(۱)</sup> مسند کی اور حدیث میں ہے اللہ عزوجل نے اپنی رحمت کے سوحے کئے جن میں سے صرف ایک ہی حصہ دنیا میں اتارا اسی سے مخلوق ایک دوسرے پر ترس کھاتی ہے اور رحم کرتی ہے۔ اسی سے حیوان بھی اپنی اولاد کے ساتھ نرمی اور رحم کا برتاؤ کرتے ہیں باقی ننانوے حصے تو اس کے پاس ہی ہیں جن کا اظہار قیامت کے دن ہوگا<sup>(۲)</sup> اور روایت میں ہے کہ بروز قیامت اسی ایک حصے کے ساتھ اور ننانوے حصے جو موخر ہیں ملا دیئے جائیں گے<sup>(۳)</sup> ایک اور روایت میں ہے کہ اسی نازل کردہ ایک حصے میں پرند بھی شریک ہیں۔<sup>(۴)</sup> طبری میں ہے قسم ہے اس کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے کہ جو اپنے دین میں فاجر ہے جو اپنی معاش میں احمق ہے وہ بھی اس میں داخل ہے۔ اس کی قسم جو میری جان اپنے ہاتھ میں رکھتا ہے وہ بھی جنت میں جائے گا جو مستحق جہنم ہوگا۔ اس کی قسم جس کے قبضے میں میری روح ہے قیامت کے دن اللہ کی رحمت کے کرشمہ دیکھ کر ابلیس بھی امیدوار ہو کر ہاتھ پھیلا دے گا۔<sup>(۵)</sup> یہ حدیث بہت ہی غریب ہے اس کا راوی سعد غیر معروف ہے۔ پس میں اپنی اس رحمت کو ان کے لئے واجب کر دوں گا اور یہ بھی محض اپنے فضل و کرم سے۔ جیسے فرمان ہے تمہارے رب نے اپنی ذات پر رحمت کو واجب کر لیا ہے۔<sup>(۶)</sup> پس جن پر رحمت رب واجب ہو جائے گی ان کے جو اوصاف بیان فرمائے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ مراد اس سے امت محمد (ﷺ) ہے جو تقویٰ کریں یعنی شرک سے اور کبیرہ گناہوں سے بچیں زکوٰۃ دیں یعنی اپنے ضمیر کو پاک رکھیں اور مال کی زکوٰۃ بھی ادا کریں (کیونکہ یہ آیت مکی ہے) اور ہماری آیتوں کو مان لیں ان پر ایمان لائیں اور انہیں سچ سمجھیں۔

الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَا أُولَئِهِمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمْ

① [ضعیف: مسند احمد (۳۱۲/۴) ابوداؤد: کتاب الادب: باب من ليست له غيبة (۴۸۸۵) طبرانی

کبیر (۱۶۶۷/۲) المنزی فی تہذیب الکمال (۷۴۷۲/۳۴) مستدرک حاکم (۲۴۸/۴) شیخ شعیب  
ارناؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند اضطراب کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۱۸۷۹۹)] شیخ مصطفیٰ  
السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس فرماتے ہیں کہ اس کی سند میں جہالت ہے۔]

② [صحیح: صحیح مسلم: کتاب التوبة: باب فی سعة رحمة الله تعالى (۲۷۵۳) مسند احمد (۴۳۹/۵)]

③ [صحیح: صحیح مسلم: کتاب التوبة: باب فی سعة رحمة الله تعالى (۲۷۴۲)]

④ [صحیح: ابن ماجہ: کتاب الزهد: باب ما یرجی من رحمة الله تعالى يوم القيامة (۴۲۹۴) مسند

احمد (۵۵/۳) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابن ماجہ، السلسلة الصحيحة (۱۶۳۴)]

⑤ [ضعیف: طبرانی کبیر (۳۰۲۲) مجمع الزوائد (۲۱۶/۱۰) شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی

احمد اور شیخ حسن عباس فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے۔ حافظ زبیر علی زئی فرماتے ہیں کہ یہ روایت حماد بن ابی سلیمان  
اور تریس کی وجہ سے ضعیف ہے۔]

⑥ [سورة الانعام: آیت ۱۲]



الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبِيثَاتِ وَيَضَعُ عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ  
عَلَيْهِمْ ۚ فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَعَزَّرُوهُ وَلَنَصَرُوهُ وَاتَّبَعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ  
مَعَهُ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٥٦﴾

۵۶

جو اس پیغمبر نبی امی کی پیروی کرتے ہیں جس کے اوصاف اپنے پاس تورات و انجیل میں لکھے ہوئے پاتے ہیں جو انہیں  
اچھائیوں کا حکم دیتا ہے اور برائیوں سے روکتا ہے اور پاک چیزیں ان پر حلال کرتا ہے اور ناپاک چیزوں کو ان پر حرام کرتا ہے  
اور ان سے ان کے بوجھ اتارتا ہے اور وہ طوق بھی جو ان کی گردنوں میں پڑے ہوئے تھے پس جو لوگ اس پر ایمان لائیں اور  
اس کی عزت اور مدد کریں اور اس نور کی پیروی کریں جو اس کے ساتھ اتارا گیا ہے وہی کامیاب نجات یافتہ ہیں ○

**یہود و نصاریٰ کی کتب میں خاتم الانبیاء کے تذکرے:** سابقہ کتابوں میں آخری پیغمبر خاتم الانبیاء ﷺ کے جو  
اوصاف بیان ہوئے تھے جس سے ان نبیوں کی امت آپ کو پہچان جائے وہ بیان ہو رہے ہیں سب کو حکم تھا کہ ان  
صفات کا پیغمبر اگر تمہارے زمانہ میں ظاہر ہو تو تم اس کی تابعداری میں لگ جانا۔ مسند احمد میں ہے ایک صاحب  
فرماتے ہیں میں کچھ خرید و فروخت کا سامان لے کر مدینہ آیا جب اپنی تجارت سے فارغ ہوا تو میں نے کہا اس  
شخص سے بھی مل لوں میں چلا تو دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ ابو بکر و عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ کہیں جا رہے ہیں میں بھی پیچھے  
پیچھے چلنے لگا آپ ایک یہودی عالم کے گھر گئے اس کا نوجوان تو منہ بیٹا نزع کی حالت میں تھا اور وہ اپنے دل کو  
تسکین دینے کے لئے تورات کھولے ہوئے اس کے پاس بیٹھا ہوا تلاوت کر رہا تھا۔ آنحضرت ﷺ نے اس  
سے دریافت فرمایا کہ تجھے اس کی قسم جس نے یہ تورات نازل فرمائی ہے کیا میری صفت اور میرے مبعوث ہونے  
کی خبر اس میں تمہارے پاس ہے یا نہیں؟ اس نے اپنے سر کے اشارے سے انکار کیا۔ اسی وقت اس کا بچہ بول  
اٹھا کہ اس کی قسم جس نے تورات نازل فرمائی ہے ہم آپ کی صفات اور آپ کے آنے کا پورا حال اس تورات  
میں موجود پاتے ہیں اور میری تہہ دل سے گواہی ہے کہ معبود برحق صرف اللہ تعالیٰ ہی ہے اور آپ اس کے سچے  
رسول ہیں۔ آپ نے فرمایا اس یہودی کو اپنے بھائی کے پاس سے ہٹاؤ پھر آپ ہی اس کے کفن و دفن کے والی  
بنے اور اس کے جنازے کی نماز پڑھائی۔<sup>①</sup>

مسند رک حاکم میں ہے حضرت ہشام بن عاص اموی فرماتے ہیں کہ میں اور ایک صاحب روم کے بادشاہ  
ہرقل کو دعوت اسلام دینے کے لئے روانہ ہوئے غوطہ دمشق پہنچ کر ہم جبلہ بن اسیم غسانی کے گھر گئے اس نے اپنا  
قاصد بھیجا کہ ہم اس سے باتیں کر لیں۔ ہم نے کہا واللہ ہم تم سے کوئی بات نہ کریں گے ہم بادشاہ کے پاس بھیجے  
گئے ہیں اگر وہ چاہیں تو ہم سے خود سنیں اور خود جواب دیں ورنہ ہم قاصدوں سے گفتگو کرنا نہیں چاہتے۔ قاصدوں  
نے یہ خبر بادشاہ کو پہنچائی اس نے اجازت دی اور ہمیں اپنے پاس بلا لیا چنانچہ میں نے اس سے باتیں کیں اور اسلام

① [ضعیف: مسند احمد (۵/۴۱۱) مجمع الزوائد (۸/۲۳۴)] شیخ شعیب ارناؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند ابو

عمر عقیلی کی جہالت کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۲۳۴۹۲)]



کی دعوت دی۔ وہ اس وقت سیاہ لباس پہنے ہوئے تھا کہنے لگا کہ دیکھ میں نے یہ لباس پہن رکھا ہے اور حلف اٹھایا ہے کہ جب تک تم لوگوں کو شام سے نہ نکال دوں گا اس سیاہ لبادے کو نہ اتاروں گا قاصد اسلام نے یہ سن کر پھر کہا بادشاہ ہوش سنبھالو اللہ کی قسم یہ آپ کے تخت کی جگہ اور آپ کے بڑے بادشاہ کا پائے تخت بھی ان شاء اللہ ہم اپنے قبضے میں کر لیں گے۔ یہ کوئی ہماری ہوس نہیں بلکہ ہمارے نبی ﷺ سے ہمیں یہ پختہ خبر مل چکی ہے۔ اس نے کہا تم وہ لوگ نہیں ہاں ہم سے ہمارا یہ تخت و تاج وہ قوم چھینے گی جو دنوں کو روزے سے رہتے ہوں اور رات کو تہجد پڑھتے ہوں۔ اچھا تم بتاؤ تمہارے روزے کے احکام کیا ہیں؟ اب جو ہم نے بتائے تو اس کا منہ کالا ہو گیا۔ اس نے اسی وقت ہمارے ساتھ اپنا ایک آدمی کر دیا اور کہا انہیں شاہ روم کے پاس لے جاؤ۔ جب ہم اس کے ساتھ پائے تخت کے پاس پہنچے تو وہ کہنے لگا تم اس حال میں تو اس شہر میں نہیں جاسکتے اگر تم کہو تو میں تمہارے لئے عمدہ سواریاں لادوں ان پر سوار ہو کر تم شہر میں چلو ہم نے کہا ناممکن ہے ہم تو اسی حالت میں انہی سواریوں پر چلیں گے انہوں نے بادشاہ سے کہلوا بھیجا وہاں سے اجازت آئی کہ اچھا انہیں اونٹوں پر ہی لے آؤ ہم اپنے اونٹوں پر سوار گلے میں تلواریں لٹکائے شاہی محل کے پاس پہنچے وہاں ہم نے اپنی سواریاں بٹھائیں بادشاہ درتکے میں سے ہمیں دیکھ رہا تھا ہمارے منہ سے بے ساختہ ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ﴾ کا نعرہ نکل گیا۔ اللہ خوب جانتا ہے کہ اسی وقت شاہ روم کا محل تھرا اٹھا اس طرح جس طرح کسی خوشے کو تیز ہوا کا جھونکا ہلا رہا ہو اسی وقت محل سے شاہی قاصد دوڑتا ہوا آیا اور کہنے لگا آپ کو یہ نہیں چاہیے کہ اپنے دین کا اس طرح ہمارے سامنے اعلان کرو چلو تم کو بادشاہ سلامت یاد کر رہے ہیں چنانچہ ہم اس کے ساتھ دربار میں گئے دیکھا کہ چاروں طرف سرخ مخمل اور سرخ ریشم ہے خود بھی سرخ لباس پہنے ہوئے ہے تمام درباریوں اور ارکان سلطنت سے بھرا ہوا ہے۔ جب ہم پاس پہنچ گئے تو مسکرا کر کہنے لگا جو سلام تم میں آپس میں مروج ہے تم نے مجھے وہ سلام کیوں نہ کیا؟ ترجمان کی معرفت ہمیں بادشاہ کا یہ سوال پہنچا تو ہم نے جواب دیا کہ جو سلام ہم میں ہے اس کے لائق تم نہیں اور جو آداب کا دستور تم میں ہے وہ ہمیں پسند نہیں۔ اس نے کہا اچھا تمہارا سلام آپس میں کیا ہے؟ ہم نے کہا السلام علیکم اس نے کہا اپنے بادشاہ کو تم کس طرح سلام کرتے ہو؟ ہم نے کہا صرف ان ہی الفاظ سے۔ پوچھا اچھا وہ بھی تمہیں کوئی جواب دیتے ہیں ہم نے کہا یہی الفاظ وہ کہتے ہیں۔ بادشاہ نے دریافت کیا کہ تمہارے ہاں سب سے بڑا کلمہ کون سا ہے؟ ہم نے کہا ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ﴾ اللہ عزوجل کی قسم ادھر ہم نے یہ کلمہ کہا ادھر پھر سے محل میں زلزلہ پڑا یہاں تک کہ سارا دربار چھت کی طرف نظریں کر کے سہم گیا۔ بادشاہ ہیبت زدہ ہو کر پوچھنے لگا کیوں جی اپنے گھروں میں بھی جب کبھی تم یہ کلمہ پڑھتے ہو تمہارے گھر بھی اسی طرح زلزلے میں آ جاتے ہیں؟ ہم نے کہا کبھی نہیں ہم نے تو یہ بات یہیں آپ کے ہاں ہی دیکھی ہے بادشاہ کہنے لگا کاش کہ تم جب کبھی اس کلمے کو کہتے تمام چیزیں اسی طرح ہل جاتیں اور میرا آدھا ملک ہی رہ جاتا۔ ہم نے پوچھا یہ کیوں؟ اس نے جواب دیا اس لئے کہ یہ آسان تھا بہ نسبت اس بات کے کہ یہ امر نبوت ہو۔ پھر اس نے ہمارا ارادہ دریافت کیا ہم نے صاف بتایا۔ اس نے کہا اچھا یہ بتاؤ کہ تم نماز کس



طرح پڑھتے ہو اور روزہ کس طرح رکھتے ہو؟ ہم نے دونوں باتیں بتادیں اس نے اب ہمیں رخصت کیا اور بڑے  
 اکرام و احترام سے ہمیں شاہی معزز مہمانوں میں رکھا۔ تین دن جب گزرے تو رات کے وقت ہمیں قاصد بلانے  
 آیا ہم پھر دربار میں گئے تو اس نے ہم سے پھر ہمارا مطلب پوچھا ہم نے اسے دوہرایا پھر اس نے ایک حویلی کی  
 شکل کی سونا مڑھی ہوئی ایک چیز منگوائی جس میں بہت سارے مکانات تھے اور ان کے دروازے تھے اس نے  
 اسے کنجی سے کھول کر ایک سیاہ رنگ کا ریشمی جامہ نکالا ہم نے دیکھا کہ اس میں ایک شخص ہے جس کی بڑی بڑی  
 آنکھیں ہیں بڑی رانیں ہیں۔ بڑی لمبی اور گھنی داڑھی ہے اور سر کے بال دو حصوں میں نہایت خوبصورت لمبے لمبے  
 ہیں اس نے ہم سے پوچھا انہیں پہچانتے ہو؟ ہم نے کہا نہیں۔ کہا یہ حضرت آدم علیہ السلام ہیں ان کے جسم پر بال بہت ہی  
 تھے۔ پھر دوسرا دروازہ کھول کر اس میں سے سیاہ رنگ ریشم کا پارچہ نکالا جس میں ایک سفید صورت تھی جس کے  
 گھنگریالے بال تھے سرخ رنگ آنکھیں تھیں بڑے کلمے کے آدمی تھے اور بڑی خوش وضع داڑھی تھی اس نے ہم  
 سے پوچھا انہیں پہچانتے ہو؟ ہم نے انکار کیا تو کہا یہ حضرت نوح علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک دروازہ کھول کر اس میں سے  
 سیاہ ریشمی کپڑا نکالا اس میں ایک شخص تھا نہایت ہی گورا چٹا رنگ، بہت خوبصورت آنکھیں، کشادہ پیشانی، لمبے  
 رخسار، سفید داڑھی، یہ معلوم ہوتا تھا کہ گویا وہ مسکرارہے ہیں اس نے ہم سے پوچھا انہیں پہچانا؟ ہم نے انکار کیا تو کہا  
 یہ حضرت ابراہیم علیہ السلام ہیں پھر ایک دروازہ کھولا اس میں سے ایک خوبصورت سفید شکل دکھائی دی جو ہو بہو رسول  
 اللہ ﷺ کی تھی۔ ہم سے پوچھا انہیں پہچانتے ہو؟ ہم نے کہا یہ حضرت محمد ﷺ ہیں اور ہمارے آنسو نکل آئے۔  
 بادشاہ اب تک کھڑا ہوا تھا اب وہ بیٹھ گیا، اور ہم سے دوبارہ پوچھا کہ یہی شکل حضور ﷺ کی ہے ہم نے کہا واللہ یہی  
 ہے اسی طرح کہ گویا تو آپ ﷺ کو آپ ﷺ کی زندگی میں دیکھ رہا ہے۔ پس وہ تھوڑی دیر تک تو غور سے اسے  
 دیکھتا رہا پھر ہم سے کہنے لگا کہ یہ آخری گھر تھا لیکن میں نے اور گھروں کو چھوڑ کر اسے بیچ میں ہی کھول دیا کہ تمہیں  
 آزماتوں کہ تم پہچان جاتے ہو یا نہیں۔ پھر ایک اور دروازہ کھول کر اس میں سے بھی سیاہ رنگ ریشمی کپڑا نکالا جس  
 میں ایک گندم گوں نرمی والی صورت تھی۔ بال گھنگریالے آنکھیں گہری نظر میں تیز تیز تیکھے دانت پر دانت ہونٹ  
 موٹے ہو رہے تھے جیسے کہ غصے میں بھرے ہوئے ہیں اس نے ہم سے پوچھا انہیں پہچانا؟ ہم نے انکار کیا بادشاہ  
 نے کہا یہ حضرت موسیٰ علیہ السلام ہیں۔ اسی کے متصل ایک اور صورت تھی جو قریب قریب اسی کی سی تھی۔ مگر ان کے سر کے  
 بال گویا تیل لگے ہوئے تھے۔ ماتھا کشادہ تھا، آنکھوں میں کچھ فراخی تھی اس ہم سے پوچھا انہیں پہچانتے ہو؟  
 ہمارے انکار پر کہا یہ حضرت ہارون بن عمران علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک دروازہ کھول کر اس میں سے ایک سفید رنگ ریشم کا  
 ٹکڑا نکالا جس میں ایک گندم گوں رنگ میاں قد سیدھے بالوں والا ایک شخص تھا گویا وہ غضبناک ہے اس نے پوچھا  
 انہیں پہچانا؟ ہم نے کہا نہیں۔ کہا یہ حضرت لوط علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک دروازہ کھول کر اس میں سے ایک سفید ریشمی کپڑا  
 نکال کر دکھایا جس میں سنہرے رنگ کے ایک آدمی تھے جن کا قد طویل نہ تھا رخسار ہلکے تھے چہرہ خوبصورت تھا اس  
 نے ہم سے پوچھا انہیں پہچانتے ہو؟ ہم نے کہا نہیں، کہا یہ حضرت اسحاق علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک اور دروازہ کھول کر اس



میں سے سفید ریشمی کپڑا نکال کر ہمیں دکھایا اس میں جو صورت تھی وہ پہلی صورت کے بالکل مشابہ تھی مگر ان کے ہونٹ پر تل تھا اس نے ہم سے پوچھا اسے پہچان لیا؟ ہم نے کہا نہیں، کہا یہ حضرت یعقوب علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک دروازہ کھول کر اس میں سے سیاہ رنگ کا ریشمی کپڑا نکالا جس میں ایک شکل تھی سفید رنگ، خوبصورت اونچی ناک والے نورانی چہرے والے، جس میں خوف الہی ظاہر تھا رنگ سرخی مائل تھا پوچھا اس نے انہیں جانتے ہو؟ ہم نے کہا نہیں، کہا یہ تمہارے نبی ﷺ کے دادا حضرت اسماعیل علیہ السلام ہیں۔ پھر اور دروازہ کھول کر سفید ریشمی کپڑے کا ٹکڑا نکال کر دکھایا جس میں ایک صورت تھی جو حضرت آدم علیہ السلام کی صورت سے بہت ہی ملتی جلتی تھی اور چہرہ تو سورج کی طرح روشن تھا اس نے پوچھا انہیں پہچانا؟ ہم نے لا علمی ظاہر کی تو کہا یہ حضرت یوسف علیہ السلام ہیں۔ پھر ایک دروازہ کھول کر اس میں سے سفید ریشم کا پارچہ نکال کر ہمیں دکھایا جس میں ایک صورت تھی سرخ رنگ بھری پنڈلیاں، کشادہ آنکھیں، اونچا پیٹ، قدرے چھوٹا قد، تلوار لٹکائے ہوئے۔ اس نے پوچھا انہیں جانتے ہو؟ ہم نے کہا نہیں۔ کہا یہ حضرت داؤد علیہ السلام ہیں پھر اور دروازہ کھول کر سفید ریشم کا کپڑا نکالا جس میں ایک صورت تھی موٹی رانوں والی لمبے پیروں والی، گھوڑے پر سوار۔ اس نے پوچھا انہیں پہچانا؟ ہم نے کہا نہیں، کہا یہ حضرت سلیمان علیہ السلام ہیں پھر ایک اور دروازہ کھولا اور اس میں سے سیاہ رنگ حریری پارچہ نکالا جس میں ایک صورت تھی۔ سفید رنگ، نوجوان، سخت سیاہ داڑھی، بہت زیادہ بال، خوشنما آنکھیں، خوبصورت چہرہ۔ اس نے پوچھا انہیں جانتے ہو؟ ہم نے کہا نہیں، کہا یہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام بن مریم ہیں۔ ہم نے پوچھا آپ کے پاس یہ صورتیں کہاں سے آئیں؟ یہ تو ہمیں یقین ہو گیا ہے کہ یہ تمام انبیاء کی اصلی صورتوں کے بالکل ٹھیک نمونے ہیں۔ کیونکہ ہم نے اپنے پیغمبر ﷺ کی صورت کو بالکل ٹھیک اور درست پایا۔ بادشاہ نے جواب دیا بات یہ ہے کہ حضرت آدم علیہ السلام نے رب العزت سے دعا کی کہ آپ کی اولاد میں سے جو انبیاء ﷺ ہیں وہ سب آپ کو دکھائے جائیں پس ان کی صورتیں آپ پر نازل ہوئیں جو حضرت آدم علیہ السلام کے خزانے میں جو سورج کے غروب ہونے کی جگہ پر تھا، محفوظ تھیں ذوالقرنین نے وہاں سے لے لیں اور حضرت دانیال کو دیں۔ پھر بادشاہ کہنے لگا کہ میں تو اس پر خوش ہوں کہ اپنی بادشاہی کو چھوڑ دوں میں اگر غلام ہوتا تو تمہارے ہاتھوں بک جاتا اور تمہاری غلامی میں اپنی پوری زندگی بسر کرتا۔ پھر اس نے ہمیں بہت کچھ تحفے تحائف دے کر اچھی طرح رخصت کیا۔ جب ہم خلیفہ المسلمین امیر المومنین حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے دربار میں پہنچے اور یہ سارا واقعہ بیان کیا تو حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ رو دیئے اور فرمانے لگے اس مسکین کے ساتھ اللہ کی توفیق رفیق ہوتی تو یہ ایسا کر گذرتا۔ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے بتلایا ہے کہ نصرانی اور یہودی حضرت محمد ﷺ کے اوصاف اپنی کتابوں میں برابر پاتے ہیں۔<sup>①</sup> یہ روایت امام بیہقی رحمہ اللہ کی کتاب دلائل النبوة میں بھی ہے۔ اس کی اسناد بھی خوف و خطر سے خالی ہے۔ حضرت عطاء بن یسار رحمہ اللہ فرماتے ہیں میں نے حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ کی جو صفیں تو رات میں ہوں وہ مجھے بتاؤ تو انہوں نے فرمایا ہاں واللہ آپ کی صفیں



تورات میں ہیں جو قرآن میں بھی ہیں کہ اے نبی ہم نے آپ کو گواہ اور خوشخبری سنانے والا اور آگاہ کرنے والا اور ان پر بھوں کو گمراہی سے بچانے والا بنا کر بھیجا ہے۔ آپ میرے بندے اور رسول ہیں، آپ کا نام متوکل ہے، آپ بدگو اور بدخلق نہیں ہیں۔ اللہ تعالیٰ آپ کو قبض نہ کرے گا جب تک کہ آپ کی وجہ سے لوگوں کی زبان سے ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کہلوا کر ٹیڑھے دین کو درست نہ کر دے۔ بند دلوں کو کھول نہ دے، بہرے کا نوں کو سننے والا نہ بنا دے، اندھی آنکھوں کو دیکھتی نہ کر دے۔ یہ روایت صحیح بخاری شریف میں بھی ہے۔<sup>(۱)</sup> حضرت عطاء اللہ فرماتے ہیں پھر میں حضرت کعب بن اللہ سے ملا اور ان سے بھی یہی سوال کیا تو انہوں نے بھی یہی جواب دیا ایک حرف کی بھی کمی بیشی دونوں صاحبوں کے بیان میں نہ تھی یہ اور بات ہے کہ آپ نے اپنی لغت میں دونوں کے الفاظ بولے۔ بخاری شریف کی اس روایت میں اس ذکر کے بعد کہ آپ بدخلق نہیں یہ بھی ہے کہ آپ بازاروں میں شور غل کرنے والے نہیں، آپ برائی کے بدلے برائی کرنے والے نہیں بلکہ معافی اور درگزر کرنے والے ہیں۔<sup>(۲)</sup> عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کی حدیث کے ذکر کے بعد ہے کہ سلف کے کلام میں عموماً تو رات کا لفظ اہل کتاب کی کتابوں پر بولا جاتا ہے۔ اس کے مشابہ اور بھی روایتیں ہیں واللہ اعلم۔ طبرانی میں حضرت جبیر بن مطعم سے مروی ہے کہ میں تجارت کی غرض سے شام میں گیا وہاں میری ملاقات اہل کتاب کے ایک عالم سے ہوئی۔ اس نے مجھ سے پوچھا کہ نبی تم میں ہوئے ہیں؟ میں نے کہا ہاں اس نے کہا اگر تمہیں ان کی صورت دکھائیں تو تم پہچان لو گے؟ میں نے کہا ضرور چنانچہ وہ مجھے ایک گھر میں لے گیا جہاں بہت سی صورتیں تھیں لیکن ان میں میری نگاہ میں حضور ﷺ کی کوئی شبیہ نہ آئی، اسی وقت ایک اور عالم آیا ہم سے پوچھا کیا بات ہے؟ جب اسے ساری بات معلوم ہوئی تو وہ ہمیں اپنے مکان لے گیا وہاں جاتے ہی میری نگاہ آپ کی شبیہ پر پڑی اور میں نے دیکھا کہ گویا کوئی آپ کے پیچھے ہی آپ کو تھامے ہوئے ہے، میں نے یہ دیکھ کر اس سے پوچھا یہ دوسرے صاحب پیچھے کیسے ہیں؟ اس نے جواب دیا کہ جو نبی آیا اس کے بعد بھی نبی آیا لیکن اس نبی کے بعد کوئی نبی نہیں اس کے پیچھے کا یہ شخص اس کا خلیفہ ہے۔ اب جو میں نے غور سے دیکھا تو وہ بالکل حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی شکل تھی۔<sup>(۳)</sup> امیر المومنین حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے ایک مرتبہ اپنے موزن اقرع کو ایک پادری کے پاس بھیجا آپ اسے بلالائے امیر المومنین نے اس سے پوچھا بتاؤ تم میری صفت اپنی کتابوں میں پاتے ہو؟ اس نے کہا ہاں، کہا کیا؟ اس نے جواب دیا کہ قرن۔ آپ نے کوڑا اٹھا کر فرمایا قرن کیا ہے؟ اس نے کہا گویا کہ وہ لوہے کا سینک ہے وہ امیر ہے دین میں بہت سخت۔ فرمایا اچھا میرے بعد والے کی صفت کیا ہے؟

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب انا ارسلناک شاہداً (۴۸۳۸) تفسیر ابن جریر الطبری

(۱۰۲۲۵/۱۳) فتح الباری (۳/۴)]

② [ایضاً]

③ [ضعیف: طبرانی کبیر (۱۵۳۷) والاوسط (۸۲۲۷)] امام بیہقی کے بیان کے مطابق اس کی سند میں مجہول

راوی ہیں۔ [مجمع الزوائد (۸/۲۳۳-۲۳۴)] شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس

فرماتے ہیں کہ اس کی سند میں جہالت ہے اور حافظ زبیر علی زئی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔]



اس نے کہا کہ خلیفہ تو وہ نیک صالح ہے لیکن اپنے قرابتداروں کو وہ دوسروں پر ترجیح دے گا۔ آپ نے فرمایا اللہ عثمان پر رحم کرے تین بار یہ فرمایا پھر فرمایا اچھا ان کے بعد؟ اس نے کہا لوہے کے ٹکڑے جیسا۔ حضرت عمر نے اپنا ہاتھ اپنے سر پر رکھ لیا اور افسوس کرنے لگے اس نے کہا اے امیر المومنین ہوں گے تو وہ نیک خلیفہ لیکن بنائے ہی اس وقت جائیں گے جب تلوار کھچی ہو اور خون بہہ رہا ہو <sup>(۱)</sup> (ابوداؤد) ان کتابوں میں آنحضرت ﷺ کی ایک صفت یہ بھی تھی کہ آپ نیکوں کا حکم دیں گے برائیوں سے روکیں گے۔ فی الواقع آپ ایسے ہی تھے کوئی بھلائی ہے جس کا آپ نے حکم نہ دیا ہو؟ کوئی برائی ہے جس سے آپ نے نہ روکا ہو؟ جیسے کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں تم جب قرآن کے یہ لفظ سنو کہ اے ایمان والو تو اسی وقت ہم تن گوش ہو جاؤ کیونکہ یا تو کسی خیر کا تمہیں حکم کیا جائے گا یا کسی شر سے تمہیں بچایا جائے گا۔ ان میں سب سے زیادہ تاکید اللہ کی وحدانیت کی تھی جس کا حکم برابر ہر نبی کو ہوتا رہا۔ قرآن شاہد ہے کہ ہر امت کے رسول کو پہلا حکم یہی ملا کہ وہ لوگوں سے کہہ دیں کہ ایک اللہ کی عبادت کرو اور اس کے ماسوا کسی کی عبادت نہ کرو۔ مسند امام احمد میں فرمان رسول اللہ ﷺ ہے کہ جب تم میری کسی حدیث کو سنو جسے تمہارے دل پہچان لیں تمہارے جسم اس کی قبولیت کے لئے تیار ہو جائیں اور تمہیں یہ معلوم ہو کہ وہ میرے لائق ہے تو میں اس سے بہ نسبت تمہارے زیادہ لائق ہوں اور جب تم میرے نام سے کوئی ایسی بات سنو جس سے تمہارے دل انکار کریں اور تمہارے جسم نفرت کریں اور تم دیکھو کہ وہ تم سے بہت دور ہے پس میں بہ نسبت تمہارے بھی اس سے بہت دور ہوں۔ <sup>(۲)</sup> اس کی سند بہت پکی ہے۔ اس کی ایک اور روایت میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کا قول ہے کہ جب تم رسول اللہ ﷺ سے منقول کوئی حدیث سنو تو اس کے ساتھ وہ خیال کرو جو خوب راہ والا بہت مبارک اور بہت پرہیزگاری والا ہو۔ <sup>(۳)</sup> پھر حضور ﷺ کی ایک صفت بیان ہو رہی ہے کہ آپ کل پاک صاف اور طیب چیزوں کو حلال کرتے ہیں بہت سی چیزیں ان میں ایسی تھیں جنہیں لوگوں نے از خود حرام قرار دے لیا تھا جیسے جانوروں کو بتوں کے نام کر کے نشان ڈال کر انہیں حرام سمجھنا وغیرہ اور خبیث اور گندی چیزیں آپ لوگوں پر حرام کرتے ہیں جیسے سور کا گوشت سود وغیرہ اور جو حرام چیزیں لوگوں نے از خود حلال کر لی تھیں۔ بعض علماء کا فرمان ہے

<sup>(۱)</sup> **ضعیف:** ابوداؤد: کتاب السنۃ: باب فی الخلفاء (۶۶۵/۶) اللالکائی فی شرح اصول الاعتقاد

(۲۶۵۸) [شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔] [ضعیف ابوداؤد]

<sup>(۲)</sup> **حسن:** مسند احمد (۵/۴۲۵)، (۳/۴۹۷) برار (۹/۷۳۱۸۔ البحر الزخار) ابن حبان (۱/۶۳۱) ابن

سعد فی الطبقات (۱/۲۹۵) [امام بیہقی نے اس کے راویوں کو صحیح کے راوی کہا ہے۔] [مجمع الزوائد (۱/۱۴۹)]

شیخ شعیب ارناؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند مسلم کی شرط پر صحیح ہے۔ [الموسوعة الحدیثیة (۶/۲۳۶۰)] [شیخ البانی

اسے حسن کہتے ہیں۔] [السلسلة الصحیحة (۲/۷۳۲)] [شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن

عباس نے بھی اسے صحیح کہا ہے۔]

<sup>(۳)</sup> **مرسل صحیح:** مسند احمد (۱/۱۲۲) [شیخ شعیب ارناؤوط نے اس کی سند کو صحیح مگر مرسل کہا ہے۔]



کہ اللہ کی حلال کردہ چیزیں کھاؤ وہ دین میں بھی ترقی کرتی ہیں اور بدن میں بھی فائدہ پہنچاتی ہیں اور جو چیزیں حرام کر دی ہیں ان سے بچو کیونکہ ان سے دین کے نقصانات کے علاوہ صحت میں بھی نقصان ہوتا ہے۔ اس آیت کریمہ سے بعض لوگوں نے استدلال کیا ہے کہ چیزوں کی اچھائی برائی دراصل عقلی ہے۔ اس کے بہت سے جواب دیئے گئے ہیں لیکن یہ جگہ اس کے بیان کی نہیں اسی آیت کو زیر نظر رکھ کر بعض اور علماء نے کہا ہے کہ جن چیزوں کا حلال حرام ہونا کسی کو نہ پہنچا ہو اور کوئی آیت یا حدیث اس کے بارے میں نہ ملی ہو تو دیکھنا چاہیے کہ عرب اسے اچھی چیز سمجھتے ہیں یا اس سے کراہت کرتے ہیں اگر اسے اچھی چیز جان کر استعمال میں لاتے ہیں تو حلال ہے اور اگر بری چیز سمجھ کر نفرت کر کے اسے نہ کھاتے ہوں تو وہ حرام ہے۔ اس اصول میں بھی بہت کچھ گفتگو ہے۔ پھر فرماتا ہے کہ آپ بہت صاف آسان اور سہل دین لے کر آئیں گے۔ چنانچہ حدیث شریف میں ہے کہ میں ایک طرف آسان دین دے کر مبعوث کیا گیا ہوں۔<sup>(۱)</sup> حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ اور حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کو جب حضور ﷺ یمن کا امیر بنا کر بھیجتے ہیں تو فرماتے ہیں تم دونوں خوش خبری دینا، نفرت نہ دلانا، آسانی کرنا، سختی نہ کرنا، مل کر رہنا اختلاف نہ کرنا۔<sup>(۲)</sup> آپ کے صحابی ابو ہریرہ سلمی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں میں حضور ﷺ کے ساتھ رہا ہوں اور آپ کی آسانیوں کا خوب مشاہدہ کیا ہے۔<sup>(۳)</sup> پہلی امتوں میں بہت سختیاں تھیں لیکن پروردگار عالم نے اس امت سے وہ تمام تنگیاں دور فرما دیں۔ آسان دین اور سہولت والی شریعت انہیں عطا فرمائی۔ رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں میری امت کے دلوں میں جو دوسو سے گزریں ان پر انہیں پکڑ نہیں جب تک کہ زبان سے نہ نکالیں یا عمل میں نہ لائیں۔<sup>(۴)</sup> فرماتے ہیں میری امت کی بھول چوک اور غلطی سے اور جو کام ان سے جبراً کرائے جائیں ان سے اللہ تعالیٰ نے قلم اٹھا لیا ہے۔<sup>(۵)</sup> یہی وجہ ہے کہ اس امت کو خود اللہ تعالیٰ نے یہ تعلیم فرمائی کہ کہو اے ہمارے پروردگار تو ہماری بھول چوک پر ہماری پکڑ نہ کر۔ اے ہمارے رب ہم پر وہ بوجھ نہ لا دو ہم سے پہلوں پر تھا۔ اے ہمارے

① [صحیح: مسند احمد (۱۱۶/۶)] شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [السلسلة الصحيحة (۲۹۲۴)]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الادب: باب قول النبی یسروا (۶۱۲۴)] صحیح مسلم: کتاب الجہاد: باب فی الامر بالتیسیر وترك التفسیر (۱۷۳۳)]

③ [صحیح: مسند احمد (۴/۴۲۰، ۴۲۳)] صحیح بخاری: کتاب العمل فی الصلاة: باب اذا انفلتت البدایة فی الصلاة (۱۲۱۱)]

④ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب العتق: باب الخطاء والنسیان فی العتاقہ (۲۵۲۸)] صحیح مسلم: کتاب الایمان: باب تخاوز الله فی حدیث النفس (۱۲۷) ابوداؤد: کتاب الطلاق: باب فی الوسوسة بالطلاق (۲۲۰۹) ابن ماجہ: کتاب الطلاق: باب من طلق فی نفسه ولم یتکلم (۲۰۴۰) ترمذی: کتاب الطلاق (۱۱۸۳) نسائی: کتاب الطلاق (۳۴۳۴)]

⑤ [صحیح: ابن ماجہ: کتاب الطلاق: باب طلاق المکره والناسی (۲۰۴۳)] شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابن ماجہ، المشکاة (۶۲۸۴)] شیخ عبدالرزاق مہدی، حافظ زبیر علی زئی اور مولانا مبشر احمد ربانی بھی اسے صحیح کہتے ہیں۔]



رب ہمیں ہماری طاقت سے زیادہ بوجھل نہ کر۔ ہمیں معاف فرما، ہمیں بخش، ہم پر رحم فرما۔ تو ہی ہمارا کارساز مولیٰ ہے۔ پس ہمیں کافروں پر مدد عطا فرما۔ ① صحیح مسلم شریف میں ہے کہ جب مسلمانوں نے یہ دعائیں کیں تو ہر جملے پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا میں نے یہ قبول فرمایا۔ ② پس جو لوگ اس نبی آخر الزمان ﷺ پر ایمان لائیں اور آپ کا ادب عزت کریں اور جو وحی آپ پر اتری ہے اس نور کی پیروی کریں وہی دنیا و آخرت میں فلاح پانے والے ہیں۔

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ ۖ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ الَّذِي  
يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ③

اعلان کر دے کہ اے لوگو! میں تم سب کی جانب اس اللہ کا رسول ہوں جس کے قبضے میں آسمان و زمین کی بادشاہت ہے جس کے سوا کوئی اور معبود نہیں وہی جلاتا اور مارتا ہے پس تم سب اللہ پر اور اس کے رسول نبی امی پر ایمان لاؤ جو اس پر اور اس کی باتوں پر ایمان رکھتا ہے تم اسی کی پیروی کرو تا کہ راہ راست پاؤ۔ ④

نبی کریم ﷺ کی بعثت ساری انسانیت کی طرف: اللہ تعالیٰ اپنے نبی و رسول حضرت محمد ﷺ کو حکم فرماتا ہے کہ تمام عرب عجم گوروں کالوں سے کہہ دو کہ میں تم سب کی طرف اللہ کا بھیجا ہوا رسول ہوں۔ آپ کی شرافت و عظمت ہے کہ آپ خاتم الانبیاء ہیں اور تمام دنیا کے لئے صرف آپ ہی نبی ہیں۔ جیسے فرمان قرآن ہے ﴿قُلِ اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنْذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ﴾ ⑤ یعنی اعلان کر دے کہ مجھ میں اور تم میں اللہ گواہ ہے اس پاک قرآن کی وحی میری جانب اس لئے اتاری گئی ہے کہ میں اس سے تمہیں اور جن لوگوں تک یہ پہنچے سب کو ہوشیار کر دوں اور آیت میں ہے ﴿وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ مِنَ الْأَحْزَابِ فَالنَّارُ مَوْعِدُهُ﴾ ⑥ یعنی مخلوق کے مختلف گروہوں میں سے جو بھی آپ کا انکار کرے اس کی وعدہ گاہ جہنم ہے اور آیت میں ہے ﴿وَقُلْ لِلَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمِّيِّينَ أَسْلَمْتُمْ فَإِنْ أَسْلَمُوا فَقَدِ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاءُ﴾ ⑦ یعنی اہل کتاب اور غیر اہل کتاب سے کہہ دو کہ کیا تم مانتے ہو؟ اگر تسلیم کر لیں مسلمان ہو جائیں تو راہ پر ہیں ورنہ تیرے ذمے تو صرف پہنچا دینا ہی ہے۔ اس مضمون کی اور بھی قرآنی آیتیں بکثرت ہیں اور حدیثیں تو اس بارے میں بے شمار ہیں۔ دین اسلام کی ذرا سی بھی سمجھ جسے ہے وہ بالیقین جانتا اور مانتا ہے کہ آپ تمام جہان کے لوگوں کی طرف رسول اللہ ہیں۔ (ﷺ) اس آیت کی تفسیر میں صحیح بخاری شریف میں ہے کہ اتفاق سے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ میں کچھ چٹمک ہو گئی۔ حضرت صدیق رضی اللہ عنہ نے

① [سورة البقرة: آیت ۲۸۶]

② [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الایمان: باب تجاوز اللہ من حدیث النفس (۱۲۶) ترمذی: کتاب

تفسیر القرآن (۲۹۹۲) نسائی (۷۹)]

[آل عمران: ۲۰]

③

[سورة هود: آیت ۱۷]

④

[سورة الانعام: آیت ۱۹]

⑤



حضرت فاروق رضی اللہ عنہ کو ناراض کر دیا حضرت فاروق اسی حالت میں چلے گئے حضرت صدیق رضی اللہ عنہ نے درخواست کی کہ آپ معاف فرمائیں اور اللہ سے میرے لئے بخشش چاہیں لیکن حضرت عمر رضی اللہ عنہ راضی نہ ہوئے بلکہ کواڑ بند کر لئے۔ آپ لوٹ کر دربار محمدی میں آئے اور اس وقت اور صحابہ بھی حضور ﷺ کی مجلس میں موجود تھے آپ نے فرمایا تمہارے اس ساتھی نے انہیں ناراض اور غضبناک کر دیا۔ حضرت عمر حضرت صدیق رضی اللہ عنہ کی واپسی کے بعد بہت ہی نادم ہوئے اور اسی وقت دربار رسالت مآب میں حاضر ہو کر تمام بات کہہ سنائی۔ حضور ﷺ سخت ناراض ہوئے۔ ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ بار بار کہتے جاتے تھے کہ یا رسول اللہ ﷺ زیادہ ظلم تو مجھ سے سرزد ہوا ہے۔ حضور ﷺ نے فرمایا کیا تم میرے ساتھی کو میری وجہ سے چھوڑتے نہیں؟ سنو جب میں نے اس آواز حق کو اٹھایا کہ لوگو میں تم سب کی طرف اللہ کا پیغمبر بنا کر بھیجا گیا ہوں تو تم نے کہا تو جھوٹا ہے لیکن اس ابوبکر نے کہا آپ سچے ہیں۔ <sup>(۱)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مرفوعاً مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا مجھے پانچ چیزیں ایسی دی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دی گئیں۔ یاد رہے کہ میں اسے فخراً نہیں کہتا میں تمام سرخ و سیاہ لوگوں کی جانب بھیجا گیا ہوں اور میری مدد مہینے بھر کے فاصلے سے صرف رعب کے ساتھ کی گئی ہے اور میرے لئے غنیمتوں کے مال حلال کر دیئے گئے ہیں حالانکہ مجھ سے پہلے وہ کسی کے لئے حلال نہیں کئے گئے تھے اور میرے لئے ساری زمین مسجد اور وضو کے لئے حلال کر دی گئی ہے اور مجھے اپنی امت کی شفاعت عطا فرمائی گئی ہے جسے میں نے ان لوگوں کے لئے مخصوص کر رکھا ہے جو اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کریں۔ (مسند امام احمد) <sup>(۲)</sup> عمرو بن شعیب اپنے باپ دادا سے روایت کرتے ہیں کہ غزوہ تبوک والے سال رسول اللہ ﷺ رات کو تہجد کی نماز کے لئے کھڑے ہوئے پس بہت سے صحابہ آپ کے پیچھے جمع ہو گئے کہ آپ کی چوکیداری کریں نماز کے بعد آپ ان کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا اس رات مجھے پانچ چیزیں دی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے اور کسی کو نہیں دی گئیں میں تمام لوگوں کی طرف رسول بنا کر بھیجا گیا ہوں مجھ سے پہلے کے تمام رسول صرف اپنی اپنی قوم کی طرف ہی نبی بنا کر بھیجے جاتے رہے مجھے اپنے دشمنوں پر رعب کے ساتھ مدد دی گئی ہے گو وہ مجھ سے مہینے بھر کے فاصلے پر ہوں وہیں وہ مرعوب ہو جاتے ہیں۔ میرے لئے مال غنیمت حلال کیا گیا حالانکہ مجھ سے پہلے کے لوگ ان کی بہت عظمت کرتے تھے وہ اس مال کو جلا دیا کرتے تھے اور میرے لئے ساری زمین مسجد اور وضو کی پاک چیز بنا دی گئی ہے جہاں کہیں میرے امتی کو نماز کا وقت آ جائے وہ تیمم کر لے اور نماز ادا کر لے مجھ سے پہلے کے لوگ اس کی عظمت کرتے تھے سوائے ان جگہوں کے جو نماز کے لئے مخصوص تھیں اور جگہ نماز نہیں پڑھ سکتے تھے اور پانچویں خصوصیت یہ ہے کہ مجھ سے فرمایا گیا آپ دعا کیجئے مانگئے کیا مانگتے ہیں؟ ہر نبی مانگ چکا ہے تو میں نے اپنے اس سوال کو قیامت پر اٹھا رکھا ہے پس وہ تم سب کے لئے ہے اور ہر اس شخص کے لئے جو ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب قل یا ایہا الناس انی رسول اللہ (۴۶۴۰)]

② [حسن: مسند احمد (۳۰۱/۱) ابن ابی شیبہ (۳۱۰/۷) طبرانی کبیر (۱۱۰/۴۷/۱) بزار (۳۴۶۰)]

مجمع الزوائد (۶۵۸/۸) [شیخ شعیب ارنؤوط اسے حسن کہتے ہیں۔] [الموسوعة الحدیثیة (۲۷۴۲)]



اللہ کی گواہی دے۔ ① اس کی اسناد بہت پختہ ہے اور مسند احمد میں یہ حدیث موجود ہے۔ مسند کی اور حدیث میں ہے کہ میری امت میں سے جس یہودی یا نصرانی کے کان میں میرا ذکر پڑے اور وہ مجھ پر ایمان نہ لائے وہ جنت میں نہیں جاسکتا ② یہ حدیث اور سند سے صحیح مسلم شریف میں بھی ہے۔ ③ مسند احمد میں ہے کہ اس اللہ کی قسم جس کے ہاتھ میں میری جان ہے میرا ذکر اس امت کے جس یہودی نصرانی کے پاس پہنچے اور وہ مجھ پر اور میری وحی پر ایمان نہ لائے اور مر جائے وہ جہنمی ہے۔ ④ مسند کی ایک اور حدیث میں آپ نے ان پانچوں چیزوں کا ذکر فرمایا جو صرف آپ کو ہی ملی ہیں پھر فرمایا ہر نبی نے شفاعت کا سوال کر لیا ہے اور میں نے اپنے سوال کو چھپا رکھا ہے اور ان کے لئے اٹھا رکھا ہے جو میری امت میں سے توحید پر مرے۔ ⑤ یہ حدیث جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کی روایت سے بخاری و مسلم میں بھی موجود ہے کہ مجھے پانچ چیزیں دی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے کے انبیاء کو نہیں دی گئیں مہینے بھر کی مسافت تک رعب سے امداد و نصرت ساری زمین کا مسجد و طہور ہونا کہ میری امت کو جہاں وقت نماز آجائے ادا کر لے، غنیموں کا حلال کیا جانا جو پہلے کسی کے لئے حلال نہ تھیں۔ شفاعت کا دیا جانا، تمام لوگوں کی طرف مبعوث کیا جانا۔ حالانکہ پہلے انبیاء صرف اپنی قوم کی طرف ہی بھیجے جاتے تھے۔ ⑥

پھر فرماتا ہے کہ کہو مجھے اس اللہ نے بھیجا ہے جو زمین و آسمان کا بادشاہ ہے سب چیزوں کا خالق مالک ہے جس کے ہاتھ میں ملک ہے جو مارنے جلانے پر قادر ہے جس کا حکم چلتا ہے۔ پس اے لوگو تم اللہ پر اور اس کے رسول و نبی ﷺ پر ایمان لاؤ جو ان پڑھ ہونے کے باوجود دنیا کو پڑھا رہے ہیں انہی کا تم سے وعدہ تھا اور ان ہی کی بشارت تمہاری کتابوں میں بھی ہے۔ انہیں کی صفتیں اگلی کتابوں میں ہیں۔ یہ خود اللہ کی ذات پر اور اس کے کلمات پر ایمان رکھتے ہیں۔ قول و فعل سب میں اللہ کے کلام کے مطیع ہیں۔ تم سب ان کے ماتحت اور فرمانبردار ہو جاؤ۔ انہی کے طریقے پر چلو انہی کی فرمانبرداری کرو تم راہ راست پر آ جاؤ گئے۔

① [صحیح: مسند احمد (۲/۲۲۲)] امام بیہقی فرماتے ہیں کہ احمد کے راوی ثقہ ہیں۔ [مجمع الزوائد (۱۰/۳۶۷)] امام منذری نے اس کی سند کو صحیح کہا ہے۔ [السرغیب (۴/۴۳۲)] شیخ شعیب ارنؤوط اسے صحیح کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۷۰۶۸)] شیخ مصطفی السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس اس کی سند کو حسن کہتے ہیں۔

② [صحیح لغیرہ: مسند احمد (۴/۳۹۸)] شیخ شعیب ارنؤوط اسے صحیح لغیرہ کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۱۹۵۳۶)]

③ [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الایمان: باب وجوب الایمان برسالة نبینا محمد (۱۵۳)]

④ [صحیح: مسند احمد (۲/۳۵۰)] صحیح مسلم: کتاب الایمان: باب وجوب الایمان برسالة نبینا

محمد الى جميع الناس و نسخ الملل بملته (۲۴۰)، (۱۵۳)

⑤ [صحیح: مسند احمد (۴/۴۱۶)] امام بیہقی نے فرمایا ہے کہ اس کے راوی صحیح کے راوی ہیں۔ [مجمع الزوائد (۸/۲۵۸)]

⑥ [صحیح: ضحیح بخاری: کتاب التیمم (۳۳۵)] صحیح مسلم: کتاب المساجد: باب المساجد

و مواضع الصلاة (۵۲۱) مسند احمد (۳/۴۰۴)



## وَمِنْ قَوْمِ مُوسَى أُمَّةٌ يَهْدُونَ بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿٥٠﴾

قوم موسیٰ میں سے ایک جماعت ایسی بھی ہے جو حق کی رہبری کرتی ہے اور حق کے ساتھ انصاف و عدل کرتی ہے ○

قوم موسیٰ میں بھی ایک جماعت حق پر: اللہ تعالیٰ خبر دیتے ہیں کہ امت موسیٰ میں بھی ایک گروہ حق کا ماننے والا ہے۔ جیسے فرمان ہے ﴿مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ أُمَّةٌ قَانِمَةٌ﴾<sup>①</sup> الخ، اہل کتاب میں سے ایک جماعت حق پر قائم ہے راتوں کو اللہ کے کلام کی تلاوت کرتی رہتی ہے اور برابر سجدے کیا کرتی ہے اور آیت میں ہے ﴿وَأَنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ﴾<sup>②</sup> الخ، یعنی اہل کتاب میں ایسے لوگ بھی ہیں جو اللہ پر اور اس پر جو تمہاری طرف نازل کیا گیا ہے اور اس پر جو ان کی طرف اتارا گیا ہے ایمان لاتے ہیں اللہ سے ڈرتے رہتے ہیں اللہ کی باتوں کو دنیوی نفع کی خاطر فروخت نہیں کرتے ان کا اجر ان کے رب کے پاس ہے۔ اللہ بہت جلد حساب لینے والا ہے اور آیت میں ہے ﴿الَّذِينَ آمَنُوا مِنْهُمْ كُتِبَ لَهُمْ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ﴾<sup>③</sup> الخ، جنہیں ہم نے اس قرآن سے پہلے اپنی کتاب دی ہے وہ اس قرآن پر ایمان لاتے ہیں اور اس کی آیتیں سن کر اپنے ایمان کا اور اس کی حقانیت کا اعلان کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ ہم اس سے پہلے ہی مسلمان تھے انہیں ان کے صبر کا دوا ہر اجر ہے اور آیت میں ہے ﴿الَّذِينَ آمَنُوا مِنْهُمْ كُتِبَ لَهُمْ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ﴾<sup>④</sup> الخ، جو لوگ ہماری کتاب پائے ہوئے ہیں اور اسے حق کی ادائیگی کے ساتھ پڑھتے ہیں اور اس قرآن پر بھی ایمان رکھتے ہیں اور فرمان ہے ﴿إِنَّ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهِ﴾<sup>⑤</sup> الخ، جو لوگ پہلے علم دیئے گئے ہیں وہ ہمارے پاک قرآن کی آیتیں سن کر سجدوں میں گر پڑتے ہیں۔ ہماری پاکیزگی کا اظہار کر کے ہمارے وعدوں کی سچائی بیان کرتے ہیں۔ اپنی ٹھوڑیوں کے بل روتے ہوئے سجدے کرتے ہیں اور عاجزی اور اللہ سے خوف کھانے میں سبقت لے جاتے ہیں امام ابن جریر نے اپنی تفسیر میں اس جگہ ایک عجیب خبر لکھی ہے کہ ابن جریج رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں جب بنی اسرائیل نے کفر کیا اور اپنے نبیوں کو قتل کیا ان کے بارہ گروہ تھے ان میں سے ایک گروہ اس نالائق گروہ سے الگ رہا اللہ تعالیٰ سے معذرت کی اور دعا کی کہ ان میں اور ان گیارہ گروہوں میں تفریق کر دے۔ چنانچہ زمین میں ایک سرنگ ہو گئی یہ اس میں چلے گئے اور چھین کے پر لے پار نکل گئے وہاں پر سچے سیدھے مسلمان انہیں ملے جو ہمارے قبلہ کی طرف نمازیں پڑھتے تھے۔ کہتے ہیں کہ آیت ﴿وَقُلْنَا مِنْ بَعْدِهِ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ اسْكُنُوا الْأَرْضَ﴾<sup>⑥</sup> الخ، کا یہی مطلب ہے۔ اس آیت میں جس دوسرے وعدے کا ذکر ہے یہ آخرت کا وعدہ ہے۔ کہتے ہیں اس سرنگ میں ڈیڑھ سال تک وہ چلتے رہے۔ کہتے ہیں اس قوم کے اور تمہارے درمیان ایک نہر ہے۔

① [آل عمران: ۱۹۹]

② [آل عمران: ۱۱۳]

③ [البقرة: ۱۲۸]

④ [القصاص: ۵۲، ۵۳]

⑤ [الاسراء: ۱۰۷، ۱۰۹]

⑥ [الاسراء: ۱۰۴]



وَقَطَّعْنَهُمْ اثْنَتَى عَشْرَةَ أَسْبَاطًا أُمَمًا ۚ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ إِذِ اسْتَسْقَاهُ قَوْمُهُ  
 أَنِ اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ فَانْبَجَسَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ۖ قَدْ عَلِمَ  
 كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ ۖ وَظَلَّلْنَا عَلَيْهِمُ الْغَمَامَ ۖ وَأَنْزَلْنَا عَلَيْهِمُ الْمَنَّٰنَ وَالسَّلَٰوَىٰ ۖ  
 كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ ۖ وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِن كَانُوا أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿١٥﴾  
 وَإِذْ قِيلَ لَهُمْ اسْكُنُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ وَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ وَقُوْا لِحِطَّةٍ  
 وَأَدْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا نَّغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ ۖ سَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ ﴿١٦﴾ فَبَدَّلَ الَّذِينَ  
 ظَلَمُوا مِنْهُمْ قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا  
 كَانُوا يَظْلِمُونَ ﴿١٧﴾

۱۵

ہم نے انہیں بارہ قبیلوں اور گروہ میں بانٹ دیا اور ہم نے موسیٰ کی طرف وحی بھیجی جب اس کی قوم نے اس سے پانی طلب کیا کہ اپنی لاٹھی پتھر پر مار دے پس اس سے بارہ چشمے پھوٹ نکلے ہر گروہ نے اپنا اپنا گھاٹ معلوم کر لیا اور ہم نے ان پر ہر گروہ کا سایہ کیا اور ان پر من و سلوئی اتارا جو ستھری روزی ہم نے تم کو دے رکھی ہے کھاؤ انہوں نے ہمارا تو کوئی بگاڑ نہیں کیا ہاں بیشک اپنی جانوں پر ظلم کرتے رہے ○ اس وقت کو یاد کرو جب ہم نے ان سے فرمایا کہ تم اس بستی میں رہو اور جہاں جی چاہے یہاں کھاؤ پیو اور زبان سے ہلکے کہو یعنی ہمارے گناہ اتار دے اور اس دروازے میں سجدہ کرتے ہوئے جاؤ تو ہم تمہارے گناہ معاف فرما دیں گے نیکی کرنے والوں کو ہم زیادتی دیا کرتے ہیں ○ پھر بھی ان میں سے جو ظالم تھے انہیں جو بات کہی گئی تھی اس کے سوا انہوں نے اور بدل ڈالی پھر تو ہم نے بھی ان پر آسمان سے عذاب نازل فرمایا اس لئے کہ وہ ظلم پر کمر بستہ تھے ○

یہ سب آیتیں سورہ بقرہ میں گزر چکی ہیں اور وہیں ان کی پوری تفسیر بھی بحمد اللہ ہم نے بیان کر دی ہے وہ سورت مدنیہ ہے اور یہ مکیہ ہے۔ ان آیتوں اور ان آیتوں کا فرق بھی مع لطافت کے ہم نے وہیں ذکر کر دیا ہے دوبارہ بیان کرنے کی ضرورت نہیں۔

وَسَأَلْنَهُمْ عَنِ الْقَرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ حَاضِرَةَ الْبَحْرِ إِذْ يَعْدُونَ فِي السَّبْتِ  
 إِذْ تَأْتِيهِمْ حِيتَانُهُمْ يَوْمَ سَبْتِهِمْ شُرَٰعًا وَيَوْمَ لَا يَسْبِتُونَ لَا تَأْتِيهِمْ ۚ  
 كَذَٰلِكَ نَبْلُوهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٨﴾

۱۸

۱۸

ان سے اس گاؤں کا حال تو دریافت کر جو دریا کے کنارے تھا جبکہ وہاں کے لوگ ہفتہ کے دن احکام میں حد سے گزرنے لگے جبکہ ان کی مچھلیاں ان کے پاس ان کے ہفتے والے دن تو کھلم کھلا چڑھی چلی آتی تھیں اور جس دن وہ ہفتہ نہ مناتے مچھلیاں بھی ان کے پاس نہ آتیں ہم انہیں یوں ہی آزمانے لگے کیونکہ وہ نافرمانیاں کرتے تھے ○



مچھلی والوں کا تذکرہ: پہلے آیت ﴿وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الَّذِينَ اعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ﴾ ① گزر چکی ہے اسی واقعہ کا تفصیلی بیان اس آیت میں ہے اللہ تعالیٰ اپنے نبی صلوات اللہ وسلامہ علیہ کو حکم دیتا ہے کہ آپ اپنے زمانے کے یہودیوں سے ان کے پہلے باپ دادوں کی بابت سوال کیجئے جنہوں نے اللہ کے فرمان کی مخالفت کی تھی پس ان کی سرکشی اور حیلہ جوئی کی وجہ سے ہماری اچانک پکڑ ان پر مسلط ہوئی۔ اس واقعہ کو یاد دلاتا کہ یہ بھی میری ناگہانی سزا سے ڈر کر اپنی اس ملعون صفت کو بدل دیں اور آپ کے جو اوصاف ان کی کتابوں میں ہیں انہیں نہ چھپائیں ایسا نہ ہو کہ ان کی طرح ان پر بھی ہمارے عذاب بے خبری میں برس پڑیں۔ ان لوگوں کی یہ بستی بحر قلزم کے کنارے واقع تھی جس کا نام آیلہ تھا۔ مدین اور طور کے درمیان یہ شہر تھا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس بستی کا نام مدین تھا۔ ایک قول یہ ہے کہ اس کا نام معقا تھا۔ یہ مدین اور عینونا کے درمیان تھا انہیں حکم ملا کہ یہ ہفتہ کے دن کی حرمت کریں اور اس دن شکار نہ کریں، مچھلی نہ پکڑیں۔ ادھر مچھلیوں کی بحکم الہی یہ حالت ہوئی کہ ہفتے والے دن تو چڑھی چلی آتیں کھلم کھلا ہاتھ لگتیں تیرتی پھرتیں سب طرف سے سمٹ کر آ جاتیں اور جب ہفتہ نہ ہوتا ایک مچھلی بھی نظر نہ آتی بلکہ تلاش پر بھی ہاتھ نہ لگتی۔ یہ ہماری آزمائش تھی کہ مچھلیاں ہیں تو شکار منع اور شکار جائز ہے تو مچھلیاں ندارد۔ چونکہ یہ لوگ فاسق اور بے حکم تھے اس لئے ہم نے بھی ان کو اس طرح آزمایا آخر ان لوگوں نے حیلہ جوئی شروع کی ایسے اسباب جمع کرنے شروع کئے جو باطن میں اس حرام کام کا ذریعہ بن جائیں۔ رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں کہ یہودیوں کی طرح حیلہ کر کے ذرا سی دیر کے لئے اللہ کے حرام کو حلال نہ کر لینا۔ ② اس حدیث کو امام ابو عبد اللہ بن بطہ رحمہ اللہ لائے ہیں اور اس کی سند نہایت عمدہ ہے اس کے راوی احمد بن محمد بن مسلم کا ذکر امام خطیب رحمہ اللہ نے اپنی تاریخ میں کیا ہے اور انہیں ثقہ کہا ہے باقی سب راوی بہت مشہور ہیں اور سب کے سب ثقہ ہیں ایسی بہت سی سندوں کو امام ترمذی رحمہ اللہ نے صحیح کہا ہے۔

وَإِذْ قَالَتْ أُمَّةٌ مِّنْهُمْ لِمَ تَعِظُونَ قَوْمًا ۚ اللَّهُ مُهْدِكُمْهُمْ أَوْ مُعَذِّبُهُمْ  
عَذَابًا شَدِيدًا ۖ قَالُوا مَعَذَرَةٌ إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۝ فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا  
بِهِ أَنجَيْنَا الَّذِينَ يَنْهَوْنَ عَنِ السُّوْءِ ۖ وَأَخَذْنَا مِنَ الَّذِينَ ظَلَمُوا عَذَابًا بَئِيسًا  
بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ۝ فَلَمَّا عَتَوْا عَنْ مَا نُهُوا عَنْهُ قُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً  
خَاسِيْنَ ۝

اور جب ان کے ایک گروہ نے کہا کہ تم ان لوگوں کو کیوں نصیحت کر رہے ہو جنہیں اللہ فارت کرنے والا ہے یا جنہیں سخت تر عذاب کرنے والا ہے؟ انہوں نے جواب دیا کہ اللہ کے ہاں کا اپنے اوپر کا الزام اتارنے کے لئے اور اس خیال سے بھی کہ



شاید یہ باز آ جائیں ○ آخر ان لوگوں نے جب وہ تمام باتیں بھلا دیں جو انہیں بطور نصیحت کے کی گئیں تھیں تو ہم نے برائی سے روکنے والوں کو بچا کر ان ظالموں کو ان کی نافرمانیوں کی پاداش میں سخت بدترین عذابوں میں پھانس لیا ○ جس کام سے وہ روکے گئے تھے جب اس میں حد سے تجاوز کر گئے تو آخر ہم نے حکم دے دیا کہ تم سب ذلیل بندر بن جاؤ ○

**نجات صرف برائی سے روکنے والوں کے لیے:** جس بستی کے لوگوں کا ذکر ہو رہا ہے ان کے تین گروہ ہو گئے تھے ایک تو حرام شکار کھیلنے والا اور حیلے بہانوں سے مچھلی پکڑنے والا۔ دوسرا گروہ انہیں روکنے والا ان سے بیزاری ظاہر کر کے ان سے الگ ہو جانے والا اور تیسرا گروہ چپ چاپ رہ کر نہ اس کام کو کرنے والا نہ اس سے روکنے والا جیسا کہ سورہ بقرہ کی تفسیر میں ہم خلاصہ وار بیان کر آئے ہیں۔ جو لوگ خاموش تھے نہ برائی کرتے تھے نہ بروں کو برائی سے روکتے تھے انہوں نے روکنے والوں کو سمجھانا شروع کیا کہ میاں ان لوگوں کو کہنے سننے سے کیا فائدہ؟ انہوں نے تو اللہ کے عذاب مول لے لئے ہیں رب کے غضب کے لئے تیار ہو گئے ہیں اب تم ان کے پیچھے کیوں پڑے ہو؟ تو اس پاک گروہ نے جواب دیا کہ اس میں دو فائدے ہیں ایک تو یہ کہ اللہ کے پاس ہم معذرت خواہ ہو جائیں کہ ہم اپنا فرض برابر ادا کرتے رہے انہیں ہر وقت سمجھاتے بھجاتے رہے۔ ((معذرة)) ت کے پیش سے بھی ایک قرأت ہے تو گویا ہذا کا لفظ یہاں مقدر مانا یعنی انہوں نے کہا یہ ہماری معذرت ہے اور زبر کی قرأت پر یہ مطلب ہے کہ ہم جو انہیں روک رہے ہیں یہ کام اس لیے کر رہے ہیں کہ اللہ کے ہاں ہم پر الزام نہ آئے کیونکہ اللہ کا حکم ہے کہ ہمیشہ نیکی کا حکم کرتے رہو اور برائی سے روکتے رہو۔ دوسرا فائدہ اس میں یہ ہے کہ بہت ممکن ہے کسی وقت کی نصیحت ان پر اثر کر جائے۔ یہ لوگ اپنی اس حرام کاری سے باز آ جائیں اللہ سے توبہ کریں تو اللہ تعالیٰ بھی ان پر مہربانی کرے اور ان کے گناہ معاف فرمادے۔ آخر کار ان کی نصیحت خیر خواہی بھی بے نتیجہ ثابت ہوئی۔ ان بدکاروں نے ایک نہ مانی تو ہم نے اس مسلم گروہ کو جو برابر ان سے نالاں رہا ان سے الگ رہا اور انہیں سمجھاتا بھجاتا رہا نجات دے دی اور باقی کے ظالموں کو جو ہماری نافرمانیوں کے مرتکب تھے اپنے بدترین عذابوں سے پکڑ لیا۔ عبارت کی عمدگی ملاحظہ ہو کہ روکنے والوں کو نجات کا کھلے لفظوں میں اعلان کیا ظالموں کی ہلاکت کا بھی غیر مشتبہ الفاظ میں بیان کیا اور چپ رہنے والوں کی حالت سے سکوت کیا گیا۔ اس لئے کہ ہر عمل کی جزا اسی کی ہم جنس ہے۔ یہ لوگ نہ تو اس ظلم عظیم میں شریک تھے کہ ان کی مذمت اعلانیہ کی جائے نہ دیری سے روکتے تھے کہ صاف طور پر قابل تعریف ٹھہریں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں جو گروہ ممانعت کرنے کے بعد تھک کر بیٹھ گیا اور پھر روکنا چھوڑ دیا تھا اللہ کا عذاب جب آیا تو یہ گروہ بھی اس عذاب سے بچ گیا صرف وہی ہلاک ہوئے جو گناہ میں مبتلا تھے۔ آپ کے شاگرد حضرت عکرمہ کا بیان ہے کہ پہلے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو اس میں بڑا تردد تھا کہ آیا یہ لوگ ہلاک ہوئے یا بچ گئے یہاں تک کہ ایک روز میں آیا تو دیکھا کہ قرآن گود میں رکھے ہوئے رو رہے ہیں۔ اول اول تو میرا حوصلہ نہ پڑا کہ سامنے آؤں لیکن دیر تک جب یہی حالت رہی تو میں نے قریب آ کر سلام کیا بیٹھ گیا اور رونے کی وجہ دریافت کی تو آپ نے فرمایا دیکھو یہ سورہ اعراف ہے اس میں ایلہ کے یہودیوں کا ذکر ہے کہ انہیں



ہفتے کے روز مچھلی کے شکار کی ممانعت کر دی گئی اور ان کی آزمائش کے لئے مچھلیوں کو حکم ہوا کہ وہ صرف ہفتے کے دن ہی نکلیں ہفتے کے دن دریا مچھلیوں سے بھرے رہتے تھے۔ تروتازہ موٹی اور عمدہ بکثرت مچھلیاں پانی کے اوپر اچھلتی کودتی رہتی تھیں۔ اور دنوں میں سخت کوشش کے باوجود بھی نہ ملتی تھیں۔ کچھ دنوں تک تو ان کے دلوں کے اندر حکم الہی کی عظمت رہی اور یہ ان کے پکڑنے سے رکے رہے لیکن پھر شیطان نے ان کے دل میں یہ قیاس ڈال دیا کہ اس دن منع کھانے سے ہے تم نے آج کھانا نہیں۔ پکڑ لو اور جائز دن کھا لینا۔ سچے مسلمانوں نے انہیں اس جیلہ جوئی سے ہر چند روکا اور سمجھایا کہ دیکھو شکار کھیلنا شروع نہ کرو شکار اور کھانا دونوں ممنوع ہیں۔ اگلے جمعہ کے دن جو جماعت شیطانی پھندے میں پھنس چکی تھی وہ اپنے بال بچوں سمیت شکار کو نکل کھڑی ہوئی۔ باقی کے لوگوں کی دو جماعتیں بن گئیں ایک ان کے دائیں ایک بائیں۔ دائیں جانب والی تو برابر انہیں روکتی رہی کہ اللہ سے ڈرو اور اللہ کے عذابوں کے لئے تیاری نہ کرو۔ بائیں والوں نے کہا میاں تمہیں کیا پڑی؟ یہ تو خراب ہونے والے ہیں اب تم انہیں نصیحت کر کے کیا لو گے؟ انہوں نے جواب دیا کہ خیر اللہ کے ہاں ہم تو چھوٹ جائیں گے اور ہمیں تو اب تک مایوسی بھی نہیں کیا عجب کہ یہ لوگ سنور جائیں تو ہلاکت اور عذاب سے محفوظ رہیں۔ ہماری تو عین منشا یہ ہے لیکن یہ بدکار اپنی بے ایمانی سے باز نہ آئے اور نصیحت انہیں کارگر نہ ہوئی تو دائیں طرف کے لوگوں نے کہا تم نے ہمارا کہا نہ مانا۔ اللہ کی نافرمانی کی ارتکاب حرمت کیا۔ عجب نہیں راتوں رات تم پر کوئی عذاب رب آئے۔ اللہ تمہیں زمین میں دھنسا دے یا تم پر پتھر برسادے یا کسی اور طرح تمہیں سزا دے۔ رات ہم تو یہیں گزاریں گے تمہارے ساتھ شہر میں نہیں رہیں گے۔ جب صبح ہوگئی اور شہر کے دروازے نہ کھلے تو انہوں نے کواڑ کھٹ کھٹائے آوازیں دیں لیکن کوئی جواب نہ آیا آخر سیڑھی لگا کر ایک شخص کو قلعہ کی دیوار پر چڑھایا اس نے دیکھا تو حیران ہو گیا کہ سب لوگ بندر بنادے گئے۔ اس نے ان سب مسلمانوں کو خبر دی۔ یہ دروازے توڑ کر اندر گئے تو دیکھا کہ سب دم دار بندر بن گئے ہیں یہ تو کسی کو پہچان نہ سکے لیکن وہ پہچان گئے ہر بندر اپنے اپنے رشتے دار کے قدموں میں لوٹنے لگا ان کے کپڑے پکڑ پکڑ کر رونے لگے تو انہوں نے کہا دیکھو ہم تو تمہیں منع کر رہے تھے لیکن تم نے مانا ہی نہیں۔ وہ اپنا سر ہلاتے تھے کہ ہاں ٹھیک ہے ہمارے اعمال کی شامت نے ہی ہمیں برباد کیا ہے۔ ابن عباس فرماتے ہیں کہ یہ تو قرآن میں ہے کہ روکنے والے نجات یافتہ ہوئے لیکن یہ بیان نہیں کہ جو روکنے والوں کو منع کرتے تھے ان کا کیا حشر ہوا؟ اب ہم بھی بہت سی خلاف شرع باتیں دیکھتے ہیں اور کچھ نہیں کر سکتے۔ حضرت عکرمہ کہتے ہیں میں نے آپ سے یہ سن کر کہا اللہ مجھے آپ پر غار کر دے آپ یہ تو دیکھئے کہ وہ لوگ ان کے اس فعل کو برا سمجھتے رہے تھے ان کی مخالفت کرتے تھے جانتے تھے کہ یہ ہلاک ہونے والے ہیں ظاہر ہے کہ یہ بچ گئے۔ آپ کی سمجھ میں آ گیا اور اسی وقت حکم دیا کہ مجھے دو چادریں انعام میں دی جائیں۔ الغرض اس بیچ کی جماعت کی نسبت ایک قول تو یہ ہے کہ عذاب سے بچ گئی دوسرا قول یہ بھی ہے کہ عذاب ان پر بھی آیا۔ ابن رومان فرماتے ہیں کہ ہفتے والے دن خوب مچھلیاں آتیں پانی ان سے بھر جاتا پھر بیچ کے کسی دن نظر نہ آتیں دوسرے ہفتے کو پھر یہی حال ہوتا۔ سب سے پہلے



ایک شخص نے یہ حیلہ نکالا کہ ڈور اور کثاتیا رکھا، مچھلی کو اس میں پھنسا لیا اور پانی میں ہی چھوڑ دیا تو اس کی رات کو جا کر نکال لیا بھونا لوگوں کو مچھلی کی خوشبو پہنچی تو سب نے گھیر لیا۔ ہر چند پوچھا لیکن اول تو یہ سختی سے انکار کرتا رہا آخر بات بنا دی کہ دراصل ایک مچھلی کا چھلکا مجھے مل گیا تھا میں نے اسے بھونا تھا۔ دوسرے ہفتے کے دن اس نے اسی طرح دو مچھلیاں پھانس لیں اتوار کی رات کو نکال کر بھوننے لگا لوگ آگئے تو اس نے کہا میں نے ایک ترکیب نکال لی ہے جس سے نافرمانی بھی نہ ہو اور کام بھی نہ رکے اب جو حیلہ بیان کیا تو ان سب نے اسے پسند کیا اور بکثرت لوگ یونہی کرنے لگے۔ یہ لوگ رات کو شہر پناہ کا پھاٹک بند کر کے سوتے تھے جس رات عذاب آیا حسب دستور یہ شہر پناہ کا پھاٹک لگا کر سوئے تھے۔ صبح کو جب باہر والے شہر میں داخل ہونے کو آئے تو خلاف معمول اب تک دروازے بند پائے آوازیں دیں کوئی جواب نہ ملا قلعہ پر چڑھ گئے دیکھا تو بندر بنا دیئے گئے ہیں کھول کر اندر گئے تو بندر اپنے اپنے رشتہ داروں کے قدموں میں لوٹنے لگے اس سے پہلے سورہ بقرہ کی ایسی ہی آیت کی تفسیر کے موقع پر بالتفصیل ان واقعات کو اچھی طرح بیان کر چکے ہیں وہیں دیکھ لیجئے۔ فالحمد للہ دوسرا قول یہ ہے کہ جو چپ رہے تھے وہ بھی ان گنہگاروں کے ساتھ ہلاک ہوئے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ہے کہ پہلے ہفتے کے دن کی تعظیم بطور بدعت خود ان لوگوں نے نکالی اب اللہ کی طرف سے بطور آزمائش کے وہ تعظیم ان پر ضروری قرار دے دی گئی اور حکم ہو گیا کہ اس دن مچھلی کا شکار نہ کرو۔ پھر مچھلیوں کا اس دن نمایاں ہونا اور دوسرے دنوں میں نہ نکلنا وغیرہ بیان فرما کر فرمایا کہ پھر ان میں سے ایک شخص نے ایک مچھلی ہفتے کے دن پکڑی اس کی ناک میں سوراخ کر کے ڈور باندھ کر ایک کیل کنارے گاڑ کر اس میں ڈور اٹکا کر مچھلی کو دریا میں ڈال دیا دوسرے دن جا کر پانی میں سے نکال لایا اور بھون کر کھالی سوائے اس پاک باز حق گو جماعت کے لوگوں کے کسی نے نہ اسے روکا نہ منع کیا نہ سمجھایا لیکن ان کی نصیحت کا ان پر کوئی اثر نہ ہوا۔ اس ایک کی دیکھا دیکھی اور بھی یہی کام کرنے لگے یہاں تک کہ بازاروں میں مچھلی آنے لگی اور اعلانیہ یہ کام ہونے لگا۔ ایک اور جماعت کے لوگوں نے اس حق والی جماعت سے کہا کہ تم ان لوگوں کو کیوں وعظ کرتے ہو اللہ تو انہیں ہلاک کرنے والا یا سخت عذاب کرنے والا ہے تو انہوں نے یہ جواب دیا یعنی اللہ کا فرمان دہرایا۔ لیکن لوگ فرمان ربانی کو بھول بیٹھے اور عذاب رب کے خود شکار ہو گئے۔ یہ تین گروہوں میں بٹ گئے تھے ایک تو شکار کھیلنے والا ایک منع کرنے والا۔ ایک ان منع کرنے والوں سے کہنے لگا کہ اب نصیحت بیکار ہے۔ بس وہ تونچ گئے جو برابر روکتے رہے تھے اور باقی دونوں جماعتیں ہلاک کر دی گئیں۔ سند اس کی نہایت عمدہ ہے لیکن حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کا حضرت عکرمہ رضی اللہ عنہ کے قول کی طرف رجوع کرنا اس قول کے کہنے سے اولیٰ ہے اس لئے کہ اس قول کے بعد ان پر ان کے حال کی حقیقت کھل گئی واللہ اعلم۔ پھر فرمان ہے کہ ہم نے ظالموں کو سخت عذابوں سے دبوج لیا۔ مفہوم کی دلالت تو اس بات پر ہے کہ جو باقی رہے بچ گئے۔ ﴿بَیِّنَات﴾ کی کئی ایک قراتیں ہیں اس کے معنی سخت کے دردناک کے تکلیف دہ کے ہیں اور سب کا مطلب قریب قریب یکساں ہے۔ ان کی سرکشی اور ان کے حد سے گذر جانے کے باعث ہم نے ان سے کہہ دیا کہ تم ذلیل حقیر اور ناقدرے بند رہیں جاؤ چنانچہ وہ ایسے ہی ہو گئے۔



وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكَ لِيُبْعَثَنَّ عَلَيْهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَنْ يَسُومُهُمْ سُوءَ الْعَذَابِ ؕ

إِنَّ رَبَّكَ لَسَرِيعُ الْعِقَابِ ۖ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

اور یاد کرو جب تیرے رب نے صاف صاف خبر کر دی کہ وہ ان پر قیامت تک ایسے لوگوں کو کھڑا کرتا رہے گا جو انہیں بدترین سزائیں دیتے رہیں گے بیشک تیرا رب بہت جلد سزاؤں کا کرنے والا ہے اور بیشک وہ بڑا ہی بخشنے اور مہربانی کرنے والا ہے ۝

**نافرمان عذاب میں:** اللہ تعالیٰ نے یہود کو اطلاع کر دی کہ ان کی اس سخت نافرمانی و بار بار کی بغاوت اور ہر موقعہ پہ نافرمانی، رب سے سرکشی اور اللہ کے حرام کو اپنے کام میں لانے کے لئے حیلہ جوئی کر کے اسے حلال کی جامہ پوشی کا بدلہ یہ ہے کہ قیامت تک یہ دبے رہیں گے ذلت میں رہیں گے لوگ ان کو پست کرتے چلے جائیں گے۔ خود حضرت موسیٰ علیہ السلام نے بھی ان پر تاوان مقرر کر دیا تھا سات سال یا تیرہ سال تک یہ اسے ادا کرتے رہے۔ سب سے پہلے خراج کا طریقہ آپ نے ہی ایجاد کیا پھر ان پر یونانیوں کی حکومت ہوئی پھر کشدانیوں اور کلدانیوں کی پھر نصرانیوں کی۔ سب کے زمانے میں ذلیل اور حقیر رہے ان سے جزیہ لیا جاتا رہا اور انہیں پستی سے ابھرنے کا کوئی موقعہ نہ ملا پھر اسلام آیا اور اس نے بھی انہیں پست کیا جزیہ اور خراج برابر ان سے وصول ہوتا رہا۔ غرض یہ ذلیل رہے اس امت کے ہاتھوں بھی حقارت کے گڑھے میں گرے رہے۔ بالآخر یہ دجال کے ساتھ مل جائیں گے لیکن مسلمان حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے ساتھ جا کر پھر ان کی تخم ریزی کر دیں گے۔ جو بھی اللہ کی شریعت کی مخالفت کرتا ہے اللہ کے فرمان کی تحقیر کرتا ہے اللہ اسے جلد ہی سزا دے دیتا ہے۔ ہاں جو اس کی طرف رغبت و رجوع کرے توبہ کرے جھکے تو وہ بھی اس کے ساتھ بخشش و رحمت سے پیش آتا ہے۔ چونکہ ایمان نام ہے خوف اور امید کا اسی لئے یہاں اور اکثر جگہ عذاب و ثواب، پکڑ دھکڑ اور بخشش، ڈراوا اور لالچ دونوں کا ایک ساتھ بیان ہوا ہے۔

وَقَطَّعْنَهُمْ فِي الْأَرْضِ أُمَمًا ۖ مِنْهُمْ الصَّالِحُونَ ۖ وَمِنْهُمْ دُونَ ذَلِكَ ۖ وَبَلَّوْنَهُمْ

بِالْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّئَاتِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝ فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ وَرِثُوا

الْكِتَابَ يَأْخُذُونَ عَرَضَ هَذَا الْأَدْنَىٰ وَيَقُولُونَ سَيُغْفَرُ لَنَا ۖ وَإِنْ يَأْتِهِمْ

عَرَضٌ مِثْلُهُ يَأْخُذُوهُ ؕ أَلَمْ يُؤْخَذْ عَلَيْهِمْ مِيثَاقُ الْكِتَابِ أَنْ لَا يَقُولُوا عَلَىٰ

اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ وَدَرَسُوا مَا فِيهِ ۚ وَاللَّذِإِ الْأُخْرَةَ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ؕ أَفَلَا

تَعْقِلُونَ ۝ وَالَّذِينَ يُسْكُونَ بِالْكِتَابِ وَآقَامُوا الصَّلَاةَ ؕ إِنَّا لَا نَضِيعُ أَجْرَ

الْمُصْلِحِينَ ۝

ہم نے بنی اسرائیل کے گروہ گروہ کر کے انہیں ملک میں پھیلا دیا ان میں سے بعض تو نیکوکار ہیں اور بعض اور طرح کے ہم نے انہیں سکھ دکھ میں دونوں طرح آزمایا کہ وہ لوٹ آئیں ۝ پھر ان کے بعد ان کے جانشین ایسے ناخلف ہوئے کہ کتاب



کے وارث بن کر اس خسیس دنیا کا اسباب اختیار کرتے ہیں اس پر بھی دعویٰ یہ ہے کہ ہمیں تو ضرور بخش دیا جائے گا حالانکہ اگر پھر بھی ان کے پاس اسی طرح کا اسباب آجائے تو یہ اسے بھی لے لیں کیا ان سے کتاب کا یہ مضبوط عہد نہیں لیا گیا کہ وہ سوائے حق کے کوئی بات اللہ کی طرف منسوب کر کے نہ کہیں گے انہوں نے تو جو کچھ اس کتاب میں ہے خود پڑھا ہے آخرت کا گھر پر ہیزگار لوگوں کے لئے بہت ہی بہتر ہے کیا تم نہیں سمجھتے؟ ○ جو کتاب اللہ کو مضبوطی سے لئے رہیں اور نماز کی پابندی کریں یقیناً ہم نیکی اور اصلاح کرنے والوں کا ثواب برابر انہیں کرتے ○

**رشوت خور ذلیل و رسوا:** بنو اسرائیل مختلف فرقے اور گروہ کر کے زمین میں پھیلا دیئے گئے۔ جیسے فرمان ہے کہ ہم نے بنی اسرائیل سے کہا تم زمین میں رہو سہو۔ جب آخرت کا وعدہ آئے گا ہم تمہیں جمع کر کے لائیں گے ان میں کچھ تو نیک لوگ تھے کچھ بد تھے۔ ﴿١﴾ جنات میں بھی یہی حال ہے جیسے سورہ جن میں ان کا قول ہے کہ ہم میں کچھ تو نیک ہیں اور کچھ اور طرح کے ہیں ہمارے بھی مختلف فرقے ہوتے آئے ہیں۔ ﴿٢﴾ پھر فرمان ہے کہ ہم نے انہیں سختی نرمی سے لالچ اور خوف سے عافیت اور بلا سے غرض ہر طرح پر کھ لیا تاکہ وہ اپنے کرتوت سے ہٹ جائیں۔

جب یہ زمانہ بھی گزر جائے جس میں نیک و بد ہر طرح کے لوگ تھے ان کے بعد تو ایسے ناخلف اور نالائق آئے جن میں کوئی بھلائی اور خیریت تھی ہی نہیں۔ یہ اب تو رات کی تلاوت کرنے والے رہ گئے ممکن ہے اس سے مراد صرف نصرانی ہوں اور ممکن ہے کہ یہ خبر عام نصرانی غیر نصرانی سب پر مشتمل ہو وہ حق بات کے بدلنے اور دنیا سمیٹنے کی فکر میں لگ گئے جیب بھر دو جو چاہو کھلو الو۔ پس ہوس یہ ہے کہ ہے کیا؟ توبہ کر لیں گے معاف ہو جائے گا پھر موقعہ آیا پھر دنیا لے کر اللہ کی باتیں بدل دیں۔ گناہ کیا توبہ کی پھر موقعہ ملتے ہی لپک کر گناہ کر لیا۔ مقصود ان کا دنیا طلبی ہے حلال سے ملے چاہے حرام سے ملے پھر بھی مغفرت کی تمنا ہے۔ یہ ہیں جو وارث رسول کھلاتے ہیں اور جن سے اللہ نے عہد لیا ہے جیسے دوسری آیت میں ہے کہ ان کے بعد ایسے ناخلف آئے جنہوں نے نماز تک ضائع کر دی۔ ﴿٣﴾ بنی اسرائیل کا آدے کا آوا بگڑ گیا آج ایک کو قاضی بناتے ہیں وہ رشوتیں کھانے اور احکام بدلنے لگتا ہے وہ اسے ہٹا کر دوسرے کو قائم مقام کرتے ہیں اس کا بھی یہی حال ہوتا ہے پوچھتے ہیں بھئی ایسا کیوں کرتے ہو؟ جواب ملتا ہے اللہ غفور رحیم ہے پھر وہ ان لوگوں میں سے کسی کو اس عہد پر لاتے ہیں جو اگلے قاضیوں حاکموں اور ججوں کا شاکی تھا لیکن وہ بھی رشوتیں لینے لگتا ہے اور ناحق فیصلے کرنے لگتا ہے پس اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ تم ایسا کیوں کرتے ہو؟ حالانکہ تم سے مضبوط عہد و پیمان ہم نے لے لیا ہے کہ تم حق کو ظاہر کیا کرو اسے نہ چھپاؤ لیکن ذلیل دنیا کے لالچ میں آ کر عذاب رب مول لے رہے ہو اسی وعدے کا بیان آیت ﴿وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الذِّكْرِ أَوْثُوا الْكِتَابَ﴾ ﴿٤﴾ الخ میں ہوا ہے یعنی اللہ نے یہود و نصاریٰ سے عہد لیا تھا کہ وہ کتاب اللہ لوگوں کے سامنے بیان کرتے رہیں گے اور اس کی کوئی بات نہ چھپائیں گے۔ یہ بھی اس کے خلاف تھا کہ گناہ کرتے چلے جائیں توبہ نہ



کریں اور بخشش کی امید رکھیں پھر اللہ تعالیٰ انہیں اپنے پاس کے اجر و ثواب کا لالچ دکھاتا ہے کہ اگر تقویٰ کیا حرام سے بچے خواہش نفسانی کے پیچھے نہ لگے رب کی اطاعت کی تو آخرت کا بھلا تمہیں ملے گا جو اس فانی دنیا کے ٹھانڈے سے بہت ہی بہتر ہے۔ کیا تم میں اتنی بھی سمجھ نہیں کہ گراں بہا چیز کو چھوڑ کر رومی چیز کے پیچھے پڑے ہو؟

پھر جناب باری عزوجل ان مومنوں کی تعریف کرتا ہے جو کتاب اللہ پر قائم ہیں اور اس کتاب کی راہنمائی کے مطابق اس پیغمبر آخر الزمان ﷺ کی اتباع کرتے ہیں، کلام رب پر جم کر عمل کرتے ہیں، احکام الہی کو دل سے مانتے ہیں اور بجالاتے ہیں اس کے منع کردہ کاموں سے رک گئے ہیں، نماز کو پابندی، دلچسپی، خشوع اور خضوع سے ادا کرتے ہیں حقیقتاً یہی لوگ اصلاح پر ہیں اور ناممکن ہے کہ ان نیک اور پاکباز لوگوں کا بدلہ اللہ ضائع کر دے۔

وَاذْنُ نَتَقْنَا الْجَبَلَ فَوْقَهُمْ كَأَنَّهُ ظُلَّةٌ وَظَنُّوا أَنَّهُ وَاقِعٌ بِهِمْ خُذُوا مَا آتَيْنَكُمْ بِقُوَّةٍ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٠﴾

اور جبکہ ہم نے ان کے سروں پر پہاڑ کو مثل سائبان کے لٹکا دیا اس طرح کہ سمجھنے لگے کہ وہ ان پر گر پڑنے والا ہی ہے کہ جو کچھ ہم نے تمہیں دیا ہے مضبوطی سے لئے رہو اور جو کچھ اس میں ہے اسے یاد رکھو تا کہ تمہارا بچاؤ ہو جائے ○

اسی طرح کی آیت ﴿وَرَفَعْنَا فَوْقَهُمُ الطُّورَ﴾<sup>①</sup> اربع، ہے یعنی ہم نے ان کے سروں پر طور پہاڑ لاکھڑا کیا۔ اسے فرشتے اٹھا لائے تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کا بیان ہے کہ ”جب موسیٰ علیہ السلام انہیں ارض مقدس کی طرف لے چلے اور غصہ اتر جانے کے بعد تختیاں اٹھالیں اور ان میں جو حکم احکام تھے وہ انہیں سنائے تو انہیں وہ سخت معلوم ہوئے اور تسلیم و تعمیل سے صاف انکار کر دیا تو بحکم الہی فرشتوں نے پہاڑ اٹھا کر ان کے سروں پر لاکھڑا کر دیا۔ (نسائی)۔ مروی ہے کہ جب کلیم اللہ علیہ صلوات اللہ نے ان سے فرمایا کہ لو اللہ کی کتاب کے احکام قبول کرو تو انہوں نے جواب دیا کہ ہمیں سناؤ اس میں کیا احکام ہیں؟ اگر آسان ہوئے تو ہم منظور کر لیں گے ورنہ نہ مانیں گے حضرت موسیٰ علیہ السلام کے بار بار کے اصرار پر بھی یہ لوگ کہتے رہے آخر اسی وقت اللہ کے حکم سے پہاڑ اپنی جگہ سے اٹھ کر ان کے سروں پر معلق کھڑا ہو گیا اور اللہ کے پیغمبر نے فرمایا بولوا اب مانتے ہو یا اللہ تعالیٰ تم پر پہاڑ گرا کر تمہیں فنا کر دے؟ اسی وقت یہ سب کے سب مارے ڈر کے سجدے میں گر پڑے لیکن بائیں آنکھیں سجدے میں تھیں اور دائیں سے اوپر دیکھ رہے تھے کہ کہیں پہاڑ گرنے پڑے۔ چنانچہ یہودیوں میں اب تک سجدے کا طریقہ یہی ہے وہ سمجھتے ہیں کہ اسی طرح کے سجدے نے ہم پر سے عذاب الہی دور کر دیا ہے۔ پھر جب حضرت موسیٰ علیہ السلام نے ان تختیوں کو کھولا تو ان میں کتاب تھی جسے خود اللہ تعالیٰ نے اپنے ہاتھ سے لکھا تھا اسی وقت تمام پہاڑ درخت پتھر سب کانپ اٹھے۔ آج بھی یہودی تلاوت تورات کے وقت کانپ اٹھتے ہیں اور ان کے سر جھک جاتے ہیں۔



وَاذْخُلْ رُبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى أَنْفُسِهِمْ ۖ  
 أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ ۖ قَالُوا بَلَىٰ ۖ شَهِدْنَا ۚ أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّا كُنَّا عَنْ هَذَا  
 غَافِلِينَ ۝ أَوْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَشْرَكَ آبَاؤُنَا مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا ذُرِّيَّةً مِمَّنْ بَعْدَ هِمٍّ ۖ  
 افْتَهُدْنَا بِمَا فَعَلَ الْمُبْطِلُونَ ۝ وَكَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ الْآيَاتِ وَلَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝

جب تیرے پروردگار نے بنی آدم کی پیٹھ سے ان کی اولادیں نکالیں اور خود ان ہی کو ان کا گواہ بنا دیا کہ کیا میں تمہارا پرورش کرنے والا نہیں ہوں؟ سب نے جواب دیا کہ بیشک ہے ہم گواہ ہیں یہ اس لئے کہ کہیں قیامت کے دن تم یہ نہ کہہ دو کہ ہم تو اس سے بالکل بے خبر تھے ۝ یا کہنے لگو کہ شرک تو پہلے ہی سے ہمارے بڑے کرتے رہے اور ہم تو ان کی نسلوں میں سے تھے تو کیا تو ہمیں ان خطاکاروں کے جرم کی سزا میں ہلاک کر رہا ہے؟ ۝ ہم اسی طرح تفصیل وار آیتوں کو بیان فرما دیتے ہیں تاکہ لوگ باز آجائیں ۝

**عبدالست کا تذکرہ:** اولاد آدم علیہ السلام سے اللہ تعالیٰ نے ان کی نسلیں ان کی پیٹھوں سے روز اول میں نکالیں۔ پھر ان سب سے اس بات کا اقرار لیا کہ رب خالق مالک معبود صرف وہی ہے۔ اسی فطرت پر پھر دنیا میں ان سب کو ان کے وقت پر اس نے پیدا کیا ہے۔ یہی وہ فطرت ہے جس کی تبدیلی ناممکن ہے۔ بخاری و مسلم میں ہے کہ ہر بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے۔ <sup>(۱)</sup> ایک روایت میں ہے کہ اس دین پر پیدا ہوتا ہے پھر اس کے ماں باپ اسے یہودی نصرانی یا مجوسی بنادیتے ہیں جیسا کہ بکری کا بچہ صحیح سالم پیدا ہوتا ہے لیکن پھر لوگ اس کے کان کاٹ دیتے ہیں۔ <sup>(۲)</sup> حدیث قدسی میں ہے کہ میں نے اپنے بندوں کو موحد و مخلص پیدا کیا پھر شیطان نے آکر انہیں ان کے سچے دین سے بہکا کر میری حلال کردہ چیزیں ان پر حرام کر دیں۔ <sup>(۳)</sup> قبیلہ بنو سعد کے ایک صحابی حضرت اسود بن سریع رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ چار غزوے کئے لوگوں نے لڑنے والے کفار کے قتل کے بعد ان کے بچوں کو بھی پکڑ لیا جب آپ کو اس کا علم ہوا تو بہت ناراض ہوئے اور فرمایا لوگ ان بچوں کو کیوں پکڑ رہے ہیں؟ کسی نے کہا حضور وہ بھی تو مشرکوں کے ہی بچے ہیں؟ فرمایا سنو تم میں سے بہتر لوگ مشرکین کی اولاد میں ہیں یاد رکھو ہر بچہ فطرت اسلام پر پیدا ہوتا ہے پھر زبان چلنے پر اس کے ماں باپ یہودیت یا نصرانیت کی تعلیم دینے لگتے ہیں۔ اس کے راوی حضرت حسن

<sup>(۱)</sup> **صحیح:** صحیح بخاری: کتاب الجنائز: باب ما قبل فی اولاد المشرکین (۱۳۸۵) صحیح مسلم:

کتاب القدر: باب معنی کل مولود یولد علی الفطرة (۲۶۵۸)

<sup>(۲)</sup> **صحیح:** صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب لا تبدل لخلق الله (۴۷۷۵) صحیح مسلم: کتاب

القدر: باب معنی کل مولود یولد علی الفطرة (۲۶۵۸) ترمذی: کتاب القدر: باب ما جاء کل مولود

یولد علی الفطرة (۲۱۳۸) مسند احمد (۲/۲۵۳)

<sup>(۳)</sup> **صحیح:** صحیح مسلم: کتاب الجنة: باب الصفات التي يعرف بها فی الدنيا (۲۸۶۵) مسند احمد



فرماتے ہیں اسی کا ذکر اس آیت میں ہے کہ اللہ نے اولاد آدم سے اپنی توحید کا اقرار لیا ہے (ابن جریر) <sup>(۱)</sup> اس اقرار کے بارے میں کئی ایک حدیثیں مروی ہیں۔ مسند احمد میں ہے کہ قیامت کے دن دوزخی سے کہا جائے گا اگر تمام دنیا تیری ہو تو کیا تو خوش ہے کہ اسے اپنے فدیے میں دے کر میرے عذابوں سے آج بچ جائے؟ وہ کہے گا ہاں اللہ تعالیٰ فرمائے گا میں نے تو اس سے بہت ہلکے درجے کی چیز تجھ سے طلب کی تھی اور اس کا وعدہ بھی تجھ سے لے لیا تھا کہ میرے سوا تو کسی اور کی عبادت نہ کرے۔ لیکن تو اسے توڑے بغیر نہ رہا اور دوسرے کو میرا شریک عبادت ٹھہرایا۔ <sup>(۲)</sup> مسند میں ہے نعمان نامی میدان میں اللہ تعالیٰ نے پشت آدم میں سے عرفی کے دن ان کی تمام اولاد ظاہر فرمائی سب کو اس کے سامنے پھیلا دیا اور فرمایا کیا میں تم سب کا رب نہیں ہوں؟ سب نے کہا ہم گواہ ہیں پھر آپ نے ﴿مُتَبَلِّلُونَ﴾ تک آیت تلاوت فرمائی۔ <sup>(۳)</sup> یہ روایت موقوف ابن عباس رضی اللہ عنہما سے بھی مروی ہے واللہ اعلم۔

اس وقت لوگ چیونٹیوں کی طرح تھے اور تر زمین پر تھے۔ حضرت ضحاک بن مزاحم کے چھ دن کی عمر کے صاحبزادے کا انتقال ہو گیا تو آپ نے فرمایا جابر اسے دفن کر کے اس کا منہ کفن سے کھول دینا اور گرہ بھی کھول دینا کیونکہ میرا یہ بچہ بٹھا دیا جائے گا اور اس سے سوال کیا جائے گا جابر نے حکم کی بجا آوری کی پھر میں نے پوچھا کہ آپ کے بچے سے کیا سوال ہوگا؟ اور کون سوال کرے گا؟ فرمایا اس میثاق کے بارے میں جو صلب آدم میں لیا گیا ہے سوال کیا جائے گا۔ میں نے پوچھا وہ میثاق کیا ہے؟ فرمایا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم علیہ السلام کی پیٹھ پر ہاتھ پھیرا تو جتنے انسان قیامت تک پیدا ہونے والے ہیں سب کی روحیں آگئیں اللہ نے ان سے عہد و پیمان لیا کہ وہ اسی کی عبادت کریں گے اس کے سوا کسی اور کو معبود نہیں مانیں گے خود ان کے رزق کا کفیل بنا پھر انہیں صلب آدم میں لوٹا دیا۔ پس یہ سب قیامت سے پہلے ہی پیدا ہوں گے۔ جس نے اس وعدے کو پورا کیا اور اپنی زندگی میں اس پر قائم رہا اسے وہ وعدہ نفع دے گا اور جس نے اپنی زندگی میں اس کی خلاف ورزی کی اسے پہلے کا وعدہ کچھ فائدہ نہ دے گا۔ اور جو بچپن میں ہی مر گیا وہ میثاق اول پر اور فطرت پر مرا۔ ان آثار سے بھی بظاہر یہی معلوم ہوتا ہے کہ اوپر والی حدیث کا موقوف ہونا ہی اکثر اور زیادہ ثبوت والا ہے۔ ابن جریر رحمہ اللہ کی حدیث میں ہے رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں بنی آدم کی پیٹھ سے اللہ تعالیٰ نے ان کی نسلیں ایسے

① [ضعیف: مسند احمد (۴۳۵/۳) مستدرک حاکم (۱۲۳/۲) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۳۶۴)]

دارمی (۲۴۶۶) ابو نعیم فی الحلیۃ (۲۶۳/۸) طبرانی کبیر (۸۲۹) بیہقی فی السنن الکبریٰ (۷۷/۹) شیخ شعبان ارناؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند انقطاع کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الموسوعة الحدیثیة (۱۶۳۰۳)]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب احادیث الانبیاء: باب خلق آدم وذریئہ (۳۳۳۴) صحیح مسلم:

کتاب صفات المنافقین: باب طلب الکافر الفداء بملأ الارض (۲۸۰۵)]

③ [صحیح: مسند احمد (۲۷۲/۱) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۳۴۹) مستدرک حاکم (۲۷/۱)

نسائی فی السنن الکبریٰ (۱۱۱۹۱) ابن ابی عاصم فی السنۃ (۲۰۲/۱) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔

[السلسلة الصحيحة (۱۶۲۳) تحریج الطحاوی (ص: ۲۶۲) صحیح الجامع الصغیر (۱۷۰۱)]



ٹکالیں جیسے لکھی بالوں میں سے نکلتی ہے ان سے اپنی ربوبیت کا سوال کیا انہوں نے اقرار کیا فرشتوں نے شہادت دی اس لئے کہ یہ لوگ قیامت کے دن اس سے غفلت کا بہانہ نہ کریں۔<sup>(۱)</sup> حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے اس آیت کی تفسیر پوچھی گئی تو آپ نے فرمایا یہی سوال رسول اللہ ﷺ سے ہوا تھا تو آپ نے میرے سنتے ہوئے فرمایا کہ اللہ عزوجل نے حضرت آدم علیہ السلام کو پیدا کیا اپنے دانے ہاتھ سے ان کی پیٹھ کو چھوا اس سے اولاد نکلی فرمایا میں نے انہیں جہنم کے لئے پیدا کیا ہے یہ جہنمیوں کے اعمال کریں گے تو آپ سے سوال ہوا کہ پھر عمل کس گنتی میں ہیں؟ آپ نے فرمایا جو جنتی ہے اس سے مرتے دم تک جنتیوں کے ہی اعمال سرزد ہوں گے اور جنت میں جائے گا ہاں جو جہنم کے لیے پیدا کیا گیا ہے اس سے وہی اعمال سرزد ہوں گے انہی پر مرے گا اور جہنم میں داخل ہوگا۔<sup>(۲)</sup> (ابوداؤد) اور حدیث میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اولاد آدم کو نکال کر ان کی دونوں آنکھوں کے درمیان ایک نور رکھ کر حضرت آدم علیہ السلام کے سامنے پیش کیا حضرت نے پوچھا کہ یا اللہ یہ کون ہیں؟ فرمایا یہ تیری اولاد ہے ان میں سے ایک کے ماتھے کی چمک حضرت آدم علیہ السلام کو بہت اچھی لگی پوچھا یا اللہ یہ کون ہے؟ جواب ملا کہ یہ تیری اولاد میں سے بہت دور جا کر ہیں ان کا نام داؤد ہے پوچھا ان کی عمر کیا ہے؟ فرمایا ساٹھ سال کہا یا اللہ چالیس سال میری عمر میں سے ان کی عمر میں زیادہ کر پس جب حضرت آدم علیہ السلام کی روح کو قبض کرنے کے لئے فرشتہ آیا تو آپ نے فرمایا میری عمر میں سے تو ابھی چالیس سال باقی ہیں، فرشتے نے کہا آپ کو یاد نہیں کہ آپ نے یہ چالیس سال اپنے بچے حضرت داؤد کو ہبہ کر دیئے ہیں۔ بات یہ ہے کہ چونکہ حضرت آدم علیہ السلام نے انکار کیا تو ان کی اولاد بھی انکار کی عادی ہے آدم علیہ السلام خود بھول گئے ان کی اولاد بھی بھولتی ہے آدم علیہ السلام نے خطا کی ان کی اولاد بھی خطا کرتی ہے۔<sup>(۳)</sup> یہ حدیث ترمذی میں ہے امام ترمذی رحمہ اللہ اسے حسن صحیح لکھتے ہیں اور روایت میں ہے کہ جب آدم علیہ السلام نے دیکھا کہ کوئی ان میں جذامی ہے کوئی کوڑھی ہے کوئی اندھا ہے کوئی بیمار ہے تو پوچھا کہ یا اللہ اس میں کیا مصلحت ہے؟ فرمایا یہ کہ میرا شکر یہ ادا کیا جائے۔ حضرت آدم علیہ السلام نے پوچھا کہ یا اللہ ان میں سے یہ زیادہ روشن اور نورانی چہروں والے کون ہیں؟ فرمایا یہ انبیاء ہیں الخ۔<sup>(۴)</sup> کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ ہم جو کچھ کرتے ہیں یہ ہمارا ذاتی عمل ہے یا کہ فیصل شدہ ہے؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم علیہ السلام کی اولاد کو ان کی پیٹھوں سے نکالا ہے انہیں گواہ بنایا پھر اپنی

(۱) [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۳۶۵)]

(۲) [ضعیف: ابوداؤد: کتاب السنۃ: باب فنی القدر (۴۷۰۳) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورة الاعراف (۳۰۷۵) مستدرک حاکم (۲۷/۱)، (۵۴۴/۲) صحیح ابن حبان (۶۱۶۶) مسند احمد (۴۴/۱-۴۵) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۳۵۶۸) شیخ البانی اسے ضعیف کہتے ہیں۔] [ضعیف ابوداؤد، السلسلۃ الضعیفۃ (۳۰۷۱)]

(۳) [صحیح: ترمذی: کتاب التفسیر: باب ومن سورة الاعراف (۳۰۷۶) مستدرک حاکم (۲۸۶/۲) ابن سعد فی الطبقات (۲۷/۱-۲۸) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔] [صحیح ترمذی، تخریج الطحاویۃ (۳۴۲)]

(۴) [ضعیف: تفسیر ابن ابی حاتم (۸۵۳۵/۵) اس کی سند میں عبدالرحمن بن زید راوی کمزور ہے۔]



دونوں مٹھیوں میں لے لیا اور فرمایا یہ جنتی ہیں اور یہ جہنمی ہیں۔ پس اہل جنت پر تو نیک کام آسان ہوتے ہیں اور دوزخیوں پر برے کام آسان ہوتے ہیں۔<sup>(۱)</sup> رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں جب اللہ تعالیٰ نے مخلوق کو پیدا کیا اور قصہ ختم کیا تو جن کے دائیں ہاتھ میں نامہ اعمال ملنے والا ہے انہیں اپنی داہنی مٹھی میں لیا اور بائیں والوں کو بائیں مٹھی میں لیا پھر فرمایا اے دائیں طرف والو! انہوں نے کہا لیک وسعد یک فرمایا کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں؟ سب نے کہا: ہاں پھر فرمایا اے بائیں طرف والو! انہوں نے کہا لیک وسعید یک فرمایا کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں؟ سب نے کہا ہاں پھر سب کو ملا دیا کسی نے پوچھا یہ کیوں کیا؟ فرمایا اس لئے کہ ان کے لئے اور اعمال ہیں جنہیں یہ کرنے والے ہیں۔ یہ تو صرف اس لئے کہلوا یا گیا ہے کہ انہیں یہ عذر نہ رہے کہ ہم اس سے غافل تھے۔ پھر سب کو صلب آدم علیہ السلام میں لوٹا دیا۔<sup>(۲)</sup> حضرت ابی بن کعب فرماتے ہیں کہ اس دن سب کو جمع کیا، صورتیں دیں، بولنے کی طاقت دی، پھر عہد و میثاق لیا اور اپنے رب ہونے پر خود انہیں گواہ بنایا اور ساتوں آسمانوں، ساتوں زمینوں اور حضرت آدم علیہ السلام کو گواہ کیا کہ قیامت کے دن کوئی یہ نہ کہہ سکے کہ ہمیں علم نہ تھا جان لو کہ میرے سوا کوئی اور معبود نہیں نہ میرے سوا کوئی اور مربی ہے۔ میرے ساتھ کسی کو شریک نہ کرنا میں اپنے رسولوں کو بھیجوں گا جو تمہیں یہ وعدہ یاد دلانے میں اپنی کتابیں اتاروں گا تا کہ تمہیں یہ عہد و میثاق یاد دلاتی رہیں سب نے جواب میں کہا ہم گواہی دیتے ہیں کہ تو ہی ہمارا رب ہے تو ہی ہمارا معبود ہے تیرے سوا ہمارا کوئی مربی نہیں۔ پس سب سے اطاعت کا وعدہ لیا اب جو حضرت آدم علیہ السلام نے نظر اٹھا کر دیکھا تو امیر غریب خوبصورت اور اس کے سوا مختلف لوگوں پر نظر پڑی تو آپ کہنے لگے کیا اچھا ہوتا کہ سب برابر ایک ہی حالت میں ہوتے تو جواب ملا کہ یہ اس لئے ہے کہ ہر شخص میری شکر گزاری کرے۔ آپ نے دیکھا کہ ان میں اللہ کے پیغمبر بھی ہیں ان سے پھر علیحدہ ایک اور میثاق لیا گیا۔ جس کا بیان آیت ﴿وَإِذْ أَخَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ مِيثَاقَهُمْ﴾<sup>(۳)</sup> الخ میں ہے۔ اسی عام میثاق کا بیان آیت ﴿فِطْرَتِ اللَّهِ﴾<sup>(۴)</sup> میں ہے اسی لئے فرمان ہے۔ ﴿هَذَا نَذِيرٌ مِنَ النَّذْرِ الْأُولَى﴾<sup>(۵)</sup> اسی کا بیان اس آیت میں ہے ﴿وَمَا وَجَدْنَا لِأَكْثَرِهِمْ مِنْ عَهْدٍ﴾<sup>(۶)</sup> (مسند احمد) حضرت مجاہد، حضرت عکرمہ، حضرت سعید بن جبیر، حضرت حسن، حضرت قتادہ، حضرت سدی اور بہت سے سلف رحمہم اللہ سے ان احادیث کے مطابق اقوال مروی ہیں جن سب کے وارد کرنے سے بہت طول ہو جائے گا ماحصل سب کا یہی ہے جو ہم نے بیان کر دیا اللہ تعالیٰ نے اولاد آدم کو آپ کی پیٹھ سے نکالا جنتی دوزخی الگ الگ کئے اور وہیں ان کو اپنے رب ہونے پر گواہ کر لیا یہ جن دو احادیث میں ہے وہ دونوں مرفوع نہیں بلکہ موقوف ہیں اسی لئے سلف و خلف میں اس بات کے قائل گزرے ہیں کہ اس سے

① [حسن بالشواہد: تفسیر ابن جریر الطبری (۲۵۳۷۷) مسند بزار (۲۱۴۱) منجم الزوائد (۱۶۸/۷)]

② [ضعیف جداً: الدر المنثور للسيوطی (۲۶۲/۳) مسند طیبانی (۱۱۳۰) طبرانی کبیر (۷۹۴۳) ابن

عبدی فی الکامل (۲۷۲۳/۷) اس کی سند میں جعفر بن زبیر راوی سخت ضعیف ہے۔]

③ [سورہ الروم: ۳۰]

④ [سورہ الاحزاب: ۷]

⑤ [سورہ الاعراف: ۱۰۲]

⑥ [سورہ النجم: ۵۶]



مراد فطرت پر پیدا کرنا ہے جیسے کہ مرفوع اور صحیح احادیث میں وارد ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ﴿مِنْ بَنِي آدَمَ﴾ فرمایا اور ﴿مِنْ ظُفُورِهِمْ﴾ کہا ورنہ ﴿مِنْ آدَمَ﴾ اور ﴿مِنْ ظُفُورِهِ﴾ ہوتا۔ ان کی نسلیں اس روز نکالی گئیں جو کہ یکے بعد دیگرے مختلف قرونوں میں ہونے والی تھیں۔ جیسے فرمان ہے ﴿هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ خَلَائِفَ الْأَرْضِ﴾ ① اللہ ہی نے تمہیں زمین میں دوسروں کا جانشین کیا ہے اور جگہ ہے وہی تمہیں زمین کا خلیفہ بنا رہا ہے اور آیت میں ہے جیسے تمہیں دوسرے لوگوں کی اولاد میں کیا۔ الغرض حال و قال سے سب نے اللہ کے رب ہونے کا اقرار کیا۔ شہادت قولی ہوتی ہے جیسے آیت ﴿شَهِدْنَا عَلَىٰ أَنْفُسِنَا﴾ ② میں اور شہادت کبھی حال ہوتی ہے جیسے آیت ﴿شَهِدِينَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ بِالْكَفْرِ﴾ ③ میں یعنی ان کا حال ان کے کفر کی کھلی اور کافی شہادت ہے اسی طرح کی آیت ﴿وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ﴾ ④ ہے۔ اسی طرح سوال بھی کبھی زبان سے ہوتا ہے کبھی حال سے۔ جیسے فرمان ہے ﴿وَأَتَاكُمْ مِنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ﴾ ⑤ اس نے تمہیں تمہارا منہ مانگا دیا۔ کہتے ہیں کہ اس بات کی دلیل بھی ہے کہ ان کے شرک کرنے پر یہ حجت ان کے خلاف پیش کی۔ پس اگر یہ واقعہ میں ہوا ہوتا جیسا کہ ایک قول ہے تو چاہئے تھا کہ ہر ایک کو یاد ہوتا تا کہ اس پر حجت رہے۔ اگر اس کا جواب یہ ہو کہ فرمان رسول ﷺ سے خبر پالینا کافی ہے تو اس کا جواب یہ ہے کہ رسولوں کو ہی نہیں مانتے وہ رسولوں کی دی ہوئی خبروں کو کب صحیح جانتے ہیں؟ حالانکہ قرآن کریم نے رسولوں کی تکذیب کے علاوہ خود اس شہادت کو مستقل دلیل ٹھہرایا ہے پس اس سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ اس سے مراد فطرت ربانی ہے جس پر اللہ تعالیٰ نے ساری مخلوق کو پیدا کیا ہے اور وہ فطرت تو حید باری تعالیٰ ہے۔ اسی لئے فرمایا ہے کہ یہ اس لئے کہ تم قیامت کے دن یہ نہ کہہ سکو کہ ہم تو حید سے غافل تھے اور یہ بھی نہ کہہ سکو کہ شرک تو ہمارے اگلے باپ دادوں نے کیا تھا ان کے اس ایجاد کردہ گناہ پر ہمیں سزا کیوں؟

پھر تفصیل وار آیات کا بیان فرمانے کا راز ظاہر کیا کہ اس کو سن کر برائیوں سے باز آ جانا ممکن ہو جاتا ہے۔

وَإِثْلُ عَلَيْهِمْ نَبَأَ الَّذِي آتَيْنَاهُ آيَاتِنَا فَاسْلَخَ مِنْهَا فَاتَّبَعَهُ الشَّيْطَانُ فَكَانَ مِنَ الْغَاوِينَ ۝ وَكُودُنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلَكِنَّهُ أَخْلَدَ إِلَى الْأَرْضِ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ ۖ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ الْكَلْبِ ۖ إِنْ تَحْمِلْ عَلَيْهِ يَلْهَثْ أَوْ تَتْرُكْهُ يَلْهَثْ ۚ ذَٰلِكَ مَثَلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ فَاقْصُصْ الْقَصَصَ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ۝ سَاءَ مَثَلًا ۖ الْقَوْمُ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ وَأَنْفُسُهُمْ كَانُوا يَظْلِمُونَ ۝

انہیں اس شخص کا واقعہ بھی پڑھ سناؤ جسے ہم نے اپنی نشانیاں دی تھیں۔ لیکن وہ ان سے الگ ہٹ گیا اور شیطان اس کے ورپے ہو گیا پس انجام کار وہ گمراہوں میں جا ملا ۝ اگر ہم چاہتے تو نشانیوں کی وجہ سے اس کا مرتبہ بلند کر دیتے لیکن اس نے



تو پستی ہی کی طرف میلان کیا اور خواہش کے پیچھے لگ گیا اس کی مثال کتے کی سی ہے کہ اگر اس پر مشقت لا دے تو بھی ہانپتا رہے اور چھوڑ دے تب بھی ہانپتا ہی رہے یہی مثال ہے ان لوگوں کی جو ہماری آیتوں کو جھٹلاتے رہتے ہیں تو ان واقعات کو بیان کرتا رہ تا کہ یہ غور و فکر کر سکیں ○ بڑی بری مثال ہے ان لوگوں کی جو ہماری آیتوں کو جھوٹ سمجھتے ہیں درحقیقت وہ اپنا ہی نقصان کر رہے ہیں ○

**بلعم بن باعوراء:** روی ہے کہ جس کا واقعہ ان آیتوں میں بیان ہو رہا ہے اس کا نام بلعم بن باعوراء ہے۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس کا نام صفی بن راہب تھا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ بلقاء کا ایک شخص تھا جو اسم اعظم جانتا تھا اور جبارین کے ساتھ بیت المقدس میں رہا کرتا تھا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ یمنی شخص تھا جس نے کلام اللہ کو ترک کر دیا تھا۔ یہ شخص بنی اسرائیل کے علماء میں سے تھا۔ اس کی دعا مقبول ہو جایا کرتی تھی۔ بنی اسرائیل سختیوں کے وقت اسے آگے کر دیا کرتے تھے اللہ اس کی دعا مقبول فرمالیا کرتا تھا اسے حضرت موسیٰ علیہ السلام نے مدین کے بادشاہ کی طرف اللہ کے دین کی دعوت دینے کے لئے بھیجا تھا اس عقلمند بادشاہ نے اسے مکرو فریب سے اپنا کر لیا۔ اس کے نام کئی گاؤں کر دیئے اور بہت کچھ انعام و اکرام دیا۔ یہ بدنصیب دین موسوی کو چھوڑ کر اس کے مذہب میں جا ملا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس کا نام بلعام تھا۔ یہ بھی ہے کہ یہ امیہ بن ابوصلت ہے۔ ممکن ہے کہ یہ کہنے والے کی یہ مراد ہو کہ یہ امیہ بھی اسی کے مشابہ تھا۔ اسے بھی اگلی شریعتوں کا علم تھا لیکن یہ ان سے فائدہ نہ اٹھا سکا۔ خود حضور ﷺ کے زمانے کو بھی اس نے پایا آپ کی آیات و بینات دیکھیں معجزے اپنی آنکھوں سے دیکھ لئے ہزار ہا کو دین حق میں داخل ہوتے دیکھا لیکن مشرکین کے میل جول ان میں امتیاز ان میں دوستی اور وہاں کی سرداری کی ہوس نے اسے اسلام اور قبول حق سے روک دیا۔ اسی نے بدری کافروں کے ماتم میں مر چے کہے۔ لعنہ اللہ۔ بعض احادیث میں وارد ہے کہ اس کی زبان تو ایمان لا چکی تھی لیکن دل مومن نہیں ہوا تھا کہتے ہیں کہ اس شخص سے اللہ تعالیٰ نے وعدہ کیا تھا کہ اس کی تین دعائیں جو بھی یہ کرے گا مقبول ہوں گی اس کی بیوی نے ایک مرتبہ اس سے کہا کہ ان تین دعاؤں میں سے ایک دعا میرے لئے کر۔ اس نے منظور کر لیا اور پوچھا کیا دعا کرانا چاہتی ہو؟ اس نے کہا یہ کہ اللہ تعالیٰ مجھے اس قدر حسن و خوبصورتی عطا فرمائے کہ مجھ سے زیادہ حسین عورت بنی اسرائیل میں کوئی نہ ہو۔ اس نے دعا کی اور وہ ایسی ہی حسین ہو گئی۔ اب تو اس نے پر نکالے اور اپنے میاں کو محض بے حقیقت سمجھنے لگی بڑے بڑے لوگ اس کی طرف جھکنے لگے اور یہ بھی ان کی طرف مائل ہو گئی اس سے یہ بہت کڑھا اور اللہ سے دعا کی کہ یا اللہ اسے کتیا بنا دے۔ یہ بھی منظور ہوئی وہ کتیا بن گئی۔ اب اس کے بچے آئے انہوں نے گھیر لیا کہ آپ نے غضب کیا لوگ ہمیں طعنہ دیتے ہیں اور ہم کتیا کے بچے مشہور ہو رہے ہیں۔ آپ دعا کیجئے کہ اللہ اسے اس کی اصلی حالت میں پھر سے لا دے۔ اس نے وہ تیسری دعا بھی کر لی تینوں دعائیں یوں ہی ضائع ہو گئیں اور یہ خالی ہاتھ بے خیر رہ گیا۔ ① مشہور بات تو یہی ہے کہ بنی اسرائیل کے بزرگوں میں سے یہ ایک شخص تھا۔ بعض لوگوں نے یہ بھی کہہ دیا



ہے کہ یہ نبی تھا۔ یہ شخص غلط ہے بالکل جھوٹ ہے اور کھلا افتراء ہے۔ مروی ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام جب قوم جبارین سے لڑائی کے لئے بنی اسرائیل کی ہمراہی میں گئے انہی جبارین میں بلعام نامی یہ شخص تھا اس کی قوم اور اس کے قرابت دار چچا وغیرہ سب اس کے پاس آئے اور کہا کہ موسیٰ علیہ السلام اور اس کی قوم کے لئے آپ بددعا کیجئے۔ اس نے کہا یہ نہیں ہو سکتا اگر میں ایسا کروں گا تو میری دنیا و آخرت دونوں خراب ہو جائیں گی لیکن قوم سر ہو گئی۔ یہ بھی لحاظ مروت میں آگیا۔ بددعا کی اللہ تعالیٰ نے اس سے کرامت چھین لی اور اسے اس کے مرتبے سے گرا دیا۔ <sup>(۱)</sup> سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ جب بنی اسرائیل کو وادی تیبہ میں چالیس سال گزر گئے تو اللہ تعالیٰ نے حضرت یوشع بن نون علیہ السلام کو نبی بنا کر بھیجا انہوں نے فرمایا کہ مجھے حکم ہوا ہے کہ میں تمہیں لے کر جاؤں اور ان جبارین سے جہاد کروں۔ یہ آمادہ ہو گئے۔ بیعت کر لی۔ انہی میں بلعام نامی ایک شخص تھا جو بڑا عالم تھا اسم اعظم جانتا تھا۔ یہ بدنصیب کافر ہو گیا، قوم جبارین میں جا ملا اور ان سے کہا تم نہ گھبراؤ جب بنی اسرائیل کا لشکر آ جائے گا میں ان پر بددعا کروں گا تو وہ دفعتاً ہلاک ہو جائے گا۔ اس کے پاس تمام دنیوی ٹھانڈے تھے لیکن عورتوں کی عظمت کی وجہ سے یہ ان سے نہیں ملتا تھا بلکہ ایک گدھی پال رکھی تھی۔ اسی بدقسمت کا ذکر اس آیت میں ہے۔ شیطان اس پر غالب آ گیا اسے اپنے پھندے میں پھانس لیا جو وہ کہتا تھا یہ کرتا تھا آخر ہلاک ہو گیا۔ مسند ابو یعلیٰ موصلی میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں تم پر سب سے زیادہ اس سے ڈرتا ہوں جو قرآن پڑھ لے گا اور اسلام کی چادر اوڑھے ہوئے ہوگا اور دینی ترقی پر ہوگا کہ ایک دم اس سے ہٹ جائے گا اسے پس پشت ڈال دے گا اپنے پڑوسی پر تلوار لے دوڑے گا اور اسے شرک کی تہمت لگائے گا۔ حضرت حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ نے یہ سن کر دریافت کیا کہ یا رسول اللہ شرک ہونے کے زیادہ قابل کون ہوگا؟ یہ تہمت لگانے والا؟ یا وہ جسے تہمت لگا رہا ہے فرمایا نہیں بلکہ تہمت دھرنے والا۔ <sup>(۲)</sup> پھر فرمایا کہ اگر ہم چاہتے تو قادر تھے کہ اسے بلند مرتبے پر پہنچائیں دنیا کی آلائشوں سے پاک رکھیں اپنی دی ہوئی آیتوں کی تابعداری پر قائم رکھیں۔ لیکن وہ دنیوی لذتوں کی طرف جھک پڑا یہاں تک کہ شیطان کا پورا مرید ہو گیا۔ اسے سجدہ کر لیا۔ کہتے ہیں کہ اس بلعام سے لوگوں نے درخواست کی کہ آپ حضرت موسیٰ علیہ السلام اور بنی اسرائیل کے حق میں بددعا کیجئے۔ اس نے کہا اچھا میں اللہ سے حکم لے لوں۔ جب اس نے اللہ تعالیٰ سے مناجات کی تو اسے معلوم ہوا کہ بنی اسرائیل مسلمان ہیں اور ان میں اللہ کے نبی موجود ہیں اس نے سب سے کہا کہ مجھے بددعا کرنے سے روک دیا گیا ہے انہوں نے بہت سارے تحفے تحائف جمع کر کے اسے دیئے اس نے سب رکھ لیے۔ پھر دوبارہ درخواست کی کہ ہمیں ان سے بہت خوف ہے آپ ضرور ان پر بددعا کیجئے اس نے جواب دیا کہ جب تک میں اللہ تعالیٰ سے اجازت نہ لے لوں میں ہرگز یہ نہ کروں گا۔ اس نے پھر اللہ سے مناجات کی لیکن اسے معلوم نہ ہو سکا اس نے یہی جواب انہیں دیا تو انہوں نے کہا دیکھو اگر منع ہی مقصود ہوتا تو آپ کو روک دیا جاتا جیسا کہ اس سے پہلے اس سے



روک دیا گیا۔ اس کی بھی سمجھ میں آ گیا اٹھ کر بددعا شروع کی۔ اللہ کی شان سے بددعا ان پر کرنے کے بجائے اس کی زبان سے اپنی ہی قوم کے لئے بددعا نکلی اور جب اپنی قوم کی فتح کی دعا مانگنا چاہتا تو بنی اسرائیل کی فتح و نصرت کی دعا نکلتی۔ قوم نے کہا آپ کیا غضب کر رہے ہیں؟ اس نے کہا کیا کروں؟ میری زبان میرے قابو میں نہیں۔ سنو اگر سچ مچ میری زبان سے ان کے لئے بددعا نکلی تو قبول نہ ہوگی۔ سنو اب میں تمہیں ایک ترکیب بتاتا ہوں اگر تم اس میں کامیاب ہو گئے تو سمجھ لو کہ بنی اسرائیل برباد ہو جائیں گے تم اپنی نوجوان لڑکیوں کو بناؤ سنگھار کر کے ان کے لشکروں میں بھیجو اور انہیں ہدایت کر دو کہ کوئی ان کی طرف جھکے تو یہ انکار نہ کریں ممکن ہے کہ بوجہ مسافرت یہ لوگ زنا کاری میں مبتلا ہو جائیں اگر یہ ہوا تو چونکہ حرام کاری اللہ کو سخت ناپسند ہے اسی وقت ان پر عذاب آ جائے گا اور یہ تباہ ہو جائیں گے۔ ان بے غیرتوں نے اس بات کو مان لیا اور یہی کیا۔ خود بادشاہ کی بڑی حسین و جمیل لڑکی بھی بن ٹھن کر نکلی اسے ہدایت کر دی تھی کہ سوائے حضرت موسیٰ علیہ السلام کے اور کسی کو اپنا نفس نہ سوچنے۔ یہ عورتیں جب بنی اسرائیل کے لشکر میں پہنچیں تو عام لوگ بے قابو ہو گئے حرام کاری سے بچ نہ سکے۔ شہزادی بنی اسرائیل کے ایک سردار کے پاس پہنچی۔ اس سردار نے اس لڑکی پر ڈورے ڈالے لیکن اس لڑکی نے انکار کیا۔ اس نے بتایا کہ میں فلاں فلاں ہوں اس نے اپنے باپ سے یا بلعام سے پچھوایا اس نے اجازت دی۔ یہ خبیث اپنا منہ کالا کر رہا تھا جسے حضرت ہارون علیہ السلام کی اولاد میں سے کسی صاحب نے دیکھ لیا اپنے نیزے سے ان دونوں کو پرودیا۔ اللہ تعالیٰ نے اس کے دست و بازو قوی کر دیئے اس نے یونہی ان دونوں کو چھدے ہوئے اٹھا لیا لوگوں نے بھی انہیں دیکھ لیا۔ اب اس لشکر پر عذاب رب بشكل طاعون آیا اور ستر ہزار آدمی فوراً ہلاک ہو گئے۔ بلعام اپنی گدھی پر سوار ہو کر چلا وہ ایک ٹیلے پر چڑھ کر رک گئی اب بلعام اسے مارتا پیٹتا ہے لیکن وہ قدم نہیں اٹھاتی۔ آخر گدھی نے اس کی طرف دیکھا اور کہا مجھے کیوں مارتا ہے سامنے دیکھ کون ہے؟ اس نے دیکھا تو شیطان لعین کھڑا ہوا تھا یہ اتر پڑا اور سجدے میں گر گیا۔ الغرض ایمان سے خالی ہو گیا اس کا نام تو بلعام تھا۔ یا بلعم بن باعوراء یا ابن ابریا ابن باعور بن شہوم بن قوشتم بن ماب بن لوط بن ہاران یا ابن حران بن آزر۔ یہ بلقا کا رئیس تھا اسم اعظم جانتا تھا لیکن اخیر میں دین حق سے ہٹ گیا۔ واللہ اعلم۔ ایک روایت میں ہے کہ قوم کے زیادہ کہنے سننے سے جب یہ اپنی گدھی پر سوار ہو کر بددعا کے لئے چلا تو اس کی گدھی بیٹھ گئی اس نے اسے مار پیٹ کر اٹھایا کچھ دور چل کر پھر بیٹھ گئی۔ اس نے اسے پھر مار پیٹ کر اٹھایا اسے اللہ نے زبان دی۔ اس نے کہا تیرا ناس جائے تو کہاں اور کیوں جا رہا ہے اللہ کے مقابلے کو اس کے رسول سے لڑنے اور مومنوں کو نقصان دلانے جا رہا ہے؟ دیکھو تو سہی فرشتے میری راہ روکے کھڑے ہیں۔ اس نے پھر بھی کچھ خیال نہ کیا آگے بڑھ گیا۔ سب ان نامی پہاڑی پر چڑھ گیا جہاں سے بنو اسرائیل کا لشکر سامنے سے ہی نظر آتا تھا۔ اب ان کے لئے بددعا اور اپنی قوم کے لیے دعائیں کرنے لگا لیکن زبان الٹ گئی دعا کی جگہ بددعا اور بددعا کی جگہ دعا نکلتی لگی۔ قوم نے کہا کیا کر رہے ہو؟ کہا بے بس ہوں۔ اسی وقت اس کی زبان نکل پڑی سینے پر لٹکنے لگی اس نے کہا لو میری دنیا بھی خراب ہوئی اور دین تو بالکل برباد ہو گیا پھر اس نے خوبصورت لڑکیاں بھیجنے کی



ترکیب بتائی جیسے کہ اوپر بیان ہوا اور کہا کہ اگر ان میں سے ایک نے بھی بدکاری کر لی تو ان پر عذاب رب آجائے گا ان عورتوں میں سے ایک بہت ہی حسین عورت جو کنعانہ تھی اور جس کا نام کسی تھا جو صور نامی ایک رئیس کی بیٹی تھی جب وہ بنی اسرائیل کے ایک بہت بڑے سردار زمری بن شلوم کے پاس سے گزری جو شمعون بن یعقوب کی نسل میں سے تھا وہ اس پر فریفتہ ہو گیا۔ دلیری کے ساتھ اس کا ہاتھ تھامے ہوئے حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس گیا اور کہنے لگا آپ تو شاید کہہ دیں گے کہ یہ مجھ پر حرام ہے؟ آپ نے کہا بیشک۔ اس نے کہا اچھا میں آپ کی یہ بات تو نہیں مان سکتا، اسے اپنے خیمے میں لے گیا اور اس سے منہ کالا کرنے لگا۔ وہیں اللہ تعالیٰ نے ان پر طاعون بھیج دیا حضرت فحاض بن عمیر ابن ہارون اس وقت لشکر گاہ سے کہیں باہر گئے ہوئے تھے جب آئے تو تمام حقیقت سنی تو بیتاب ہو کر غصے کے ساتھ اس بدکردار کے خیمے میں پہنچے اور اپنے نیزے میں ان دونوں کو پرو لیا اور اپنے ہاتھ میں نیزہ لیے ہوئے انہیں اوپر اٹھائے ہوئے باہر نکلے کہنی کو کھ پر لگائے ہوئے کہنے لگے یا اللہ ہمیں معاف فرما ہم پر سے یہ وبا دور فرما دیکھ لے ہم تیرے نافرمانوں کے ساتھ یہ کرتے ہیں۔ ان کی دعا اور اس فعل سے طاعون اٹھ گیا لیکن اتنی دیر میں جب حساب لگایا گیا تو ستر ہزار آدمی اور ایک روایت کی رو سے بیس ہزار مرچکے تھے۔ دن کا وقت تھا اور کنعانیوں کی یہ لڑکیاں سودا بیچنے کے بہانے صرف اس لئے آئی تھیں کہ بنو اسرائیل بدکاری میں پھنس جائیں اور ان پر اللہ کے عذاب آجائیں۔ بنو اسرائیل میں اب تک یہ دستور چلا آتا ہے کہ وہ اپنے ذبیحہ میں سے گردن اور دست اور سری اور ہر قسم کا سب سے پہلے پھل فحاص کی اولاد کو دیا کرتے ہیں۔ اسی بلعام بن باعوراء کا ذکر ان آیتوں میں ہے۔ فرمان ہے کہ اس کی مثال کتے کی سی ہے کہ خالی ہے تو ہانپتا ہے اور دھتکارا جائے تو ہانپتا رہتا ہے۔ یا تو اس مثال سے یہ مطلب ہے کہ بلعام کی زبان نیچے کو لٹک پڑی تھی جو پھر اندر کو نہ ہوئی کتے کی طرح ہانپتا رہتا تھا اور زبان باہر لٹکائے رہتا تھا۔ یہ بھی معنی ہیں کہ اس کی ضلالت اور اس پر جہے رہنے کی مثال دی کہ اسے ایمان کی دعوت، علم کی دولت غرض کسی چیز نے برائی سے نہ ہٹایا جیسے کتے کی زبان لٹکنے کی حالت برابر قائم رہتی ہے خواہ اسے پاؤں تلے روند و خواہ چھوڑ دو۔ جیسے بعض کفار مکہ کی نسبت فرمان ہے کہ انہیں وعظ و پند کہنا نہ کہنا سب برابر ہے انہیں ایمان نصیب نہیں ہونے کا ① اور جیسے بعض منافقوں کی نسبت فرمان ہے کہ ان کے لئے تو استغفار کر یا نہ کر اللہ انہیں نہیں بخشے گا۔ ② یہ بھی مطلب اس مثال کا بیان کیا گیا ہے کہ ان کافروں منافقوں اور گمراہ لوگوں کے دل بودے اور ہدایت سے خالی ہیں۔ یہ کبھی مطمئن نہیں ہوتے۔ پھر اللہ عز و جل اپنے نبی ﷺ کو حکم دیتا ہے کہ تو انہیں چند نصیحت کرتا رہ تا کہ ان میں سے جو عالم ہیں وہ غور و فکر کر کے اللہ کی راہ پر آجائیں یہ سوچیں کہ بلعام ملعون کا کیا حال ہوا بنی علم جیسی زبردست دولت کو جس نے دنیا کی سفلی راحت پر کھود دیا۔ آخر نہ یہ ملانہ وہ۔ دونوں ہاتھ خالی رہ گئے۔ اسی طرح یہ علماء یہود جو اپنی کتابوں میں اللہ کی ہدایتیں پڑھ رہے ہیں آپ کے اوصاف لکھے پاتے ہیں انہیں چاہے کہ دنیا کی طمع میں پھنس کر اپنے مریدوں کو پھانس کر پھول نہ جائیں ورنہ یہ بھی اسی کی طرح دنیا میں



کھودیے جائیں گے انہیں چاہے کہ اپنی علمیت سے فائدہ اٹھائیں۔ سب سے پہلے تیری اطاعت کی طرف جھکیں اور اوروں پر حق کو ظاہر کریں۔

دیکھ لو کہ کفار کی کیسی بری مثالیں ہیں کہ کتوں کی طرح صرف نگلنے اگلنے اور شہوت زنی میں پڑے ہوئے ہیں۔ پس جو بھی علم و ہدایت کو چھوڑ کر خواہش نفس کے پورا کرنے میں لگ جائے وہ بھی کتے جیسا ہی ہے۔ حضور ﷺ فرماتے ہیں ہمارے لئے بری مثالیں نہیں اپنی ہبہ کی ہوئی چیز کو پھر لے لینے والا کتے کی طرح ہے جو قے کر کے چاٹ لیتا ہے۔<sup>(۱)</sup> پھر فرماتا ہے کہ گنہگار لوگ اللہ کا کچھ بگاڑتے نہیں۔ یہ تو اپنا ہی خسارہ کرتے ہیں۔ طاعت مولیٰ اتباع ہدی سے ہٹ کر خواہش کی غلامی دنیا کی چاہت میں پڑ کر اپنے دونوں جہان خراب کرتے ہیں۔

**مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِى ۚ وَمَنْ يُضِلُّ فَلَا وَلِيَّكَ هُمْ الْخٰسِرُونَ ۝**

راہ راست پر تو وہی ہیں جنہیں اللہ ہدایت دے دے اور جنہیں وہ بے راہ کر دے وہ سخت نقصان اٹھانے والے ہیں ۝

**ہدایت صرف اللہ کی توفیق سے:** رب جنہیں راہ دکھائے انہیں کوئی بے راہ نہیں کر سکتا اور جسے وہی غلط راہ پڑا دے اس کی شومی قسمت میں کیا شک ہے؟ اللہ کا چاہا ہوتا ہے اس کا نہ چاہا کبھی نہیں ہو سکتا۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کی حدیث میں ہے کہ سب تعریفیں اللہ ہی کے لئے ہیں۔ ہم اس کی حمد و ثناء بیان کرتے ہیں اور اسی سے مدد چاہتے ہیں اور اسی سے ہدایت طلب کرتے ہیں اور اسی سے بخشش مانگتے ہیں۔ ہم اپنے نفس کی شرارتوں سے اللہ کی پناہ لیتے ہیں۔ اور اپنے اعمال کی برائیوں سے بھی۔ اللہ کے راہ دکھائے ہوئے کو کوئی بہکا نہیں سکتا اور اس کے گمراہ کئے ہوئے کو کوئی راہ راست پر لا نہیں سکتا۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ معبود صرف اللہ ہی ہے وہ اکیلا ہے اس کا کوئی شریک نہیں اور میری گواہی ہے کہ محمد (ﷺ) اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں الخ۔<sup>(۲)</sup> (مسند احمد)

**وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ**

**بِهَآءِ ذُو لَهُمْ أَعْيُنٌ لَا يُبْصِرُونَ بِهَآءِ ذُو لَهُمْ أَذَانٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَآءِ أُولَٰئِكَ**

**كَآلَ النَّعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْغٰفِلُونَ ۝**

اور ہم نے بہت انسان اور جنات جہنم کے لئے پیدا کئے ہیں ان کے دل تو ہیں لیکن ان سے سمجھتے بوجھتے نہیں ان کی آنکھیں بھی ہیں لیکن ان سے دیکھتے بھالتے نہیں ان کے کان بھی ہیں لیکن سن گن ان میں بھی نہیں۔ یہ تو چوپاؤں کی طرح ہیں بلکہ

<sup>(۱)</sup> [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الہیة: باب لا یخل لا یخذ ان یرجع فی ھبتہ (۲۶۲۲) نسائی: کتاب

الہیة (۳۷۰۰) ترمذی: کتاب البیوع (۱۲۹۸) مسند احمد (۱/۲۱۷)]

<sup>(۲)</sup> [صحیح: ابو داؤد: کتاب النکاح: باب فی خطبة النکاح (۲۱۱۸) ترمذی: کتاب النکاح: باب

ما جاء فی خطبة النکاح (۱۱۰۵) نسائی: کتاب التطبيق (۱۱۶۳) ابن ماجہ: کتاب اقامة الصلاة

(۸۹۹) مسند احمد (۱/۴۳۲)] شیخ البانیؒ اسے صحیح کہتے ہیں۔ [صحیح ابو داؤد، صحیح ترمذی]



ان سے بھی گئے گزرے یہی لوگ تو پورے غافل اور بے خبر رہے ہیں ○

**بعض انسان جانوروں سے بدتر:** بہت سے انسان اور جن جہنمی ہونے والے ہیں اور ان سے ویسے ہی اعمال سرزد ہوتے ہیں۔ مخلوق میں سے کون کیسے عمل کرے گا؟ یہ علام الغیوب کو ان کی پیدائش سے پہلے ہی معلوم تھا۔ پس اپنے علم کے مطابق اپنی کتاب میں آسمانوں اور زمین کی پیدائش سے پچاس ہزار برس پہلے ہی لکھ لیا۔ جب کہ اس کا عرش پانی پر تھا صحیح مسلم شریف کی حدیث ہے۔<sup>(۱)</sup> ایک اور روایت میں ہے کہ حضور ﷺ ایک انصاری نابالغ بچے کے جنازے پر بلوائے گئے تو میں نے کہا مبارک ہو اس کو یہ تو جنت کی چڑیا ہے نہ برائی کی نہ برائی کا وقت پایا آپ نے فرمایا کچھ اور بھی؟ سن اللہ تعالیٰ نے جنت اور جنت والوں کو پیدا کیا ہے اور انہیں جنتی مقرر کر دیا ہے حالانکہ وہ ابھی تو اپنے باپوں کی پیٹھوں میں ہی تھے اسی طرح اس نے جہنم بنائی ہے اور اس کے رہنے والے پیدا کئے ہیں انہیں اسی لئے مقرر کر دیا درآں حالیکہ اب تک وہ اپنے باپوں کی پشتوں میں ہی ہیں۔<sup>(۲)</sup> بخاری و مسلم کی حدیث میں ہے ماں کے رحم میں اللہ تعالیٰ اپنا فرشتہ بھیجتا ہے جو اس کے حکم سے چاروں چیزوں یعنی روزی، عمر، عمل اور نیکی یا بدی لکھ لیتا ہے۔<sup>(۳)</sup> یہ بھی بیان گزر چکا ہے کہ جب اللہ تعالیٰ نے اولاد آدم کو پشت آدم سے نکالا تو ان کے دو حصے کر دیئے دائیں والے اور بائیں والے اور فرما دیا یہ جنتی ہیں اور مجھے کوئی پرواہ نہیں اور یہ جہنمی ہیں اور مجھے کوئی پرواہ نہیں۔ اس بارے میں بہت سی حدیثیں ہیں اور تقدیر کا مسئلہ کوئی معمولی مسئلہ نہیں کہ یہاں پورا بیان ہو جائے۔ یہاں مقصد یہ ہے کہ ایسے خالی از خیر محروم قسمت لوگ کسی چیز سے فائدہ نہیں اٹھاتے تمام اعضاء ہوتے ہیں لیکن قوتیں سب سے چھن جاتی ہیں۔ اندھے بہرے گونگے بن کر زندگی گڑھے میں ہی گزار دیتے ہیں اگر ان میں خیر باقی ہوتی تو اللہ اپنی باتیں انہیں سناتا بھی۔ یہ تو خیر سے بالکل خالی ہو گئے سنتے ہیں اور ان سنی کر جاتے ہیں آنکھیں ہی نہیں بلکہ دل کی آنکھیں اندھی ہو گئی ہیں۔ رحمان کے ذکر سے منہ موڑنے کی سزا یہ ملی ہے کہ شیطان کے بھائی بن گئے ہیں، راہ حق سے دور جا پڑے ہیں مگر سمجھ یہی رہے ہیں کہ ہم سچے اور صحیح راستے پر ہیں۔ ان میں اور چوپائے جانوروں میں کوئی فرق نہیں۔ نہ یہ حق کو دیکھیں، نہ ہدایت کو دیکھیں، نہ اللہ کی باتوں کو سوچیں۔ چوپائے بھی تو اپنے حواس کو دنیا کے کام میں لاتے ہیں اسی طرح یہ بھی فکر عقلی سے، ذکر رب سے، راہ مولا سے غافل، گونگے اور

① [صحیح: صحیح مسلم: کتاب القدر: باب حجاج آدم و موسیٰ (۲/۶۵۳) ترمذی: کتاب القدر

(۲۱۵۶) مسند احمد (۲/۱۶۹)]

② [صحیح: صحیح مسلم: کتاب القدر: باب معنی کل مولود یولد علی الفطرة (۲/۶۶۲) نسائی:

کتاب الجنائز: باب الصلاة علی الصبیان (۱۹۴۶) ابوداؤد: کتاب السنة: باب فی ذراری المشرکین

(۴۷۱۳) ابن ماجہ: مقدمة: باب فی القدر (۸۲) مسند احمد (۶/۴۱)]

③ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب بدء الخلق: باب ذکر الملائكة (۳۲۰۸) صحیح مسلم: کتاب

القدر: باب کیفۃ الخلق الادمی (۲/۶۴۳) ابن ماجہ: مقدمة (۷/۶) ابوداؤد: کتاب السنة (۴۷۰۸)

ترمذی: کتاب القدر (۲/۱۳۷) مسند احمد (۱/۳۸۲)]



اندھے ہیں۔ جیسے فرمان ہے ﴿وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الَّذِي يَنْعِقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دَعَاءً وَنِدَاءً﴾ ①، یعنی ان کافروں کی مثال تو اس شخص کی سی ہے جو اس کے پیچھے چلا رہا ہے جو درحقیقت سنی و ننی خاک بھی نہیں صرف شور و غل تو اس کے کان میں پڑتا ہے۔ چوپائے آواز تو سنتے ہیں لیکن کیا کہا؟ اسے سمجھے ان کی بلا۔ پھر ترقی کر کے فرماتا ہے کہ یہ ظالم تو چوپایوں سے بھی بدتر ہیں کہ چوپائے گو نہ سمجھیں لیکن آواز پر کان تو کھڑے کر دیتے ہیں، اشاروں پر حرکت تو کرتے ہیں، یہ تو اپنے مالک کو اتنا بھی نہیں سمجھتے، اپنی پیدائش کی غایت کو آج تک معلوم ہی نہیں کیا، جی تو اللہ سے کفر کرتے ہیں اور غیر اللہ کی عبادت کرتے ہیں۔ اس کے برخلاف جو اللہ کا مطیع انسان ہو وہ اللہ کے اطاعت گزار فرشتے سے بہتر ہے اور کفار انسان سے چوپائے جانور بہتر ہیں ایسے لوگ پورے غافل ہیں۔

وَلِلّٰهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰی فَادْعُوهُ بِهَا ۖ وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِيْٓ اَسْمَائِهِۦ ۚ  
سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ②

اللہ ہی کے لئے ہیں تمام بہترین نام پس ان ناموں سے تم اسے پکارا کرو انہیں چھوڑ دو جو اس کے ناموں میں کج روی کرتے ہیں، وہ اپنے کئے کو تک کا بدلہ ضرور دیئے جائیں گے ③

اسمائے حسنیٰ: رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں اللہ کے ایک کم ایک سونا نام ہیں انہیں جو محفوظ کر لے وہ جنتی ہے۔ وہ وتر ہے طاق کو ہی پسند فرماتا ہے۔ ④ (بخاری وغیرہ) ترمذی میں یہ ننانوے (۹۹) نام اس طرح ہیں۔ ﴿اَللّٰهُ الَّذِي لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ الرَّحْمٰنُ الرَّحِيْمُ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّمُونَ الْعَزِيْزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ الْغَفَّارُ الْقَهَّارُ الْوَهَّابُ الرَّزَّاقُ الْفَتَّاحُ الْعَلِيْمُ الْقَابِضُ الْبَاسِطُ الْخَافِضُ الرَّافِعُ الْمُعِزُّ الْمُذِلُّ السَّوِيْعُ الْعَلِيْمُ الْحَكَمُ الْعَدْلُ اللَّطِيْفُ الْخَبِيْرُ الْعَلِيْمُ الْعَظِيْمُ الْغَفُوْرُ الشُّكُوْرُ الْعَلِيُّ الْكَبِيْرُ الْحَفِيْظُ الْمُقِيْتُ الْحَسِيْبُ الْجَبِيْلُ الْكَرِيْمُ الرَّقِيْبُ الْمُجِيْبُ الْوَاسِعُ الْحَكِيْمُ الْوَدُوْدُ الْمَجِيْدُ الْبَاعِثُ الشَّهِيدُ الْحَقُّ الْوَكِيْلُ الْقَوِيُّ الْمَتِيْنُ الْوَلِيُّ الْحَمِيْدُ الْمُحْصِي الْمُبْدِي الْمُعِيْدُ الْمُحْيِي الْمُمِيْتُ الْحَيُّ الْقَيُّوْمُ الْوَاحِدُ الْوَاحِدُ الْاَحَدُ الْفَرْدُ الصَّمَدُ الْقَادِرُ الْمُقْتَدِرُ الْمُقَدِّمُ الْمُؤَخِّرُ الْاَوَّلُ الْاٰخِرُ الظَّاهِرُ الْبَاطِنُ الْوَالِي الْمُنْعَالِي الْبَرُّ التَّوَّابُ الْمُنْتَقِمُ الْعَفُوُّ الرَّؤُوْفُ مَالِكُ الْمُلْكِ دُو الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ الْمُقْسِطُ الْجَامِعُ الْغَنِيُّ الْمَانِعُ الضَّارُّ النَّافِعُ النُّوْرُ الْهَادِي الْبَدِيْعُ

① [سورہ البقرہ: آیت ۱۷۸]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الدعوات: باب لله مائة اسم غیر واحد (۴۶۱۰) صحیح

مسلم: کتاب الذکر والدعاء: باب فی اسماء اللہ تعالیٰ و فضل من احصاها (۲۶۷۷) مسند



الباقی الوارث الرشید الصبور ﴿۱﴾ یہ حدیث غریب ہے کچھ کمی زیادتی کے ساتھ اسی طرح یہ نام ابن ماجہ کی حدیث میں بھی وارد ہیں۔ بعض بزرگوں کا خیال ہے کہ یہ نام راویوں نے قرآن میں سے چھانٹ لئے ہیں۔ واللہ اعلم۔ یہ یاد رہے کہ یہی ننانوے نام ہی اللہ کے ہوں اور نہ ہوں یہ بات نہیں۔ مسند احمد میں ہے رسول اللہ ﷺ فرماتے ہیں جسے کبھی بھی کوئی غم ورنج پہنچے اور وہ یہ دعا کرے۔ ﴿اللّٰهُمَّ اِنِّیْ عَبْدُكَ ابْنُ عَبْدِكَ ابْنُ اُمِّتِكَ نَاصِیَّتِیْ بِیْدِكَ مَاضٍ فِیْ حُكْمِكَ عَدَلٌ فِیْ قَضَاوِكَ اَسْأَلُكَ بِکُلِّ اِسْمٍ هُوَ لَكَ سَمِیْتُ بِہٖ نَفْسُكَ اَوْ اَنْزَلْتَهُ فِیْ کِتَابِكَ اَوْ عَلَّمْتَهُ اَحَدًا مِّنْ خَلْقِكَ اَوْ اسْتَأْثَرْتَ بِہٖ فِیْ عِلْمِ الْغَیْبِ عِنْدَكَ اَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ الْعَظِیْمَ رِیْعَ قَلْبِیْ وَنُوْرَ صَدْرِیْ وَجِلَاءَ حُزْنِیْ وَذَهَابَ هَوْنِیْ﴾ تو اللہ تعالیٰ اس کے غم ورنج کو دور کر دے گا اور اس کی جگہ راحت و خوشی عطا فرمائے گا۔ آپ سے سوال کیا گیا کہ پھر کیا ہم اسے اوروں کو بھی سکھائیں؟ آپ نے فرمایا ہاں بیشک جو اسے سنے اسے چاہیے کہ دوسروں کو بھی سکھائے۔ ﴿۲﴾ امام ابو حاتم بن حبان بستی رحمہ اللہ بھی اس روایت کو اسی طرح اپنی صحیح میں لائے ہیں۔ امام ابوبکر بن عربی رحمہ اللہ بھی اپنی کتاب الاحوذی فی شرح الترمذی میں لکھتے ہیں کہ بعض لوگوں نے اللہ تعالیٰ کے اسماء حسنی کتاب و سنت سے جمع کئے ہیں جن کی تعداد ایک ہزار تک پہنچ گئی ہے واللہ اعلم۔ اللہ کے ناموں میں الحاد کرنے والوں کو چھوڑ دو جیسے کہ لفظ اللہ سے کافروں نے اپنے بت کا نام لات رکھا اور عزیز سے مشتق کر کے عزلی نام رکھا۔ یہ بھی معنی ہیں کہ جو اللہ کے ناموں میں شریک کرتے ہیں انہیں چھوڑ دو۔ جو انہیں جھٹلاتے ہیں ان سے منہ موڑ لو۔ الحاد کے لفظی معنی ہیں درمیانے سیدھے راستے سے ہٹ جانا اور گھوم جانا۔ اسی لئے بغلی قبر کو لحد کہتے ہیں کیونکہ سیدھی کھدائی سے ہٹا کر بنائی جاتی ہے۔

## وَمِمَّنْ خَلَقْنَا اُمَّةً يَهْدُوْنَ بِالْحَقِّ وَبِهٖ يَعْدِلُوْنَ ۝

ہماری مخلوق میں ایک ایسی جماعت بھی ہے جو دین حق کی ہدایت کرتے ہیں اور اسی پر انصاف کرتے ہیں ○

**امت محمد کے اوصاف:** یعنی بعض لوگ حق و عدل پر قائم ہیں۔ حق بات ہی زبان سے نکالتے ہیں۔ حق کام ہی

﴿۱﴾ [ضعیف: ترمذی: کتاب الدعوات (۳۵۰۷) صحیح ابن خزيمة کما فی تلخیص الحبی (۱۹۰/۴) شرح السنة للبغوی (۱۲۵۷) بیہقی فی السنن الکبری (۲۷/۱۰) شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ترمذی، السلسلة الضعیفة (۲۵۶۳) شیخ عبدالقادر انانہ ووطی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔] [التعلیق علی الاذکار للنووی (۸۵/۱) حافظ زبیر علی زئی فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے، ولید بن مسلم مدلس کے سماع مسلسل کی تصریح نہیں ہے۔]

﴿۲﴾ [صحیح بالشواہد: مسند احمد (۳۹۱/۱ - ۴۵۲) ابن ابی شیبہ (۴۷/۷) مسند ابویعلی (۵۲۹۷) صحیح ابن حبان (۹۷۲) مستدرک حاکم (۵۰۹/۱) شیخ البانی نے اسے شواہد کی وجہ سے صحیح کہا ہے۔



کرتے ہیں؛ حق کی طرف ہی اوروں کو بلاتے ہیں؛ حق کے ساتھ ہی انصاف کرتے ہیں اور بعض آثار میں مروی ہے کہ اس سے مراد امت محمدیہ ہے چنانچہ حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں مجھے یہ روایت پہنچی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم جب اس آیت کی تلاوت فرماتے تو فرماتے کہ یہ تمہارے لئے ہے تم سے پہلے یہ وصف قوم موسیٰ علیہ السلام کا تھا۔ <sup>(۱)</sup> ربیع بن انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے میری امت میں سے ایک جماعت حق پر قائم رہے گی یہاں تک کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام بن مریم اتریں وہ خواہ کبھی بھی اتریں۔ <sup>(۲)</sup> بخاری و مسلم میں ہے آپ فرماتے ہیں میری امت کا ایک گروہ ہمیشہ حق پر ظاہر رہے گا انہیں ان کی دشمنی کرنے والے کچھ نقصان نہ پہنچا سکیں گے یہاں تک کہ قیامت آجائے <sup>(۳)</sup> ایک اور روایت میں ہے کہ یہاں تک کہ اللہ کا امر آجائے گا وہ اسی پر رہیں گے۔ <sup>(۴)</sup> ایک روایت میں ہے (اس وقت) وہ شام میں ہوں گے۔ <sup>(۵)</sup>

وَالَّذِينَ كَذَبُوا بآيَاتِنَا سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِّنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ۖ وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ كَبِيرٌ ۝

اور جو لوگ ہماری آیات کو جھٹلاتے ہیں ہم ان کو بتدریج لئے جا رہے ہیں اس طور پر کہ ان کو خبر بھی نہیں ○ اور میں ان کو منہلت دیتا ہوں بیشک میری تدبیر بڑی مضبوط ہے ○

**دنیوی ترقی و خوشحالی نجات کی ضامن نہیں:** اس کا مطلب یہ ہے کہ ان کے لئے ابواب رزق کھل جائیں گے۔ دنیوی مفاد زیادہ ہو جائے گا۔ حتیٰ کہ وہ اسی دھوکے میں رہیں گے اور یہ گمان کرنے لگیں گے کہ ان کی ہمیشہ یہی حالت رہے گی۔ جیسا کہ فرمایا ”انہوں نے جب ہماری یاد بھلا دی تو ہم نے ابواب رزق ان پر کھول دیئے اور جب وہ غرور میں اتر آئے تو اچانک ہم نے انہیں پکڑ لیا اور وہ مایوس ہو کر رہ گئے“۔ ان ظالموں کی نسل ہی قطع کر دی گئی۔ حمد کے لائق تو اللہ رب العالمین ہی ہے۔ <sup>(۶)</sup> اسی لئے فرمایا کہ ہم انہیں ڈھیل دیتے ہیں۔ ہماری سیاست بہت قوی ہوتی ہے۔

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا لِمَ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ مِنَ اللَّهِ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ

کیا ان لوگوں نے اس بات پر غور نہ کیا کہ ان کا جن سے سابقہ ہے ان کو ذرا بھی جنوں نہیں وہ تو صرف ایک صاف صاف ڈرانے والے ہیں ○

<sup>(۱)</sup> **ضعیف:** تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۴۷۰) الدر المنثور للسيوطی (۲۷۲/۳)

<sup>(۲)</sup> **مرسل و ضعیف:** الدر المنثور للسيوطی (۲۷۲/۳) تفسیر ابن ابی حاتم (۸۵۸/۵)

<sup>(۳)</sup> **صحیح:** صحیح مسلم: کتاب الامارۃ: باب قوله لا تزال طائفة من امتی ظاہرین علی الحق (۱۹۲۳)

<sup>(۴)</sup> **صحیح:** صحیح مسلم (۱۷۴)

<sup>(۵)</sup> **صحیح:** بخاری: کتاب التوحید (۷۴۶۰)

<sup>(۶)</sup> [سورہ الانعام: آیت ۴۵]



نبی کریم ﷺ اللہ کے پیغمبر: ان تکذیب کرنے والوں نے یہ بھی غور نہ کیا کہ ان کے رفیق (محمد ﷺ) کو در حقیقت کوئی جنون نہیں جیسے فرمان ہے ﴿قُلْ إِنَّمَا أَعِظُكُمْ بِوَأِحَدَةٍ﴾<sup>①</sup> الخ آؤ میری ایک بات تو مان لو ذرا سی دیر خلوص کے ساتھ اللہ کو حاضر جان کر اکیلے اکیلے غور تو کرو کہ مجھ میں کون سا دیوانہ پن ہے؟ میں تو تمہیں آنے والے سخت خطرے کی اطلاع دے رہا ہوں کہ اس سے ہوشیار رہو جب تم یہ کرو گے تو خود اس نتیجے پر پہنچ جاؤ گے کہ میں مجنون نہیں بلکہ اللہ کا پیغام لے کر تم میں بھیجا گیا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ ایک مرتبہ صفا پہاڑی پر چڑھ گئے۔ قریش کو جمع کیا اور ایک ایک قبیلہ کا نام لے لے کر بلانے لگے۔ پھر اللہ تعالیٰ کے عذاب اور حادثات متوقعہ سے انہیں ڈرایا تو بعض بیوقوف کہنے لگے کہ یہ تو کچھ دیوانے سے معلوم ہوتے ہیں۔ صبح تک بکواس کرتے رہے تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے یہ آیت اتری تھی۔<sup>②</sup>

أَوَلَمْ يَنْظُرُوا فِي مَلَكُوتِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللّٰهُ مِنْ شَيْءٍ ؕ وَاَنْ

عَلٰى اَنْ يَكُوْنَ قَدْ اَقْتَرَبَ اَجَلُهُمْ ؕ فَبِاٰیِّ حَدِيثٍ بَعْدَكَ يُؤْمِنُوْنَ ۝

اور کیا ان لوگوں نے غور نہیں کیا آسمانوں اور زمین کے عالم میں اور دوسری چیزوں میں جو اللہ تعالیٰ نے پیدا کی ہیں اور اس بات پر کہ ممکن ہے ان کی اجل قریب ہی آ پہنچی ہو۔ پھر قرآن کے بعد کوئی بات پر یہ لوگ ایمان لائیں گے؟ ○

**موت کسی لمحہ بھی آ سکتی ہے:** ارشاد ہوتا ہے کہ ہماری نشانیوں کو جھٹلانے والے کیا اس بات پر غور نہیں کرتے کہ ہمیں کیسا غلبہ حاصل ہے آسمانوں اور زمین پر اور ان میں جو کچھ ہے ان سب پر۔ انہیں چاہیے تھا کہ اس پر تدبر و تفکر کرتے اور عبرت لیتے اور اس نتیجے پر پہنچتے کہ یہ سب اس کا ہے جس کا کوئی نظیر و شبیہ نہیں وہی اس بات کا مستحق ہے کہ عبادت اور خلوص صرف اسی سے برتیں اور اس کے رسول کی تصدیق کریں اس کی اطاعت کی طرف جھک جائیں بتوں کو نکال پھینکیں اور اس بات سے ڈریں کہ موت قریب ہے اگر کفر ہی پر مرجائیں گے۔ تو عذاب الیم کے مستحق ہوں گے۔ پھر فرمایا کہ اب اس کے بعد پھر اور کوئی تخویف اور ترہیب چاہیے کہ جو دھمکی آئی ہوئی ہے وہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے آئی ہوئی ہے اگر وہ اس وحی و قرآن کی تصدیق نہ کریں جو محمد ﷺ نے پیش کی ہے تو پھر کس بات کی تصدیق کریں گے۔

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت ﷺ نے فرمایا شب معراج میں میں نے دیکھا کہ آسمان ہفتم تک جب میں پہنچا اور اوپر نظر کی تو رعد و برق دیکھے۔ اور ایسی قوم پر سے میرا گذر ہوا جن کے پیٹ منکلوں کی طرح پھولے ہوئے تھے ان میں سانپ بھرے ہوئے تھے جو باہر سے بھی دکھائی دے رہے تھے۔ میں نے جبرائیل علیہ السلام سے پوچھا تو انہوں نے بتایا کہ یہ سود کھانے والے لوگ ہیں اور جب اس سے پہلے آسمان پر اترے تو میں نے اپنے سے نیچے کی طرف نظر ڈالی تو ایک دھند اور دھواں تھا اور شور و غوغا برپا تھا۔ میں نے پوچھا کہ اے جبرائیل علیہ السلام یہ کیا



ہے؟ تو کہا یہ وہ شیاطین ہیں جو انسانوں کی آنکھوں کے سامنے گھومتے رہتے تھے۔ اور آڑ بن جاتے ہیں کہ ارض و اسماء کے ملکوت میں انسان نظر ہی نہ کر سکے اگر یہ حائل نہ ہوتے تو انسان آسمان کی عجیب عجیب باتیں دیکھتا۔<sup>(۱)</sup> اس کے ایک راوی علی بن زید بن جدعان سے بہت سی منکر روایات بھی منسوب ہیں۔

**مَنْ يُضِلِّ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ ۖ وَيَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝**

جس کو اللہ تعالیٰ گمراہ کرے اس کو کوئی راہ پر نہیں لاسکتا۔ اور اللہ تعالیٰ ان کو ان کی گمراہی میں بھٹکتے ہوئے چھوڑ دیتا ہے۔

جسے اللہ گمراہ کر دے اسے کوئی ہدایت دینے والا نہیں: اللہ تعالیٰ نے جس کے نام گمراہی لکھ دی اس کو کوئی ہدایت نہیں کر سکتا، وہ کتنی ہی نشانیاں دیکھے کچھ فائدہ نہیں ہوتا۔ جس کو اللہ تعالیٰ فتنے میں ڈالے اس کو کون راہ راست پر لائے۔<sup>(۲)</sup> جیسا کہ فرمایا دیکھو آسمانوں اور زمین میں ہماری کیا کچھ نشانیاں ہیں۔ لیکن نشانیاں، معجزات اور دھمکیاں کوئی چیز بھی ان کافروں کو مفید نہیں پڑتی۔<sup>(۳)</sup>

**يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي ۖ لَا يُجَلِّيهَا**

**لَوْ قَرَّبَهَا إِلَّا هُوَ ۖ ثَقُلَتْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ لَا تَأْتِيكُمْ إِلَّا بَغْتَةً ۚ يَسْأَلُونَكَ**

**كَأَنَّا كَافِرٌ بِهَا ۚ قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرِ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝**

یہ لوگ آپ سے قیامت کے متعلق سوال کرتے ہیں کہ اس کا وقوع کب ہوگا آپ فرمادیجئے کہ اس کا علم صرف میرے رب ہی کے پاس ہے۔ اس کے وقت پر اس کو سوا اللہ تعالیٰ کے کوئی اور ظاہر نہ کرے گا۔ وہ آسمانوں اور زمین میں بڑا بھاری حادثہ ہوگا۔ وہ تم پر محض اچانک آپڑے گی۔ وہ آپ سے اس طرح پوچھتے ہیں جیسے گویا آپ اس کی تحقیقات کر چکے ہیں۔ آپ فرمادیجئے کہ اس کا علم خاص اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے۔

**وقوع قیامت اور علامات قیامت:** یہ آیت قریش کے متعلق اتری ہے، یا یہودی کی ایک جماعت سے متعلق۔ لیکن پہلی بات زیادہ درست ہے کیونکہ یہ آیت مکی ہے اور یہودی تو مدینے میں رہتے تھے۔ یہ لوگ قیامت کا وقت تم سے پوچھتے ہیں سو اس کا یقین نہ کریں گے، تکذیب کے انداز میں پوچھتے ہیں جیسا کہ اس آیت کے انداز بیان سے نتیجہ نکلتا ہے۔ ”یہ لوگ کہتے ہیں کہ اگر تم سچے ہو تو بتاؤ کہ وہ ہوگی کب اور کس تاریخ کو؟ اور فرمایا کہ یہ کافر قیامت کو جلدی مانگتے ہیں“ حالانکہ مومن تو قیامت کی ہولناکیوں سے ڈرتے ہیں اور یقین رکھے ہوئے ہیں کہ اس کا آنا حق

<sup>(۱)</sup> **[ضعیف:]** مسند احمد (۳۵۳/۲) المزنی فی تہذیب الکمال (۷۴۴/۳۳) ابن ابی شیبہ (۴۴۶/۸) حافظ بصری نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [مصابح الرجاجة (۱۹۷/۲)] امام بیہقی فرماتے ہیں کہ اس میں ابوصلت راوی مجہول اور علی بن زید ضعیف ہے۔ [مجمع الزوائد (۱۳۳۶۰)] شیخ شعیب ارنؤوط بھی اس کی سند کو ضعیف کہتے ہیں۔

[الموسوعة الحديثية (۸۶۴۰)]



ہے اور جو لوگ قیامت میں شک کرتے ہیں، بڑی گمراہی میں ہیں،<sup>(۱)</sup> اور فرمایا ”بتاؤ وہ کس تاریخ کو ہوگی۔ اور دنیا کب ختم ہو جائے گی، اور پھر گھڑی قیامت کی کوئی ہے؟“ تو اے نبی (ﷺ) کہہ دو کہ اس کا علم تو میرے رب ہی کو ہے اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کو نہیں معلوم کہ کب آئے گی۔ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کو مشورہ دیا کہ اے نبی اکرم (ﷺ) وہ وقت قیامت پوچھیں تو بات کو اللہ تعالیٰ کی طرف پھیر دو کہ اس کے وقت کی تحدید تو اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی نہیں کر سکتا۔ اسی لئے فرمایا ﴿ثَقُلْتُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾ یعنی زمین و آسمان والے اس کے علم سے بے بہرہ ہیں۔ حسن رحمہ اللہ یہ مطلب بیان کرتے ہیں کہ جب قیامت آئے گی تو اہل ارض و سماء پر بہت بھاری گزرے گی۔<sup>(۲)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما یہ مطلب بیان کرتے ہیں کہ کوئی چیز بھی ایسی نہیں ہوگی جس کو قیامت کا ضرر نہ پہنچے گا۔ آسمان پھٹ جائیں گے ستارے ٹوٹ پڑیں گے سورج تاریک ہو جائے گا، پہاڑ اڑ جائیں گے اور اللہ تعالیٰ نے جو کچھ کہا ہے وہ سب ہوگا۔ آسمان والوں کو بھی اس کا علم نہیں۔ جیسا کہ فرمایا کہ وہ اچانک آ جائے گی، لوگوں کو اس کا سان و گمان بھی نہ ہوگا۔ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ قیامت اس وقت تک نہ آئے گی کہ ایک وقت سورج مغرب سے طلوع ہوگا۔ کافر یہ عجیب بات اور اس پیش گوئی کی صداقت دیکھ کر ایمان لائیں گے۔ لیکن کسی کو بھی اس وقت کا ایمان کوئی فائدہ نہیں دے گا۔ یا گنہگاروں کو اب نیک کام کرنا کوئی نتیجہ نہ بخشے گا۔ دو آدمی کپڑے کا لین دین کر رہے ہوں گے اس غرض سے کپڑے کا تھان کھولا جا رہے ہوں گے۔ دودھ دوہ کر پیا بھی نہ گیا ہوگا۔ لوگ پینے کے پانی کی ٹینکی صاف ہی کر رہے ہوں گے، نوالہ منہ کی طرف لے جا رہا ہوگا کہ ناگہاں قیامت شروع ہو جائے گی۔<sup>(۳)</sup>

﴿يَسْأَلُونَكَ كَأَنَّكَ خَفِيٌّ عَنْهَا﴾ کے معنی میں مفسرین کا اختلاف ہے۔ یعنی وہ قیامت کا راز تم سے ایسے پوچھتے ہیں گویا تم ان کے بڑے دوست ہو اور اس انداز میں پوچھتے ہیں گویا قیامت کی تاریخ وقوع سے تم واقف ہو۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے فرمادیا کہ اس کا علم اللہ تعالیٰ کے سوا اور کسی کو نہیں۔ اللہ تعالیٰ نے تو اس راز کو کسی مقرب ترین فرشتے یا اپنے کسی رسول پر بھی ظاہر نہیں کیا۔ قتادہ رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ قریش حضرت ﷺ سے کہتے تھے کہ تمہارے ہمارے درمیان تو رشتہ داری ہے ہمیں تو بتا دیجئے کہ قیامت کب آ رہی ہے۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری کہ کہہ دو کہ اس کا علم فقط اللہ تعالیٰ کو ہے۔

جو لوگ نبی کریم ﷺ سے وقت قیامت پوچھتے ہیں وہ نہیں جانتے کہ نبی کو بھی اس کا علم نہیں۔ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی اس کا علم نہیں رکھتا۔ حضرت جبرائیل علیہ السلام ایک اعرابی کی شکل میں حضرت ﷺ کے پاس آئے تاکہ امور دین کی تعلیم لوگوں کو حاصل ہو سکے۔ اور ایک طالب ہدایت سائل کے انداز میں حضرت ﷺ کے پاس بیٹھ گئے اور آپ ﷺ سے اسلام کے بارے میں پوچھا۔ پھر ایمان اور احسان سے متعلق دریافت کیا۔ پھر پوچھا کہ قیامت



کب آنے والی ہے۔ اس چوتھے سوال کے جواب میں حضرت ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ اس بارے میں مجھ کو تم سے زیادہ علم نہیں، یعنی جیسے تم ناواقف ہو، میں بھی ناواقف۔ اور کوئی شخص بھی اس بارے میں کچھ نہیں جان سکتا۔ پھر حضرت ﷺ نے یہ آیت پڑھی ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ﴾<sup>(۱)</sup> اور ایک روایت میں ہے کہ جبرائیل علیہ السلام نے بہ شکل اعرابی آپ سے قیامت کی نشانیاں پوچھیں۔ آپ نے نشانیاں بتا دیں۔ پھر آپ ﷺ نے فرمایا کہ پانچ چیزوں کا علم اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی نہیں رکھتا۔ حضرت ﷺ کے ہر جواب پر وہ اعرابی کہتا گیا کہ آپ صحیح فرما رہے ہیں۔ گویا کہ وہ جانتا ہے اور بات کی صداقت کا اعتراف کر رہا ہے۔ اس انداز تصدیق پر صحابہ نے تعجب کیا کہ یہ کیسا سائل ہے کہ خود ہی سوال کر رہا ہے اور خود ہی جواب پر تصدیق کر رہا ہے۔ پھر یہ سائل چلا گیا تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا کہ یہ جبرائیل (علیہ السلام) تھے اور اس بہانے تم لوگوں کو مسائل دین اور معتقدات کی تعلیم دینے کے لئے آئے تھے۔<sup>(۲)</sup> اس سے پہلے جب کبھی یہ صورت بدل کر آتے رہے میں پہچانتا رہا اور اس دفعہ تو میں نے نہیں پہچانا تھا۔ میں نے آغاز شرح بخاری میں اس حدیث کو بیان کر دیا ہے۔ اور جب ایک اعرابی نے آپ سے پوچھا اور بلند آواز میں آپ کو پکارا کہ یا محمد ﷺ! تو آپ ﷺ نے بھی بلند آواز میں جواب دیا ”ہاں کیا ہے؟“ تو اس نے کہا قیامت کب آنے والی ہے۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا اے ناداں! قیامت جب آئے گی ضرور آئے گی۔ لیکن تم بتاؤ کہ اس کے لئے تم نے کیا تیاری کر رکھی ہے؟ کہا بڑی بڑی نمازیں اور روزے تو خیر نہیں ہو سکے۔ لیکن اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ سے مجھے بہت محبت اور شغف ہے۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا آدمی قیامت میں اسی کے ساتھ رہے گا کہ جس کو زیادہ چاہتا ہو۔<sup>(۳)</sup> اس حدیث کو سن کر صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ اجمعین بے انتہا خوش ہو گئے۔ بخاری و مسلم میں اکثر صحابہ کی روایتوں سے یہ حدیث متعدد طریقوں سے بیان ہوئی ہے۔ حضرت نبی اکرم ﷺ کی عادت شریفہ تھی کہ جب کوئی شخص ایسا سوال کرتا جس کی اس کو چنداں ضرورت نہیں اور اس کے لئے عیب ہے۔ تو آپ ﷺ جواب میں اس بات کی طرف اس کا رخ پھیر دیتے جس کا جاننا اس کے لئے اپنے سوال سے کہیں ضروری ہوتا۔ تاکہ وہ اپنی ذات کو اس سے نمٹنے کا اہل بنائے اور پہلے سے تیاری کر رکھے اگر چہ اس کے تعین وقت سے واقف نہ ہو۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ دیہاتی عرب لوگ حضرت ﷺ کے پاس آتے تو اکثر سوال کرتے رہتے کہ قیامت کب ہوگی۔ تو آپ ﷺ ان کے کسی بچہ کی طرف اشارہ کر کے کہتے کہ اگر اللہ

(۱) [سورہ لقمان: آیت ۳۴]

(۲) [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الایمان: باب سؤال جبریل النبی (۵۰) صحیح مسلم: کتاب

الایمان: باب الایمان وخصاله (۹-۱۰) ابوداؤد: کتاب السنۃ: باب القدر (۴۶۹۵) ترمذی: کتاب

الایمان: باب ماجاء فی وصف جبریل للنبی الایمان والاسلام (۲۶۱۰)]

(۳) [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الادب: باب ماجاء فی قول الرجل ویلک (۶۵۶۷) صحیح مسلم:

کتاب البر والصلة: باب المراء مع من احب (۲۶۳۹) ترمذی: کتاب الزهد: باب ماجاء ان المراء مع من

احب (۲۳۸۵) مسند طیبی (۱۱۶۷)]



تعالیٰ نے اس کو زندگی دی تو یہ بوڑھا بھی نہ ہونے پائے گا کہ تمہاری قیامت تو آجائے گی۔ گویا قیامت سے مراد موت ہوئی جو یہاں سے ہٹا کر تمہیں عالم برزخ میں لے جا چھوڑے گی۔<sup>(۱)</sup> اور بہت سی احادیث اسی مضمون کی الفاظ کے تھوڑے سے تغیر کے ساتھ پیش کی گئی ہیں جو سب کی سب ایک ہی مضمون کی ہیں۔ حاصل کلام یہ کہ مقصد ان سب حدیثوں کا یہی ہے کہ قیامت آئے گی اور ضرور آئے گی۔ لیکن وقت کا تعین نہیں کیا جاسکتا۔ ”اس بچے کے بڑھاپے سے پہلے قیامت آجائے گی“ یہ اطلاق بھی اسی تقید پر محمول ہے۔ یعنی مراد اس سے لوگوں کی موت کا وقت ہے۔ اپنی وفات سے ایک ماہ قبل آپ ﷺ نے فرمایا تھا کہ قیامت کے بارے میں مجھ سے تم لوگ پوچھتے رہتے ہو۔ اس کا علم تو خیر اللہ تعالیٰ کو ہے کہ قیامت آنے میں اور کتنی مدت ہے۔ لیکن میں قسم کھا کر بیان کرتا ہوں کہ اس وقت زمین پر جتنے تنفس آباد ہیں سو سال بعد ان میں سے ایک بھی باقی نہ رہے گا۔<sup>(۲)</sup> تو گویا یہ مطلب ہوا کہ جیسے قیامت میں سب لوگ مرجائیں گے اسی طرح سو سال میں موجود سب لوگوں پر قیامت آجائے گی۔<sup>(۳)</sup> گویا تعین وقت ہی اگر چاہتے ہو تو لوہے کے تعین وقت ہے۔ اس طرح قیامت سے مراد اس ایک صدی کا اختتام تھا کہ بات کو اس ڈھنگ سے بیان کیا گیا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا<sup>(۴)</sup> کہ شب معراج میں ابراہیم علیہ السلام اور موسیٰ علیہ السلام اور عیسیٰ علیہ السلام پر میرا گزر ہوا لوگ قیامت کا ذکر کر رہے تھے۔ یہ سب حضرت ابراہیم علیہ السلام سے آکر پوچھنے لگے۔ آپ نے فرمایا کہ مجھے تو اس کا کوئی علم نہیں۔ پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس گئے۔ آپ نے بھی یہی فرمایا۔ عیسیٰ علیہ السلام کے پاس گئے آپ نے بھی فرمایا کہ اس کا علم تو اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کو ہے ہی نہیں۔ لیکن علامت یہ ہے کہ دجال نکلے گا۔ میرے ساتھ ایک دو شاخہ ہوگا وہ مجھے دیکھے گا تو سیسے کی طرح پکھل جائے گا اور اللہ پاک اس کو ہلاک کر دے گا۔ حتیٰ کہ شجر اور حجر بھی بول اٹھیں گے کہ اے مسلمان میری آڑ میں ایک کافر چھپا ہوا ہے۔ آ اور اس کو قتل کر دے۔ پس اللہ تعالیٰ ان سب کافروں کو ہلاک کر دے گا پھر لوگ اپنے اپنے شہروں اور وطنوں کو واپس ہو جائیں گے۔ ایسے وقت میں یا جوج اور ماجوج نکلیں گے ہر گوشے میں اہل پڑیں گے۔ شہروں کو پامال کرتے پھریں گے ہر چیز ان کے

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الرقاق: باب سكرات الموت (۶۵۱۱) صحیح مسلم: کتاب الفتن

: باب قرب الساعة (۲۹۵۲)]

② [صحیح: صحیح مسلم: کتاب فضائل الصحابة: باب بيان معنى قوله (۲۵۳۸) ترمذی: کتاب الفتن

(۲۲۵۰) مسند احمد (۳/۳۲۲)]

③ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب مواقيت الصلاة: باب السمر في الفقه والخير بعد العشاء (۶۰۱)

صحیح مسلم (۲۵۳۷) ترمذی: کتاب الفتن (۲۲۵۱) ابوداؤد: کتاب الملاحم: باب قيام الساعة

(۴۳۴۸) مسند احمد (۲/۸۸)]

④ [مسند احمد (۱/۳۷۵) تفسير ابن جرير الطبري (۱۷/۹۱) ابی ابن شيبه (۸/۶۶۰) مستدرک حاکم

(۲/۳۸۴) امام حاکم نے اسے صحیح الاسناد کہا ہے۔ شیخ احمد شاہ نے بھی اس کی سند کو صحیح کہا ہے۔ تاہم شیخ شعیب

ارناؤوط اس کی سند کو ضعیف کہتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ اس کے کچھ حصے کے شواہد بھی موجود ہیں۔ [الموسوعة

الحديثية (۳۵۵۶)]



آنے اور پھرنے سے برباد اور تلف ہوتی رہے گی۔ حتیٰ کہ چشموں پر پہنچیں گے تو چشموں کو خالی کر دیں گے۔ لوگ میرے پاس ان کی شکایت لے کر آئیں گے میں ان کے لئے اللہ تعالیٰ سے بددعا کروں گا۔ اللہ تعالیٰ ان سب یا جوج اور ماجوج کو ہلاک کر دے گا حتیٰ کہ ہر جگہ کی فضا ان کی لاشوں کی سڑان کی بدبو سے مسموم ہو جائے گی۔ تو اللہ تعالیٰ بارش برسائے گا کہ پانی کا بہاؤ ان کی لاشوں کو بہا کر سمندر میں لے جائے گا۔ اس وقت پہاڑ اکھڑ جائیں گے زمین پھیل جائے گی۔ اس وقت قیامت ایسی قریب ہو جائے گی جیسے نومہینہ کی حاملہ کی جس کو لوگ نہیں جانتے کہ دن رات میں کس وقت زچگی ہو جائے۔ <sup>(۱)</sup> بڑے بڑے پیغمبر ﷺ بھی قیامت کا وقت نہیں جانتے تھے۔ عیسیٰ علیہ السلام نے بھی صرف اس کی علامتیں بتا دیں۔ کیونکہ اس امت کے آخری زمانے میں وہ اتریں گے اور نبی اکرم ﷺ کے احکام نافذ فرمائیں گے۔ مسیح دجال کو قتل کریں گے اور یا جوج و ماجوج کو اللہ تعالیٰ ان کی دعا کی برکت سے ہلاک کر دے گا۔ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ میں تمہیں اس کی علامتیں بتاؤں وہ یہ کہ اس کے سامنے بڑے فتنے اور ہرج مرج واقع ہوں گے۔ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ ﷺ ہم فتنہ کا مفہوم تو سمجھتے ہیں لیکن ہرج کیا چیز ہے؟ آپ ﷺ نے فرمایا کہ حبش کی عربی زبان میں اس کے معنی قتل پھر فرمایا کہ لوگوں میں اجنبیت اور بے پروائی اتنی بڑھ جائے گی کہ ایک شخص دوسرے کو کہے گا کہ میں نہیں پہچانتا۔ <sup>(۲)</sup> صحاح ستہ میں بات کو اس طریقے سے روایت نہیں کیا گیا ہے۔

ہمارے نبی امی سید المرسلین خاتم النبیین ﷺ نے جو نبی الرحمة اور نبی التوبہ ہیں فرمایا ہے کہ ”میں اور قیامت دو انگلیوں کی طرح ہیں۔“ چنانچہ آپ نے کلمہ کی اور بیچ کی انگلی کو جوڑ کر بتایا <sup>(۳)</sup> گویا کہ میرے ساتھ قیامت لگی ہوئی ہے یعنی دونوں کے درمیان کوئی نبی ہونے والا نہیں۔ غرض یہ ہے کہ ﴿عِلْمُ السَّاعَةِ﴾ صرف اللہ پاک کو ہے۔

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَا سْتَكْثَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٤﴾

آپ کہہ دیجئے کہ میں خود اپنی ذات خاص کے لئے کسی نفع کا اختیار نہیں رکھتا اور نہ کسی ضرر کا مگر اتنا ہی کہ جتنا اللہ تعالیٰ نے

- ① [ضعیف: ابن ماجہ: کتاب الفتن: باب فتنۃ الدجال و خروج عیسیٰ ابن مریم (۴۰۸۱) مسند احمد (۳۷۵/۱) مستدرک حاکم (۴/۴۸۸)] شیخ البانیؒ نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ابن ماجہ، السلسلۃ الضعیفہ (۴۳۱۸)] البتہ حافظ زبیر علی زئی فرماتے ہیں کہ اس کی سند صحیح ہے اور اسے ضعیف کہنے والے خطا پر ہیں۔
- ② [صحیح لغیرہ: مسند احمد (۳۸۹/۵) مجمع الزوائد (۳۱۲/۷)] شیخ شعیب ارناؤوط اسے صحیح لغیرہ کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۲۳۳۰/۶)]
- ③ [صحیح: بخاری: کتاب الرقاق: باب قول النبی بعثت انا والساعة کھاتین (۶۵۰۴) صحیح مسلم: کتاب الفتن: باب قرب الساعة (۲۹۵۱) ترمذی: کتاب الفتن (۲۲۱۴) مسند ابو یعلیٰ (۲۹۲۵) مسند احمد (۲۲۲/۳)]



چاہا۔ اور اگر میں غیب کی باتیں جانتا ہوتا تو میں بہت سے منافع حاصل کر لیا کرتا۔ اور کوئی مضرت ہی مجھ پر واقع نہ ہوتی۔  
میں تو محض بشارت دینے والا اور ڈرانے والا ہوں ان لوگوں کو جو ایمان رکھتے ہیں ○

**نفع و نقصان کا مالک صرف اللہ:** اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کو حکم دیا ہے کہ سارے امور کی نسبت اللہ تعالیٰ کی طرف پھیر دو اور اپنے بارے میں کہہ دو کہ مستقبل کا علم مجھے بھی نہیں ہاں اللہ تعالیٰ نے کچھ بتا دیا تو بتا دیتا ہوں۔ جیسا کہ سورہ جن میں فرمایا ”عالم الغیب کے علم غیب کو کوئی نہیں پاسکتا“<sup>(۱)</sup> اور اے نبی (ﷺ) کہہ دو کہ اگر میں غیب کی بات جانتا تو اپنے لئے بہت سا خیر جمع کر لیتا۔ یعنی اگر مجھ کو اپنی موت کی خبر ہوتی کہ کب مروں گا تو کوشش کرتا کہ جلد تر بہت سے اعمال صالحہ کر لوں۔“ یہ قول مجاہد رحمہ اللہ کا ہے اور ابن جریج رحمہ اللہ بھی یہی کہتے ہیں۔ لیکن یہ بات غور طلب ہے اس لئے کہ حضرت ﷺ کا ہر عمل اچھا ہی تھا اور جو عمل کرتے وہ مستقل طور پر پائیدار ہوتا۔<sup>(۲)</sup> سارے اعمال ایک ہی ڈھنگ کے تھے۔ ہر عمل میں آپ ﷺ کی نظر اللہ تعالیٰ پر ہی ہوتی۔ غرض یہ کہ کوئی عمل بھی غیر عمل صالح نہ ہوتا۔ ہاں یہ ہو سکتا ہے کہ یہ مراد ہو کہ غیب کی باتیں جان لیتا تو لوگوں کی کس نوع کی بھلائی کس کام کے اندر ہوتی، تو اس سے ان کو آگاہ کر دیتا۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما نے خیر کے معنی مال کے لئے ہیں اور یہ مفہوم احسن ہے۔ یا یہ کہ جس خریداری میں فائدہ کا علم ہوتا تو وہ ضرور خریدتا اور کوئی چیز نہ بیچتا جب تک اس میں فائدہ کا علم نہ ہوتا۔ غرض یہ کہ تجارت میں کبھی نقصان نہ اٹھاتا یا نہ اٹھانے دیتا۔ یا مجھے فقر و تنگ دستی کبھی نہ آنے پاتی۔ بعض لوگوں نے یہ مطلب بھی لیا ہے کہ قحط آنے والا ہوتا تو بہت کچھ غلہ جمع کر رکھتا۔ سستے زمانے میں خرید لیتا اور گرانی کے زمانے میں بیچتا اور مجھے غربت و مسکنت کبھی نہ چھوتی اور نقصان آنے سے پہلے اس سے بچ جاتا۔ پھر آپ نے کہا میں صرف نذیر اور بشیر ہوں عذاب سے ڈرانے والا اور جنت کی بشارت دینے والا۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ ہم نے قرآن کو تمہاری زبان پر آسان بنا دیا ہے تاکہ ارادۂ تقویٰ رکھنے والوں کو تم بشارت دو اور جھگڑنے والے سرکش لوگوں کو ڈراؤ۔<sup>(۳)</sup>

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا  
فَلَمَّا تَغَشَّاهَا حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيفًا فَمَرَّتْ بِهِ ۖ فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَا اللَّهَ رَبَّهُمَا  
لَئِنْ أَمْسَيْنَا صَالِحًا لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ۝ فَلَمَّا أَتَاهُمَا صَالِحًا جَعَلَ لَهُ  
شُرَكَاءَ فِيمَا أُتَاهُمَا ۖ فَتَعَالَى اللَّهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝

وہ اللہ تعالیٰ ایسا ہے جس نے تم کو ایک تن واحد سے پیدا کیا اور اسی سے اس کا جوڑا بنایا تاکہ وہ اس اپنے جوڑے سے انس حاصل کرے پھر جب میاں نے بیوی سے قربت کی تو اس کو حمل رہ گیا ہلکا سا سو وہ اس کو لئے ہوئے چلتی پھرتی رہی پھر

(۱) [سورۃ الجن: آیت ۲۶]

(۲) [صحیح: صحیح بخاری (۱۹۸۷) صحیح مسلم (۷۸۳) ابوداؤد (۱۳۷۰) مسند احمد (۴۳/۶)]

(۳) [سورۃ مریم: آیت ۹۷]



جب وہ بوجھل ہوگئی تو دونوں میاں بیوی اللہ تعالیٰ سے جو کہ ان کا مالک ہے دعا کرنے لگے کہ اگر آپ نے ہم کو صحیح سالم اولاد دے دی تو ہم خوب شکرگزاری کریں گے۔ سو جب اللہ تعالیٰ نے دونوں کو صحیح سالم اولاد دی تو اللہ تعالیٰ کی دی ہوئی چیز میں وہ دونوں اللہ کے شریک قرار دینے لگے۔ سو اللہ تعالیٰ پاک ہے ان کے شرک سے ○

**اولاد دینے والا اللہ مگر مشرک کے نزدیک غیر اللہ:** ارشاد ہوتا ہے کہ دنیا جہان کے لوگ آدم علیہ السلام کی نسل سے پیدا کئے گئے ہیں اور آدم علیہ السلام ہی سے ان کی بیوی حوا پیدا کی گئیں۔ انہیں دونوں سے نسل بڑھی جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ اے لوگو! ہم نے تم کو ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا ہے اور اتنا بڑھایا کہ تم لوگ خاندان اور قبیلے بن گئے اب تمہیں ایک دوسرے کے حقوق پہچاننا چاہیے اور اللہ تعالیٰ کی نظروں میں تم میں شریف تر وہی ہوگا جو سب سے زیادہ محتاط عمل کرے۔ ﴿لَيْسَ كُنَّ إِلَيْهَا﴾<sup>(۱)</sup> کے معنی ہیں تاکہ ایک دوسرے میں الفت پذیری رہے۔ اسی لئے فرمایا کہ ﴿وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً﴾<sup>(۲)</sup> یعنی تم دونوں کے دلوں میں محبت اور رحمت ڈال دی۔ دو روحوں میں جو محبت و رحمت ہوتی ہے وہ روحین کی باہمی الفت و موانست سے بڑھ کر نہیں ہو سکتی۔ اسی لئے تو اللہ تعالیٰ نے یہ بیان فرمایا ہے کہ ساحر اکثر اپنے سحر کے ذریعہ اس بات کی کوشش کرتے ہیں کہ میاں بیوی میں تفرقہ ڈال دیں غرض شوہر جب اپنی بیوی کے ساتھ فطری محبت کی بنا پر موانست و قربت اختیار کرتا ہے تو ابتداء وہ اپنے پیٹ میں ایک ہلکا سا بوجھ محسوس کرنے لگتی ہے۔ یہ آغاز حمل کا زمانہ ہوتا ہے اس وقت تو عورت کو کوئی تکلیف نہیں ہوتی کیونکہ یہ حمل تو ابھی نطفہ یا علقہ اور مضغہ ہے یعنی نطفہ یا گوشت کا چھوٹا سا ٹھہرا۔ ابھی وہ ہلکی پھلکی ہوتی ہے۔ ایوب کہتے ہیں کہ میں نے حسن رضی اللہ عنہ سے ((مرت بہ)) کے معنی پوچھے تو کہا اگر میں عرب ہوتا اور اہل زبان ہوتا تو جانتا کہ اس کے معنی یہ ہو سکتے ہیں کہ اسی طرح وہ اس حمل کو چندے لئے پھرتی رہتی ہے۔ قتادہ رضی اللہ عنہ اس کے معنی یہ بتاتے ہیں کہ حمل نمایاں ہو گیا۔ ابن جریر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حمل لئے ہوئے آسانی سے اٹھ بیٹھ سکتی ہے۔<sup>(۳)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں مطلب یہ ہے کہ یہ ابتدائی زمانہ وہ ہے جب کہ خود اس کو شک ہے کہ مجھے حمل ہے بھی کہ نہیں۔<sup>(۴)</sup> غرض یہ کہ اس کے بعد جو عورت کو بوجھ اچھا خاصا محسوس ہونے لگتا ہے اور یقین حمل ہو جاتا ہے تو یہ ماں باپ دونوں اللہ تعالیٰ سے تمنا کرنے لگتے ہیں کہ اگر اللہ تعالیٰ انہیں صحیح سالم بچہ دے تو اللہ تعالیٰ کا بڑا احسان ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ ماں باپ کو ڈر لگا ہوتا ہے کہ کہیں جانور کی شکل یا اعضاء کثا غیر سالم بچہ نہ ہو جائے جیسا کہ بعض مرتبہ ہو جایا کرتا ہے۔ حسن بھری رضی اللہ عنہ یہ مطلب لیتے ہیں کہ اگر اللہ تعالیٰ ہم کو لڑکا دے، کیونکہ مولود میں زیادہ صلاحیت والا مولود لڑکا ہی ہوتا ہے۔ غرض یہ کہ جب اللہ تعالیٰ ان کو صحیح سالم بچہ دیتا ہے تو اس کو بتوں کا حصہ بنا ڈالتے ہیں۔ اللہ کی ذات ایسے شرک سے بے نیاز ہے مفسرین نے یہاں بہت سے آثار و احادیث بیان کی ہیں جن کا ہم ذکر کریں گے ان پر روشنی ڈالیں گے۔ پھر ان شاء اللہ صحیح بات کی طرف رہنمائی کریں گے۔ اللہ تعالیٰ ہی پر بھروسہ ہے۔



نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں کہ حوا کو جب وضع حمل ہوا تو ابلیس ان کے پاس آیا۔ ان کا بچہ زندہ نہیں رہتا تھا تو حوا کو مشورہ دیا کہ بچہ کا نام عبدالحارث رکھو تو وہ زندہ رہے گا۔ چنانچہ انہوں نے بچہ کا نام عبدالحارث رکھا اور وہ زندہ رہا۔ یہ شیطان کی طرف کی جی تھی اور حارث شیطان کا نام ہوتا ہے۔<sup>(۱)</sup> اس حدیث میں تین علتیں ہیں۔ ایک تو یہ کہ اس کا روای عمر بن ابراہیم ایک بصری شخص ہے۔

اگرچہ ابن معین نے اس کی توثیق کی ہے لیکن ابو حاتم نے کہا ہے کہ اس سے حجت نہیں پکڑی جاسکتی۔ دوسرے یہ کہ یہی روایت موقوفاً حضرت سمرہ رضی اللہ عنہ کے اپنے قول سے مروی ہوئی ہے جو مرفوع نہیں۔ ابن جریر میں خود حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ کا کہنا ہے کہ آدم علیہ السلام نے اپنے بیٹے کا نام عبدالحارث رکھا۔ تیسرے یہ کہ اس کے راوی حسن سے بھی اس آیت کی تفسیر اس کے سوا بیان کی گئی ہے تو ظاہر ہے کہ اگر یہ مرفوع حدیث ان کی روایت کردہ ہوتی تو یہ خود اس کے خلاف تفسیر نہ کرتے۔ ابن جریر رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ حضرت آدم علیہ السلام کا واقعہ نہیں بلکہ بعض دوسرے مذہب والوں کا ہے۔ اور یہ بھی مروی ہے کہ اس سے مراد بعض مشرک انسان ہیں جو ایسا کرتے ہیں۔ کہتے ہیں کہ یہ یہود اور نصاریٰ کا فعل بیان ہوا ہے کہ اپنی اولاد کو اپنی روش پر ڈال لیتے ہیں۔ اس آیت کی جو تفسیریں بیان کی گئی ہیں ان سب میں بہتر یہی تفسیر ہے۔ غرض تعجب کے لئے گنجائش یہ تھی کہ ایسا متقی اور پرہیزگار آدمی ایک آیت کی تفسیر میں ایک مرفوع حدیث قول پیغمبر روایت کرے پھر اس کے خلاف خود تفسیر کرے اس سے ثابت ہوتا ہے کہ وہ حدیث مرفوع نہیں بلکہ وہ سمرہ کا اپنا قول ہے۔ اس کے بعد یہ خیال ہوتا ہے کہ ممکن ہے کہ سمرہ نے اہل کتاب سے ماخوذ کیا ہے جیسے کعب اور وہب وغیرہ جو مسلمان ہو گئے تھے۔ انشاء اللہ اس کا بیان عنقریب آئے گا۔

غرض اس حدیث کا مرفوع ہونا تسلیم نہیں ہو سکتا۔ اب دوسری احادیث بھی اس بارے میں ہیں یہ کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حوا سے جو اولاد ہوتی تھی۔ ان کو اللہ تعالیٰ کی عبادت کے لئے مخصوص کر دیتی تھیں اور ان کا نام عبد اللہ عبید اللہ وغیرہ رکھتی تھیں۔ یہ بچے مرجاتے تھے۔ چنانچہ حضرت آدم علیہ السلام حوا کے پاس ابلیس آیا اور کہنے لگا کہ اگر اپنی اولاد کا کچھ دوسرا نام رکھا کرو گے تو وہ زندہ رہے گا۔ اب حوا کا بچہ ہوا تو نام عبدالحارث رکھا۔ اسی سے متعلق اللہ پاک فرماتا ہے ﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ﴾ تا آخر۔ حوا علیہا السلام کو شک تھا کہ حمل ہے یا نہیں۔ غرض جب وہ حمل سے بوجھل ہو گئی تو ان دونوں نے اللہ تعالیٰ سے دعا کی کہ اگر جیتا جائے گا تو ہم بڑا شکر کریں گے۔ اب شیطان ان دونوں کے پاس آیا اور کہنے لگا تمہیں کیا خبر کہ کیسا بچہ پیدا ہوگا جانور کی شکل و صورت کا ہوگا یا انسان۔ ایک غلط بات ان کی نگاہوں میں اچھی بنا کر پیش کی اور شیطان تو دھوکا دینے والا ہے ہی۔ اس سے پہلے دو بچے ہو چکے تھے اور مر چکے تھے۔ شیطان نے انہیں سمجھایا کہ اگر تم میرے نام پر اسی کا نام نہ رکھو گے تو نہ وہ ٹھیک پیدا ہوگا اور نہ زندہ رہے گا۔ چنانچہ انہوں نے اس بچہ کا نام عبدالحارث رکھا۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ

① [ضعیف: ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورة الاعراف (۳۰۷۷) تفسیر ابن جریر الطبری

(۱۵۵۲۴) تفسیر ابن ابی حاتم (۸۶۳۷/۵) طبرانی (۶۸۹۵/۷) مستدرک حاکم (۵۴۵/۲) ابن عدی

فی الکامل (۱۷۰۰/۵) [شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔] [ضعیف ترمذی، السلسلة الضعیفة (۳۴۲)]



جب اللہ تعالیٰ نے ان کی دعا پر صحیح سالم بچہ دیا تو اس کا نام عبدالحارث رکھ کر اللہ تعالیٰ کے ساتھ شرک کیا۔ ان آیتوں میں اسی کا بیان ہے اور ایک روایت میں ہے کہ پہلی دفعہ کے حمل کے وقت یہ (شیطان) آیا اور انہیں ڈرایا کہ میں وہی ہوں جس نے تمہیں جنت سے نکلوایا اب تم میری اطاعت کرو ورنہ میرے کرتب سے اس کے سینک پیدا ہو جائے گا اور وہ پیٹ پھاڑ کر نکلے گا اور یہ ہوگا وہ ہوگا، غرض انہیں بہت خوف زدہ کر دیا مگر انہوں نے اس کی بات نہ مانی اللہ تعالیٰ کی مصلحت بچہ مردہ پیدا ہوا۔ دوسرا حمل ہوا پھر بھی بچہ مردہ پیدا ہوا۔ اب کے ابلیس نے آ کر اپنی بہت خیر خواہی جتلائی۔ بچے کی محبت غالب آ گئی اور اس کا نام انہوں نے عبدالحارث رکھ دیا۔ اسی بنا پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا ﴿جَعَلْنَا لَهُ شُرَكَاءَ فِيمَا اٰتٰهُمْ﴾ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے اس حدیث کو لے کر ان کے شاگردوں کی ایک جماعت نے بھی یہی کہا ہے۔ جیسے مجاہد، سعید بن جبیر، عکرمہ، قتادہ اور سدی۔ اسی طرح سلف سے لے کر خلف تک بہت سے مفسرین نے اس آیت کی تفسیر میں یہی کہا ہے۔ لیکن ظاہر یہ ہے کہ یہ واقعہ اہل کتاب سے لیا گیا ہے۔ اس کی ایک بڑی دلیل یہ ہے کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں جیسے کہ ابن ابی حاتم میں ہے۔ پس ظاہر ہے کہ یہ بات اہل کتاب سے نقل کی گئی ہے جن کی بابت حضرت محمد ﷺ نے فرمایا ہے کہ ان کی باتوں کو نہ سنی کہو نہ جھوٹی۔<sup>(۱)</sup> ان کی روایتیں تین طرح کی ہوتی ہیں ایک تو وہ جن کی صحت کسی آیت یا حدیث سے ہوتی ہے۔ دوسری وہ جن کی تکذیب کسی آیت و حدیث سے ہوتی ہے۔ تیسری وہ جن کی بابت کوئی ایسا فیصلہ ہمارے دین میں نہ ملے تو بقول حکم حدیث اس کے بیان میں تو کوئی حرج نہیں۔<sup>(۲)</sup> لیکن اس کی تصدیق و تکذیب نہیں کرنی چاہیے۔ میرے نزدیک تو یہ اثر دوسری قسم کا ہے یعنی ماننے کے قابل نہیں اور جن صحابہ یا تابعین سے یہ مروی ہے انہوں نے اسے تیسری قسم کا سمجھ کر روایت کر دیا ہے۔ لیکن ہم تو وہی کہتے ہیں کہ جو حضرت حسن رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ مشرکوں کا اپنی اولاد میں اللہ کا شریک بنانے کا بیان ان آیتوں میں ہے نہ کہ حضرت آدم وحواء علیہما السلام کا۔ پس اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس شرک سے بلند و بالا ہے۔ ان آیتوں کا ذکر کر کے اس سے پہلے آدم وحواء علیہما السلام کا ذکر مثل تمہید کے ہے کہ ان اصلی ماں باپ کا ذکر کر کے پھر اور ماں باپ کا ذکر ہوا اور انہیں کا شرک بیان ہوا۔

اب شخصی و انفرادی ذکر ختم کر کے جنس کے ذکر کی طرف بات کا رخ پھیرا جاتا ہے۔ جیسے ”ہم نے آسمان کی دنیا کو ستاروں سے زینت دی اور پھر انہیں ستاروں کو شیطان مار بھگانے کے کام میں لایا۔“<sup>(۳)</sup> اور یہ ظاہر ہے کہ جو ستارے زینت کے ہیں وہ جھڑتے نہیں ان سے شیطانوں پر مار نہیں پڑتی، یہاں بھی بات کا رخ یوں پھیرا جاتا ہے کہ تاروں کی شخصیت سے تاروں کی جنس کی طرف۔ اس کی اور بہت سی نظیریں قرآن میں موجود ہیں۔ واللہ اعلم۔“

① [ضعیف: ابوداؤد: کتاب العلم: باب رواية حديث اهل الكتاب (۳۶۴۴) مسند احمد (۴/۱۳۶)] شیخ

البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ابوداؤد، السلسلة الضعيفة (۱۹۹۱)]

② [صحیح: صحيح بخاری: کتاب احاديث الانبياء: باب ما ذكر عن بني اسرائيل (۳۴۶۱) ترمذی:

کتاب العلم: باب ما جاء في الحديث عن بني اسرائيل (۲۶۶۹) مسند احمد (۲/۲۰۲)]

③ [سورة الملك: آیت ۵]



اَيُّشْرَكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ۝ وَلَا يَسْتَبِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا وَلَا  
 اَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ ۝ وَاِنْ تَدْعُوهُمْ اِلَى الْهُدٰى لَا يَتَّبِعُوْكُمْ سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ  
 اَدْعَوْهُمْ اَمْ لَا اَنْتُمْ صٰمِتُوْنَ ۝ اِنَّ الَّذِيْنَ تَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ  
 عِبَادٌ اَمْثَالُكُمْ فَاذْعُوْهُمْ فَلْيَسْتَجِيبُوا لَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝ اَلَهُمْ اَرْجُلٌ  
 يَّمْشُوْنَ بِهَا اَمْ لَهُمْ اَيْدٍ يَّبْطِشُوْنَ بِهَا اَمْ لَهُمْ اَعْيُنٌ يُّبْصِرُوْنَ بِهَا اَمْ لَهُمْ  
 اٰذَانٌ يَّسْمَعُوْنَ بِهَا ۚ قُلْ اَدْعُوا شُرَكَاءَكُمْ ثُمَّ كَيْدُوْنَ فَلَا تَنْظُرُوْنَ ۝ اِنَّ  
 وَلِىَّ اللّٰهُ الَّذِى نَزَلَ الْكِتٰبُ ۚ وَهُوَ يَتَوَلٰى الصّٰلِحِيْنَ ۝ وَالَّذِيْنَ تَدْعُوْنَ  
 مِنْ دُوْنِہٖ لَا يَسْتَبِيعُوْنَ نَصْرَكُمْ وَلَا اَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُوْنَ ۝ وَاِنْ تَدْعُوْهُمْ  
 اِلَى الْهُدٰى لَا يَسْمَعُوْا وَتَرٰهُمْ يَنْظُرُوْنَ اِلَيْكَ وَهُمْ لَا يُبْصِرُوْنَ ۝

کیا ایسوں کو شریک ٹھہراتے ہیں جو کسی کو بنا نہ سکیں اور وہ خود ہی بنائے جاتے ہیں ○ اور وہ ان کو کسی قسم کی مدد نہیں دے سکتے  
 اور وہ خود اپنی مدد نہیں کر سکتے ○ اور اگر تم ان کو صحیح بات بتلانے کو پکارو تو تمہارے کہنے پر نہ چلیں تمہارے اعتبار سے  
 دونوں امر برابر ہیں خواہ تم ان کو پکارو یا تم خاموش رہو ○ واقعی تم اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر جن کی عبادت کرتے ہو وہ بھی تم ہی جیسے  
 بندے ہیں۔ سو تم ان کو پکارو پھر ان کو چاہیے کہ تمہارا کہنا کر دیں اگر تم سچے ہو۔ کیا ان کے پاؤں ہیں جن سے وہ چلتے ہیں یا  
 ان کے ہاتھ ہیں جن سے وہ کسی چیز کو تھام سکیں۔ یا ان کی آنکھیں ہیں جن سے وہ دیکھتے ہوں یا ان کے کان ہیں جن سے  
 وہ سنتے ہوں۔ آپ کہہ دیجئے کہ تم اپنے شرکاء کو بلاؤ پھر میری ضرر رسانی کی تدبیر کرو پھر مجھ کو ذرا مہلت مت دو ○ یقیناً میرا  
 مددگار اللہ تعالیٰ ہے جس نے یہ کتاب نازل فرمائی۔ اور وہ نیک بندوں کی مدد کرتا ہے ○ اور تم جن لوگوں کی اللہ تعالیٰ کو چھوڑ  
 کر عبادت کرتے ہو وہ تمہاری کچھ مدد نہیں کر سکتے اور نہ وہ اپنی مدد کر سکتے ہیں ○ اور ان کو اگر کوئی بات بتلانے کو پکارو اس کو  
 نہ سنیں۔ اور ان کو آپ دیکھتے ہیں کہ گویا وہ آپ کو دیکھ رہے ہیں اور وہ کچھ بھی نہیں دیکھتے ○

**غیر اللہ سے مدد مانگنے والے خسارے میں:** وہ مشرکین جو اللہ تعالیٰ کے بجائے اوثان و اصنام کی عبادت کرتے  
 ہیں انہیں تنبیہ ہو رہی ہے کہ یہ اصنام بھی اللہ تعالیٰ کی مخلوق ہیں ایک بنائی ہوئی چیز ہیں۔ کسی بات کی بھی ان کو  
 مقدرت نہیں نہ وہ کسی کو مضرت پہنچا سکتے ہیں۔ نہ نفع نہ ان میں دیکھنے کی طاقت ہے نہ وہ اپنے عبادت کرنے والوں  
 کی مدد کر سکتے ہیں بلکہ یہ بت تو جمادات میں سے ہیں حرکت تک نہیں کر سکتے بلکہ ان کی عبادت کرنے والے ان  
 سے کہیں افضل ہیں کہ سن سکتے ہیں چھو سکتے ہیں پکڑ سکتے ہیں اسی لئے فرمایا کہ وہ کیا ان پتھروں کے بتوں کو اللہ  
 تعالیٰ کا شریک بناتے ہیں جو کسی چیز کو پیدا نہیں کر سکتے بلکہ وہ خود پیدا کئے ہوئے ہیں جیسا کہ فرمایا اے لوگو! ایک  
 مثل بیان کی جاتی ہے سنو یہ لوگ جو اللہ تعالیٰ کے سوا دوسروں کی پرستش کرتے ہیں وہ ایک مکھی تک نہیں بنا سکتے



خواہ سب کے سب ہی مل کر کیوں نہ کوشش کریں، بلکہ مکھی اگر ان کے کھانے کی کوئی چیز لے اڑے تو وہ اس سے واپس تک نہیں لے سکتے، طالب اور مطلوب دونوں کس قدر ضعیف و بے قدرت ہیں۔ انہوں نے اللہ تعالیٰ کی قدر نہیں پہچانی۔ بے شک اللہ تعالیٰ بڑا قوی اور عزیز ہے۔ ① مکھی ایک حقیر غذا بھی ان سے لے اڑے تو اس سے چھڑانے کی طاقت نہیں رکھتے۔ جس کی یہ صفت ہو وہ کیسے رزق دے گا یا مدد کرے گا۔ جیسا کہ ابراہیم علیہ السلام نے فرمایا تھا ﴿اَتَعْبُدُونَ مَا تَنْجِتُونَ﴾ ② کیا تم اس کی عبادت کرتے ہو جس کو خود گھڑتے ہو۔ پھر فرمایا کہ وہ اپنے عبادت کرنے والوں کی ذرا بھی مدد نہیں کر سکتے۔ حتیٰ کہ اگر کوئی ان کے ساتھ برابر تاؤ کرے تو خود اپنا بچاؤ نہیں کر سکتے۔ جیسے حضرت خلیل علیہ السلام اپنی قوم کے بتوں کو توڑ پھوڑ دیتے تھے اور ان کی انتہائی اہانت کرتے تھے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ ابراہیم علیہ السلام نے مار مار کر ان بتوں کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیئے لیکن بت خانہ کے سب سے بڑے بت کو چھوڑ دیا تاکہ لوگ آ کر اس بڑے بت سے پوچھ لیں کہ یہ کیا ہوا اور کس نے کیا۔ ③

معاذ بن عمرو بن الجموح رضی اللہ عنہ اور معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ دونوں جوان تھے، مسلمان ہو چکے تھے۔ مدینہ میں رات کے وقت مشرکین کے بتوں کے پاس جاتے اور ان کو توڑ دیتے۔ اگر وہ لکڑی کے بنے ہوئے ہوتے تو ان کو توڑ کر جلانے کے لئے بیوہ غریب عورتوں کو دے دیتے۔ تاکہ ان کمبخت مشرکین کو کچھ عبرت ہو اور اپنے عمل اور عقیدے پر کچھ غور کریں۔ عمرو بن جموح اپنی قوم کا سردار تھا۔ اس کا ایک بت تھا وہ اس بت کی عبادت کرتا تھا اس کو خوشبوئیں ملتا تھا۔ وہ دونوں نوجوان رات کے وقت اس کے بت خانے میں جاتے، اس کے سر پر غلاظت کرتے۔ عمرو بن جموح آتا تو بت کو اس کیفیت میں دیکھتا تو اس کو دھوتا خوشبوئیں ملتا اور اس کے پاس تلوار رکھ دیتا اور کہتا کہ اس سے مدافعت کر۔ دوبارہ یہ لوگ ایسا ہی کرتے اور ابن جموح پھر دھوتا صاف کرتا پھر اس کے پاس تلوار رکھتا۔ آخر کار ایک دن ان دونوں نے اس بت کو نکالا اور ایک کتے کی لاش سے باندھ دیا اور ایک رسی کے ذریعہ ایک کنویں میں لٹکا دیا۔ جب عمرو بن الجموح آیا اور یہ کیفیت دیکھی تو اس کو عقل آ گئی کہ وہ بت پرستی کے اندر اعتقاد باطل رکھتا ہے، چنانچہ وہ کہنے لگا کہ۔ ”اگر تو سچ مچ رب ہوتا تو کنویں میں کتے کے ساتھ پڑا نہ ہوتا“ پھر وہ اسلام لے آیا اور اچھا مسلم رہا اور جنگ احد میں شہید ہوا۔ ④

ارشاد باری تعالیٰ ہے کہ اگر تم انہیں ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ کبھی تمہاری پیروی نہ کریں۔ یعنی یہ بت کسی کی پکار کو نہیں سن سکتے، ان کو پکارنا نہ پکارنا برابر ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا تھا کہ ”اے باپ! عبادت نہ کرو ایسی مورتی کی جو نہ سنتی ہے نہ دیکھتی ہے نہ تمہارا کچھ کام نکالتی ہے۔“ ⑤ پھر فرمایا وہ بھی اللہ تعالیٰ کی مخلوق ہے جیسے یہ بت پرست، بلکہ یہ بت پرست ہی ان بتوں سے اچھے کہ سنتے دیکھتے اور چھوتے تو ہیں، پھر فرمایا کہ اچھا اپنی مدد کے



لئے اپنے شریکوں کو بلاؤ اور مجھے چشم زدن کی بھی مہلت نہ دو اور میرے خلاف جی کھول کے کوشش کر دیکھو۔ میرا مدد گار وہ اللہ تعالیٰ ہے جس نے کتاب نازل فرمائی وہ نیکوکاروں کا والی ہے، وہی اللہ تعالیٰ میرے لئے کافی و وافی ہے وہی میری مدد کرے گا اسی پر میرا بھروسہ ہے میں مجبور ہوں تو اسی کا ہوں۔ وہ دنیا و آخرت میں نہ صرف میرا بلکہ میرے بعد بھی ہر نیکوکار کا سرپرست ہے۔ جیسا کہ ہود علیہ السلام نے اپنی قوم کے جواب میں فرمایا تھا جب کہ آپ کی قوم نے آپ پر یوں تہمت باندھتی کہ تم پر ہمارے خداؤں کی کچھ مار پڑی ہے جی تو تم ایسی بہکی بہکی باتیں کرنے لگے ہو۔ تو آپ نے جواب دیا کہ میں تو اللہ تعالیٰ کی گواہی دیتا ہوں اور صاف صاف کہے دیتا ہوں کہ میں تمہارے شرکاء سے نفرت و بیزاری ظاہر کرتا ہوں اچھا تم سب مل کر میرے ساتھ کچھ شرارت کر دیکھو اور ہاں دم بھر کے لئے مجھے بچاؤ کی مہلت نہ دینا۔ تم میرا کیا بگاڑو گے۔ میرا بھروسہ تو اللہ تعالیٰ پر ہے وہ میرا اور تمہارا سب کا رب ہے۔ زمین پر کوئی جاندار ایسا نہیں جس کی تکمیل اس کے ہاتھ میں نہ ہو۔ میرا رب سیدھے اور سچے طریق پر ہے۔ اور خلیل علیہ السلام نے فرمایا تھا کہ تمہارا کیا خیال ہے کہ ان بتوں کے بارے میں جن کی تم اور تمہارے آباء و اجداد پرستش کرتے تھے۔ یہ لوگ تو میرے دشمن ہیں مگر پروردگار میرا دوست ہے۔ اسی نے مجھے پیدا کیا اور وہی مجھے ٹھیک راہ پر چلائے گا۔ اور جیسا کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنے باپ اور اپنی قوم سے کہا تھا کہ میں تو بری ہوں تمہارے خداؤں سے مگر اپنے رب کا میں عبادت گزار ہوں جس نے مجھے خلق کیا اور پھر میری ہدایت فرمائی اور اس کے پیچھے اس کو ایک کلمہ یادگار بنا چھوڑا شاید کہ یہ اپنی بات سے رجوع کریں<sup>①</sup> اور اسی لئے فرمایا کہ وہ نہ تو تمہاری مدد کر سکتے ہیں نہ اپنی اور اگر تم انہیں ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ خاک نہیں سنتے۔ تم ایسا سمجھتے ہو کہ وہ تمہاری طرف نظر کر رہے ہیں لیکن خاک کچھ نہیں دیکھتے۔ وہ اپنی تصویری آنکھیں تم سے دو چار کر رہے ہیں جیسے واقعی دیکھ رہے ہیں لیکن وہ تو بے جان چیز ہے۔ اسی لئے ان سے ایسا معاملہ کیا جو ایک صاحب عقل کرتا ہو۔ ان بتوں کی شکل تو تصویری شکل ہے اور انسان جیسے معلوم ہوتے ہیں تم دیکھتے ہو کہ گویا وہ تم کو گھور رہے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ ان کی طرف ہم کی ضمیر پھیر دی جو انسان کی طرف پھیری جاتی ہے۔ حالانکہ بے جان چیز ہاں کی ضمیر کی مستحق ہوتی ہے۔ سدی اس سے بتوں کے بجائے مشرکین مراد لیتے ہیں لیکن پہلا ہی خیال صحیح ہے۔

خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ ۝ وَإِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ

الشَّيْطَانِ نَزْغٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

سرسری برتاؤ کو قبول کر لیا کیجئے اور نیک کام کی تعلیم کر دیا کیجئے اور جاہلوں سے ایک کنارہ ہو جایا کیجئے ○ اور اگر آپ کو کوئی وسوسہ شیطان کی طرف سے آنے لگے تو اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگ لیا کیجئے بلاشبہ وہ خوب سننے والا خوب جاننے والا ہے ○

**غفور گزر کی ترغیب:** ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ ﴿خُذِ الْعَفْوَ﴾ کا یہ مطلب ہے کہ ان کے وہ اموال جو ان کی ضروریات سے مستزاد ہیں اور وہ مال جو تمہیں لادیں وہ لے لو۔ اور یہ عمل در آمد سورہ برات میں فرائض صدقات



کی توضیح و تشریح سے پہلے تھا کہ صدقات آپ کے پاس پیش کئے جاتے تھے۔ اور ضحاک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ﴿خُذِ الْعَفْوَ﴾ کے معنی ہیں جو زیادتی ہے وہ خرچ کر دو۔ عفو کے معنی زیادتی کے کیے گئے ہیں۔ زید بن اسلم رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اس میں مشرکین سے عفو و درگزر کا حکم ہے۔ دس سال تک یہ عفو و درگزر رہا پھر ان پر سختی کرنے کا حکم ہوا۔ یہ ابن جریر رضی اللہ عنہ کا قول ہے۔ مجاہد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ لوگوں کے اخلاق اور اعمال سے درگزر کرو یعنی ان کے اعمال و اخلاق کا کھوج نہ کرو۔ مراد یہ ہے کہ لوگوں سے درگزر کرو اور بری صحبت اختیار کرنے سے بچو۔ اللہ تعالیٰ کی قسم جس کی صحبت میں اختیار کروں گا ضرور اس کی خوب پکڑ لوں گا۔ سب اقوال میں یہی قول زیادہ بہتر ہے۔

عیینہ سے روایت ہے کہ جب اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر یہ آیت اتاری ﴿خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ﴾ تو حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے جبرائیل علیہ السلام سے پوچھا کہ اس سے کیا مقصد ہوا؟ تو جبرائیل علیہ السلام نے کہا کہ اللہ تعالیٰ آپ کو حکم دیتا ہے کہ جو تمہاری ذات پر کوئی زیادتی کرے تو اس کو معاف کر دیا کرو۔ جو تم کو نہ دے تم اس کو دو جو تم سے تعلق توڑے تم اس سے تعلق جوڑو۔ ① اسی مضمون کی حدیث سے متعلق ابن عامر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے ملاقات کی۔ میں نے آپ کا ہاتھ تھام لیا اور کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! بہترین اعمال مجھے بتائیے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے عقبہ بن عامر! جو تم سے ہمدردی نہیں کرتا تم اس سے ہمدردی کرو جو تم کو محروم رکھتا ہے تم اس کو عطا سے محروم نہ رکھو۔ جو تمہاری ذات سے متعلق زیادتی کرے تم اس سے درگزر کرو اور بخش دو۔ ② ﴿خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ﴾ (معاف کر دیا کرو اور نیک کاموں کی رہنمائی کیا کرو اور جاہل لوگوں سے انجان بن جاؤ) عرف کے معنی معروف کے ہیں۔ صحیح بخاری میں ہے کہ عیینہ اپنے بھتیجے حر بن قیس کے ہاں آ کر ٹھہرے۔ حر بن قیس حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے درباری آدمی تھے وہ قرآن کریم کے ماہر تھے اور قاری علماء حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی مجلس مشاورت کے رکن تھے یہ علماء جوان بھی ہوتے تھے اور بوڑھے بھی۔ عیینہ نے اپنے بھتیجے سے کہا اے بھتیجے تم کو امیر المومنین کے پاس رسوخ حاصل ہے امیر سے اجازت لے لو میں ان سے مل لوں۔ تو حر نے عیینہ کے لئے اجازت حاصل کر لی اور عمر رضی اللہ عنہ نے حاضری کی اجازت دے دی۔ جب عیینہ امیر المومنین سے ملے تو کہنے لگے یا ابن خطاب! تم نے ہم کو کافی روپیہ نہیں دیا نہ ہمارے ساتھ عدل سے کام لیا۔ عدل کا نام سن کر حضرت عمر رضی اللہ عنہ غضبناک ہو گئے اور قریب تھا کہ عیینہ کو مار بیٹھیں۔ تو حر کہنے لگے اے امیر المومنین! اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے فرمایا ہے کہ ”معاف کر دیا کرو اور نیک مشورہ دیا کرو اور جاہلوں سے اعراض کیا کرو اور یہ جاہلوں میں سے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کی قسم جب عمر رضی اللہ عنہ کے آگے یہ آیت تلاوت کی گئی تو وہیں رک گئے کوئی عقوبت نہیں کی“ وہ کتاب اللہ کے بڑے

① [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۵۵۹) الدر المنثور للسيوطی (۲۸۰/۳) فتح الباری (۳۰۵/۸)]

② [اصحیح لغیرہ: مسند احمد (۱۴۸/۴) بیہقی فی شعب الایمان (۷۹۵۹) طبرانی کبیر (۲۶۹/۱۷) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [السلسلة الصحيحة (۸۹۱) صحیح الترغیب (۲۵۳۶)] شیخ

شعیب ارنؤوط اسے حسن کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۱۷۳۳۴)]



واقف کار تھے۔ ① صرف بخاری نے اس کی روایت کی ہے۔ مروی ہے کہ سالم بن عبد اللہ کا گزر اہل شام کے ایک قافلہ پر سے ہوا۔ قافلہ میں گھنٹیاں بج رہی تھیں۔ تو کہا کہ گھنٹی بجانا ممنوع ہے کفار مندروں میں گھنٹی بجاتے ہیں تو اہل قافلہ نے کہا کہ اس بارے میں ہمیں تم سے زیادہ معلومات ہیں۔ ممانعت بڑے بڑے گھنٹوں کی ہے ان چھوٹی چھوٹی گھنٹیوں میں کوئی حرج نہیں۔ تو سالم خاموش ہو گئے اور صرف اتنا کہا کہ **﴿أَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ﴾** یعنی جاہلوں کے منہ نہ لگنا ہی بہتر ہے۔ کہا جاتا ہے ((اولیتہ معروفاً، عارفاً، وعارفاً)) سب کے ایک ہی معنی ہیں یعنی کار نیک۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کو حکم دیا ہے کہ بندوں کو نیک کام کا حکم دو۔ لفظ معروف کے اندر جمیع طاعات داخل ہیں اور جاہلوں سے اعراض کرنے کا بھی حکم دیا ہے۔ اگرچہ اس کے مامور بہ ظاہر نبی اکرم ﷺ ہیں لیکن درحقیقت سب ہی بندے مامور ہیں۔ اس کے ذریعہ بندوں کو ادب سکھایا جا رہا ہے کہ اگر کوئی تم پر ظلم کرے تو اس کو برداشت کرلو۔ یہ مطلب نہیں کہ کوئی اللہ تعالیٰ کے حقوق واجبہ میں قصور کرے تو بھی اعراض کر جاؤ یا اللہ تعالیٰ سے کفر کرے یا وحدانیت سے جاہل رہے تو بھی درگزر کرو مسلمانوں سے اپنی جہالت کے سبب لڑے تو بھی خاموش ہو جاؤ غرض یہ کہ ایسی غلط فہمی نہ ہونا چاہیے یہ وہ اخلاق ہیں جن کی تعلیم اللہ تعالیٰ نے نبی اکرم ﷺ کو دی ہے۔ اس مضمون کو ایک عقلمند نے بہت عمدگی سے شعر میں لکھا ہے کہتا ہے۔

خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِعُرْفٍ      كَمَا أَمَرْتَ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ  
وَلَنْ فِي الْكَلَامِ بَکْلٌ الْإِنَامِ      فَمُسْتَحْسَنٌ مِّنْ ذَوِي الْجَاهِلِينَ

”معاف کرنے کی عادت رکھو نیک کاموں کی رہبری کیا کرو اور جاہلوں سے اعراض کرو ہر شخص کے ساتھ بات میں نرمی برتو اور بلند مرتبے والوں کے لئے بات میں نرمی برتنا اور بھی زیادہ مستحسن ہے۔“ بعض علماء کا مقولہ ہے کہ لوگ دو قسم کے ہوتے ہیں ایک تو مرد محسن کہ جو کچھ وہ خوشی سے تجھ پر احسان کرے۔ شکریہ کے ساتھ قبول کر لے اور اس کی طاقت سے زیادہ اس پر بار نہ ڈال کہ وہ خود دب کر رہ جائے۔ دوسرا بد قسم کا آدمی اس کو امر نیک کا مشورہ دیتا رہے۔ لیکن اگر اس کی گمراہی بڑھتی ہی جائے اور وہ اپنی جاہلیت پر قائم رہے تو اس سے اعراض کرلو۔ شاید یہی درگزر اس کی برائی سے اس کو روک دے جیسا کہ اللہ پاک نے فرمایا کہ بہترین طریق سے مدافعت کرو اس طرح دشمن بھی تمہارے دوست بن جائیں گے ہم خوب جانتے ہیں جو کچھ وہ اظہار خیال کرتے ہیں اور کہا کرو کہ اے اللہ تعالیٰ میں شیطان کے بہکاوے سے تیری پناہ مانگتا ہوں اور اس سے تیری پناہ کہ شیطانوں کا عمل دخل میرے پاس ہو۔ ② اور فرمایا کہ نیکی اور بدی برابر نہیں ہوا کرتے۔ مدافعت اور رد جواب اچھے ڈھنگ سے کیا کرو۔ یہ عمل وہی لوگ اختیار کر سکتے ہیں جو طبیعت کے صابر ہیں۔ نتیجہ میں ان کو بڑی کامیابی حاصل رہے گی خوش قسمت ہی اس پر عمل پیرا ہوں گے۔ ③ اگر شیطان تمہارے دل میں وسوسے ڈالے اور

① صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب حذ العفو و امر بالعرف (۴۶۴۲)

② فصلت: ۳۴، ۳۵

③ المؤمنون: ۹۶-۹۷-۹۸



بہکانے لگے یا تمہیں دشمن سے نمٹنے کے وقت غضب میں لائے اور اس جاہل سے اعراض کرنے سے تمہیں روک دے اور اس سے تصادم پر تمہیں آمادہ کرے تو اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگنے لگو جاہل کی تم پر زیادتی کو بھی اللہ تعالیٰ دیکھ رہا ہے اور تمہارے پناہ مانگنے کو بھی سن رہا ہے اس پر کوئی بات پوشیدہ نہیں شیطان کے بہکاوے اور فساد انگیزیاں تم کو جس قدر نقصان پہنچا سکتے ہیں اللہ تعالیٰ اس سے علیم و واقف ہے۔

جب ﴿خُذِ الْعَفْوَ﴾ والی آیت اتری تو بندے نے کہا یا الہی غصہ چڑھ جائے تو کس طرح عفو کیا جائے؟ تو ﴿فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ﴾<sup>①</sup> والی آیت نازل ہوئی۔ ان دو آدمیوں کا واقعہ سابق میں بیان ہو چکا ہے کہ یہ دونوں آپس میں نبی اکرم ﷺ کے سامنے لڑ بیٹھے حتیٰ کہ ایک کے غصہ کے مارے نتھنے پھول گئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں ایک ایسا کلمہ جانتا ہوں اگر وہ پڑھے تو اس کا غصہ تھم جائے وہ کلمہ یہ ہے ﴿اعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ اس کو یہ بات بتادی گئی تو کہا مجھے کچھ جنون نہیں ہے<sup>②</sup> نزع کے اصلی معنی فساد کے ہیں یہ فساد خواہ غضب کی وجہ سے ہو یا غیر غضب سے۔ اللہ پاک فرماتا ہے کہ ”اے نبی (ﷺ) میرے بندوں سے کہہ دو کہ بات اچھے ڈھنگ سے کیا کرو شیطان آپس میں فساد ڈالنے کی کوشش کرتا رہتا ہے۔“<sup>③</sup> عیاذ کے معنی ہیں شر سے پناہ مانگنا اور ملاذ طلب خیر میں ہوا کرتا ہے استعاذہ کی حدیثیں اول تفسیر میں پہلے گزر چکی ہیں اعادہ کی ضرورت نہیں۔

إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَيفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ ﴿٣٦﴾  
وَإِخْوَانُهُمْ يَمُدُّوْنَهُمْ فِي الْغَيِّ ثُمَّ لَا يُقْصِرُونَ ﴿٣٧﴾

یقیناً جو لوگ رب ترس ہیں جب ان کو کوئی خطرہ شیطان کی طرف سے آ جاتا ہے تو وہ یاد میں لگ جاتے ہیں سو یکا یک ان کی آنکھیں کھل جاتی ہیں ○ اور جو شیاطین کے تابع ہیں وہ ان کو گمراہی میں کھینچے لے جاتے ہیں پس وہ باز نہیں آتے ○

اللہ کے ذکر کے ساتھ شیطان سے بچاؤ: جن بندوں نے امر الہی کی اطاعت کی اور ممنوعات سے باز رہے ہیں اگر شیطانی وسو سے انہیں دامن گیر ہوتے ہیں تو فوراً انہیں اللہ ہی کی یاد آ جاتی ہے۔ اس لفظ کو بعض طیف اور بعض طائف کہتے ہیں۔ یہ دونوں قراتیں مشہور ہیں اور معنی ایک ہی ہیں اور کہا جاتا ہے کہ کچھ فرق بھی ہے۔ بعض نے اس کے معنی غضب بتائے ہیں اور بعض نے کہا ہے کہ شیطان نے اگر آسیب زدہ کر دیا ہو۔ اور بعض نے کہا ہے کہ گناہ کی وجہ سے ندامت اور رنج۔ بعض نے کہا ہے کہ ارتکاب گناہ۔ ایسے لوگوں کو اللہ کی عقوبت عطاء ثواب اللہ کے وعدے اور وعید یاد آ جاتے ہیں تو وہ توبہ کرنے لگتے ہیں اللہ تعالیٰ کی طرف جھک جاتے ہیں اور فوراً اس کی طرف رجوع کر

[فصلت: ۳۶]

[صحیح: صحیح بخاری: کتاب بدء الخلق: باب صفة ابليس و جنوده (۳۲۸۲) صحیح مسلم:

کتاب البر والصلة: باب فضل من يملك نفسه عند الغضب (۲۶۱۰) ابو داؤد: کتاب الادب: باب ما

يقال عند الغضب (۴۷۸۱)]

[سورة الاسراء: آیت ۵۳]



کے پناہ مانگنے لگتے ہیں۔ وہ فوراً اہل بصیرت بن جاتے ہیں بے ہوشی میں تھے تو ہوش میں آ جاتے ہیں۔

کہتے ہیں کہ ایک عورت نبی اکرم ﷺ کے پاس آئی اس کو مرگی کی بیماری تھی۔ حضرت ﷺ کے پاس آ کر عرض کرنے لگی یا رسول اللہ ﷺ! اللہ تعالیٰ سے میری شفا کے لئے دعا فرمائیے۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا اگر یہی تیری مرضی ہے تو میں اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا ہوں وہ تجھے شفا دے دے گا اور اگر تو چاہے تو صبر کر اور بروز قیامت حساب تجھ سے اٹھ جائے۔ تو کہنے لگی اچھا میں بیماری پر صبر کر لوں گی جب کہ مجھے حساب سے آزاد کیا جاسکتا ہے۔ وہ یہ کہہ رہی تھی کہ مجھے صرع کی بیماری ہے ہوش و حواس رخصت ہو جاتے ہیں جسم پر سے کپڑا کھل جاتا ہے برہنہ ہو جاتی ہوں۔ بیماری دور نہ ہو تو نہ ہو دعا کیجئے کہ کم از کم میرا کپڑا نہ کھلنے پائے۔ آپ نے دعا فرمائی اور پھر کبھی بحالت صرع کپڑا اس کے جسم سے نہ ہٹا۔<sup>①</sup> کہتے ہیں کہ ایک نوجوان ایک مسجد میں بیٹھا عبادت کرتا رہتا تھا ایک عورت اس کی دیوانی ہوئی اس کو اپنی طرف مائل کرتی رہتی تھی۔ حتیٰ کہ ایک دن وہ اس کے گھر ہی آ گئی۔ اب فوراً اس کو یہ آیت یاد آ گئی ﴿إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَائِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ﴾ اور ساتھ ہی وہ غش کھا کر گر پڑا۔ جب ہوش آیا تو پھر یہی آیت پڑھنے لگا پڑھتے پڑھتے جان دے دی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ آئے اس کے باپ سے تعزیت کی۔ وہ رات کو دفن کر دیا گیا تو عمر رضی اللہ عنہ اپنے بعض ساتھیوں کو لے کر اس کی قبر پر گئے اس کی نماز مغفرت پڑھی پھر قبر سے مخاطب ہو کر یوں بولنے لگے اے نوجوان ﴿وَلَمَن خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ﴾<sup>②</sup> یعنی جو اللہ تعالیٰ سے ڈر گیا اس کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے دو جنتیں ہیں۔ اس آیت کریمہ کو سن کر قبر کے اندر سے آواز آئی کہ اے عمر! اللہ تعالیٰ نے مجھے دونوں جنتیں بخشی ہیں۔ قولہ تعالیٰ ﴿وَإِخْوَانُهُمْ يَمُدُّوهُنَّ﴾ یعنی ان کے ساتھی انسانی شیاطین ان کو گمراہی کی طرف اور گھسیٹے لئے جاتے ہیں۔ جیسا کہ فرمان ہے ﴿إِنَّ الْمُبْدَرِينَ كَانُوا إِخْوَانَ الشَّيَاطِينِ﴾ یعنی فضول خرچ لوگ شیطان کے بھائی ہیں یعنی ان کے تابعین ان کی باتوں کو تسلیم کرنے والے انہیں اور گمراہی کی طرف لے جا رہے ہیں، معاصی ان پر آسان بناتے ہیں اور گناہوں کو ان کی نگاہوں میں مستحسن کر دکھلاتے ہیں۔ بد کے معنی زیادتی کے ہیں یعنی جہل اور گمراہی میں زیادتی کرتے ہیں ﴿ثُمَّ لَا يَقْصِرُونَ﴾ یعنی یہ کہ شیاطین اپنی کوشش میں کوتاہی نہیں کرتے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ نہ انسان اپنے اعمال بد کے صدور میں کوتاہی کرتے ہیں اور نہ شیاطین ان سے باز رہتے ہیں۔ گمراہی کی طرف کھینچ لے جانے والے جن شیاطین ہیں جو اپنے انسانی اولیاء کی طرف اپنی وجی بھیجتے رہتے ہیں اور اس میں اپنی کوشش اٹھا نہیں رکھتے۔ اس لئے کہ ان کی فطرت اور طبیعت ہی ایسی ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ﴿الْمَرَاتِئَا أَرْسَلْنَا الشَّيَاطِينَ عَلَى الْكَافِرِينَ تَوْرَهُمْ آذًا﴾<sup>③</sup> یعنی اے پیغمبر! کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ہم نے شیاطین کو کافروں کے پاس بھیجا جو ان کافروں کو معاصی کی طرف مائل کرتے ہیں۔

① صحیح: صحیح بخاری: کتاب المرضی: باب من یضرع من الريح (۵۶۵۲) صحیح مسلم: کتاب

البر والصلۃ: باب ثواب المؤمن فیما یضیبه من مرضی (۲۵۷۶) مسند احمد (۲/۴۴۱)

[سورہ مریم: آیت ۸۳]

[سورہ الرحمن: آیت ۴۶]



وَإِذَا لَمْ تَأْتِهِمْ بِآيَةٍ قَالُوا لَوْلَا اجْتَبَيْتُهَا ۖ قُلْ إِنَّمَا اتَّبَعُ مَا يُوْحَىٰ إِلَيَّ مِنْ

رَبِّي ۚ هَذَا بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٥٠﴾

اور جب آپ کوئی معجزہ ان کے سامنے ظاہر نہیں کرتے تو وہ لوگ کہتے ہیں کہ آپ یہ معجزہ کیوں نہ لائے آپ فرمادیجئے کہ میں اس کا اتباع کرتا ہوں جو مجھ پر میرے رب کی طرف سے حکم بھیجا گیا ہے۔ یہ گویا بہت سی دلیلیں ہیں تمہارے رب کی طرف سے اور ہدایت اور رحمت ہے ان لوگوں کے لئے جو ایمان رکھتے ہیں ○

**قرآن کریم عظیم معجزہ:** یہ لوگ کسی معجزے اور نشانی کے طالب ہوتے ہیں اور تم نہیں پیش کرتے ہو تو کہتے ہیں کہ کوئی نشانی تم نے خود کیوں نہیں بنا ڈالی۔ اپنی طرف سے کیوں نہ گھڑ لیا یا آسمان سے کوئی نشانی کیوں نہ کھینچ لائے۔ آیت سے مراد معجزہ اور خرق عادت جیسا کہ فرمایا ”اگر ہم چاہیں تو آسمان سے معجزہ اتاریں جس کو دیکھ کر ان کی گردنیں جھک جائیں۔“ (۱) یہ کافر بھی ہمارے رسول سے کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے کوئی نشانی حاصل کرنے کی تم کوشش کیوں نہیں کرتے تاکہ ہم اس کو دیکھ لیں تو ایمان لائیں، تو اللہ پاک فرماتا ہے کہ کہہ دو کہ میں اپنی طرف سے اس بارے میں کوئی اقدام نہیں کرنا چاہتا۔ میں تو اللہ تعالیٰ کا بندہ ہوں جو مجھے حکم بھیجا گیا اس کی تعمیل کرنے والا۔ اگر اس نے از خود کوئی معجزہ بھیجا تو میں نے پیش کر دیا، اگر نہ بھیجا تو میں اصرار نہیں کر سکتا۔ اس نے مجھے یہ بات بتائی ہے کہ یہ قرآن ہی سب سے بڑا معجزہ ہے اس میں دلائل تو حید ایسے واضح ہیں کہ خود معجزہ بنے ہوئے ہیں۔ ﴿هَذَا بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ﴾

وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٥١﴾

اور جب قرآن پڑھا جایا کرے تو اس کی طرف کان لگا دیا کرو اور خاموش رہا کرو امید ہے کہ تم پر رحمت ہو ○

**مسئلہ قراءت خلف الامام:** جب اس بیان سے فراغت حاصل ہو چکی کہ قرآن ہدایت اور رحمت ہے اور لوگوں کے لئے سمجھنے کی چیز ہے تو اب ارشاد ہوتا ہے کہ اس کی تلاوت کے وقت خاموش رہا کرو تاکہ اس کا احترام اور تعظیم کی جاسکے ایسا نہیں جیسا کہ کفار قریش کرتے تھے یعنی نہ سنو نہ سننے دو قرآن خوانی کے وقت شور و غوغا مچایا کرو۔ (۲) لیکن یہ سکوت کی تاکید فرضی نماز کے بارے میں ہے اور وہ بھی اس وقت جب کہ امام بہ آواز بلند قرات کر رہا ہو۔ جیسا کہ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ جب امام نماز پڑھنے لگے جب وہ تکبیر کہے تو تم بھی تکبیر کہو اور جب وہ قراءت کرنے لگے تو خاموش ہو جاؤ۔ (۳) حضرت

[سورہ فصلت: آیت ۲۶]

[سورہ الشعراء: آیت ۴]

[صحیح: صحیح مسلم: کتاب الصلاة: باب التشہد فی الصلاة (۴۰/۴) ابوداؤد: کتاب الصلاة: باب

التشہد (۹۷۳) نسائی: کتاب الافتتاح: باب نوع آخر من التشہد (۲۴۲/۲) ابن ماجہ: کتاب اقامة الصلاة

والسنة فیہا: باب اذا قرأ الامام فأنصتوا (۸۴۷) مسند احمد (۴۱۵/۴) ان الفاظ ﴿وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا﴾ کے

متعلق اہل علم کا کہنا ہے کہ یہ شاذ ہیں۔ امام نووی فرماتے ہیں کہ ان کی صحت میں اختلاف ہے۔ [شرح مسلم (۱۶۲/۴)]



ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اس آیت کے اترنے سے پہلے لوگ نماز پڑھنے میں باتیں کر لیا کرتے تھے چنانچہ جب یہ آیت اتری کہ خاموش ہو جاؤ اور قرآن سنو تو سکوت کا حکم دیا گیا۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ہم لوگ نماز میں ایک دوسرے کو السلام علیکم کہہ لیا کرتے تھے اس لئے یہ آیت اتری۔<sup>(۱)</sup> ابن مسعود رضی اللہ عنہ نماز پڑھا رہے تھے لوگوں کو دیکھا کہ امام کے ساتھ خود بھی قرات کر رہے ہیں تو نماز ختم کر کے کہا تمہیں کیا ہو گیا کہ قرآن سنتے نہیں سمجھتے نہیں؟ حالانکہ اللہ تعالیٰ نے خاموش رہ کر سننے کی ہدایت فرمائی ہے۔<sup>(۲)</sup> زہری رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ آیت انصار کے ایک شخص کے بارے میں نازل ہوئی (یہ آیت مکی ہے اور انصار کے قبول اسلام سے پہلے کی نازل شدہ ہے) آنحضرت ﷺ پڑھتے تھے تو وہ بھی آنحضرت ﷺ کے پیچھے پڑھتا تھا۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت ﷺ نے بالجہر نماز ختم کرنے کے بعد فرمایا کہ کیا تم میں کوئی خود بھی میرے ساتھ ساتھ پڑھ رہا تھا تو ایک شخص نے کہا ہاں یا رسول اللہ ﷺ! تو آپ ﷺ نے فرمایا مجھے کیا ہوا کہ میں دیکھتا ہوں کہ میرے ساتھ ساتھ قرآن پڑھا جاتا ہے۔ چنانچہ اس کے بعد لوگ صلوٰۃ بالجہر میں امام کے پیچھے قرات کرنے سے رک گئے۔<sup>(۳)</sup> زہری رحمہ اللہ نے کہا ہے کہ جہری نماز میں امام کے پیچھے قرات نہیں کرنی چاہئے۔ امام کی اپنی قرات بھی تمہارے لئے کافی ہے اگرچہ اس کی آواز تمہیں سنائی نہ دے۔ لیکن نماز بالجہر نہ ہو تو لوگ اپنے منہ میں پڑھ لیا کرتے تھے۔ لیکن یہ درست نہیں کہ کوئی شخص جہر نماز میں امام کے پیچھے قرات کرے نہ پوشیدہ کرے نہ علانیہ کرے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ قرآن خوانی کے وقت خاموشی اختیار کرو۔ میں کہتا ہوں کہ یہ طریقہ علماء کی ایک جماعت کا ہے کہ مقتدی پر نماز جہریہ میں یہ واجب نہیں ہے کہ قرات خود بھی کرے نہ امام کے فاتحہ پڑھنے کے وقت نہ غیر فاتحہ پڑھنے کے وقت اور شافعی رحمہ اللہ کے دو قول ہیں جن میں ایک قول یہ بھی ہے۔ امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ اور احمد بن حنبل رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ مقتدی ہرگز قرات نہ کرے نہ سری نماز میں نہ جہری میں کیونکہ حدیث میں وارد ہے کہ امام کی قرات تمہاری قرات ہے۔<sup>(۴)</sup> یہی زیادہ صحیح

① [ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۵۹۳)] اس کی سند ابراہیم جہری راوی کی وجہ سے ضعیف ہے۔

② [ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۵۹۲)] اس کی سند ابن مسیب اور ابن مسعود کے درمیان منقطع ہے۔

③ [صحیح: ابوداؤد: کتاب الصلاة: باب من کره القراءة بفتح الکتاب اذا جهر الامام (۸۲۶) نسائی: کتاب الافتتاح: باب ترک القراءة خلف الامام (۹۱۸) ابن ماجہ: کتاب اقامة الصلاة: باب اذا قرأ الامام فیما جهر (۸۴۹) ترمذی: کتاب الصلاة: باب ماجاء فی ترک القراءة خلف الامام (۳۱۲) مسند احمد (۲۸۴/۲) [شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔] [صحیح ابوداؤد، المشکاة (۸۵۵)] [شیخ عبدالرزاق مہدی، مولانا مبشر احمد ربانی اور حافظ زبیر علی زئی بھی اسے صحیح کہتے ہیں۔]

④ [ضعیف: ابن ماجہ: کتاب اقامة الصلاة: باب اذا قرأ الامام فانصتوا (۸۵۰) مسند احمد (۳۳۹/۳) سنن دارقطنی (۳۲۳/۱) بیہقی (۱۶۰/۲)] حافظ ابن حجر نے فرمایا ہے کہ اس روایت کی تمام اسناد ضعیف ہیں۔ [التلخیص الحبیر (۴۲۰/۱)] [شیخ مصطفی السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے کیونکہ اس میں جابر جعفی راوی ضعیف رافضی ہے۔ تاہم شیخ البانی نے اسے حسن کہا ہے۔ ارواء الغلیل (۸۵۰)] [مولانا مبشر احمد ربانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔]



ہے۔ یہ مسئلہ بہت بسیط ہے اور مختلف فیہ ہے۔ امام بخاری نے کہا ہے کہ امام کے پیچھے قرأت واجب ہے خواہ نماز سری ہو یا جہری۔ واللہ اعلم۔

قرآن پڑھا جانے لگے تو خاموشی سے سنو یعنی جب کہ صلوٰۃ مفروضہ میں پڑھا جا رہا ہو یہ ابن عباس رضی اللہ عنہما کا قول ہے طلحہ بن عبید اللہ بن کریم رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے عبید بن عمیر اور عطاء بن ابی رباح کو باہم باتیں کرتا پایا حالانکہ دوسری طرف وعظ ہو رہا تھا تو میں نے کہا کہ ذکر اللہ کیوں نہیں سنتے تم وعید کے قابل ہو رہے ہو تو ان دونوں نے میری طرف دیکھا پھر اپنی باتوں میں لگ گئے۔ میں نے دوبارہ انہیں تنبیہ کی۔ انہوں نے میری طرف دیکھا اور پھر باتوں میں لگ گئے۔ میں نے تیسری بار اپنی بات کا اعادہ کیا تو کہنے لگے کہ یہ حکم نماز سے متعلق ہے کہ امام قرآن پڑھ رہا ہو اور تم مقتدی ہو تو خاموش ہو کر سنو تم بھی نہ پڑھنے لگو۔ مجاہد رضی اللہ عنہ اور دوسرے بھی کئی روای اس حکم کو قرآن سے متعلق ہی بتاتے ہیں اور کہتے ہیں کہ کوئی شخص نماز میں نہ ہو اور قرآن پڑھا جا رہا ہو تو پھر باتیں کرنے میں کوئی حرج نہیں۔ زید بن اسلم رضی اللہ عنہ بھی یہی مراد لیتے ہیں۔ مجاہد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ یہ حکم نماز اور خطبہ جمعہ سے متعلق ہے۔ ابن جبیر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ یوم الاضحیٰ اور عید الفطر اور یوم جمعہ کے خطبے اور جہری نماز سے متعلق ہے، غیر جہری نماز سے متعلق نہیں ہے۔ ابن جریر رضی اللہ عنہ نے بھی یہی اختیار کیا ہے کہ اس سے مراد چپ رہنا ہے نماز میں اور خطبے میں۔ اور یہی حکم ہے کہ خطبے میں اور امام کے پیچھے چپ رہا کرو۔ حدیث میں بالکل یہی حکم وارد ہے۔ مجاہد رضی اللہ عنہ اس بات کو بہت ہی برا سمجھتے تھے کہ جب امام کوئی آیت رحمت پڑھے تو بولنے لگیں، بلکہ خاموش رہیں اپنی زبان سے جذبات خوف ورجا کے تحت کچھ نہیں کہنا چاہیے۔ حضرت علیؓ نے فرمایا ہے کہ جو قرآن کی کوئی آیت خاموش ہو کر سنے تو اس کے لئے دو گنا نیکیاں لکھی جاتی ہیں اور جو قرآن کی تلاوت کرتا ہے۔ قرآن قیامت کے دن اس کے لئے نور بن جاتا ہے۔ ①

وَإِذْ كُنَّا فِي نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ  
وَالْأَصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ ② إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ لَا يَسْتَكْبِرُونَ  
عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسَبِّحُونَهُ وَلَهُ يَسْجُدُونَ ③

اور اے شخص اپنے رب کو یاد کر اپنے دل میں عاجزی کے ساتھ اور خوف کے ساتھ اور زور کی آواز کی نسبت کم آواز کے ساتھ صبح اور شام اور اہل غفلت میں شمار مت ہونا ② یقیناً جو تیرے رب کے نزدیک ہیں وہ اس کی عبادت سے تکبر نہیں کرتے اور اس کی پاکی بیان کرتے ہیں اور اس کو سجدہ کرتے ہیں ③

آہستہ آواز سے ذکر کی ترغیب: اللہ پاک حکم دیتا ہے کہ اول روز اور آخر روز میں اللہ تعالیٰ کو بہت یاد کرو جیسا کہ

① [ضعیف: مسند احمد (۳۴۱/۲)] حافظ عراقیؒ نے فرمایا ہے کہ اس میں ضعف اور انقطاع ہے۔ [تخریج

الاحیاء (۸۴۴/۲)] امام بیہقیؒ نے فرمایا ہے کہ اس میں عباد بن میسرہ راوی ضعیف ہے۔ [مجمع الزوائد

(۱۱۶۵۰)] شیخ شعیب ارنؤوط اس کی سند کو ضعیف کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحدیثیة (۸۴۹۴)]



ان دونوں وقتوں میں اللہ تعالیٰ کی عبادت کرنے کا اس آیت کے ذریعہ حکم دیا ہے۔ کہ طلوع آفتاب سے پہلے اور اسی طرح غروب سے قبل اللہ تعالیٰ کی حمد کی تسبیح کیا کرو۔<sup>(۱)</sup> اور شب معراج میں پانچ نمازوں کے فرض ہونے سے پہلے کی بات ہے اور یہ آیت مکی ہے ﴿غَدُوْا﴾ کے معنی اول نہار کے ہیں اور ﴿اَصَال﴾ اصیل کی جمع ہے جیسے ﴿اَيْمَان﴾ یمن کی جمع ہے۔ پھر حکم ہوتا ہے کہ اپنے رب کو دل سے بھی یاد کرو اور زبان سے بھی اس سے رغبت رکھ کر بھی اور اس سے ڈر کر بھی بلند آواز کے ساتھ نہیں اور یہ مستحب ہے کہ اللہ کا ذکر چیخ پکار کے ساتھ نہ ہو۔

رسول اللہ ﷺ سے لوگوں نے پوچھا کہ آیا ہمارا رب ہم سے قریب ہے یا دور اگر قریب ہے تو سرگوشی کے طور پر اس کو مخاطب کریں گے اور اگر دور ہے تو آواز سے ندا دیں گے۔ تو اللہ پاک نے یہ آیت اتاری کہ ”میرے بندے میرے بارے میں پوچھتے ہیں تو ان سے کہہ دو کہ میں بہت قریب ہوں وہ مجھے پکاریں میں پکارنے والے کی دعا کو سنتا ہوں۔“<sup>(۲)</sup>

ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ لوگ کسی سفر میں بلند آواز سے دعا کرنے لگے۔ تو ان سے نبی اکرم ﷺ نے کہا کہ اے لوگو! اپنی جانوں پر رحم کرو! تم کسی بہرے یا غائب کو نہیں پکار رہے ہو جس کو پکار رہے ہو وہ سننے والا اور قریب ہے تمہاری شبہہ رگ گردن سے بھی قریب تر۔<sup>(۳)</sup> اس آیت سے یہ بھی مراد ہو سکتی ہے جو اس آیت میں ہے کہ ”اپنی دعا اور نماز نہ بہت بلند آواز سے پڑھو اور نہ بہت آہستہ آواز سے بلکہ دونوں کی درمیانی آواز ہو۔“<sup>(۴)</sup> کیونکہ مشرکین جب قرآن سننے لگتے تھے تو قرآن کو اور قرآن اتارنے والے اور لانے والے کو برا بھلا کہتے تھے تو اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے کہ بہت بلند آواز سے قرآن نہ پڑھو تا کہ مشرکین کو اذیت نہ ہو اور نہ اتنی پست آواز سے کہ تمہارے ساتھی بھی نہ سن سکیں۔ اس آیت کریمہ میں بھی یہی مضمون ہے کہ صبح و شام کی عبادت میں بلند آواز سے نہ پڑھو اور نادانوں میں سے نہ بنو مراد یہ کہ سامع قرآن کو حکم دیا جائے کہ اس ڈھنگ سے نماز اور عبادت کی جائے۔ اور یہ بات بعید ہے اور آہستہ پڑھنے کے حکم کے منافی ہے اور پھر اس سے مراد یہ بھی ہے کہ یہ حکم متعلق بہ نماز ہے جیسا کہ ماسبق میں گزرا۔ یہ صلوٰۃ اور خطبہ سے متعلق ہے اور یہ بات ظاہر ہے کہ ایسے وقت ذکر کرنے سے افضل خاموش رہنا ہے۔ خواہ وہ ذکر آہستہ ہو یا بلند آواز سے ہو۔ یہ چیز جو ان دونوں نے بیان کی اس کی متابعت نہیں کی گئی۔ بلکہ مقصد یہ ہے کہ بندوں کو صبح و شام ہر وقت کثرت ذکر پر ابھارا جائے تاکہ وہ کسی وقت بھی ذکر الہی سے غافل نہ رہیں۔ اسی لئے تو ان ملائکہ کی مدح کی گئی ہے جو صبح و شام اللہ تعالیٰ کی تسبیح کرنے میں غفلت نہیں برتتے۔ چنانچہ فرمایا کہ ﴿اِنَّ الَّذِیْنَ عِنْدَ رَبِّكَ لَا یَسْتَكْبِرُوْنَ عَنْ عِبَادَتِهٖ﴾ ان فرشتوں کی مثال صرف اس لئے بیان کی گئی تاکہ بندے کثرت طاعت میں فرشتوں کی اقتدا کریں۔ اور جیسا کہ حدیث

[سورة البقرة: آیت ۱۸۶]

[سورة ق: آیت ۳۹]

[صحیح: صحیح بخاری: کتاب القدر: باب لا حول ولا قوة الا بالله (۶۶۱۰) صحیح مسلم: کتاب

الذکر والدعاء: باب استحباب خفض الصوت بالذکر (۲۷۰۴) مسند احمد (۴/۴۰۲)]

[سورة الاسراء: آیت ۱۱۰]



میں آیا ہے اور جب اللہ تعالیٰ نے فرشتوں کے سجدہ کرنے کا ذکر فرمایا تو ایسا سجدہ ہمارے لئے بھی مشروع فرمایا۔ حدیث میں ہے کہ تم بھی عبادت اللہ کے لئے ایسی ہی صفیں کیوں نہیں باندھتے جیسے کہ فرشتے اپنے رب کے سامنے صفیں باندھ رہے ہیں اور پہلی صف والوں کو اولیت حاصل رہے اور صفوں میں صحیح اور سیدھی صف بندی کا بہت خیال رکھتے ہیں۔<sup>(۱)</sup> یہاں جو سجدہ تلاوت ہے وہ قرآن کا سب سے پہلا سجدہ تلاوت ہے جس کا ادا کرنا تلاوت کرنے والے اور سننے والے سب پر بالا جماع مشروع ہے۔ اور ابن ماجہ کی حدیث میں ہے کہ نبی اکرم ﷺ نے اس کو سجدات قرآن میں سے قرار دیا ہے۔<sup>(۲)</sup> الحمد للہ تفسیر سورہ اعراف ختم ہوئی۔

## تفسیر سورہ انفال

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْاَنْفَالِ قُلِ الْاَنْفَالُ لِلّٰهِ وَالرَّسُولِ ۚ فَاتَّقُوا اللّٰهَ وَاَصْلِحُوا ذَاتَ

بَيْنِكُمْ وَاَطِيعُوا اللّٰهَ وَرَسُولَهُ ۚ اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ۝

شروع اللہ کے نام کے ساتھ جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

یہ لوگ آپ سے غنیمتوں کا حکم دریافت کرتے ہیں۔ آپ فرمادیجئے کہ یہ غنیمتیں اللہ تعالیٰ کی ہیں اور رسول اللہ کی ہیں۔ سو تم اللہ تعالیٰ سے ڈرو اور اپنے باہمی تعلقات کی اصلاح کرو۔ اور اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی اطاعت کرو اگر تم ایمان والے ہو۔

**مال غنیمت کے مسائل:** ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں ﴿انفال﴾ مال غنیمت کو کہتے ہیں<sup>(۱)</sup> اور کہا کہ سورہ انفال غزوہ بدر میں نازل ہوئی ہے۔<sup>(۲)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا ہے کہ انفال وہ غنیمت ہے کہ وہ کسی کا حق نہیں صرف نبی اکرم ﷺ کا حق ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے جب کوئی بات پوچھی جاتی تو کہتے کہ نہ میں اجازت دیتا ہوں نہ منع کرتا ہوں۔ پھر ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ اللہ کی قسم اللہ تعالیٰ نے نبی اکرم ﷺ کو منع کرنے والا حکم دینے والا اور حلال و حرام کی تشریح کرنے والا بنا کر بھیجا ہے۔ قاسم رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس ایک آدمی آیا اور انفال کے بارے میں آپ رضی اللہ عنہ سے سوال کیا۔ آپ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ انفال یہ ہے کہ ایک آدمی جنگ میں دوسرے کو مار کر اس کا گھوڑا اور ہتھیار مال غنیمت کے طور پر لے لے۔ اس آدمی نے

(۱) صحیح: صحیح مسلم: کتاب الصلاة: باب الامر بالسكون في الصلاة (۴۳۰) ابن ماجہ: کتاب

اقامة الصلاة: باب اقامة الصفوف (۹۹۲) ابو داؤد: کتاب الصلاة: باب تسوية الصفوف (۶۶۱)

(۲) ضعیف: ابن ماجہ: کتاب اقامة الصلاة: باب عدد سجود القرآن (۱۰۵۶) حافظ بصری فرماتے ہیں کہ یہ سند

عثمان بن فائد کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الروائد (۳۵۳/۱)] شیخ البانی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔ [ضعیف ابن ماجہ]

(۳) صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: سورة الانفال باب ۱

(۴) صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر سورة الانفال: باب قوله يسئلونك عن الانفال (۴۶۴۵)

صحیح مسلم: کتاب التفسیر: باب في سورة براءة والانفال (۳۰۳۱)



پھر سوال کیا تو آپ نے پھر ویسا ہی جواب دیا۔ پھر اس نے سوال کیا تو آپ ﷺ کو غصہ آ گیا اور آپ ﷺ اس پر حملہ کرنے کے قریب ہو گئے۔ پھر ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا کہ اس کی مثال تو اس شخص کی طرح ہے جس کو حضرت عمر رضی اللہ عنہ خطاب نے مارا تھا حتیٰ کہ خون اس کی ایڑی اور پاؤں پر بہنے لگا تھا تو اس آدمی نے کہا کہ تم بھی وہ نہیں ہو کہ عمر رضی اللہ عنہ کا بدلہ اللہ تعالیٰ نے تم سے لیا تھا۔ یہ اسناد صحیح ہیں۔<sup>(۱)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما نے نفل کی تفسیر اس مال غنیمت سے کی جو جنگ میں چھینا ہو اماں، امام بعض اشخاص کو اصل غنیمت کے تقسیم کے بعد کچھ اور زیادہ دے دیتا ہے اور اکثر فقہاء نے بھی انفال کا مطلب یہی اخذ کیا ہے۔

لوگوں نے نبی اکرم ﷺ سے اس پانچویں حصہ کے بارے میں پوچھا جو چار حصے خارج کرنے کے بعد رہ جائے تو یہ آیت اتری **﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْاَنْفَالِ﴾** ابن مسعود رضی اللہ عنہ اور مسروق رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ((نفل)) کا اطلاق بروز جنگ چھینے ہوئے مال پر نہیں بلکہ جنگ کی صفیں قائم کرنے سے پہلے ہوتا ہے کیونکہ وہ تو ایک قسم کی زیادتی ہے۔ ابن مبارک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ مطلب یہ ہے کہ ”اے نبی اکرم ﷺ تم سے لوگ اس لونڈی، غلام، سواری اور سامان وغیرہ کے بارے میں پوچھتے ہیں جو بغیر جنگ کے مشرکین سے مسلمانوں کو ملا ہو، سو یہ نبی اکرم ﷺ کا حق ہے وہ جیسا چاہیں اس کا مصرف کریں۔“<sup>(۲)</sup> اس سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ وہ مال فے کو انفال سمجھتے ہیں۔ اور فے وہ مال ہے جو کفار سے بغیر قتال حاصل ہو۔ اور دوسرے لوگوں کا خیال ہے کہ سرایا سے جو مال مل جائے وہ انفال ہے یعنی مسلمان کافروں سے لڑنے کے لئے گئے ہوں اور کافر لڑنے کے بغیر اپنا مال متاع اور سامان وغیرہ چھوڑ کر بھاگ گئے ہوں اور یہ مال مسلمانوں کے ہاتھ آ گیا ہو اور نبی اکرم ﷺ اس لشکر کے ساتھ نہ ہوں۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس سے مراد لشکر کے کسی رسالے کو اس کی کارگزاری کے عوض میں یا اس کے حوصلہ افزائی کی خاطر امام وقت انہیں عام تقسیم سے کچھ زیادہ دے دے۔ سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ جنگ بدر میں میرے بھائی عمیر کو قتل کر دیا گیا تو میں نے بھی سعید بن العاص کو قتل کر دیا اور اس کی تلوار لے لی جس کا نام ((ذوالکتیفہ)) تھا۔ اس کو نبی اکرم ﷺ کے پاس لے آیا۔ حضرت محمد ﷺ نے فرمایا مال مقبوضہ کے ذخیرہ میں ڈال آؤ۔ میں ڈال دینے کے لئے جا رہا تھا۔ اس وقت میرے دل کی حالت کو اللہ ہی جانتا تھا۔ ایک تو بھائی کا قتل دوسرے جو کچھ میں نے چھینا تھا وہ بھی لے لیا گیا۔ لیکن میں تھوڑی دور ہی گیا تھا کہ سورہ انفال کی یہ آیت اتری۔ تو رسول اللہ ﷺ نے مجھے بلا کر کہا کہ جاؤ اپنا چھینا ہوا مال لے لو۔<sup>(۳)</sup> سعد بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے کہا یا رسول اللہ ﷺ اللہ تعالیٰ نے آج مجھے مشرکین کی ہزیمت سے شفا بخشی ہے اب یہ تلوار مجھے بخش دیجئے۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا کہ یہ تلوار نہ تمہاری ہے نہ میری اس کو رکھ دو۔ میں نے رکھ دی اور واپس ہوا اور دل میں خیال کر

[تفسیر ابن جریر الطبری (۱۶۸/۶)]

(۲)

[تفسیر ابن جریر الطبری (۱۶۸/۶)]

(۱)

[تفسیر ابن جریر الطبری (۱۶۹/۶)]

(۳)

[حسن لغیرہ: مسند احمد (۱۸۰/۱) ابن ابی شیبہ (۳۷۰/۱۲) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۶۷۱)]

(۳)

شیخ شعیب ارنؤوط اسے حسن لغیرہ کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۱۵۵۶)]



رہا تھا کہ مجھے نہیں ملی تو کوئی ایسا نہ ہو کوئی شخص پالے گا جو مجھ جیسا مستحق نہیں اور جس نے نہ ایسی مصیبت برداشت کی جیسی میں نے یکا یک کسی نے مجھ کو پیچھے سے آواز دی۔ میں حضور ﷺ کے پاس پہنچا اور عرض کی یا رسول اللہ ﷺ کیا کوئی وحی نازل ہوئی ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا تم نے مجھ سے تلوار مانگی تھی لیکن وہ میری تھی نہیں کہ تمہیں دیتا۔ اب اللہ تعالیٰ نے وحی کے ذریعہ مجھے دے دی ہے تو لو اب تمہیں دیتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری ہے <sup>(۱)</sup> کہ ﴿يَسْتَلُونَكَ عَنِ الْأَنْفَالِ قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرَّسُولِ﴾ سعد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میرے بارے میں چار آیتیں اتری ہیں۔ جنگ بدر میں ایک تلوار پر میں نے قبضہ کیا تھا۔ میں نبی اکرم ﷺ کے پاس آیا اور کہا یہ تلوار مجھے بخش دیجئے۔ آپ ﷺ نے فرمایا جہاں سے لی وہیں رکھ دو۔ آپ ﷺ نے دودفعہ کہا۔ میں نے پھر درخواست کی تو آپ ﷺ نے پھر یہی کہا۔ چنانچہ انفال والی آیت اتری۔ اور مجھ سے متعلق دوسری آیت ہے ﴿وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ﴾ <sup>(۲)</sup> الخ، تیسری آیت ﴿إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ﴾ <sup>(۳)</sup> الخ، اور چوتھی آیت وصیت۔ <sup>(۴)</sup>

مالک بن ربیعہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ بدر کے روز ابن عائد کی تلوار میرے قبضہ میں آئی جس کا نام مرزبان تھا۔ جب رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا کہ اپنا اپنا لوٹا ہوا مال رکھ دو تو میں نے بھی یہ تلوار رکھ دی۔ اور رسول اللہ ﷺ کی عادت شریفہ تھی کہ کوئی کچھ مانگے تو سوال رو نہیں کرتے تھے ارقم نے یہ تلوار دیکھ کر حضرت محمد ﷺ سے مانگ لی اور حضرت ﷺ نے دے دی۔ <sup>(۵)</sup>

**نزول آیت کا دوسرا سبب:** ابوامامہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ انفال کے بارے میں میں نے عبادہ رضی اللہ عنہ سے سوال کیا تو انہوں نے کہا ہمارے ساتھ مجاہدین بدر بھی تھے اور یہ آیت اس وقت اتری ہے جب کہ انفال کے بارے میں ہم میں اختلاف پڑ گیا اور ہم آپس میں تیز و تلخ باتیں کرنے لگے تو بات اللہ تعالیٰ نے ہمارے ہاتھ سے لے لی اور نبی اکرم ﷺ کو دے دی۔ اب حضرت ﷺ نے یہ مال غنیمت مسلمانوں میں برابر تقسیم کر دیا۔ <sup>(۶)</sup> عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کہتے ہیں <sup>(۷)</sup> کہ بدر میں حضرت ﷺ کیساتھ شریک تھا۔ اللہ تعالیٰ نے دشمن کو شکست دے دی اب ایک جماعت

① [حسن صحیح: ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی النفل (۲۷۴۰) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورۃ الانفال (۳۰۷۹) مسند احمد (۱/۱۷۸-۱۸۱)] شیخ البانی نے اسے حسن صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابوداؤد، صحیح ترمذی]

② [سورۃ العنکبوت: آیت ۸] ③ [سورۃ المائدہ: آیت ۹۰]

④ [صحیح: صحیح مسلم: کتاب فضائل الصحابة: باب فی فضل سعد بن ابی وقاص (۱۷۴۸)]

⑤ [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۶۷۲)]

⑥ [حسن لغیرہ: مسند احمد (۳۱۹/۵، ۳۲۲) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۶۶۷) عبد الرزاق (۹۳۳۴) دارمی (۲۲۹/۲-۲۳۰) مستدرک حاکم (۱۳۶/۲، ۳۲۶)] شیخ شعب ارناؤوط فرماتے ہیں کہ یہ روایت حسن لغیرہ ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۲۲۷۴۷)]

⑦ [حسن لغیرہ: مسند احمد (۳۲۴/۵) مجمع الزوائد (۲۶/۷)] شیخ شعب ارناؤوط اسے حسن لغیرہ کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۲۲۷۶۲)]



نے تو دشمنوں کا تعاقب کیا اور بھاگتوں کو قتل کیا اور ایک جماعت لشکر پر آ پڑی کہ ان کا محاصرہ کر رہی تھی اور ایک نبی اکرم ﷺ کو گھیرے میں لئے ہوئے آپ کی حفاظت کر رہی تھی کہ کہیں دشمن گزندہ پہنچائے۔ جب رات ہو گئی اور مال غنیمت تقسیم کرنے لگے، تو جن لوگوں نے مال غنیمت کو سمیٹ کر محفوظ کیا تھا، کہنے لگے کہ اس کے صرف ہم حقدار ہیں اور جو دشمن کے تعاقب میں گئے تھے ان کا کہنا تھا کہ ہم دشمن کی شکست کا سبب ہیں اس لئے صرف ہم حقدار ہیں اور جنہوں نے حضور ﷺ کی حفاظت کی تھی وہ کہتے تھے کہ ہم کو اس بات کا اندیشہ تھا کہ کہیں حضرت ﷺ کو گزندہ پہنچے۔ اس لئے ہم تو ایک بہت ہی اہم کام میں مصروف تھے۔ چنانچہ یہ آیت اتری کہ انفال تو اللہ تعالیٰ اور اللہ تعالیٰ کے رسول ﷺ کا ہے۔ پس اللہ تعالیٰ سے ڈرو اور آپس میں صلح قائم رکھو۔ اب حضرت ﷺ نے مسلمانوں میں اس کو تقسیم کر دیا۔ اور نبی اکرم ﷺ کی عادت تھی کہ جب دشمن پر ہوتے تو اسی روز وہیں چوتھائی مال غنیمت تقسیم کر دیتے اور جب واپس ہو چکے تو تہائی کی تقسیم کر دیتے اور اپنے لئے اس کو نامناسب سمجھتے۔<sup>(۱)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ جنگ بدر کے روز حضور ﷺ نے فرمایا کہ جو ایسی ایسی کارگزاریاں بتائے گا اس کو ایسا ایسا انعام ملے گا۔ اب نو جوان تو اپنی کارگزاری بتانے کی کوشش میں لگ گئے اور بوڑھوں نے مورچے اور جھنڈے سنبھال لئے اور جب مال غنیمت آیا تو جس کے لئے جو وعدہ کیا گیا تھا وہ لینے کے لئے آئے۔ بوڑھوں نے کہا تم کو ہم پر ترجیح نہیں ہو سکتی۔ ہم تمہارے پشت پناہ بنے ہوئے تھے اگر تمہیں ہزیمت ہوتی تو ہمارے ہی پاس تم کو پناہ ملتی۔ بات بڑھ گئی جھگڑا ہوا تو انفال والی آیت اتری۔<sup>(۲)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ بدر کے روز حضور ﷺ نے فرمایا تھا کہ جس نے کسی کو قتل کیا اس کو مال مقتول میں سے یہ یہ انعام اور جو کسی کو قید کر لائے اس کو یہ انعام۔ چنانچہ ابوالیسر رضی اللہ عنہ نے دو قیدی پکڑے اور کہا یا رسول اللہ ﷺ آپ نے وعدہ فرمایا تھا۔ تو سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ بول اٹھے کہ یا رسول اللہ ﷺ اگر آپ نے اس طرح دے دیا تو آپ کے دوسرے اصحاب کے لئے کچھ نہ بچے گا۔ ہم جو میدان جنگ میں رکے رہے تو اس کا سبب کچھ یہ نہیں تھا کہ ہم کو مال کا یا معاوضہ کا لالچ نہ تھا اور نہ یہ کہ ہم دشمن سے گھبراتے تھے۔ ہم تو یہاں صرف اس لئے ٹھہرے رہے کہ کہیں آپ پر پیچھے سے حملہ نہ ہو جائے۔ مقامی حفاظت کی بھی سخت ضرورت تھی۔ غرض یہ کہ کچھ جھگڑا ہو گیا اور یہ آیت نازل ہوئی۔ ارشاد باری ہے ﴿وَاعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ﴾<sup>(۳)</sup> یعنی جو مال غنیمت تم کو ملا ہے اس میں

(۱) صحیح: ترمذی: کتاب السیر: باب فی النفل (۱۵۶۱) ابن ماجہ: کتاب الجہاد: باب النفل (۲۸۵۲) صحیح ابن حبان (۴۷۵۷) مسند احمد (۳۲۳/۵ - ۳۱۸) مستدرک حاکم (۱۳۵/۲) شیخ البانی اسے صحیح کہتے ہیں۔ [صحیح ابن ماجہ]

(۲) صحیح: ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی النفل (۲۷۳۷) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۶۶۲) صحیح ابن حبان (۵۰۹۳) نسائی فی التفسیر (۲۱۷) حاکم (۱۳۱/۲، ۱۳۲) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابوداؤد] شیخ عبد الرزاق مہدی، مولانا مبشر احمد بانی اور حافظ زبیر علی زئی بھی اسے صحیح کہتے ہیں۔

(۳) سورہ انفال: آیت ۴۱



پانچواں حصہ اللہ تعالیٰ کا ہے۔<sup>(۱)</sup> امام ابو عبیدہ رضی اللہ عنہ نے اپنی کتاب ((الاموال الشرعیہ)) میں لکھا ہے کہ انفال، مالہائے غنیمت کو کہتے ہیں اور ہر وہ مال جو حربیوں سے مسلمانوں کو ملے۔ انفال پر سب سے پہلے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حق ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن میں فرما دیا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یوم بدر میں اس کی تقسیم حسب ہدایت باری تعالیٰ خمس نکالے بغیر کی تھی۔ جیسا کہ حدیث سعد میں ہم ذکر کر چکے ہیں۔ پھر اس کے بعد آیت خمس نازل ہوئی، تو پہلی آیت منسوخ ہو گئی۔ ابن زید کا بیان ہے کہ منسوخ نہیں ہوئی بلکہ وہ بھی قائم ہے۔ ابو عبیدہ کہتے ہیں کہ اس بارے میں اور بھی حدیثیں ہیں۔

انفال جمع مال غنیمت کو کہتے ہیں۔ لیکن اس میں سے خمس نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اہل کے لئے مخصوص ہے جیسا کہ قرآن میں ہے اور حدیثوں میں ہے۔ ((انفال)) کلام عرب میں ہر وہ احسان ہے جو محسن نے محض سلوک کے طور پر کیا ہو اور اس پر احسان کرنا واجب نہ ہو۔ یہی ہے وہ مال غنیمت جس کو اللہ تعالیٰ نے مومنین کے لئے حلال کر دیا ہے اور یہ وہ چیز ہے کہ ہم مسلمان ہی اس سے مخصوص ہیں اور مسلمانوں سے پہلے دوسری امتوں پر مال غنیمت حلال نہیں تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے خمس کا حقدار بنایا گیا ہے کہ مجھ سے پہلے کسی کو خمس نہیں دیا گیا تھا۔<sup>(۲)</sup> ابو عبیدہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ امام اگر فوج کے افراد کو کوئی انعام دے جو ان کے مقررہ حصے کے علاوہ ہو تو اس کو نفل یا انفال کہتے ہیں اور یہ اس کی کارگزاریوں اور دشمن پر زوردار حملہ کا لحاظ کرتے ہوئے ہوتا ہے۔ یہ نفل جو امام کی طرف سے اعتراف حسن کارگزاری کے طور پر ملتا ہے چار طریقوں پر ہوتا ہے ہر طریقہ اپنی جگہ پر دوسرے طریقہ سے الگ ہے۔ ایک تو مقتول کا لوٹا ہوا مال و اسباب اس میں سے کوئی پانچواں حصہ نہیں نکالا جاتا۔ دوسرا وہ نفل جو پانچواں حصہ سے الگ کرنے کے بعد دیا جاتا ہے۔ مثلاً امام نے کوئی چھوٹا سا لشکر دشمن پر بھیج دیا وہ غنیمت کا مال لے کر پلٹا تو امام سے اس لشکر کو چوتھائی یا تہائی اپنے حسب صوابدید تقسیم کر دے تیسرا یہ طریقہ ہے کہ جو خمس نکال کر باقی تقسیم کیا جانے والا ہے اس میں سے اپنے حسب صوابدید اور حسب کارگزاری جس کو جتنا مناسب سمجھے دے اور باقی تقسیم کر دے۔ چوتھی صورت یہ کہ ساری غنیمت میں سے نفل دے قبل اس کے کہ خمس نکالے اور یہ سقاؤں، چرواہوں، ساتیوں اور دیگر مزدوروں کا حق ہوتا ہے۔ غرض یہ کہ کئی صورتوں سے اس کی تقسیم ہوتی ہے۔

امام شافعی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ مال غنیمت میں سے پانچواں حصہ نکالنے سے پہلے مجاہدین کو مقتولین کا جو سامان اور مال و متاع دیا جاتا ہے وہ انفال میں داخل ہے۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا وہ حصہ جو پانچویں حصے میں سے پانچواں حصہ تھا اس میں سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم جسے چاہیں اور جتنا چاہیں عطا فرمائیں یہ بھی نفل ہے۔ پس امام کو چاہیے کہ دشمنوں کی کثرت اور مسلمانوں کی قلت اور اسی قسم کے ضروری مواقع کا لحاظ رکھتے ہوئے طریق سنت کی

<sup>(۱)</sup> **ضعیف:** عبد الرزاق فی التفسیر (۹۸۸) وفی المصنف (۹۶۸۳) اس کی سند میں محمد بن سائب کلبی راوی متروک ہے، اسی طرح ابوصالح کا ابن عباس سے سماع بھی ثابت نہیں۔ شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس اسے سخت ضعیف کہتے ہیں۔ حافظ زبیر علی زئی نے اسے موضوع کہا ہے۔

<sup>(۲)</sup> **صحیح:** صحیح بخاری: کتاب التیمم (۳۳۵) صحیح مسلم: کتاب المساجد (۵۲۱)



پیروی کرے۔ اگر ایسی مصلحت درپیش نہ ہو تو نفل کا نکالنا ضروری نہیں۔ تیسری وجہ یہ ہے کہ امام ایک جماعت کا فروع سے لڑنے کے لئے بھیجتا ہے اور ان سے کہہ دیتا ہے کہ جو شخص جو کچھ حاصل کرے اس میں سے پانچواں حصہ تو الگ کر دے اور باقی لے لے اور یہ بات جنگ پر جانے سے پہلے ہی باہمی رضا مندی سے طے پا چکی ہوتی ہے۔ لیکن ان کے اس بیان میں جو کہا گیا ہے کہ بدر کی غنیمت کا پانچواں حصہ نہیں نکالا گیا، اس میں اعتراض کی گنجائش ہے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا تھا کہ دو اونٹنیاں وہ ہیں جو انہیں بدر کے دن پانچویں حصہ میں ملی تھیں۔ میں نے اس کا پورا بیان کتاب السیرۃ میں کر دیا ہے۔ قولہ تعالیٰ ﴿فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ﴾ یعنی اپنے امور میں اللہ تعالیٰ سے ڈرو اور آپس میں صلح سے رہو نہ ایک دوسرے پر ظلم کرو نہ دشمن بنو۔ اللہ تعالیٰ نے تمہیں جو ہدایت اور علم دیا ہے کیا یہ اس مال سے بہتر نہیں جس کے لئے تم لڑ رہے ہو۔ اور اللہ تعالیٰ اور اللہ کے رسول ﷺ کی اطاعت کرو۔ نبی اکرم ﷺ جو تقسیم کرتے ہیں وہ اللہ تعالیٰ کے حسب ارادہ ہی کرتے ہیں۔ ان کی تقسیم عدل و انصاف پر مبنی ہوتی ہے۔ سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ ﴿وَأَصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ﴾ کے معنی ہیں کہ آپس میں لڑو جھگڑو نہیں اور گالی گلوچ نہ کرو۔

انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ہم نے ایک دفعہ نبی اکرم ﷺ کو دیکھا کہ آپ مسکرا رہے ہیں تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے پوچھا یا رسول اللہ ﷺ کون سی چیز ہنسی کا سبب ہوئی؟ تو فرمایا کہ میرے دو امتی اللہ تعالیٰ کے سامنے گھٹنے ٹیک کر کھڑے ہو گئے ہیں۔ ایک اللہ تعالیٰ سے کہتا ہے یا رب اس نے مجھ پر ظلم کیا میں بدلہ چاہتا ہوں۔ اللہ پاک اس سے فرماتا ہے کہ اپنے ظلم کا بدلہ ادا کرو۔ ظالم جواب دیتا ہے یا رب اب میری کوئی نیکی باقی نہیں رہی کہ ظلم کے بدلے میں اسے دے دوں۔ تو وہ مظلوم کہتا ہے کہ اے اللہ تعالیٰ! میرے گناہوں کا بوجھ اس پر لا دے۔ یہ کہتے ہوئے حضرت علی رضی اللہ عنہ آبدیدہ ہو گئے اور فرمانے لگے کہ وہ بڑا ہی سخت دن ہوگا۔ لوگ اس بات کے حاجت مند ہوں گے کہ اپنے گناہوں کا بوجھ کسی اور کے سر دھریں۔ اللہ پاک طالب انتقام سے فرمائے گا کہ نظر اٹھا کر جنت کی طرف دیکھ! وہ سر اٹھائے گا جنت کی طرف دیکھے گا اور عرض کرے گا یا رب اس میں تو چاندی اور سونے کے محل ہیں موتیوں کے بنے ہوئے ہیں۔ یا رب! یہ محل کس نبی اور کس صدیق اور شہید کے ہیں؟ اللہ تعالیٰ فرمائے گا جو اس کی قیمت ادا کرتا ہے اس کو دے دیئے جاتے ہیں۔ وہ کہے گا یا رب کون اس کی قیمت ادا کر سکتا ہے اللہ تعالیٰ فرمائے گا تو اس کی قیمت ادا کر سکتا ہے۔ اب وہ عرض کرے گا یا رب کس طرح؟ اللہ عزوجل شانہ ارشاد فرمائے گا وہ اس طرح کہ تو اپنے بھائی کو معاف کر دے۔ وہ کہے گا یا رب میں نے معاف کیا۔ اللہ پاک فرمائے گا اب تم دونوں ایک دوسرے کا ہاتھ تھامے جنت میں داخل ہو جاؤ۔ اس کے بعد آپ ﷺ نے فرمایا کہ ”اللہ تعالیٰ سے ڈرو آپس میں صلح قائم رکھو۔ کیونکہ قیامت کے روز اللہ پاک بھی مومنین کے درمیان آپس میں صلح کرانے والا ہے۔“ ①

① [ضعیف: الدر المنثور للسيوطی (۲۹۶/۳) مستدرک حاکم (۵۷۶/۴) اس کی سند میں عباد بن شیبہ راوی ضعیف ہے۔ شیخ البانی اس روایت کو ضعیف کہتے ہیں۔ [ضعیف الترغیب (۲۱۰۳)] حافظ زبیر علی زئی اور مولانا مہر احمد ربانی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔]



إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿١﴾ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ﴿٢﴾ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا ۚ لَهُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٣﴾

بس ایمان والے تو ایسے ہوتے ہیں کہ جب اللہ تعالیٰ کا ذکر آتا ہے تو ان کے قلوب ڈر جاتے ہیں اور جب اللہ تعالیٰ کی آیتیں ان کو پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو وہ آیتیں ان کے ایمان کو اور زیادہ کر دیتی ہیں اور وہ لوگ اپنے رب پر توکل کرتے ہیں ○ جو کہ نماز کی پابندی کرتے ہیں اور ہم نے ان کو جو کچھ دیا ہے وہ اس میں سے خرچ کرتے ہیں ○ سچے ایمان والے یہ لوگ ہیں ان کے لئے بڑے بڑے درجے ہیں ان کے رب کے پاس اور مغفرت ہے اور عزت کی روزی ○

**اہل ایمان کی صفات:** منافقین جب فریضہ صلوٰۃ ادا کرتے ہوئے دکھائی دیتے ہیں تو قرآن کی آیتیں ذرہ بھر ان کے دل پر اثر نہیں کرتیں۔ نہ اللہ کی آیتوں پر ایمان لاتے ہیں نہ اللہ تعالیٰ پر توکل کرتے ہیں نہ نماز پڑھتے ہیں جب کہ گھر میں ہوتے ہیں نہ اپنے مال کی زکوٰۃ دیتے ہیں اللہ پاک خبر دیتا ہے کہ مومن ایسے نہیں ہوتے۔ مومنین کا وصف اس آیت میں یوں بیان فرماتا ہے کہ جب وہ قرآن پڑھتے ہیں تو اللہ تعالیٰ کے خوف سے ان کے دل کانپ اٹھتے ہیں۔ جب آیتیں ان کے سامنے تلاوت کی جاتی ہیں تو تصدیق کرنے کے سبب ان کا ایمان اور بڑھ جاتا ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کے سوا کسی دوسرے پر بھروسہ کرتے ہی نہیں۔ مومن کی حقیقی پہچان یہی ہے کہ کسی معاملے میں اللہ تعالیٰ کا نام بچ میں آ گیا تو ان کے دل کانپ اٹھتے ہیں۔ وہ اس کے حکم کی تعمیل کرتے ہیں اور اس کی منع کی ہوئی باتوں سے باز رہتے ہیں جیسا کہ فرمایا۔ مومن لوگوں سے اگر کوئی گناہ کا کام سرزد ہو بھی گیا یا حدود سے انہوں نے تجاوز کیا تو فوراً انہیں اللہ تعالیٰ کا دھیان آ جاتا ہے۔ وہ اپنے گناہوں سے استغفار کرنے لگتے ہیں اور اللہ تعالیٰ کے سوا گناہوں کا بخشنے والا کون ہے۔ غلطی سے گناہ ہو گیا تو بار بار اس پر اصرار نہیں کرتے کیونکہ وہ سمجھدار لوگ ہیں۔ اور فرمایا کہ ”جس کو اللہ تعالیٰ کا سامنا کرنے کا خوف دامنگیر ہے اور خواہش نفسانی ناجائز طور پر پوری کرنے سے وہ باز رہا تو جنت درحقیقت اسی کا حق ہے۔“ ① چنانچہ سدی مرد مومن کی تشریح یوں کرتے ہیں کہ وہ ایک ایسا شخص ہے جو محصیت کا ارادہ کرتا ہے اور اس سے کہا جاتا ہے کہ اللہ تعالیٰ سے ڈرو تو اس کا قلب کانپ اٹھتا ہے۔ ام درداءؓ کہتی ہیں کہ دل خوف ہی سے دھڑکنے لگتے ہیں اور تن بدن میں ایک سوزش سی ہو جاتی ہے یہی توجہ ہے کہ روگٹے کھڑے ہو جاتے ہیں جب یہ کیفیت طاری ہو جائے تو بندہ کو چاہیے کہ اس وقت اللہ تعالیٰ سے اپنے مقصد کی دعا مانگنے لگے کیونکہ ایسے وقت کی دعا قبول ہوتی ہے۔ ارشاد ہوتا ہے کہ قرآن سن کر ان کا ایمان بڑھ جاتا ہے۔“ جیسا کہ فرمایا کوئی سورت نازل ہوتی ہے تو کوئی کہتا ہے کہ اس آیت سے تم میں سے کس کا ایمان بڑھ گیا۔ سو



بات یہ ہے کہ اس کا ایمان بڑھ جاتا ہے جو پہلے ہی مومن ہے اور جنت کی خوش خبری اسی کے حق میں ہے۔ ① امام بخاری رحمہ اللہ اور دوسرے آئمہ نے اسی نوعیت کی آیتوں سے استدلال کیا ہے کہ ایمان میں زیادتی اور کمی ہو سکتی ہے جیسا کہ جمہور آئمہ کا مذہب ہے بلکہ کہا گیا ہے کہ بہت سارے آئمہ کا اسی پر اجماع ہے۔ جیسے شافعی رحمہ اللہ اور احمد بن حنبل رحمہ اللہ اور ابو عبیدہ رحمہ اللہ جیسا کہ ہم نے شرح بخاری میں بیان کیا ہے۔

﴿وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ﴾ یعنی اس کے سوا کسی سے امید ہی نہیں رکھتے۔ اپنی پناہ اسی کو قرار دیتے ہیں۔ کچھ مانگتے ہیں تو اسی سے مانگتے ہیں اور ہر بات میں اسی کی طرف جھکتے ہیں، جانتے ہیں کہ وہ جو چاہے گا وہ ہوگا اور جو نہ چاہے گا وہ نہ ہوگا وہ وحدہ لا شریک ہے، متصرف فی الملک ہے، اس کے حکم کے بعد کسی کا حکم نہیں، وہ سرلج الحساب ہے۔ سعید بن جبیر رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ توکل ایمان کا شیرازہ ہے۔ ﴿الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ﴾ مومنین کے اعتقاد کا ذکر کرنے کے بعد ان کے اعمال سے آگاہی دی جا رہی ہے کہ وہ نماز پڑھتے ہیں اور لوگوں کو دیتے دلاتے رہتے ہیں۔ یہ دونوں اعمال ایسے زبردست ہیں کہ تمام اعمال خیر پر مشتمل ہیں۔ اقامت صلوٰۃ اللہ تعالیٰ کے حقوق میں سے ہے اقامت صلوٰۃ کہتے ہیں نماز کی اپنے اوقات پر پابندی کرنے کو اور یہ کہ وضو میں اچھی طرح منہ ہاتھ پاؤں دھوئے ہوں، رکوع اور سجود تعدیل وارکان کے ساتھ ادا کیے گئے ہوں قرآن کی تلاوت اس کے آداب کے ساتھ ہو نبی ﷺ کا بتلایا ہوا شہد اور درود ہو یہ ہے اقامت صلوٰۃ جو ﴿يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ﴾ کا مفہوم ہے اور ﴿يُنْفِقُونَ﴾ کا مطلب یہ ہے کہ جو کچھ اللہ تعالیٰ نے دیا ہے کہ اگر زکوٰۃ کے قابل ہو تو زکوٰۃ دیں اور جو کچھ بھی ہے لوگوں کو دیتے دلاتے رہیں۔ بندوں کے واجب اور مستحب مالی حقوق ادا کرتے رہیں۔ اور اللہ تعالیٰ کا دیا ہے تو سب کی مدد کریں کیونکہ سب لوگ اللہ تعالیٰ کی عیال ہیں۔ اللہ تعالیٰ کو وہی بندہ سب سے زیادہ مقبول ہے جو مخلوق کو سب سے زیادہ نفع رساں ہے۔ تمہارے اموال اللہ تعالیٰ کی طرف سے تمہارے پاس گویا بہ طور امانت ہیں اور بہت جلد تمہارا مال تم سے جدا ہونے والا ہے اس لئے اس سے محبت نہیں ہونی چاہیے ﴿أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا﴾ ان صفات سے جو متصف ہیں وہ حقیقی مومن ہیں۔

حارث بن مالک رحمہ اللہ نبی اکرم ﷺ کے پاس آئے تو آپ ﷺ نے فرمایا کہ حارث رحمہ اللہ! صبح کیسی گزری؟ حارث رحمہ اللہ نے کہا ایک مومن حقیقی کی حیثیت سے۔ حضور اکرم ﷺ نے فرمایا، خوب سمجھ کر کہو ہر شے کی ایک حقیقت ہوا کرتی ہے تمہارے ایمان کی کیا حقیقت ہے بتاؤ تو سہی حارث رحمہ اللہ نے کہا کہ دنیا کی محبت سے میں نے روگردانی کر لی ہے راتوں کو جاگ کر عبادت کرتا ہوں دن کو روزے کے سبب پیاسا رہتا ہوں اور اپنے کو یوں پاتا ہوں گویا میرے سامنے عرش رب کھلا ہوا ہے اور گویا میں اہل جنت کو باہم ملاقاتیں کرتا دیکھتا ہوں اور اہل دوزخ کو گرفتار بلا دیکھ رہا ہوں۔ حضور ﷺ نے فرمایا ہاں اے حارث! تم حقیقت ایمان تک پہنچ چکے ہو اس پر قائم رہنے کی



کوشش کرو۔ یہ آپ نے تین بار فرمایا۔ ① قرآن زبان عرب میں نازل کیا گیا ہے اور حقا کا لفظ ادبی حیثیت رکھتا ہے جیسا کہ کہا جاتا ہے ((فلان سید حقا)) یعنی فلاں حقیقی سردار ہے اگرچہ قوم میں اور دوسرے بھی سردار ہیں اور فلاں حقیقی تاجر ہے اگرچہ اور تاجر بھی بہت ہیں۔ اور فلاں حقیقی شاعر ہے اگرچہ اور بہت شاعر ہیں ﴿لَهُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ﴾ ② یعنی جنت میں ان کو بڑے بڑے درجے ملیں گے۔ جیسا کہ فرمایا اللہ تعالیٰ کے پاس ان کے بڑے درجے ہیں اور جو کچھ وہ عمل کر رہے ہیں اللہ تعالیٰ اس سے واقف ہے۔ ③ اللہ تعالیٰ ان کے گناہوں کو معاف کر دے گا اور ان کی نیکیوں کو قبول فرمائے گا۔

اہل جنت میں سے بعض کے درجے بعض سے بالاتر ہیں اوپر والے اوپر سے نیچے کے درجہ والوں کو دیکھیں گے اور فخر کریں گے۔ نیچے والے اوپر والوں کو دیکھ کر حسد کریں گے۔ مسلم اور بخاری میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا علیین والوں کو نیچے والے اس طرح دیکھیں گے جس طرح کہ تم افق آسمان پر ستاروں کو دیکھتے ہو لوگوں نے پوچھا یا رسول اللہ ﷺ کیا یہ انبیاء کے منازل ہیں اور کسی اور کو کیا نہ ملیں گے آپ نے فرمایا کیوں نہیں اللہ تعالیٰ کی قسم وہ لوگ جو اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے اور رسولوں کی تصدیق کی وہ بھی اس کے مستحق ہیں۔ ④ حضور ﷺ نے فرمایا کہ اہل جنت اوپر کی جنت والوں کو ایسے دیکھیں گے جیسے افق آسمان پر ستارے ہیں اور ابو بکر رضی اللہ عنہ اور عمر رضی اللہ عنہ انہیں میں سے ہیں انہیں بھی یہ عزت ملے گی۔ ⑤

كَبَا۟اْخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْۢ بَيْتِكَ بِالْحَقِّ ۖ وَاِنَّ فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِيْنَ لَكُرِهُوْنَ ۝  
يُجَادِلُوْنَكَ فِي الْحَقِّ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ ۚ كَاَنَّمَا يُسَاقُوْنَ اِلَى الْمَوْتِ وَهُمْ  
يَنْظُرُوْنَ ۝ ۚ وَاِذْ يَعِدُكُمُ اللّٰهُ اِحْدَا۟ى الطّٰٓئِفَتَيْنِ اَنْهَا لَكُمْ وَتَوَدُّوْنَ  
اَنْ غَيَّرَ ذٰلِكَ الشُّوْكَۙ تَتَّكُوْنَ لَكُمْ وَيُرِيْدُ اللّٰهُ اَنْ يُّحَقِّقَ الْحَقَّ بِكَلِمٰتِهٖ  
وَيَقْطَعَ دَابِرَ الْكَافِرِيْنَ ۝ ۙ لِيُحَقِّقَ الْحَقَّ وَيُبْطِلَ الْبَاطِلَ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُوْنَ ۝

① [ضعیف: مسند عبد بن حمید (۴۴۴) طبرانی کبیر (۳۳۶۷) بیہقی فی شعب الایمان (۱۰۵۹۱) مجمع الزوائد (۵۷/۱)] یہ روایت ابن ابیہر کی وجہ سے ضعیف ہے۔ حافظ زبیر علی زئی اور مولانا ہاشم احمد ربانی بھی اس کی سند کو ضعیف کہتے ہیں۔

② [سورة الانفال: آیت ۴] ③ [سورة ال عمران: آیت ۱۶۳]

④ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب بدء الخلق: باب ما جاء فی صفة الجنة وانها مخلوقة (۳۲۵۶)]

⑤ [صحیح مسلم: کتاب الجنة: باب ترانی اهل الجنة اهل الغرف (۲۸۳۱)]

⑥ [صحیح: ابن ماجہ: مقدمہ: باب فضل ابی بکر الصديق (۹۶) ابوداؤد: کتاب الحروف والقراءات

(۳۹۸۷) ترمذی: کتاب المناقب: باب مناقب ابی بکر الصديق (۳۶۵۸) مسند احمد (۲۷/۳)] شیخ

البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابن ماجہ، الروض النضیر (۹۷۰)]



جیسا کہ آپ کے رب نے آپ کے گھر سے مصلحت کے ساتھ آپ کو روانہ کیا اور مسلمانوں کی ایک جماعت اس کو گراں سمجھتی تھی ○ وہ اس مصلحت میں بعد اس کے کہ اس کا ظہور ہو گیا تھا آپ سے اس طرح جھگڑ رہے تھے کہ گویا کوئی ان کو موت کی طرف ہانکے لئے جاتا ہے اور وہ دیکھ رہے ہیں ○ اور تم لوگ اس وقت کو یاد کرو جب کہ اللہ تعالیٰ تم سے ان دو جماعتوں میں سے ایک کا وعدہ کرتے تھے کہ وہ تمہارے ہاتھ آ جائے گی اور تم اس تمنا میں تھے کہ غیر مسلح جماعت تمہارے ہاتھ آ جائے اور اللہ تعالیٰ کو یہ منظور تھا کہ اپنے احکام سے حق کا حق ہونا ثابت کر دے اور ان کافروں کی بنیاد کو قطع کر دے ○ تاکہ حق کا حق ہونا اور باطل کا باطل ہونا ثابت کر دے اگرچہ مجرم لوگ ناپسند ہی کریں ○

**جنگ بدر کی کچھ تفصیل:** مفسرین نے اس میں اختلاف کیا ہے کہ ﴿كَمَا أَخْرَجَكَ﴾ میں ﴿كَمَا﴾ کے آنے کا کیا سبب ہے۔ بعض نے کہا کہ آیت زیر ذکر میں تشبیہ دی گئی ہے، مومنین کے باہمی صلح کے ساتھ ان کے ارتقاب اور اطاعت رسول کے بارے میں۔ چنانچہ بات کا ڈھنگ یوں ہوتا ہے۔ جیسا کہ غنیموں کے بارے میں اختلاف کیا تھا اور لڑ پڑے تھے اور اللہ تعالیٰ نے تمہارا فیصلہ چکا دیا تھا اور تم سب سے چھین کر تقسیم کا حق رسول اللہ ﷺ کو دے دیا تھا اور رسول اللہ ﷺ نے عدل اور مساوات کے ساتھ تقسیم کر دی تھی اور یہ بات تمہاری مصلحت کاملہ کی خاطر تھی۔ اسی طرح اس موقع پر جب دشمنوں سے لڑنے کے لئے تم کو مدینے سے نکلنا پڑا تو شوکت و جاہ والے بڑے لشکر سے لڑنا تمہیں ناپسند ہوا۔ یہ بڑا لشکر وہ تھا جو اپنے ہم مذہب کافروں کی مدد اور شام کو گئے ہوئے قافلہ مال تجارت کی حفاظت کے لئے مکے سے نکل آئے تھے اور اس جہاد کو ناپسند کرنے کا یہ نتیجہ نکلا کہ اللہ تعالیٰ نے اسی جنگ سے تمہیں دو چار کیا اور پہلے سے بغیر کسی قرارد جنگ کے دشمن سے تمہیں بھڑا دیا اور نتیجہ میں تمہیں نصرت و ہدایت بخشی۔ جیسا کہ فرمایا قتال تم پر فرض کیا جاتا ہے اور یہ تمہیں ناپسند ہے۔ لیکن یہ بہت ممکن ہے کہ تم کسی بات کو ناگوار سمجھو اور دراصل تمہاری بھلائی اسی میں ہو اور تم کسی بات کو پسند کرو اور درحقیقت نتیجہ میں وہ تمہارے لئے مضرت ثابت ہو۔ تمہاری بہتری کا علم تمہارے اللہ تعالیٰ کو ہے تم کو نہیں۔ ① بعض نے اس تشبیہ کے یہ معنی بتائے ہیں کہ جس طرح تمہارے اللہ تعالیٰ نے حق طور پر تم کو مدینہ سے باہر نکلنے میں کامیاب کیا ہے حالانکہ بعض مومنین اس خروج سے ناراض تھے لیکن انہیں آنا پڑا اسی طرح وہ جنگ سے باز رہنا چاہتے ہیں اور تم سے اختلاف رائے رکھتے ہیں حالانکہ رسول اللہ ﷺ کی رائے کی حقانیت ان پر ظاہر ہو چکی تھی۔ مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ معنی ہیں کہ جس طرح مدینے سے مجبوراً تم لوگ نکلے اسی طرح امر حق میں وہ رسول سے جھگڑتے ہیں۔

سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ آیت بدر کی لڑائی میں نکلنے کے بارے میں نازل ہوئی ﴿يُجَادِلُونَكَ فِي الْحَقِّ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ﴾ بعض کہتے ہیں کہ اس کا مطلب ہے کہ اے نبی (ﷺ) یہ مومنین تم سے لڑنے کی نیت سے انفال کے بارے میں سوالات پیدا کر رہے ہیں جیسا کہ بدر کے روز بھی انہوں نے تم سے مجادلہ کیا تھا اور یہ کہا تھا کہ آپ تو ہمیں قافلے سے نمٹنے کے لئے لے کر نکلے تھے ہم کو گمان بھی نہ تھا کہ ہمیں جنگ کرنا پڑے گی اور



نہ ہم جنگ کے لئے تیار ہو کر گھر سے نکلے تھے۔ میں کہتا ہوں کہ نبی اکرم ﷺ مدینے سے ابوسفیان کے قافلے کی راہ روکنے کے لئے نکلے تھے کیونکہ آپ کو معلوم تھا کہ یہ قافلہ ملک شام سے قریش کے لئے بہت سامان لے کر روانہ ہو چکا ہے۔ چنانچہ نبی اکرم ﷺ نے مسلمانوں کو آمادہ کیا اور تین سو دس سے کچھ زیادہ آدمی لے کر نکل کھڑے ہوئے اور چشمہ بدر کی راہ پر ساحل کی طرف چل پڑے۔ ابوسفیان کو حضرت ﷺ کے حملہ کرنے کی خبر ہو چکی تھی جو اس قافلہ کا سردار تھا۔ اس نے ضمضم بن عمرو کو مکہ بھیج کر اہل مکہ کو مدینے والوں کے ارادے سے آگاہ کیا۔ مکے والے تقریباً ایک ہزار آدمی لے کر نکلے۔ ابوسفیان قافلے کو سیف البحر کی طرف سے لے کر نکل گیا اور صاف بچ گیا۔ اب مکہ کا یہ ایک ہزار کا لشکر بڑھتا رہا حتیٰ کہ چشمہ بدر کے پاس آ کر پڑاؤ ڈالا۔ اب مسلمان اور کافر بغیر اس کے کہ پہلے سے کوئی قرارداد جنگ ہو آپس میں گٹھ گٹے۔ کیونکہ اللہ پاک مسلمانوں کا بول بالا کرنا چاہتا تھا اور حق و باطل کے درمیان ایک فیصلہ کن جنگ اللہ تعالیٰ کے پیش نظر تھی۔ جیسا کہ یہ بیان عنقریب آنے والا ہے۔ غرض یہ کہ رسول اللہ ﷺ کو جب خبر ملی کہ مکے سے ایک بڑا لشکر ان سے لڑنے کے لئے نکلا ہے تو اللہ تعالیٰ نے آپ کو وحی بھیجی کہ دو میں سے ایک چیز تمہیں ملے گی یا قافلے کو لوٹ لو یا اس لشکر سے لڑ بیٹھو دونوں نہیں ملیں گے کسی ایک کو اختیار کر لو اور اس میں کامیاب ہو جاؤ مسلمانوں میں سے اکثر کی یہ رائے تھی کہ قافلے کو لوٹ کر چل دو بغیر جنگ کے بہت سامان مل جائے گا۔ جس کی حکایت اللہ پاک نے یوں فرمائی ہے کہ ”تم چاہتے ہو کہ دونوں میں سے وہ صورت پسند کریں جو شوکت والی نہ ہو یعنی قافلے سے نمٹ لیں اور اللہ تعالیٰ کا تو ارادہ یہ تھا کہ حق ظاہر ہو کر رہے اور مکے کے کافروں کا قلع قمع ہو جائے۔“

ابوایوب انصاری رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ہم مدینے میں تھے اور حضرت محمد ﷺ نے فرمایا تھا کہ مجھے خبر ملی ہے کہ ابوسفیان قافلہ لے کر آ رہا ہے تم لوگ کیا کہتے ہو کیا اس قافلہ کی راہ روکنے کے لئے ہم نکل پڑیں ممکن ہے کہ تم لوگوں کو بہت کچھ مال و دولت مل جائے ہم نے عرض کیا ضرور چلنا چاہیے چنانچہ ہم سب نکلے اور ایک یا دو روز چلتے رہے اب آپ ﷺ نے فرمایا کہ اچھا ان کافروں سے جنگ کرنے کے بارے میں تمہاری کیا رائے ہے انہیں اس بات کی خبر ہو گئی ہے کہ تم قافلے کے خیال سے نکل چکے ہو۔ مسلمانوں نے کہا کہ واللہ ہم میں دشمن کے اتنے بڑے لشکر سے لڑنے کی طاقت نہیں ہم جو نکلے ہیں تو صرف قافلے کو لوٹنے کے خیال سے چل پڑے ہیں۔ آپ ﷺ نے دوبارہ یہی سوال کیا۔ پھر ہم لوگوں نے یہی جواب دیا۔ اب مقداد بن عمرو رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ ﷺ ہم اس موقع پر ایسا نہ کہیں گے جیسا کہ موسیٰ علیہ السلام کی امت نے موسیٰ علیہ السلام سے کہا تھا کہ اے موسیٰ! تم اور تمہارے رب دونوں جاؤ اور دشمن سے لڑو ہم یہیں بیٹھے تمہاری واپسی کے منتظر رہتے ہیں۔ ہم گروہ انصار نے تمنا کی اور کہا اگر ہم بھی وہی کہتے جو مقداد نے کہا تو یہ بات قافلہ کا مال عظیم مل جانے سے بھی ہمیں زیادہ پسند ہوتی۔ چنانچہ یہ آیت اتری کہ ﴿كَمَا أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْ بَيْتِكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكَاذِبُونَ﴾ ابووقاص لیشی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ بدر کی طرف سب کو لے کر نکلے اور مقام روحاء میں پہنچ کر لوگوں کے



سامنے خطبہ دیا اور کہا تم لوگوں کی کیا رائے ہے؟ تو ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا، یا رسول اللہ ﷺ علم ہو چکا ہے کہ یہ کفار یہاں یہاں تک پہنچ گئے ہیں۔ پھر حضرت رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم لوگوں کی کیا رائے ہے؟ اب کی مرتبہ عمر رضی اللہ عنہ نے بھی ابو بکر رضی اللہ عنہ کی طرح جواب دیا۔ آپ رضی اللہ عنہ نے پھر اور ایک بار یہ سوال کیا تو سعد ابن معاذ رضی اللہ عنہ نے کہا، یا رسول اللہ ﷺ آپ کی مراد ہم سے ہے اللہ تعالیٰ کی قسم میں نہ کبھی برک الغنم اد گیا ہوں نہ مجھے اس کی راہ کا علم ہے لیکن اگر آپ یمن کے برک الغنم اد تک بھی جائیں تو بھی ہم آپ کے ساتھ چلیں گے اور امت موسیٰ علیہ السلام کی طرح نہ کہیں گے کہ تم اور تمہارا رب جا کر لڑو ہم یہیں سے تمہارا ساتھ دیں گے۔ ممکن ہے کہ آپ نکلنے کے وقت کسی اور غرض سے نکلے ہوں، پھر اللہ تعالیٰ نے آپ کے لیے کوئی دوسری صورت پیدا کر دی ہو، تو آپ رضی اللہ عنہ جو صورت چاہیں اختیار کریں جو آپ رضی اللہ عنہ کا ساتھ دینا چاہتا ہے دے اور جو آپ رضی اللہ عنہ سے ٹوٹنا چاہتا ہے ٹوٹ جائے، جو چاہے آپ کا مخالف بن جائے اور جو چاہے آپ رضی اللہ عنہ سے صلح کر کے رہے۔ ہمارا مال جو کچھ ہے آپ رضی اللہ عنہ سب لے سکتے ہیں۔ سعد رضی اللہ عنہ کے اسی قول کی بنا پر وہ آیت اتری۔<sup>①</sup>

ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ جب نبی اکرم رضی اللہ عنہ نے جنگ بدر کے لئے مشورہ کیا اور پھر قریش کے لشکر سے جنگ کا حکم دیا تو مسلمانوں کو یہ جنگ ناپسند تھی۔ اس لئے آیت اتری تھی کہ ﴿إِنَّ فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكَارِهُونَ﴾ یعنی بعض مومنین کی یہ مرضی نہیں ہے۔ اور حق بات ظاہر ہو جانے کے بعد بھی یہ تم سے بحث کرتے ہیں۔ وہ ایسا سمجھ رہے ہیں کہ جنگ کریں گے تو گویا موت کی طرف کھینچے جا رہے ہیں، مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ فی الحق سے مراد فی القتال ہے۔ محمد بن اسحاق کہتے ہیں کہ ﴿لَكَارِهُونَ﴾ سے ﴿مُشْرِكِينَ﴾ کے ساتھ جنگ کی ناپسندی مراد ہے۔ سعدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ ﴿بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ﴾ کا مطلب ہے کہ یہ ظاہر ہو جانے کے بعد کہ تم حکم رب کے سوا کسی بات کا اقدام نہیں کرتے، پھر بھی رسول کی رائے کے خلاف کرتے ہیں۔ ابن زید ﴿يُجَادِلُونَكَ فِي الْحَقِّ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ كَأَنَّمَا يُسَاقُونَ إِلَى الْمَوْتِ وَهُمْ يَنْظُرُونَ﴾ کے بارے میں کہتے ہیں کہ اس سے مراد مشرکین ہیں۔ یعنی یہ مشرکین حق بات کے بارے میں مجادلہ کرتے ہیں گویا کہ وہ موت کی طرف کھینچے جا رہے ہیں جب کہ اسلام کی دعوت دی جا رہی ہو اور یہ کہ ایسی مذموم صفت سے مومنین متصف نہیں ہو سکتے اور یہ صفت اہل کفر ہی کی ہو سکتی ہے۔ ابن جریر رحمہ اللہ کا اس پر یہ اعتراض ہے کہ ابن زید کا یہ قول کوئی وقعت نہیں رکھتا کیونکہ الفاظ ﴿يُجَادِلُونَكَ فِي الْحَقِّ﴾ سے پہلے سیاق عبارت اہل ایمان سے متعلق ہے اور جو الفاظ اس کے بعد ہیں ظاہر ہے کہ وہ اسی کی خبر ہوگی۔ سچ تو یہ ہے کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما ہی کا قول درست ہے کہ اس سے مراد مومنین ہی ہیں۔ ابن جریر رحمہ اللہ نے اسی قول ابن عباس رضی اللہ عنہما کی تائید کی ہے۔ یہی حق ہے اور سیاق کلام اس کی تائید کرتا ہے۔

① [اسنادہ ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۷۲۴)] اس کی سند میں عطیہ عوفی راوی ضعیف ہے۔ شیخ مصطفیٰ

السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس فرماتے ہیں کہ اس کی سند سخت ضعیف ہے۔



ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جب نبی اکرم ﷺ کا میابی کے ساتھ جنگ بدر سے فارغ ہوئے تو آپ ﷺ سے کہا گیا کہ اب مال بھرے قافلے سے بھی نمٹ لیں۔ اب کوئی رکاوٹ بھی باقی نہیں رہی۔ تو عباس رضی اللہ عنہ جو قیدی کی حیثیت سے اسیران جنگ میں تھے بول اٹھے کہ ہرگز یہ مناسب نہیں، کیونکہ یا رسول اللہ ﷺ اللہ پاک نے آپ ﷺ سے وعدہ فرمایا ہے دو چیزوں میں سے ایک کا چنانچہ ایک چیز آپ کو حاصل ہو چکی اب دوسری چیز بھی حاصل کرنے کا کوئی حق نہیں ہے۔<sup>①</sup> اس کی اسناد جید ہیں۔ اس قول کے معنی ﴿ثَوْدُونَ أَنْ غَيْرَ ذَاتِ الشَّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ﴾ یہ ہیں کہ تم یہ چاہتے تھے کہ وہ چیز حاصل کریں جس میں نہ کوئی مدافعت ہے نہ قتال ہے یعنی ابوسفیان کے قافلے کو لوٹنا حالانکہ اللہ تعالیٰ تو یہ چاہتا تھا کہ تم کو ایسی جماعت سے بھڑادے جو جاہ و شوکت والی ہو اور اس سے جنگ واقع ہوتا کہ اللہ تعالیٰ تم کو ان پر کا میابی بخشے اور اللہ تعالیٰ کے دین کا غلبہ ہو کلمہ اسلام بلند ہو۔ اللہ تعالیٰ کے سوا عاقبت امور سے کوئی واقف نہیں، حسن تدبیر کا مدبر وہی ہے اگر لوگ اس کے خلاف ہی کیوں نہ چاہتے ہوں۔ جیسا کہ فرمایا قتال تم پر فرض ہے خواہ وہ تمہیں ناگوار ہی ہو۔ بہت ممکن ہے کہ تمہیں ایک بات ناپسند ہو اور خیر اسی کے اندر ہو اور ایک بات اچھی لگے اور شر اسی کے اندر ہو۔<sup>②</sup> حسب ذیل حدیث بھی سیاق حدیث بدر میں ہے کہ جب نبی اکرم ﷺ نے شام سے ابوسفیان کے چلنے کی خبر پائی تو مسلمانوں کو بلایا اور کہا کہ قریش کے اس قافلے کے ساتھ مال و متاع بہت ہے اس پر دھاوا بولو۔ کیا عجب کہ کفار کا مال غنیمت اللہ تعالیٰ تمہیں دے دے۔ بعض کے پاس اسلحہ تھا اور بعض کے پاس نہیں اور نہ انہیں یہ گمان تھا کہ نبی اکرم ﷺ جنگ کریں گے۔ اور ابوسفیان حجاز کے قریب ہوا تو اس نے اپنے جاسوس چھوڑ رکھے تھے اور ہر آنے جانے والے سے نبی اکرم ﷺ کی خبریں پوچھتا رہتا تھا۔ چنانچہ اس کو خبر مل گئی کہ محمد ﷺ تمہارے قافلے کے درپے ہیں تو اس نے احتیاطی تدابیر اختیار کر لیں اور مضمض بن عمرو و غفاری کو فوراً مکے بھیجا کہ قریش سے مل کر قافلے کی حفاظت کا انتظام کرائے کیونکہ محمد ﷺ حملہ آور ہو رہے ہیں اور ہر رسول اللہ ﷺ بھی اپنے ساتھیوں کو لے کر نکلے اور وادی ذفران تک پہنچے اور وہاں قیام کیا کہ اتنے میں آپ کو خبر ملی کہ قریش اپنے قافلے کی حفاظت و مدافعت کی خاطر مکہ سے روانہ ہو گئے ہیں تو آپ ﷺ نے مشورہ کیا۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے بھی ٹھیک بات کہہ دی اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بھی یہی کہا۔ پھر مقداد رضی اللہ عنہ کہنے لگے یا رسول اللہ ﷺ ہم آپ کے ساتھ ہیں اللہ تعالیٰ کا جو منشا ہے اس کو پورا کیجئے۔ اللہ تعالیٰ کی قسم ہم (حضرت) مویٰ علیہ السلام کی امت کی طرح نہیں کہیں گے۔ اگر ہمیں جش تک بھی لے جانا چاہیں تو جب تک

① [ضعیف: مسند احمد (۲۲۹/۱) مسند ابویعلیٰ (۲۳۷۳) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورة الانفال (۳۰۸۰) مستدرک حاکم (۳۵۷/۲) الدر المنثور للسيوطی (۱۶۹/۳)] شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ترمذی (۵۹۶)] شیخ شعیب ارناؤوط فرماتے ہیں کہ سماک کی عمر مہ سے حدیث میں اضطراب ہوتا ہے مگر پھر بھی امام ترمذی نے اسے حسن صحیح، امام حاکم اور امام ذہبی نے اسے صحیح الاسناد اور حافظ ابن کثیر نے تفسیر میں اسے جید کہا ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۲۰۲۲)]



آپ ﷺ وہاں نہ پہنچیں ہم آپ کا ساتھ نہ چھوڑیں گے۔ تو آپ ﷺ نے مقداد رضی اللہ عنہ کو دعائے خیر دی۔ پھر آپ ﷺ نے فرمایا کہ اے لوگو! مجھے مشورہ دو آپ ﷺ کی مراد انصار سے تھی۔ ایک تو اس وجہ سے بھی کہ انصار تعداد میں بھی زیادہ تھے دوسرے اس لئے بھی کہ عقبہ میں جب انصار نے بیعت کی تھی تو اس بات پر کی تھی کہ جب آپ اس قرب مکہ سے نکل کر مدینہ پہنچ جائیں گے تو ہر حال میں ہم آپ کا ساتھ دیں گے۔ یعنی دشمن آپ پر چڑھائی کر کے آئے تو ہم اس کے مقابلے پر ہو جائیں گے۔ اس میں چونکہ یہ وعدہ نہ تھا کہ جارحانہ اقدام پر بھی ساتھ دیں گے۔ اس لئے حضرت ﷺ ان کا بھی ارادہ اور رائے دریافت کر لینا چاہتے تھے تاکہ ان سے بھی وعدہ لے کر ان کی ہمدردیاں بھی حاصل کر لیں۔ سعد رضی اللہ عنہ نے کہا کہ شاید آپ ہم سے جواب طلب فرما رہے ہیں۔ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ ہاں میری مراد تمہیں لوگوں سے ہے۔ تو سعد رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! ہمارا آپ ﷺ پر ایمان ہے آپ کا حکم ماننے کی بیعت آپ کے ہاتھ پر کر چکے ہیں۔ ہم آپ کا ساتھ کبھی نہ چھوڑیں گے اللہ تعالیٰ کی قسم اگر سمندر کے کنارے کھڑے ہو کر بھی آپ ﷺ اس میں گھوڑا ڈال دیں تو ہم بھی اس میں کود پڑیں گے ہم میں سے کوئی بھی ذرا تامل نہ کرے گا۔ ہم لڑائیوں میں بہادر بتانے والے مصیبتوں کو جھیلنے والے ہیں۔ آپ ہم سے ان شاء اللہ خوش رہیں گے۔ اس جواب سے آپ بہت خوش ہوئے اسی وقت کوچ کا حکم دے دیا اور فرمایا کہ رب نے دو میں سے ایک کا مجھ سے وعدہ فرمایا ہے اور کیا عجب وہ ایک یہی جنگ ہو۔ میں گویا مشرکین کا قاتل یہیں سے اپنی آنکھوں سے دیکھ رہا ہوں۔<sup>(۱)</sup>

إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُمْ بِالْفِ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ  
مُزْدَرِفِينَ ۝ وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرًا وَلِتَطْمَئِنَّ بِهِ قُلُوبُكُمْ وَمَا النَّصْرُ  
إِلَّا مِّنْ عِندِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝

اس وقت کو یاد کرو جب کہ تم اپنے رب سے فریاد کر رہے تھے پھر اللہ تعالیٰ نے تمہاری سن لی کہ میں تم کو ایک ہزار فرشتوں سے مدد دوں گا جو سلسلہ وار چلے آئیں گے اور اللہ تعالیٰ نے یہ امداد محض اس کے لئے کی کہ بشارت ہو اور تاکہ تمہارے دلوں کو قرار ہو جائے۔ اور نصرت صرف اللہ تعالیٰ ہی کی طرف سے ہے جو کہ زبردست حکمت والے ہیں۔

**نبی ﷺ کی دعائیں اور اللہ کی جانب سے نصرت کا وعدہ:** حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ بدر کے روز حضرت نے اپنے ساتھیوں کا شمار کیا تو تین سو سے کچھ اوپر تھے۔ اور مشرکین کوئی ایک ہزار کی تعداد میں تھے۔ چنانچہ آپ قبلہ رو ہو کر اللہ تعالیٰ سے دعا مانگنے لگے۔ آپ صرف ایک چادر اوڑھے ہوئے تھے اور تہبند بندھی ہوئی تھی اور فرما رہے تھے کہ یا رب تو نے مجھ سے جو وعدہ فرمایا ہے اس موقع پر پورا کر۔ اگر مسلمانوں کی اس مٹھی بھر جماعت کو تو نے ہلاک کر دیا تو زمین پر تیری عبادت کرنے والا کوئی نہ رہے گا اور تو حید کا نام و نشان مٹ جائے گا۔



آپ ﷺ اللہ تعالیٰ سے فریاد کر رہے تھے دعائیں مانگ رہے تھے حتیٰ کہ چادر آپ ﷺ کے شانوں سے گر پڑی حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے آکر اس کو آپ کے کندھوں پر ڈال دیا اور آپ ﷺ کے پیچھے کھڑے ہو گئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ ﷺ! اب اللہ تعالیٰ سے التجائیں بس کر دیجئے وہ اپنا وعدہ ضرور پورا کرے گا۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی کہ جب تم نے اللہ تعالیٰ سے دعا مانگی تو اس نے تمہاری درخواست قبول کر لی۔ اب میں ایک ہزار صف بہ صف فرشتوں سے تمہاری مدد کرتا ہوں۔ چنانچہ جس روز جنگ ہوئی تو اللہ تعالیٰ نے مشرکین کو شکست فاش دے دی۔ مشرکوں میں سے ستر قتل ہوئے اور ستر قید ہوئے۔ اب رسول اللہ ﷺ نے ابوبکر رضی اللہ عنہ اور عمر رضی اللہ عنہ اور علی رضی اللہ عنہ سے مشورہ کیا تو حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! یہ آپ کے بھائی بند اور قبیلہ و خاندان والے ہیں میں تو یہ رائے رکھتا ہوں کہ ان سے فدیہ لے کر چھوڑ دیا جائے تاکہ فدیہ کی رقم سے ہمیں مالی استحکام حاصل ہو کافروں پر غلبہ کی اور قوت پیدا ہو اور کیا عجب ہے کہ بعد میں اللہ تعالیٰ انہیں ہدایت بخشے۔ پھر یہ خود ہماری قوت میں اضافہ کریں گے۔ اس کے بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مخاطب ہو کر کہا کہ عمر! تم کیا کہتے ہو؟ تو عمر رضی اللہ عنہ نے کہا میری تو وہ رائے نہیں جو ابوبکر کی ہے۔ آپ مجھے حکم دیجئے کہ میں اپنے رشتہ دار کا فر قیدی کو قتل کر دوں اور علی رضی اللہ عنہ کو حکم دیجئے کہ وہ اپنے بھائی عقیل کی گردن اڑا دیں اور حمزہ رضی اللہ عنہ اپنے فلاں بھائی کی گردن ماریں تاکہ ہم اللہ تعالیٰ کے حضور ثابت کر سکیں کہ مشرکین کے لئے ہمارے دلوں میں کوئی رعایت نہیں۔ یہ مشرکین قیدی تو کافروں کے سردار اور قائد ہیں۔ لیکن نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کی رائے کو ترجیح دی اور ان قیدیوں سے فدیہ لے کر چھوڑ دیا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ دوسرا دن نکلا تو میں آنحضرت ﷺ کے گھر گیا۔ دیکھتا ہوں کہ آپ ﷺ اور ابوبکر دونوں رورہے ہیں۔ میں نے عرض یا رسول اللہ ﷺ! آپ اور ابوبکر رضی اللہ عنہ کیوں رورہے ہیں۔ تاکہ رونا آئے تو میں بھی روؤں اور نہ آئے تو رونے کی صورت ہی بنالوں تاکہ آپ ﷺ کا شریک ہو جاؤں۔ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ یہ فدیہ لے کر چھوڑ دینے کی وجہ سے رونا ہے۔ میں اس خطا کی وجہ سے اس عذاب کو دیکھ رہا ہوں جو اتنا قریب ہے جتنا یہ میرے سامنے کا درخت۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی۔ ﴿مَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أَسْرَىٰ حَتَّىٰ يُبْخِشَ فِي الْأَرْضِ﴾ تا ﴿فَكُلُوا مِمَّا غَنِمْتُمْ حَلَالًا طَيِّبًا﴾ ① چنانچہ غنیمت حلال کر دی گئی۔ پھر جب آئندہ سال یوم احد آیا تو یوم بدر کی غلطی کا اللہ تعالیٰ نے یوں بدل لیا کہ فدیہ کے ستر چھوٹے ہوئے کافروں کے بدلے احد میں مسلمانوں کے ستر صحابی شہید ہوئے۔ حضرت ﷺ کے سامنے کے چار دانت ٹوٹ پڑے۔ خود سر مبارک میں دھنس گیا۔ خون چہرہ مقدس پر بہنے لگا۔ چنانچہ یہ آیت اتری کہ ”مصيبتي کچنی تو تم کہنے لگے کہ یہ کہاں سے آگئی۔ کہہ دو کہ یہ تمہارے اپنے ہاتھوں نازل ہوئی ہے۔“ یعنی فدیہ لے کر چھوڑ دینے کے سبب۔ ②

① [سورة الانفال: آیت ۶۷، ۶۸، ۶۹]

② [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الجہاد: باب الامداد بالملائكة في غزوة بدر (۱۷۶۳) ابوداؤد:

کتاب الجہاد: باب فناء الاسير بالمال (۲۶۹۰) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: سورة الانفال

(۳۰۸۱) بیہقی فی دلائل النبوة (۵۱/۳، ۵۲)]



ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ یہ آیت کریمہ ﴿إِذَا تَسْتَعِيْثُوْنَ رَبَّكُمْ﴾ سے مراد حضرت ﷺ کا دعا کرنا ہے کیونکہ بدر کے روز نبی اکرم ﷺ اللہ سے بہت اصرار کے ساتھ دعا مانگ رہے تھے کہ (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ آ کر کہنے لگے یا رسول اللہ ﷺ! اب دعا کو مختصر کر دیجئے اللہ پاک ضرور اپنا وعدہ پورا فرمائے گا جو آپ ﷺ سے کیا گیا ہے۔<sup>(۱)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ یوم بدر میں حضرت ﷺ فرما رہے تھے کہ اے اللہ تعالیٰ میں عہد کے پورا کرنے کی طرف تجھے توجہ دلاتا ہوں ورنہ اے اللہ تعالیٰ تجھے پوجنے والا کوئی نہ رہے گا۔ تو ابوبکر رضی اللہ عنہ نے آپ کا ہاتھ تھام لیا اور کہا حضرت بس بس۔ تو آپ اٹھے اور فرما رہے تھے کہ قریب تر عرصہ میں کافروں کو شکست ہونے والی ہے اور وہ پیٹھ پھیر کر بھاگنے والے ہیں۔<sup>(۲)</sup> ﴿بِأَلْفٍ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُرْدَفِينَ﴾ یعنی فرشتوں کی صفیں ایک کے پیچھے ایک لگی ہوئی تھیں اور ((مُرْدَفِينَ)) سے مراد مدد بھی ہو سکتی ہے یعنی فرشتے مدد پر تھے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جبرائیل علیہ السلام ہزار فرشتے لے کر نبی اکرم ﷺ کی سیدھی طرف تھے جدھر کہ ابوبکر تھے اور میکائیل علیہ السلام ایک ہزار فرشتے لے کر بائیں طرف تھے جدھر میں تھا۔<sup>(۳)</sup> اس سے ثابت ہوتا ہے کہ ہزار کی مدد پر دوسرے ہزار بھی تھے۔ اسی لئے بعض نے ((مُرْدَفِينَ)) بہ فتحہ وال قرأت کی ہے۔ واللہ اعلم۔ اور یہ بھی روایت ہے کہ پانچ سو ملائکہ جبرائیل علیہ السلام کے ساتھ تھے اور پانچ سو میکائیل علیہ السلام کے ساتھ۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ ایک مسلمان ایک مشرک کے پیچھے لگا ہوا تھا کہ اوپر سے ایک کوڑا مشرک کے سر پر پڑنے کی آواز سنی اور ایک سوار کی بھی آہٹ پائی گئی اب کیا دیکھتے ہیں کہ کافر گر کر زمین پر ڈھیر ہو گیا ہے۔ کوڑے کی ضرب سے سر پھٹ گیا ہے حالانکہ کسی انسان نے اسے مارا نہ تھا۔ اب پیچھے والے انصاری نے یہ خبر حضور ﷺ کو پہنچائی۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا تم نے سچ کہا یہ آسمانی مدد تھی۔ یہ آپ ﷺ نے تین دفعہ فرمایا۔ چنانچہ ستر تو قتل ہوئے اور ستر قیدی ہوئے۔<sup>(۴)</sup> رافع رضی اللہ عنہ اہل بدر میں سے تھے کہتے ہیں کہ جبرائیل علیہ السلام آئے اور حضرت سے پوچھا کہ آپ اہل بدر کو کیسا سمجھتے ہیں آپ نے فرمایا مسلمانوں میں سب سے افضل تو جبریل علیہ السلام کہنے لگے کہ بدر میں مدد کرنے والے بھی دوسرے ملائکہ میں ایسے ہی افضل سمجھے جاتے ہیں۔<sup>(۵)</sup> بخاری و مسلم میں ہے کہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے کہا جب کہ عمر نے قتل حاطب بن ابی بلتعہ کے بارے میں مشورہ دیا تھا کہ حاطب بدر میں شریک ہوا تھا اور تمہیں کیا خبر کہ شاید

① [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۰۷۵۴)]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب المغازی: باب قول اللہ تعالیٰ اذا تستعیثون ربکم فاستجاب لکم

(۳۹۵۳) نسائی فی السنن الکبری (۱۱۵۵۷)]

③ [ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۰۷۶۹)] اس کی سند میں عبدالعزیز بن عمران راوی ضعیف ہے۔

امام بخاری اور امام ابن ابی حاتم نے اسے اسے منکر الحدیث کہا ہے۔ [مزید دیکھئے: میزان (۵۱۱۹)]

④ [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الجہاد: باب الإمداد بالملائکة فی غزوة بدر (۱۷۶۳)]

⑤ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب المغازی: باب شہود الملائکة بدر (۳۹۹۲)]



اللہ پاک نے اہل بدر کو بخش دیا ہو۔ کیونکہ فرمایا تھا کہ اب تم جو چاہو کرو میں نے تمہیں بخش دیا ہے۔<sup>(۱)</sup>  
 قوله تعالیٰ ﴿وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَى﴾ یعنی فرشتوں کا یہ بھیجنا تمہیں صرف خوش کرنے کے لئے  
 تھا اور یہ کہ تمہارے دل کو اطمینان کی صورت ہو ورنہ اللہ تعالیٰ تو تمہاری مدد کرنے پر ہر طرح قادر ہے۔ اس کو مدد  
 کے لئے فرشتوں کی محتاجی تھوڑی ہے۔ یہ مدد تو درحقیقت اللہ تعالیٰ کی مدد تھی فرشتے تو مدد کی ظاہری صورت تھی۔  
 جیسا کہ فرمایا جب کبھی تم کافروں کو پاؤ تو ان کی گردن اڑاؤ غالب آ جاؤ تو انہیں زنجیروں میں جکڑ لو پھر یا تو  
 معاف کرو یا فدیہ لے کر چھوڑ دو۔ حتیٰ کہ جنگ کا سد باب ہو جائے۔ یہ آیت اس لئے لائی گئی کہ اگر اللہ تعالیٰ  
 چاہے تو خود ان کی مدد کر سکتا ہے۔ لیکن دراصل وہ بعض کو بعض کے ذریعہ آزماتا ہے اور جو لوگ اللہ تعالیٰ کی راہ  
 میں شہید ہو گئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کے اعمال کو کبھی تلف نہیں کرے گا۔ انہیں ہدایت کرے گا اور انہیں جنت میں  
 داخل کرے گا۔<sup>(۲)</sup> اور ارشاد باری ہے کہ ﴿وَتِلْكَ الْأَيَّامُ نَدَاؤُهَا بَيْنَ النَّاسِ الْخ﴾<sup>(۳)</sup> ہم زمانہ کو  
 لوگوں میں گھماتے رہتے ہیں اور زمانہ کو بدل بدل کر لاتے ہیں تاکہ اللہ تعالیٰ جانچ لے اور شہیدوں کو الگ  
 کرے۔ ظالموں سے اللہ تعالیٰ خوش نہیں رہ سکتا۔ اس میں ایمانداروں کا امتیاز ہو جاتا ہے اور کافروں کو اللہ تعالیٰ  
 مٹا دیتا ہے۔ جہاد کا شرعی فلسفہ یہی ہے کہ اللہ تعالیٰ مشرکوں کو موحدوں کے ہاتھوں سزا دیتا ہے۔ اس سے پہلے وہ  
 عام آسمانی عذابوں سے ہلاک کر دیئے جاتے تھے جیسے قوم نوح پر طوفان آیا، عاد اولیٰ آندھی میں تباہ ہوئے۔  
 اہل ثمود چیخ سے غارت کر دیئے گئے۔ قوم لوط کا طبقہ الٹ گیا اور پتھروں کی بارش ہوئی۔ شعیب کی قوم کے سر پر  
 پہاڑ معلق کر دیا گیا۔ اللہ تعالیٰ نے موسیٰ علیہ السلام کو بھیجا اور ان کے دشمن فرعون کو ہلاک کر دیا گیا اور اس کی قوم کو دریا  
 میں غرق کر دیا گیا موسیٰ کو تورات دے کر کفار کو قتل کر دینا فرض قرار دیا گیا اور یہی حکم دوسری شریعتوں کے اندر بھی  
 قائم رہا۔ جیسا کہ فرمایا کہ ہم نے موسیٰ کو کتاب دی اور ان سے پہلے کی امتیں بھی نافرمانی کے سبب ہلاک کر دی گئی  
 تھیں۔ اس میں لوگوں کے لئے بصیرت ہے۔<sup>(۴)</sup>

مومنین کا کافروں کو بھی بجائے قید کے قتل کر دینا ان کافروں کی زبردست اہانت کی چیز تھی۔ اور اس سے  
 مومنین کے دل بھی ٹھنڈے ہوتے۔ جیسا کہ امت کے مومنین کو حکم دیا گیا تھا کہ ان کافروں کو قتل کر دو اللہ پاک  
 تمہارے ہاتھوں انہیں رسوا کرنا اور عذاب دینا چاہتا ہے اور اس لئے بھی کہ تمہارا دل ٹھنڈا ہو۔<sup>(۵)</sup> کیونکہ یہ گردن  
 زدنی سرداران قریش مسلمانوں کو بڑی حقارت کی نظر سے دیکھتے تھے اور انہیں ممکنہ آزار پہنچاتے تھے۔ اگر یہ قتل ہو  
 کر سر بازار رسوا ہوتے تو مسلمانوں کے دلوں کو اس انتقام سے کتنی ٹھنڈک پہنچتی۔ چنانچہ ابو جہل جب عین جنگ

① صحیح: صحیح بخاری: کتاب الجہاد: باب الحاسوس (۳۰۰۷) صحیح مسلم: کتاب فضائل

الصحابة: باب من فضائل اہل بدر (۲۴۹۴) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن (۳۳۰۵) ابو داؤد: کتاب

الجہاد (۲۶۵۰) مسند احمد (۷۹/۱)

[سورہ آل عمران: ۱۴۰]

③

[سورہ محمد: ۶۴]

④

[سورہ التوبہ: ۱۴]

⑤

[سورہ القصص: ۴۳]

⑥



میں مارا گیا تو اس کی لاش کی بڑی بے عزتی ہوئی کہ اگر بستر پر اپنی موت مرتا تو اس کی کبھی یہ رسوائی نہ ہوتی۔ یا جیسا کہ ابولہب مرا تو ایسا سڑ گیا تھا کہ اس کے قریب ترین اقرباء بھی اس کی لاش کے قریب نہ آتے تھے۔ نہلانے کے بجائے دور سے لاش پر پانی پھینک دیا گیا اور دفن کے طور پر اس کو ایک گڑھے میں گرا دیا گیا۔ اسی لئے فرمایا کہ عزت کافروں کے لئے نہیں بلکہ رسول اللہ ﷺ اور مومنین کے لئے ہے دنیا میں بھی اور آخرت میں بھی۔ اور فرمایا کہ ہم اپنے رسولوں اور مومنین کی مدد دنیا میں بھی کرتے ہیں اور آخرت میں بھی۔<sup>(۱)</sup> تم کو یہ حکم دینا کہ کفار کو قتل کرو اس میں بھی اس کی خاص حکمت ہے ورنہ کیا وہ خود اپنی قدرت سے انہیں ہلاک نہیں کر سکتا۔

اِذْ يُغَشِّيكُمُ النُّعَاسُ اَمْنًا مِّنْهُ وَيُنْزِلُ عَلَيْكُم مِّنَ السَّمَاءِ مَاءً لِّيُطَهِّرَكُم بِهِ وَيُذْهِبَ عَنْكُم رَجْزَ الشَّيْطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ وَيُثَبِّتَ بِهِ الْاَقْدَامَ ۝  
اِذْ يُوحِي رَبُّكَ اِلَى الْمَلٰٓئِكَةِ اَنۡي مَعَكُمْ فَثَبِّتُوا الَّذِيۡنَ اٰمَنُوْا ۚ سَآۡلِفُۢمۡ فِیۡ قُلُوۡبِ الَّذِيۡنَ كَفَرُوْا الرُّعْبَ فَاَضْرِبُوْا فَوْقَ الْاَعْنَاقِ وَاضْرِبُوْا مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ ۝  
ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ شَاقُوْا اللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ ۚ وَمَنْ يُشَاقِقِ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ فَاِنَّ اللّٰهَ شَدِيْدُ الْعِقَابِ ۝  
ذٰلِكُمْ فَذُوقُوْهُ وَاَنَّ لِلْكَافِرِيۡنَ عَذَابَ النَّارِ ۝

اس وقت کو یاد کرو جب کہ اللہ تعالیٰ تم پر اونگھ طاری کر رہا تھا اپنی طرف سے چین دینے کے لئے اور تم پر آسمان سے پانی برسا رہا تھا کہ اس پانی کے ذریعہ سے تم کو پاک کر دے اور تم سے شیطانی وسوسہ کو دفع کر دے اور تمہارے دلوں کو مضبوط کر دے اور تمہارے پاؤں جمادے ○ اس وقت کو یاد کرو جب کہ آپ کا رب فرشتوں کو حکم دیتا تھا کہ میں تمہارا ساتھی ہوں سو تم ایمان والوں کی ہمت بڑھاؤ۔ میں ابھی کفار کے قلوب میں رعب ڈالے دیتا ہوں سو تم گردنوں پر مارو اور ان کے پور پور کو مارو ○ یہ اس بات کی سزا ہے کہ انہوں نے اللہ کی اور اس کے رسول کی مخالفت کی۔ اور جو اللہ تعالیٰ کی اور اس کے رسول کی مخالفت کرتا ہے سو اللہ تعالیٰ سخت سزا دیتے ہیں ○ سو یہ سزا چکھو اور جان رکھو کہ کافروں کے لئے جہنم کا عذاب مقرر ہی ہے ○

**فرشتے میدان بدر میں:** اللہ پاک ان احسانات کو یاد دلاتا ہے کہ وقت جنگ تم پر غنودگی طاری کر کے ہم نے تم پر احسان کیا ہے کہ اپنی قلت اور دشمن کی کثرت کا جو تمہیں احساس تھا اور اس احساس کے تحت تم پر ایک خوف سا طاری تھا اس سے تمہیں مامون کر دیا جائے اور اسی طرح اللہ تعالیٰ نے یوم احد میں بھی کیا تھا۔ جیسا کہ فرمایا ﴿ثُمَّ اَنْزَلَ عَلَيْكُم مِّنۢ بَعْدِ الْغَمِّ اَمْنًا نُّعَاسًا﴾<sup>(۲)</sup> الخ، یعنی رنج و غم کے بعد اللہ تعالیٰ نے تمہیں امن دیا جو غنودگی کی صورت میں تمہیں ڈھانکے ہوئے تھا۔ ابوطحہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ جنگ احد کے روز مجھے بھی غنودگی آ گئی تھی کہ تلوار میرے ہاتھ سے گری جاتی تھی اور میں اٹھاتا جاتا تھا۔ اور میں لوگوں کو بھی دیکھ رہا تھا کہ ڈھال سر پر لگائے ہوئے



نیند میں جھول رہے تھے، حضرت علی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ بدر کے روز مقداد رضی اللہ عنہ کے سوا کسی کے پاس سواری نہیں تھی۔ ہم سب نیند کے سے عالم میں تھے لیکن رسول اللہ ﷺ ایک درخت کے نیچے صبح تک نمازیں پڑھتے رہے اور اللہ تعالیٰ کے آگے روتے رہے۔<sup>(۱)</sup> ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ بروز جنگ یہ اونگھ اللہ تعالیٰ کی طرف سے گویا ایک امن کی شکل میں تھی اور نماز میں اونگھ شیطان کی طرف سے ہوتی ہے۔ قتادہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اونگھ سر میں ہوتی ہے اور نیند دل میں ہوتی ہے۔ میں کہتا ہوں کہ غنودگی یوم احد میں گھیرے ہوئے تھی اور یہ خبر تو بہت عام اور مشہور ہے اور یہاں آیت شریفہ سیاق قصہ بدر میں ہے اور اس بات کی دلیل ہے کہ بدر میں بھی غنودگی طاری تھی اور یہ شدت جنگ میں مومنین پر طاری ہو جایا کرتی تھی تاکہ ان کے قلوب اللہ تعالیٰ کی مدد سے مطمئن اور مامون رہیں اور یہ مومنین پر اللہ تعالیٰ کا فضل اور رحمت ہے جیسا کہ فرمایا کہ سختی کے ساتھ ساتھ آسانی بھی ہے۔<sup>(۲)</sup> اسی لئے حدیث میں ہے کہ بروز بدر نبی اکرم ﷺ اپنے لئے بنائے ہوئے کا شانہ میں صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے اور دونوں مل کر اللہ تعالیٰ سے دعا کر رہے تھے۔ ایسے میں نبی اکرم ﷺ کو اونگھ سی آگئی پھر آپ ﷺ تبسم کرتے ہوئے خودی میں آگئے اور فرمانے لگے اے ابو بکر! خوش ہو جاؤ وہ ہیں جبرائیل علیہ السلام گرد آلود کیفیت میں۔ پھر آپ ﷺ کا شانہ سے باہر آئے اور یہ آیت تلاوت فرما رہے تھے کہ ”دشمنوں کو ہزیمت ہوگئی اور وہ پیٹھ پھیر کر بھاگ جائیں گے۔“<sup>(۳)</sup> پھر ارشاد ہوتا ہے ﴿يُنْزِلُ عَلَيْكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً﴾ یعنی اللہ تعالیٰ نے آسمان سے تم پر پانی برسایا۔ ایک تو نیند کی سی کیفیت کو تمہارے لئے امن کی وجہ قرار دیا دوسرا احسان تم پر اللہ تعالیٰ کا یہ ہے کہ پانی برس پڑا جو مسلمانوں کے لئے مفید اور کافروں کے لئے مضر ثابت ہوا۔

ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ بدر میں جہاں نبی اکرم ﷺ نے قیام فرمایا تھا وہاں مشرکوں نے میدان بدر کے پانی پر قبضہ کر لیا تھا اور مسلمانوں کے اور پانی کے درمیان وہ حائل ہو گئے تھے مسلمان کمزوری کی حالت میں تھے۔ شیطان نے مسلمانوں کے دلوں میں وسوسہ ڈالنا شروع کیا کہ تم تو بڑے اللہ والے ہونے کا دعویٰ کرتے ہو اور تم میں رسول بھی موجود ہیں اور پانی پر قبضہ مشرکوں کا ہے اور پانی سے تم اتنے محروم ہو گئے ہو کہ نماز بھی پڑھتے ہو تو غسل کا تیمم کر کے پڑھ لیتے ہو۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے خوب پانی برسایا۔ مسلمانوں نے پیا بھی اور پاکی و صفائی بھی کی۔ اللہ تعالیٰ نے شیطان کے وسوسہ کو بھی نچا دکھایا پانی کی وجہ سے مسلمانوں کی طرف کی ریت جم گئی لوگوں کو اور جانوروں کو چلنے میں آسانی ہوگئی اور اللہ تعالیٰ نے نبی اکرم ﷺ اور مومنین کی ایک ہزار فرشتوں سے مدد کی۔ جبرائیل علیہ السلام ایک طرف پانچ سو فرشتے لئے ہوئے تھے اور میکائیل دوسری طرف پانچ سو فرشتے لئے ہوئے

(۱) صحیح: مسند ابو یعلیٰ (۲۸۰) مسند احمد (۱/۱۲۵، ۱۳۸) صحیح ابن حبان (۲۲۵۷) [شیخ البانی] اسے صحیح کہتے ہیں۔ [صحیح موارد الظلمات (۱۴۰۸)] شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس بھی اس کی سند کو صحیح کہتے ہیں۔ شیخ عبدالرزاق مہدی اور حافظ زبیر علی زئی نے بھی اسے صحیح کہا ہے۔

(۲) [سورہ انشراح: آیت ۶۰]

(۳) [بیہقی فی دلائل النبوة (۳/۸۰-۸۱) صحیح بخاری: کتاب الجہاد (۲۹۱۵)]



موجود تھے۔ ① ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ مشرکین قریش جب ابوسفیان کے قافلے کی مدد کے لئے نکلے اور مسلمانوں سے لڑ بیٹھے تو چشمہ بدر پر پڑاؤ ڈالا۔ مسلمان پانی سے محروم ہو گئے۔ پیاس سے تڑپنے لگے۔ نماز بھی جنابت اور حدث ہونے کے حالت میں پڑھنے لگے۔ حتیٰ کہ ان کے دلوں میں مختلف خیالات پیدا ہونے لگے۔ اب اللہ تعالیٰ نے پانی برسایا اور میدانوں میں پانی بہنے لگا۔ مسلمانوں نے برتن بھر لئے جانوروں کو پلایا نہائے۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں پاکی بخشی اب وہ ثابت قدم بھی ہو گئے۔ مسلمانوں اور کافروں کے درمیان ریت تھی۔ پانی برس گیا تو زمین دب گئی اور سخت ہو گئی مسلمانوں کے قدم جمنے لگے۔ مشہور یہ ہے کہ نبی اکرم ﷺ جب بدر کی طرف چلے تو وہاں پانی کے قریب اترے۔ حباب بن منذر رضی اللہ عنہ نے آنحضرت ﷺ کی خدمت میں پہنچ کر عرض کیا: یا رسول اللہ ﷺ یہ مقام جہاں آپ فروکش ہیں سو کیا بحکم وحی فروکش ہیں جس سے ہم ذرہ بھر سرتابی نہیں کر سکتے۔ یا یہ کہ جنگی مصلحت کے تحت قیام کیا ہے۔ تو آپ نے فرمایا مصلحت کے تحت قیام کیا ہے۔ حباب رضی اللہ عنہ نے کہا کہ ایسی صورت میں اور آگے چلے آخری پانی پر قبضہ کر لیجئے وہیں حوض بنا کر یہاں کا سب پانی جمع کر لیں تو پانی پر ہمارا قبضہ رہے گا اور دشمن پانی کے بغیر رہ جائے گا۔ چنانچہ حضرت ﷺ آگے چل کھڑے ہوئے۔ ② کہتے ہیں کہ حباب رضی اللہ عنہ نے جب یہ مشورہ دیا تو اس وقت آسمان سے ایک فرشتہ اتر اور جبرائیل علیہ السلام آنحضرت ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ اس فرشتہ نے کہا: ”اے محمد ﷺ! اللہ تعالیٰ نے سلام فرمایا ہے نیز ارشاد فرمایا ہے کہ حباب بن منذر کی رائے تمہارے لئے صحیح ہے۔“ آپ جبرائیل علیہ السلام کی طرف متوجہ ہوئے اور پوچھا کیا تم اس کو جانتے ہو؟ جبرائیل علیہ السلام نے اس کو دیکھ کر کہا کہ میں تمام ہی فرشتوں کو جانتا تو نہیں ہوں، لیکن یہ ضرور ہے کہ یہ فرشتہ ہے کوئی شیطان نہیں۔ ابن زبیر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے پانی برسایا حضرت ﷺ کی طرف کی زمین پانی سے دب سخت ہو گئی اور چلنے میں آسانی ہو گئی۔ لیکن کفار کی طرف کی زمین نشیب میں تھی وہاں دلدل ہو گئی انہیں چلنا پھرنا بھی دشوار تھا۔ اللہ تعالیٰ نے غنودگی کا احسان کرنے سے پہلے پانی برسا کر احسان کیا، گرد و غبار دب گیا، زمین سخت ہو گئی، مسلمان خوش ہو گئے ثابت قدمی بڑھ گئی۔ اب اونگھ آنے لگی۔ مسلمان تازہ دم ہو گئے صبح لڑائی ہونے والی ہے رات کو ہلکی سی بارش ہو گئی۔ ہم نے درخت کے نیچے ہو کر بارش سے پناہ لی۔ حضرت ﷺ جاگتے رہے اور لوگوں سے جنگ کے متعلق باتیں کرتے رہے۔ قولہ ﴿لِيُظْهِرَهُمْ رَبِّي﴾ یعنی حدث اصغر اور حدث اکبر سے پاک کرنے کے لئے پانی برسایا اور تاکہ شیطان کے بہکاوے سے بھی تم کو چھڑا دیں اور یہ دل کی پاکی تھی۔ جیسا کہ اہل جنت کے حق میں فرمایا ہے کہ انہیں پہننے کے لئے ریشمی لباس ملے گا اور سونے چاندی کا زیور ہوگا اور یہ ظاہری زینت ہے اور اللہ تعالیٰ انہیں شراب طہور پلائے گا اور حسد اور بغض کے کینے سے انہیں پاک رکھے گا اور یہ باطن کی زینت

① [ضعیف و منقطع: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۷۸۳) بیہقی فی دلائل النبوة (۷۸/۳)] یہ روایت علی بن

طلحہ اور ابن عباس کے درمیان منقطع ہے۔ حافظ زبیر علی زئی بھی اس کی سند کو ضعیف کہتے ہیں۔]

② [مرسل: بیہقی فی دلائل النبوة (۳۱/۳، ۳۵)] حافظ زبیر علی زئی نے اس کی سند کو ضعیف کہا ہے۔]



ہے۔ پانی برسانے سے یہ بھی غرض تھی کہ تمہارے دلوں کو اطمینان دے کر صابر اور ثابت قدم بنایا جائے۔ یہ صبر اور اقدام باطنی شجاعت ہے اور یہ ثابت قدمی شجاعت ظاہری ہے۔

قولہ ﴿إِذْ يُوحِي رَبُّكَ إِلَى الْمَلَائِكَةِ أَنِّي مَعَكُمْ فَثَبَّتُوا الَّذِينَ آمَنُوا﴾ اللہ تعالیٰ نے ملائکہ کی طرف وحی بھیجی کہ میں تمہارے ساتھ ہوں تم مومنین کو ثابت قدم رکھو۔ یہ نعمت خفیہ ہے اس کو اللہ تعالیٰ مسلمانوں پر ظاہر فرما رہا ہے تاکہ اس کی شکر گزاری کریں۔ وہ تبارک و تعالیٰ ہے۔ اللہ تعالیٰ نے ملائکہ کو تاکید فرمائی کہ نبی اکرم ﷺ کی اور دین نبی اور جماعت مومنین کی مدد کریں تاکہ ان کے دل ٹوٹ نہ جائیں وہ ہمت نہ ہار دیں۔ تم بھی ان کے ساتھ کافروں سے قتال کرو۔ کہا گیا ہے کہ فرشتہ کسی مسلمان کے پاس آتا اور کہتا کہ مشرکوں میں عجیب بددلی پھیلی ہوئی ہے۔ تو وہ کہہ رہے ہیں اگر مسلمانوں نے حملہ کر دیا تو ہمارے قدم نہیں ٹک سکتے۔ ہم تو بھاگ کھڑے ہوں گے اب ہر ایک دوسرے سے کہتا دوسرا تیسرا ہے۔ اس طرح صحابہ رضی اللہ عنہم کے دل بڑھ جاتے اور سمجھ لیتے کہ مشرکوں میں طاقت و قوت نہیں ہے۔ پھر فرماتا ہے کہ میں کافروں کے دلوں میں رعب ڈال دوں گا۔ یعنی اے ملائکہ تم مومنوں کو ثابت قدم رکھو اور ان کے دلوں کو قوی بناؤ۔ تم ان کافروں کی گردنوں پر مارو اور ان کی ایک ایک پوری کو زخمی کرو۔ ان کے ہاتھ پاؤں قطع کر دو۔

مفسرین نے ﴿فَوْقَ الْأَعْنَاقِ﴾ کے معنی میں اختلاف کیا ہے۔ بعض نے سر پر مارنے کے معنی لئے ہیں اور بعض نے گردن پر چنانچہ اس معنی کی شہادت اس آیت سے ملتی ہے ﴿فَإِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضَرْبَ الرِّقَابِ حَتَّىٰ إِذَا أَخْنَتَهُمْ فُشِدُوا وَالْوُثَاقِ﴾<sup>①</sup> یعنی کافروں سے جنگ ہو تو گردنوں پر مارو اور انہیں زنجیروں میں جکڑ لو۔ قاسم سے روایت ہے کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا کہ میں اللہ تعالیٰ کے عذاب میں مبتلا کرنے کے لئے نہیں مبعوث ہوا ہوں۔ یعنی اللہ تعالیٰ کی طرف کا عذاب جیسا کہ پہلی امتوں پر نازل ہوتا رہا بلکہ خود لڑ کر گردنیں مار کر اور قید کر کے انہیں عبرت ناک نتیجہ پر پہنچاؤں گا۔<sup>②</sup> ابن جریر رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ گردنیں مارنا اور کھوپڑی پھوڑنا مراد ہے۔ مغازی اموی میں لکھا ہے کہ جنگ بدر کے روز نبی اکرم ﷺ مقتولین پر سے گزرے اور آپ ﷺ فرما رہے تھے ((یفلق هامًا)) یعنی سر ٹوٹے پڑے ہیں تو ابو بکر رضی اللہ عنہ ساتھ ہی بول اٹھے اور جوڑ ملا کر اس کا ایک شعر ہی بنادیا یعنی ((یفلق هامًا من رجال اعزہ علینا وہم کانوا اعقوا وظلما)) یعنی سر ٹوٹے پڑے ہیں ان لوگوں کے جو ہم پر غرور کرتے تھے کیونکہ وہ لوگ بڑے ہی ظالم اور نافرمان تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے گویا ایک بیت کے دو ابتدائی لفظ کہہ دیئے اور منتظر تھے کہ ابو بکر رضی اللہ عنہ اس کو ایک شعر بنا کر پورا کر دیں کیونکہ آپ کے لئے یہ حیثیت شاعر کے ثابت ہونا مناسب نہیں تھا۔ جیسا کہ خود اللہ پاک نے فرمایا کہ ﴿وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشُّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ﴾<sup>③</sup> یعنی ہم نے ان کو شاعر نہیں بنایا اور نہ انہیں شاعر ہونا سزاوار تھا۔ یوم بدر



میں لوگ ان مقتولین کو پہچان جاتے تھے جو ملائکہ کے ہاتھوں مرے ہیں کیونکہ ایسے مقتولین کا زخم گردن پر یا جوڑ بندوں پر ہوتا تھا اور ایسے نشانات ہوتے تھے گویا آگ سے جلے ہوئے ہیں ﴿وَاضْرِبُوا مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ﴾ اے مومنو! دشمنوں کو مارو ان کے جوڑ بندوں پر تاکہ ہاتھ پاؤں ٹوٹ جائیں۔ بنان جمع ہے ((بنانة)) کی ہر جوڑ اور ہر حصے کو ((بنان)) کہتے ہیں۔

اوزعی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ مطلب ہے کہ اے فرشتو! ان کافروں کے چہروں اور آنکھوں پر مارو اور ایسے زخم ڈالو گویا آگ کی چنگاڑیوں سے جلادیئے گئے ہیں۔ اور کسی کافر کو قید کر لینے کے بعد مارنا ناجائز نہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما بدر کا قصہ بیان کرتے ہیں کہ ابو جہل نے کہہ رکھا تھا کہ قتل کرنے کے بجائے مسلمانوں کو زندہ پکڑو تاکہ تم انہیں مزہ چکھا سکو ہمارے دین کو برا کہنے ہم پر طعن کرنے اور لات و عزی سے روگردانی کا۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے ملائکہ سے کہہ دیا تھا کہ میں تمہارے ساتھ ہوں۔ تم مومنین کو ثابت قدم رکھو۔ میں کافروں کے دلوں میں مسلمانوں کا رعب ڈال دوں گا۔ تم ان کی گردنوں اور جوڑ بندوں پر مارو۔ مقتولین بدر میں ابو جہل کا انہتراں (۶۹) نمبر تھا۔ پھر عقبہ بن ابی معیط قید کر کے قتل کر دیا گیا اور ستر کی تعداد پوری ہو گئی ﴿ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُّوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ﴾ اس کی وجہ یہ تھی کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ اور اللہ تعالیٰ کے رسول کی مخالفت کی تھی اور شرع و ایمان کو چھوڑنے کا پہلو اختیار کیا۔ لفظ ”شق“ ”شق عصا“ سے ماخوذ ہے یعنی اس نے لکڑی کے دو ٹکڑے کر دیئے۔ ارشاد ہے کہ جس نے اللہ تعالیٰ اور رسول ﷺ سے علیحدگی یعنی مخالفت اختیار کی، کیا وہ نہیں جانتا کہ اللہ تعالیٰ اپنی مخالفت کرنے والے پر غالب ہے۔ کسی بات میں اس کو بھول چوک نہیں، اس کے غضب کا کوئی مقابلہ نہیں کر سکتا۔ ﴿ذَٰلِكُمْ فَذُوقُوا وَآَنَّا لِلْكَافِرِينَ عَذَابُ النَّارِ﴾ یہ کافروں سے خطاب ہو رہا ہے کہ دنیا میں عذاب و نکال کا مزہ چکھو اور آخرت میں بھی عذاب دوزخ کا۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا زَحَفًا فَلَا تُولُوهُمْ  
الْأَدْبَارَ ۚ وَمَنْ يُولُوهُمْ يُوصِلُكُمْ إِلَىٰ دُورَةٍ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِّقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّزًا  
إِلَىٰ فِئَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝

اے ایمان والو جب تم کافروں سے دو بدو مقابل ہو جاؤ تو ان سے پشت مت پھیرنا ○ اور جو شخص ان سے اس موقع پر پشت پھیرے گا مگر ہاں جوڑائی کے لئے پیتر ابدلتا ہو یا جو اپنی جماعت کی طرف پناہ لینے آتا ہو وہ مستثنیٰ ہے باقی اور جو ایسا کرے گا وہ اللہ تعالیٰ کے غضب میں آجائے گا اور اس کا ٹھکانہ دوزخ ہوگا۔ اور وہ بہت ہی بری جگہ ہے ○

**میدان جنگ سے فرار کبیرہ گناہ:** جنگ کے عالم میں پیٹھ پھیرنے والوں کو دھمکی دی جا رہی ہے کہ اے ایمان والو جب لڑائی میں تم دونوں گتہ گئے ہو تو اپنے ساتھیوں کو چھوڑ کر بھاگ نہ جانا۔ ہاں کوئی چال بازی کے طور پر بھاگے کہ گویا خوف زدہ ہو گیا ہے تاکہ اس کا تعاقب کیا جائے پھر اکیلا پا کر پلٹ کر حملہ کر کے قتل کر دے تو ایسی مصلحت کے



تحت بھاگنے میں کوئی حرج نہیں، یا اس غرض سے بھاگے کہ مسلمانوں کے دوسرے دستے سے جا ملے تاکہ جا کر ان کی مدد کرے یا وہ اس کی مدد کریں تو یہ بھی جائز ہے کیونکہ وہ اپنے امام کی پناہ میں جانا چاہتا ہے۔ عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں حضرت ﷺ کے بھیجے ہوئے ایک چھوٹے سے لشکر کا سپاہی تھا کہ لوگوں میں بھگدڑ پڑ گئی میں بھی بھاگا۔ اب ہمیں احساس ہوا کہ ہم جنگ سے بھاگے ہیں اور اللہ تعالیٰ کے غضب کے مستحق ہو گئے، اب کیا کریں؟ ہم نے مشورہ کیا کہ مدینے چلیں گے حضرت ﷺ کے سامنے پیش ہوں گے اگر ہماری توبہ حضرت ﷺ نے قبول فرمائی تو کیا کہنا ورنہ ہم کہیں بھی نکل جائیں گے اور منہ نہ دکھائیں گے۔ چنانچہ ہم قبل از نماز ظہر حضرت ﷺ کے پاس آئے۔ آپ ﷺ نے پوچھا تم کون لوگ ہو؟ ہم نے کہا ہم پیٹھ پھیر کر بھاگنے والے لوگ ہیں۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا نہیں بلکہ تم لوگ اپنے مرکز کی طرف آنے والے ہو۔ میں تمہارا اور تمہاری جماعت مومنین کا بندھن ہوں۔ ہم نے یہ سن کر آگے بڑھ کر آپ ﷺ کے ہاتھوں کو بوسہ دیا۔ ① ابوداؤد نے اور یہ مزید کہا ہے کہ آپ ﷺ نے یہ آیت پڑھی ﴿أَوْ مُتَحَيِّرًا إِلَىٰ فِتْنَةٍ﴾ ② اہل علم نے ﴿عُكَارُونَ﴾ کے معنی عرفان بتائے ہیں یعنی دور اندیش اور نکتہ رس۔ ابو عبیدہ سرزمین ایران کے ایک پل پر قتل کر دیئے گئے تو عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے کہا تھا کہ ہوشیاری برت کر انہیں بھاگ آنے کا موقع تھا۔ میں ان کا امیر اور بندھن تھا میرے پاس کیوں نہ آ گئے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ ”اے لوگو اس آیت سے تم غلط فہمی میں نہ پڑنا۔ یہ آیت یوم بدر کے لئے تھی اور اس وقت میں ہر مسلمان کی جماعت ہوں“ نافع رضی اللہ عنہ نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے کہا کہ ہم لوگ دشمن سے قتال کے وقت ثابت قدم نہیں رہ سکتے اور ہم نہیں جانتے۔ کہ ہمارا مرکز کیا ہے۔ امام یا جنگی مرکز تو کہا مرکز رسول اللہ ﷺ ہیں۔ میں نے کہا کہ اللہ پاک فرماتا ہے ﴿إِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا زَحْفًا﴾ تو کہا یہ آیت یوم بدر کے بارے میں اتری ہے نہ اس سے پہلے کے لئے نہ بعد کے لئے ﴿مُتَحَيِّرًا﴾ کے معنی ہیں نبی اکرم ﷺ کی طرف پناہ لینے والا۔ اسی طرح آج بھی کوئی شخص جنگ کے میدان سے ہٹ کر اپنے امیر یا اصحاب امیر کی طرف پناہ لے سکتا ہے۔ لیکن یہ فرار اگر اس سبب کے سوا کوئی اور اسباب کی بنا پر ہو تو یہ حرام ہے اور گناہ کبیرہ ہے۔ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت ﷺ نے فرمایا سات ہلاک کرنے والی چیزوں سے بچو۔ ① شرک باللہ۔ ② جادو کرنا۔ ③ کسی کو ناحق قتل کر دینا۔ ④ سود کھانا۔ ⑤ مال یتیم کھا جانا۔ ⑥ جہاد میں پیٹھ پھیر کر بھاگ جانا۔

① [ضعیف: ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی التولی یوم الزحف (۲۶۴۷) ترمذی: کتاب الجہاد: باب ماجاء فی الفرار من الزحف (۱۷۱۶) ابن الجارود (۱۰۵۰) بیہقی (۷۶/۹) بخاری فی الادب المفرد (۹۷۲) بغوی فی شرح السنة (۶۸/۱۱) ابونعیم فی الحلیۃ (۵۷/۹) مسند احمد (۸۶۰۷۰/۲) مسند شافعی (۳۸۸) مسند حمیدی (۶۸۷) [شیخ البانیؒ نے اسے ضعیف کہا ہے۔] [ضعیف ابوداؤد، ارواء الغلیل (۱۲۰۳)] [شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجاوی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس نے بھی اس کی سند کو ضعیف کہا ہے اور فرمایا ہے کہ یزید بن ابی زیاد راوی پر متعدد دائرہ نے کلام کیا ہے۔]



④ پاک دامن اور بے گناہ عورتوں پر الزام لگانا۔ ① یہ بات اور کئی طرح بھی ثابت ہے کہ یہ آیت بدر کے متعلق نازل ہوئی ہے۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ وہ بھاگے گا تو اللہ تعالیٰ کا غضب لے کر بھاگے گا۔ اس کا ٹھکانہ دوزخ ہے جو بہت ہی برا ٹھکانہ ہے۔ بشیر بن معبد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں ② کہ میں بیعت کرنے کے لئے حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا تو بیعت کے لئے آپ نے یہ شرط کی کہ ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کی گواہی دؤ میری رسالت کو مانو نماز پابندی سے پڑھو زکوٰۃ دیتے رہو حج کرو رمضان کے روزے رکھو اور یہ بھی کہ اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرو گے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس میں دو باتیں میرے لئے دشوار ہیں ایک تو جہاد کہ اگر بہ حالت جنگ کوئی پیٹھ پھیر کر بھاگ جائے گا تو اللہ تعالیٰ کا غضب اس پر نازل ہو جائے گا اور مجھے خوف ہے کہ موت سے گھبرا کر کہیں مجھ سے یہ گناہ سرزد نہ ہو جائے۔ دوسرے صدقہ سوال اللہ تعالیٰ کی قسم مجھے غنیمت اور اس کے سوا کچھ نہیں ملتا ہے اور دس اونٹیاں ہیں جن کا دودھ دوھ لیا، پیا پلایا اس پر سواری کر لی۔ تو حضرت نے میرا ہاتھ تھام لیا اس کو ہلایا اور کہا جہاد بھی نہ کرو گے صدقہ بھی نہ دو گے پھر جنت کا استحقاق کیسے حاصل کرو گے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مجھے منظور ہے میں ہر شرط پر بیعت کروں گا۔ ③ یہ حدیث غریب ہے۔ صحاح ستہ میں موجود نہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تین کوتاہیوں کے ہوتے ہوئے کوئی عمل نیک بھی کارآمد نہیں ہو سکتا ① شرک باللہ۔ ② والدین کی نافرمانی ان سے سرکشی۔ ③ میدان جنگ سے بھاگ جانا۔ ④ یہ حدیث بھی غریب ہے۔

زید سے روایت ہے کہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے ﴿أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَآتُوبُ إِلَيْهِ﴾ پڑھا تو اس کے گناہ بخش دیئے جائیں گے اگرچہ جنگ سے فرار کا گناہ بھی ہو۔ ⑤ یہ حدیث بھی غریب ہے۔ حضرت زید خادم نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے سوا اور حدیث بیان نہیں کی۔ بعض نے یہ حکم لگایا ہے کہ فرار از

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الوصایا (۲۷۶/۶) و کتاب الطب (۵۷۶/۴) و کتاب الحدود (۶۸۵/۷) صحیح مسلم: کتاب الايمان: باب بيان الكبائر والاعمال (۸۹) نسائی: کتاب الوصایا (۳۶۷/۳) ابوداؤد: کتاب الوصایا (۲۸۷/۴)]

② [ضعیف: مسند احمد (۲۲۴/۵) طبرانی کبیر (۴۴/۲) مجمع البحرین (۴۰) مجمع الزوائد (۴۲/۱)] امام بیہقی فرماتے ہیں کہ احمد کے راویوں کی توثیق کی گئی ہے۔ شیخ البانی اسے ضعیف کہتے ہیں۔ [کلمۃ الاخلاص لابن رجب (ص: ۱۶)] حافظ زبیر علی زئی فرماتے ہیں کہ اس کی سند صحیح ہے اور اسے ضعیف کہنے والے نے خطا کی ہے۔ [ایضاً]

③ [ضعیف جدا: طبرانی کبیر (۱۴۲۰) مجمع الزوائد (۳۸۷)] اس کی سند میں یزید بن ربیعہ راوی ضعیف ہے۔ شیخ البانی اس روایت کو سخت ضعیف کہتے ہیں۔ [السلسلة الضعیفة (۱۳۸/۴)] شیخ مصطفیٰ السید، شیخ رشاد، شیخ عجمادی، شیخ علی احمد، شیخ حسن عباس، شیخ عبدالرزاق مہدی، حافظ زبیر علی زئی اور مولانا مبشر احمد ربانی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔

④ [صحیح: ابوداؤد: کتاب الصلاة: باب فی الاستغفار (۱۵۱/۷) ترمذی: کتاب الدعوات: باب فی دعا الضیف (۳۵۷/۷) طبرانی کبیر (۸۹/۵)] شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ابوداؤد، التعلیق الرغیب (۲۶۹/۲)]



جنگ صحابہ پر حرام تھا اس لئے کہ جہاد اس وقت انہیں پر فرض تھا۔ بعض نے کہا ہے کہ صرف انصار پر فرض تھا اس لئے کہ بیعت انہیں نے کی تھی اور کہا تھا کہ سختی اور راحت ہر حالت میں ہم فرماں بردار رہیں گے۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ آیت صرف اہل بدر سے مخصوص ہے۔ دلیل یہ پیش کی ہے کہ اس وقت تک مسلمانوں کی کوئی باقاعدہ مستقل اور صاحب شوکت جماعت تھی ہی نہیں جو کچھ تھے یہی مٹھی بھر لوگ تھے اس لئے ایسے حکم کی سخت ضرورت تھی۔ نبی اکرم ﷺ کی یہ حدیث اسی حالت پر روشنی ڈالتی ہے کہ یا اللہ اگر تو اس مٹھی بھر جماعت کو بھی ہلاک کر دے گا تو دنیا میں تجھے پوجنے والا کوئی باقی نہ رہے گا۔<sup>(۱)</sup> حسن بصری رحمہ اللہ سے روایت ہے کہ یوم بدر میں یہ بات ضروری تھی لیکن آج اگر کوئی اپنے امام کی طرف یا اپنے قلعہ کی طرف پناہ لے تو کوئی حرج نہیں۔ چنانچہ یوم بدر میں بھاگنے والوں کے لئے اللہ تعالیٰ نے دوزخ قرار دے دی لیکن استثناء بھی کر دیا کہ دشمن کو دھوکا دینے کے لئے حکمت عملی کی خاطر یا اپنی جماعت میں آکر جماعت میں آکر محفوظ ہو جانے کے لئے ایسا کیا تو خیر حرج نہیں۔ پھر اس کے بعد جنگ احد ہوئی تو فرمایا ﴿إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ﴾<sup>(۲)</sup> پھر سات سال بعد جنگ حنین ہوئی تو فرمایا ﴿ثُمَّ وَلِيْتُم مَّذْيَبِيْنَ﴾<sup>(۳)</sup> اور ﴿ثُمَّ يَنْتَوِبُ اللّٰهُ مِنْ بَعْدِ ذٰلِكَ عَلٰی مَن يَّشَاءُ﴾ اور پھر یہاں فرمایا ﴿وَمَنْ يُؤْلِمْ يَوْمَئِذٍ دُبْرَهُ﴾ یہ آیت اہل بدر کے بارے میں نازل ہوئی ہے۔<sup>(۴)</sup> اس ساری تشریح سے ثابت ہوتا ہے کہ غیر اہل بدر بھی بوقت جنگ اگر فرار کریں تو بھی یہ حرام ہونا چاہیے۔ اگرچہ یہ آیت بوقت جنگ بدر نازل ہوئی تھی لیکن جب اس کو سات ہلاک کرنے والی چیزوں میں شمار کیا گیا تو حرام ہونا چاہیے۔ واللہ اعلم۔

فَلَمْ تَقْتُلُوْهُمْ وَاَلَيْسَ اللّٰهُ قَتَلَهُمْ ۖ وَمَا رَمَيْتْ اِذْ رَمَيْتْ وَلٰكِنَّ اللّٰهَ رَفَعَهُ ۚ وَلِيُبْلِيَ الْمُؤْمِنِيْنَ مِنْهُ بَلَاءً حَسَنًا ؕ اِنَّ اللّٰهَ سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ ۝۱۵ ذٰلِكُمْ وَاَنَّ اللّٰهَ مُوْهِنُ كَيْدِ الْكَافِرِيْنَ ۝۱۶

سو تم نے ان کو قتل نہیں کیا لیکن اللہ تعالیٰ نے ان کو قتل کیا۔ اور آپ نے خاک کی مٹھی نہیں پھینکی لیکن اللہ تعالیٰ نے وہ پھینکی اور تاکہ مسلمانوں کو اپنی طرف سے ان کی محنت کا خوب عوض دے بلاشبہ اللہ تعالیٰ خوب سننے والے خوب جاننے والے ہیں ○ ایک بات تو یہ ہوئی اور دوسری بات یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کو کافروں کی تدبیر کو کمزور کرنا تھا ○

① [صحیح: صحیح مسلم: کتاب الجہاد: باب اعداد الملائکۃ فی غزوۃ بدر (۱۷۶۳) ترمذی: کتاب

التفسیر: سورۃ الانفال (۳۰۸۱) مسند احمد (۳۰/۱-۳۲)]

② [سورۃ ال عمران: آیت ۱۵۵]

③ [سورۃ التوبہ: آیت ۲۵]

④ [صحیح: ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی التولی یوم الزحف (۲۶۴۸) نسائی فی السنن الکبریٰ

(۱۱۲۰۳) مستدرک حاکم (۳۷۲/۲) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۳/۱۵۸۰۰)] شیخ البانی نے اسے صحیح

کہا ہے۔ [صحیح ابوداؤد] حافظ زبیر علی زئی بھی اس کی سند کو صحیح کہتے ہیں۔]



**جنگ بدر میں کامیابی اللہ کی نصرت سے:** اس بات پر روشنی ڈالی جا رہی ہے کہ بندوں کے افعال کا خالق اللہ پاک ہے اور جو نیک کام بندوں سے ظاہر ہوتا ہے اس کو اللہ تعالیٰ ہی نے نیک بنایا ہے کیونکہ توفیق اسی نے دی تھی اور کام کرنے کی ہمت و قدرت اسی نے بخشی تھی۔ اس لئے ارشاد ہوتا ہے کہ ان کافروں کو تم نے قتل نہیں کیا ہے بلکہ اللہ تعالیٰ نے قتل کیا ہے تمہاری طاقت میں یہ کہاں تھا کہ اتنے کم ہونے کے باوجود دشمن کی اتنی کثیر تعداد فوج کو شکست دیتے یہ کامیابی اللہ تعالیٰ ہی نے تمہیں دی۔ جیسا کہ فرمایا ﴿وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ بِبَدْرٍ وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ﴾<sup>①</sup> یعنی بدر میں اللہ تعالیٰ نے تمہیں کامیاب بنایا حالانکہ تم بہت کمزور تھے۔ اور فرمایا ﴿لَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ فِي مَوَاطِنَ كَثِيرَةٍ﴾<sup>②</sup> یعنی اللہ تعالیٰ نے اکثر مواقع پر تمہاری مدد فرمائی۔ حنین کی جنگ میں تمہاری کثرت نے تم کو مغرور بنادیا تھا لیکن اس کثرت نے تمہیں کوئی فائدہ نہ دیا۔ زمین اتنی کشادہ ہونے کے باوجود تم پر تنگ ہو گئی اور تم پیٹھ پھیر کر بھاگ گئے۔ اللہ تعالیٰ جانتا ہے کہ کامیابی کثرت تعداد پر نہیں اور نہ تعداد اور ہتھیاروں پر ہے کامیابی تو اللہ تعالیٰ کی طرف کی بات ہے۔ جیسا کہ فرمایا ﴿كَمْ مِنْ فِئَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً﴾<sup>③</sup> بہت دفعہ ہوتا ہے کہ چھوٹی جماعت بڑی جماعت پر غالب آ جاتی ہے۔ پھر مٹھی بھر مٹھی کے بارے میں اللہ تعالیٰ نبی اکرم ﷺ سے فرماتا ہے جو جنگ بدر میں کافروں کے منہ پر آپ نے پھینکی تھی کہ میدان جنگ کی جو نہری سے آپ ﷺ باہر آئے اللہ تعالیٰ سے دعا اور تضرع کی یہ مٹی کافروں کی طرف پھینکی اور فرمایا تمہارے چہرے بگڑ جائیں۔ پھر اصحاب کو حکم دیا کہ فوراً دھاوا بول دو۔ اللہ تعالیٰ کی قدرت کہ یہ مٹی اور کنکر مشرکین کی آنکھوں میں جا گرے۔ ایک بھی ایسا نہ تھا جو اس سے متضرر نہ ہوا ہو اور جس کو جنگ سے قاصر نہ رہنا پڑا ہو۔ اسی لئے فرمایا کہ ﴿وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ رَمَى﴾<sup>④</sup> یعنی تم نے مٹی نہیں پھینکی تھی اللہ تعالیٰ نے پھینکی تھی۔ آنکھوں میں مٹی جھونک کر تم نے انہیں سرنگوں نہیں کیا تھا اللہ تعالیٰ نے کیا تھا۔

ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے یوم بدر میں اپنے دونوں ہاتھ اٹھا کر اللہ تعالیٰ سے دعا کی کہ اے اللہ یہ مٹھی بھر لوگ مر جائیں گے تو کون تیرا نام لیوا باقی رہے گا۔ تو جبرائیل علیہ السلام نے آ کر کہا کہ مٹھی بھر مٹی ان کافروں کی طرف پھینک مارو۔ آپ ﷺ نے ایسا ہی کیا۔ کافروں کی ناک، کان اور منہ مٹی سے بھر گیا اور اس گرد آلود آندھی سے گھبرا کر وہ پچھلے پاؤں بھاگے اور شکست ہو گئی۔<sup>⑤</sup> مسلمانوں نے ان کو قتل کرتے ہوئے ان کا پیچھا کیا اور قید کر لیا۔ کافروں کو یہ ہزیمت حضرت ﷺ کے معجزے کے سبب ہوئی۔ عبدالرحمن بن زید رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت ﷺ نے تین کنکر لئے تھے ایک سامنے پھینکا دو کنکر دشمن کی فوج کے سیدھی و بائیں طرف پھینکے تھے۔<sup>⑥</sup> یہ یوم بدر کا واقعہ ہے حضرت ﷺ نے اس طرح یوم حنین میں بھی کیا تھا۔ حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ بدر کے روز ہم نے آسمان سے ایک آواز سنی گویا ایک تھال میں کنکر ڈال کر ہلائے گئے ہوں۔ یہ

[البقرہ: ۲۴۹]

①

[النوہ: ۲۵]

②

[آل عمران: ۱۲۳]

③

[ضعیف ومنقطع: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۸۴۰) بیہقی فی دلائل النبوة (۷۸/۳، ۷۹)]

④

[مرسل وضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۸۳۹)]

⑤



حضرت ﷺ کی مٹی پھینکنے کی آواز تھی۔ چنانچہ ہمیں ہزیمت ہو گئی تھی۔<sup>(۱)</sup> یہاں اور قول ہیں جو بہت غریب ہیں۔  
عبدالرحمن بن جبیر رحمہ اللہ یہ کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک کمان منگوائی، یہ بہت لمبی تھی۔ حضرت ﷺ نے دوسری  
لانے کا حکم دیا۔ دوسری لائی گئی۔ حضرت ﷺ نے اس سے قلعہ کی طرف ایک تیر پھینکا یہ تیر گھومتا ہوا چلا اور سردار  
قبیلہ ابن ابی حقیق کے آگے جب کہ وہ اپنے بستر پر تھا۔ اسی بنا پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا ﴿وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ﴾  
الی آخرہ۔<sup>(۲)</sup> یہ حدیث غریب ہے ممکن ہے کہ روای کو شبہ ہو گیا ہو یا اس کی مراد یہ ہو کہ یہ آیت عام ہے اور اس  
واقعہ کو بھی شامل ہے۔ ورنہ یہ تو ظاہر ہے کہ سورہ انفال کی اس آیت میں جنگ بدر کا ذکر ہے تو یہ واقعہ اسی جنگ بدر  
کا ہے اور یہ بات بالکل ظاہر ہے۔

ازز ہری رحمہ اللہ یہ کہ احد کی لڑائی کے دن آنحضرت ﷺ نے ابی بن خلف کے ایک نیزہ مارا تھا۔ یہ شخص زرہ  
بکتر اور لوہے میں غرق تھا یہ نیزہ اس کے تالو پر جا لگا اور وہ گھوڑے سے لڑھکنے لگا۔ اس کے کئی دن بعد اسی تکلیف  
سے اس کی موت واقع ہوئی۔ وہ عذاب دنیوی کے علاوہ عذاب آخرت کا بھی مستحق ہوا۔<sup>(۳)</sup> ان دونوں اماموں  
سے ایسی روایت بہت غریب ہے۔ شاید ان دونوں کا یہی مقصد ہو کہ آیت عام ہے خاص واقعہ ہی سے متعلق نہیں۔  
بلکہ جب کبھی ایسا ہو تو ہر واقعہ اسی آیت سے متعلق ہو سکتا ہے۔ ﴿وَلْيَسْلَى الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ بَلََاءٌ حَسَنًا﴾ تاکہ  
مومنین اللہ تعالیٰ کی اس نعمت کو معلوم کر لیں کہ دشمن ان سے بہت زیادہ ہونے کے باوجود اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو غلبہ دیا  
تاکہ وہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کریں۔ حدیث میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بڑا اچھا امتحان ہم سے لیا ہے ﴿إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ  
عَلِيمٌ﴾ اللہ تعالیٰ دعاؤں کو سننے والا ہے اور جانتا ہے کہ کون مدد کا مستحق ہے اور کون نہیں ﴿ذَلِكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ  
مُوهِنٌ كَيْدَ الْكَافِرِينَ﴾ یہ نصرت حاصل کی دوسری بشارت ہے کہ اللہ پاک معلوم کر رہا ہے کہ وہ کافروں کی  
چالوں کو ناکام بنا دینے والا ہے اور مستقبل میں ان کو ذلیل کرنے والا ہے اور وہ تباہ و برباد ہونے والے ہیں۔

إِنْ تَسْتَفْتِحُوا فَقَدْ جَاءَكُمْ الْفَتْحُ وَإِنْ تَنْتَهُوا فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَإِنْ تَعُودُوا

نَعُدْ وَلَكِنْ تَغْنِي عَنْكُمْ فِتْنَتُكُمْ شَيْئًا وَلَوْ كَثُرَتْ وَأَنَّ اللَّهَ مَعَهُ

الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٩﴾

اگر تم لوگ فیصلہ چاہتے ہو تو وہ فیصلہ تو تمہارے سامنے آ موجود ہوا اور اگر باز آ جاؤ تو یہ تمہارے لئے نہایت خوب ہے۔ اور  
اگر تم پھر وہی کام کرو گے تو ہم بھی پھر وہی کام کریں گے اور تمہاری جمعیت تمہارے ذرا بھی کام نہ آئے گی گو کتنی زیادہ ہو۔  
اور واقعی بات یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ ایمان والوں کے ساتھ ہے ○

**حق پر کون:** کافروں سے خطاب ہے کہ اگر تم فتح مانگ رہے ہو اور اللہ تعالیٰ سے کہہ رہے تھے کہ ہمارے اور دشمنوں

① [ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۸۳۵)] اس کی سند میں عبدالعزیز بن عمران راوی ضعیف ہے۔

② [مرسل و ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۴۴۳/۱۳)]

③ [مرسل و ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۸۴۲)] مستدرک حاکم (۳۲۷/۲)



کے درمیان فیصلہ کر دے تو جو تم مانگتے تھے وہی ہوا۔ اے اللہ تعالیٰ! جس نے ہم سے قطع تعلق کر رکھا ہے اور غیر مانوس باتیں ہمیں پیش کر رہا ہے، کل اسے ذلیل کر دے تو انہیں کافروں کی مانگ تھی۔ ① پس یہ آیت اتری کہ ﴿إِنْ تَسْتَفْتِحُوا فَقَدْ جَاءَكُمْ الْفَتْحُ﴾ تم فتح مانگ رہے تھے لو فتح آگئی۔ سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ مشرکین جنگ بدر کے لئے جب مکے سے چلنے لگے تو غلاف کعبہ کو پکڑ کر اللہ تعالیٰ سے دعا مانگنے لگے اور کہنے لگے ”اے اللہ! دونوں فریقوں میں جو تیرے نزدیک افضل ہے اور جس کا قبلہ بہتر قبلہ ہے اس کی مدد فرما“۔ چنانچہ اللہ پاک ارشاد فرماتا ہے کہ تم جیسا کہتے ہو ویسی ہی میں تمہاری مدد کرتا ہوں اور وہ مدد محمد ﷺ کے ساتھ ہوگی۔ چنانچہ ارشاد ہے کہ ﴿وَأَنْ تَنْتَهُوا فَبُهِتُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ وَأَنْ تَعُودُوا نَعْدُ﴾ یعنی اگر تم کفر سے باز آ جاؤ گے تو اس کے اندر دین دنیا میں تمہاری بھلائی ہے اور اگر تم نے پھر شرک و کفر کیا تو ہم بھی دوبارہ سزا دیں گے اور کفر و ضلالت کا تم نے پھر اعادہ کیا تو ہم بھی پھر ایسا ہی مزا چکھائیں گے اور دوبارہ محمد ﷺ کو فتح و نصرت دیں گے اور تمہاری جماعت خواہ کتنی ہی زیادہ کیوں نہ ہو کچھ تمہارے کام نہ آئے گی۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ جس کے ساتھ ہو اس پر کون غالب آ سکتا ہے ﴿إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ اللہ تعالیٰ مومنوں کے ساتھ ہے اور یہی نبی ﷺ کی جماعت ہے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَا تَوَلَّوْا عَنْهُ وَأَنْتُمْ تَسْمَعُونَ ۖ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ قَالُوا سَمِعْنَا وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ۚ إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الصُّمُّ الْبُكْمُ الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ ۚ وَلَوْ عَلِمَ اللَّهُ فِيهِمْ خَيْرًا لَأَسْمَعَهُمْ وَلَوْ أَسْمَعَهُمْ لَتَوَلَّوْا وَهُمْ مُعْرِضُونَ ۚ

اے ایمان والو! اللہ تعالیٰ کا کہنا مانو اور اس کے رسول کا اور اس کا کہنا ماننے سے روگردانی مت کرو اور تم سن لیتے ہی ہو اور تم ان لوگوں کی طرح مت ہونا جو دعویٰ تو کرتے ہیں کہ ہم نے سن لیا حالانکہ وہ سنتے سناتے کچھ نہیں ۝ بیشک بدترین خلاق اللہ تعالیٰ کے نزدیک وہ لوگ ہیں جو بہرے ہیں گو نگے ہیں جو کہ ذرا نہیں سمجھتے ۝ اور اگر اللہ تعالیٰ ان میں کوئی خوبی دیکھتے تو ان کو سننے کی توفیق دیتے۔ اور اگر ان کو اب سنادیں تو ضرور روگردانی کریں گے بے رخی کرتے ہوئے ۝

اللہ اور رسول کی اطاعت کا حکم: مومنین کو اطاعت اللہ اور رسول اللہ ﷺ اور ترک مخالفت کا حکم ہوتا ہے اور یہ کہ کافروں سے مشابہت نہ پیدا کرو۔ اور اسی لئے فرمایا ﴿لَا تَوَلَّوْا عَنْهُ﴾ یعنی اطاعت اور امتثال امر نہ چھوڑو۔ ﴿وَأَنْتُمْ تَسْمَعُونَ﴾ حالانکہ تم جانتے ہو کہ نبی اکرم ﷺ کس بات کی طرف بلا رہے ہیں اور ان لوگوں سے مشابہت نہ پیدا کر لو جو کہتے ہیں کہ ہاں ہم نے سنا حالانکہ وہ نہیں سنتے، بعض کہتے ہیں کہ اس سے منافقین مراد ہیں

① [حسن: مسند احمد (۴۳۱/۵) النسائی فی التفسیر (۲۲۱) مستدرک حاکم (۳۲۸/۲) تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۸۵۲)] امام حاکم اور امام ذہبی نے اسے صحیح کہا ہے اور امام ابن کثیر نے اسے حسن کہا ہے۔



جن کاوتیرہ یہ تھا کہ زبان سے تو کہتے تھے کہ ہم سنتے ہیں قبول کرتے ہیں۔ لیکن خاک نہیں سنتے تھے۔ پھر آگاہ فرمایا جا رہا ہے کہ بنی آدم کی یہ قسم فطرتاً ساری مخلوق سے بدتر ہے۔ چوپایوں اور جاندار میں بدترین وہ ہیں جو حق بات سننے میں بہرے ہیں، حق بات بولتے نہیں گونگے ہیں۔ عقل ہی نہیں رکھتے کیونکہ حق بات سمجھتے نہیں یہ بدترین مخلوق ہے اور یہ کافر انسان ہیں جانور تو جس فطرت پر پیدا شدہ ہیں اسی ڈھرے پر چل رہے ہیں گویا اللہ تعالیٰ کے مطیع ہیں۔ انسان تو از روئے فطرت عبادت کے لئے پیدا کئے ہیں۔ لیکن پھر بھی یہ کفر کرتے ہیں یعنی خلاف فطرت کرنے کی وجہ سے جانوروں سے بھی بدتر ہیں اسی لئے انہیں جانوروں سے تشبیہ دی اور فرمایا کہ کافروں کی مثال اس جانور کی سی ہے جو پکارنے والے کا مطلب تو کچھ نہیں سمجھتا صرف آواز کوننتا ہے۔<sup>(۱)</sup> پھر فرمایا بلکہ یہ کافر جانوروں سے بھی گئے گزر رہے ہیں۔ ایسے ہی لوگ انتہائی غفلت میں ہیں۔ کہا گیا ہے کہ اس سے مراد قریش کے بنی عبدالدار کے لوگ ہیں۔<sup>(۲)</sup> بعض کا خیال ہے کہ اس سے منافقین مراد ہیں۔ مگر مشرکین و منافقین میں کوئی منافات نہیں اس لئے کہ یہ دونوں فرقے بے عقل اور مسلوب الفہم ہیں اور عمل صالح کرنے کی ان میں صلاحیت ہی نہیں۔ پھر ارشاد ہوتا ہے کہ اگر اللہ تعالیٰ جانتا ہوتا کہ یہ سمجھانے سے سمجھ جائیں گے اور ان میں کوئی خیر ہو سکتی تو اللہ تعالیٰ انہیں سناتا یعنی سننے کی قوت دیتا۔ تقدیر کلام یہ ہے کہ چونکہ ان میں خیر ہی نہیں اس لئے وہ سمجھتے ہی نہیں ہیں اور ﴿وَلَوْ فَرَضْنَا﴾ اللہ تعالیٰ انہیں سنائے بھی تو بھی یہ کمبخت سیدھی راہ اختیار نہ کریں گے اور پھر بھی اعراض ہی کریں گے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا يُحْيِيكُمْ ۚ وَاعْلَمُوا  
أَنَّ اللَّهَ يَحُولُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَقَلْبِهِ ۚ وَأَنَّهُ إِلَيْكُمْ تُحْشَرُونَ ﴿۵۰﴾

اے ایمان والو! تم اللہ تعالیٰ اور رسول کے کہنے کو بجالایا کرو جب کہ رسول تم کو تمہاری زندگی بخش چیز کی طرف بلاتے ہوں اور جان رکھو کہ اللہ تعالیٰ آڑ بن جایا کرتا ہے آدمی کے اور اس کے قلب کے درمیان میں اور بلاشبہ تم سب کو اللہ تعالیٰ ہی کے پاس جمع ہونا ہے ○

اللہ اور رسول کی بات ماننے میں ہی نجات: اے ایمان والو! تمہاری ہی اصلاح اور مصلحت کی خاطر جب نبی اکرم ﷺ تمہیں بلائیں تو فوراً قبول کر لو اور تعمیل حکم میں جلدی کرو۔ ابوسعید ابن المعلی کہتے ہیں کہ میں نماز پڑھ رہا تھا کہ نبی اکرم ﷺ کا گزر ہوا۔ آپ نے مجھے آواز دی لیکن نماز میں ہونے کے سبب میں نہ جا سکا۔ نماز پڑھ کر میں پہنچا تو فرمایا کہ کیوں اب تک نہیں آئے۔ کیا تم سے اللہ تعالیٰ نے نہیں کہا کہ اللہ تعالیٰ کا رسول تمہارے ہی بھلے کے لئے تمہیں بلائے تو فوراً حاضر ہو جاؤ۔ پھر فرمایا کہ میں یہاں سے چلنے سے قبل تمہیں قرآن کی ایک عظیم سورت تعلیم کروں گا۔ پھر حضرت محمد ﷺ جانے لگے تو میں نے یاد دلایا۔<sup>(۳)</sup> غرض فوری تعمیل کا حکم ہے اور روایت ہے کہ

(۱) [سورہ البقرہ: آیت ۱۷۱]

(۲) [صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب ان بشر الدواب عند اللہ (۴۶۴۶)]

(۳) [صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر: باب یا ایہا الذین امنوا استجیبوا (۴۶۴۷)]



یہ واقعہ ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کا ہے۔ آپ نے وہ سورت سورہ فاتحہ بتائی اور فرمایا یہی ”سبع مثانی“ ہے۔ یعنی سات آیتیں ہیں جو ہر وقت نماز میں دہرائی جاتی رہتی ہیں۔ اس حدیث کا بیان سورہ فاتحہ کی تفسیر میں گزر چکا ہے۔ مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ ﴿لَمَّا يُخَيِّتُكُمْ﴾ کے معنی ہیں حق کی خاطر۔ قتادہ رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہی قرآن ہے جس میں نجات بقا اور حیات ہے۔ سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ اسلام لانے میں ہی ان کی زندگی ہے اور کفر میں موت ہے یا یہ کہ جب نبی اکرم ﷺ تمہیں جنگ کے لئے بلائیں کہ جس کے ذریعہ اللہ تعالیٰ نے تمہیں عزت بخشی حالانکہ اس سے پہلے تم ذلیل تھے اور ضعف کے بعد تمہیں قوت بخشی اور پہلے تم کافروں سے مغلوب تھے پھر تم ان پر غالب ہو گئے۔ قولہ تعالیٰ ﴿وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَحُولُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَقَلْبِهِ﴾ جان رکھو کہ اللہ تعالیٰ انسان اور انسان کے دل کے درمیان حائل ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ وہ حائل ہے مومن اور کفر کے درمیان اور کافر کے اور ایمان کے درمیان کہ مومن کو کفر کرنے نہیں دیتا اور کافر کو ایمان لانے نہیں دیتا۔<sup>(۱)</sup> مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ وہ یوں حائل ہے کہ کافر کو سمجھنے نہیں دیتا۔ سدی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ کوئی بھی اس کی قدرت نہیں رکھتا کہ اس کی اجازت کے بغیر ایمان لائے یا کفر کرے۔ قتادہ رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ آیت اس آیت جیسی ہے کہ ﴿نَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ﴾<sup>(۲)</sup> اور بہت ساری احادیث اس کے مناسب حال وارد ہیں۔ انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ اکثر آپ ﷺ فرمایا کرتے تھے ﴿يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ﴾ اے دلوں کو بدلنے والے میرے قلب کو اپنے دین پر ثابت رکھ تو ہم نے کہا یا رسول اللہ ﷺ ہم آپ ﷺ پر اور قرآن پر ایمان لا چکے ہیں۔ کیا آپ ﷺ کو ہم پر کوئی اندیشہ ہے؟ فرمایا ہاں، کیونکہ کیا عجب تم بدل جاؤ۔ کیونکہ لوگوں کے دل اللہ تعالیٰ کی دو انگلیوں کے درمیان ہیں جب چاہے بدل دے۔<sup>(۳)</sup> نو اس بن سمعان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت ﷺ فرماتے تھے کہ ہر دل اللہ تعالیٰ کی دو انگلیوں کے درمیان ہے کہ اگر اللہ تعالیٰ اس کو سیدھا رکھنا چاہے تو وہ سیدھا رہتا ہے اگر چاہے بگاڑ دے تو وہ دل بگڑ جاتا ہے۔ اور فرمایا کہ میزان اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے چاہے ہلکا کر دے چاہے بھاری۔<sup>(۴)</sup>

ام سلمہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں نے کہا یا رسول اللہ ﷺ کیا دل بدل جاتے ہیں۔ فرمایا ہاں اللہ تعالیٰ اگر چاہے تو انسان کے دل کو سیدھا اور مستقیم رہنے دے اور اگر چاہے تو وہ ٹیڑھا کر دے اسی لئے ہم اللہ تعالیٰ سے دعا

(۱) [الدر المنثور للسيوطي (۳/۳۲۰)] (۲) [سورہ ق: آیت ۱۶]

(۳) [صحیح: مسند احمد (۳/۱۱۲-۲۵۷) ترمذی: کتاب القدر: باب ما جاء ان القلوب بين اصبعين الرحمن (۲۱۴۰) مستدرک حاکم (۱/۵۲۶) مسند ابو یعلیٰ (۳۶۸۷) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [صحیح ترمذی]

(۴) [صحیح: مستدرک حاکم (۱/۵۲۵) ابن ماجہ: مقدمة: باب فيما انكرت الجهمية (۱۹۹) مسند احمد (۴/۱۸۲) نسائی فی السنن الکبریٰ (۷۷۳۸) صحیح ابن حبان (۹۴۳) شیخ البانی نے اسے صحیح کہا ہے۔ [السلسلة الصحيحة (۱/۲۰۹)]



مانگتے ہیں کہ ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾ یعنی اے اللہ تعالیٰ ہدایت پر ہونے کے بعد ہمارے دلوں کو گم نہ ہونے دے اور اپنی طرف سے ہمارے لئے رحمت بھیج، تو بڑا وہاب اور بخشنے والا ہے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! مجھے ایسی دعا سکھائیے کہ میں اپنے لئے وہ مانگتی رہوں تو فرمایا یوں دعا مانگا کرو ﴿اللَّهُمَّ رَبِّ النَّبِيِّ مُحَمَّدٍ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي وَأَذْهَبْ غَيْظَ قَلْبِي وَاجِرْنِي مِنْ مَضَلَّاتِ الْفِتَنِ مَا أَحْيَيْتَنِي﴾ ① حضرت ﷺ نے فرمایا کہ بنی آدم کے قلوب اللہ تعالیٰ کے پاس قلب واحد کی تعریف میں ہیں کہ انہیں جس طرح چاہے پھیرے۔ پھر فرمایا ﴿اللَّهُمَّ مُصَرِّفَ الْقُلُوبِ صَرِّفْ قُلُوبَنَا إِلَى طَاعَتِكَ﴾ یعنی اے دلوں کو پھیرنے والے ہمارے دلوں کو اپنی اطاعت کی طرف پھیر دے۔ ②

وَاتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً ۖ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ③

اور تم ایسے وبال سے بچو کہ جو خاص ان ہی لوگوں پر واقع نہ ہوگا جو تم میں ان گناہوں کے مرتکب ہوئے ہیں۔ اور یہ جان رکھو کہ اللہ تعالیٰ سخت سزا دینے والے ہیں ○

**آزمائش سے ڈراؤ:** مومنین کو آزمائش سے ڈرایا جا رہا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی آزمائش گنہگار اور نیکو کا رتبہ سے متعلق ہوگی، صرف گنہگار اس سے مخصوص نہیں۔ حضرت زبیر رضی اللہ عنہ سے کہا گیا کہ یا ابو عبد اللہ تمہیں کیا ہو گیا، امیر المومنین (حضرت) عثمان رضی اللہ عنہ قتل کر دیئے گئے تم نے عثمان رضی اللہ عنہ کو کھو دیا۔ پھر ان کے خون کے دعوے دار بن گئے دعوے دار بنی بنا تھا تو انہیں قتل کیوں ہونے دیا۔ تو زبیر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ یہ اللہ تعالیٰ کی آزمائش تھی جس میں ہم لوگ مبتلا ہو گئے ہم نبی ﷺ ابوبکر، عمر اور عثمان رضی اللہ عنہ کے زمانے میں قرآن کے اندر پڑھتے تھے ﴿وَاتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً﴾ یعنی تم بھی ایسی آزمائش میں مبتلا ہو گے جو صرف ظالموں ہی سے مخصوص نہیں، بلکہ سب کا امتحان ہوگا۔ لیکن ہمیں گمان بھی نہ تھا کہ ہمیں کو اس سے سابقہ پڑے گا حتیٰ کہ وہ آزمائش ہم پر آ پڑی اور مسلمانوں کے دو گروہ آپس میں لڑ مرے اور قتل عثمان رضی اللہ عنہ سے اس فتنہ کی ابتداء ہو گئی۔ ④

حضرت حسن بصری رحمہ اللہ سے روایت ہے کہ یہ آیت علی، عمار، طلحہ اور زبیر کے بارے میں اتری ہے رضی اللہ عنہم

① [مسند احمد (۳۰۲/۶)] شیخ شعیب ارنؤوط فرماتے ہیں کہ اس کا کچھ حصہ شواہد کی بنا پر صحیح ہے، البتہ یہ سند شہرہاں

حوشب کی وجہ سے ضعیف ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۲۶۵۷۶)]

② [صحیح: مسند احمد (۱۶۸/۲)] صحیح مسلم: کتاب القدر: باب تضریف اللہ تعالیٰ القلوب کیف

شاء. (۲۶۵۴)]

③ [جید: مسند احمد (۱۶۵/۱)] شیخ شعیب ارنؤوط اس کی سند کو جید کہتے ہیں۔ [الموسوعة

الحديثية (۱۴۱۴)]



زبیر رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ہم ہمیشہ یہ آیت پڑھتے رہتے تھے لیکن کیا خبر تھی کہ اس کا مصداق ہمیں ہوں گے۔ سدی رضی اللہ عنہ کا خیال ہے کہ یہ خاص کراہل بدر کے حق میں اتری ہے۔ جنگ جمل میں وہی اس کا مصداق بنے اور آپس میں لڑ بیٹھے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کا خیال ہے کہ اس سے صرف اصحاب نبی اکرم ﷺ مراد ہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما اس کی تفسیر میں فرماتے ہیں کہ مومنین کو حکم ہے کہ بدی کو اپنے اندر چلنے نہ دو۔ جہاں کسی کو امر منکر میں مبتلا دیکھو فوراً روک دو۔ ورنہ عذاب سب پر ہونے لگے گا۔ یہی تفسیر اچھی تفسیر ہے۔

مجاہد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ یہ حکم تمہارے لئے بھی ہے۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں تم میں سے ہر شخص اس آزمائش میں مبتلا ہوگا۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے ﴿إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ﴾<sup>(۱)</sup> پس تم میں سے ہر شخص کو فتنوں کی گمراہیوں سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگنا چاہیے کیونکہ یہ تحذیر صحابہ اور غیر صحابہ سب پر شامل ہے۔ اگرچہ یہ ضرور صحیح ہے کہ خطاب صحابہ سے ہے۔ یہ حدیث فتنوں اور آزمائشوں سے ڈرنے پر دلالت کرتی ہے۔ اور اس موضوع سے متعلق ان شاء اللہ ایک مستقل کتاب میں صراحت کی جائے گی کہ یہ کام آئمہ نے بھی مستقل کتابوں کی صورت میں انجام دیا ہے۔ یہاں جس چیز کا خصوصیت سے ذکر ہے وہ یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ فرماتے تھے کہ اللہ عز وجل خواص کے عمل کے سبب عوام پر عذاب نہیں بھیجتا ہے، لیکن جب کہ خاص لوگ امر منکر قوم میں پھیلا ہوا دیکھتے ہیں اور اس کے روکنے پر قادر ہوتے ہیں لیکن اپنے اقتدار کو کام میں لا کر نہیں روکتے تو پھر عمومی عذاب آجاتا ہے اور اس میں خاص و عام سب گرفتار ہوا جاتے ہیں۔<sup>(۲)</sup> رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی قسم جب تک تم امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کرتے رہو گے عذاب نہ آئے گا اور جہاں بری باتوں سے تم نے روکنا چھوڑ دیا اور نیک کام کی ترغیب سے رک گئے تو اللہ پاک تم پر سخت ترین عذاب بھیج سکتا ہے پھر تم لاکھ دعا کرو گے دعا قبول نہیں ہوگی۔ یا یہ کہ اللہ تعالیٰ تم پر دوسری قوم کو مسلط کر دے گا پھر تمہاری ساری دعائیں بے کار ہو جائیں گی۔<sup>(۳)</sup> ابوالزناد رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے ایک غلام کو حذیفہ کی طرف بھیجا تو وہ اس وقت کہہ رہے تھے کہ نبی اکرم ﷺ کے زمانہ میں اگر ایک بات بھی۔ کوئی اس قسم کی کہہ دیتا تو اس کو منافق سمجھنے لگتے، لیکن آج ایک نشست میں تم میں سے ایک آدمی کی زبان سے میں ایسے چار منافقانہ کلمات سن رہا ہوں، تم کو چاہیے کہ نیک کاموں کا حکم دیا کرو، بری باتوں سے فوراً روک دیا کرو، لوگوں کو خیر پر ابھارا کرو، ورنہ تم سب کے سب عذاب میں گرفتار ہو جاؤ گے۔ یا عذاب اس نوعیت کا ہوگا کہ تمہارے حاکم بدل لوگ بنا دیئے جائیں گے

(۱) [سورہ التغابن: آیت ۱۵]

(۲) [حسن لغیرہ: مسند احمد (۱۹۲/۴) طبرانی کبیر (۱۳۹/۱۷) مجمع الزوائد (۲۷۱/۷)] شیخ شعیب

ارناؤوط اسے حسن لغیرہ کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۱۷۷۲۰)]

(۳) [صحیح: ترمذی: کتاب الفتن: یا ما جاء فی الامر بالمعروف والنہی عن المنکر (۲۱۶۹) مسند

احمد (۳۹۱/۵) شیخ البانی اسے حسن کہتے ہیں۔ [السلسلة الصحيحة (۲۸۶۸)] حافظ زبیر علی زئی نے بھی

اسے حسن کہا ہے۔]



پھر اچھے لوگ بھی لاکھ دعائیں کریں کچھ نہ ہوگا۔<sup>(۱)</sup>

نعمان بن بشر رضی اللہ عنہ تقریر کر رہے تھے اور اپنی دونوں انگلیوں سے اپنے کانوں کی طرف اشارہ کر رہے تھے اور کہہ رہے تھے کہ اللہ تعالیٰ کے حدود پر قائم رہنے والے اور حدود اللہ تعالیٰ کو توڑنے والے یا اس میں سستی و غفلت کرنے والوں کی مثال یوں سمجھو جیسے چند لوگ کسی کشتی میں سوار ہیں کشتی کے اوپر کے لوگ نیچے کے لوگوں کی تکلیف کا سبب بنے اور نیچے کے لوگوں نے اوپر کے لوگوں کو تکلیف پہنچائی یعنی نیچے کے لوگوں کو پانی کی ضرورت ہوئی تو اوپر گئے تاکہ پانی کھینچ لائیں لیکن اوپر والوں کو تکلیف ہونے لگی تو کہنے لگے کہ اگر ہم کشتی کے نیچے ہی سے کوئی تختہ ہٹا کر پانی کی سبیل کر لیں تو اوپر والوں کو تکلیف نہ ہوگی۔ غرض یہ کہ ظاہر ہے کہ اس کا کیا نتیجہ ہوا ہوگا کشتی میں پانی آنے کے سبب سے سب ڈوب گئے ہوں گے چاہیے کہ کشتی میں سوراخ کرنے سے انہیں روک دیا جائے۔ اسی طرح اگر ان گنہگاروں کو تم چھوڑ دو گے امر گناہ سے روکو گے نہیں تو کشتی والوں کی طرح تم سب کے سب ہلاک ہو جاؤ گے اگرچہ کشتی کے اوپر والوں کی طرح تمہارا قصور نہ ہو اس لئے کہ یہ سزا ہے اس بات کی کہ روکا کیوں نہیں۔<sup>(۲)</sup>

ام المؤمنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ معاصی جب میری امت میں عام ہو جائیں گے تو اللہ تعالیٰ عذاب کو عام کر دے گا۔ تو میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! اس میں نیک لوگ بھی تو ہوں گے۔ آپ نے فرمایا ہاں وہ بھی عذاب میں مبتلا ہوں گے۔ لیکن مرنے پر اللہ تعالیٰ کی مغفرت انہیں حاصل رہے گی۔<sup>(۳)</sup>

وَاذْكُرُوا إِذْ أَنْتُمْ قَلِيلٌ مُسْتَضْعَفُونَ فِي الْأَرْضِ تَخَافُونَ أَنْ يَتَخَطَّفَكُمُ النَّاسُ فَآوَاكُمْ وَأَيَّدَكُمْ بِبَصَرِهِ وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٥﴾

اور اس حالت کو یاد کرو جب کہ تم قلیل تھے سرزمین میں کمزور شمار کئے جاتے تھے اس اندیشہ میں رہتے تھے کہ تم کو لوگ نوچ کھسوٹ نہ لیں۔ سو اللہ تعالیٰ نے تم کو رہنے کی جگہ دی اور تم کو اپنی نصرت سے قوت دی اور تم کو نفیس نفیس چیزیں عطا فرمائیں تاکہ تم شکر کرو۔

**نصرت و رحمت کی یاد دہانی:** اللہ پاک ان نعمتوں کو بتا رہا ہے جو مومنین پر کی گئیں کہ وہ تعداد میں کم تھے ہم نے انہیں بڑھادیا وہ کمزور تھے اور خائف تھے ہم نے قوی بنادیا اور خوف کے اسباب دور کر دیے غریب اور فقیر تھے

① [مسند احمد (۳۹۰/۵) مجمع الزوائد (۲۹۷/۱۰)] علامہ ابن طاہر مقدسی فرماتے ہیں کہ اس کی سند میں عمرو بن عبد الغفار راوی ضعیف ہے۔ [ذخیرۃ الحفاظ (۴۴۲/۱)] شیخ البانیؒ نے بھی اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف الجامع (۴۶۵۰) السلسلۃ الضعیفۃ (۴۲۹۸)]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الشهادات: باب القرعة فی مشکلات (۲۶۸/۶) ترمذی: کتاب الفتن (۲۱۷۳) مسند احمد (۲۶۸/۴)]

③ [صحیح: مسند احمد (۲۹۴/۶)] شیخ البانیؒ نے اسے صحیح کہا ہے۔ [السلسلۃ الصحیحۃ (۱۳۷۲) صحیح الجامع الصغیر (۶۸۰)]



انہیں پاک رزق دیا، انہیں شکر گزار بنایا وہ اطاعت کرنے لگے اور ہر بات میں فرماں بردار ہو گئے۔ یہ تھا حال مومنین کا جب کہ وہ مکے میں تھے اور تعداد میں بہت تھوڑے تھے، کمزور تھے، مشرک، مجوسی، رومی سب کے سب ان کی قلت اور عدم قوت کے سبب ان کے قتل کے درپے ہو گئے تھے۔ ہر آن انہیں خوف تھا کہ وہ اچک لئے جائیں گے۔ یہی حالت ایک عرصہ تک رہی اللہ تعالیٰ نے انہیں مدینے کی طرف ہجرت کرنے کا حکم دیا۔ وہاں انہیں پناہ ملی۔ مدینے کے لوگوں نے ان کی مدد کی۔ یوم بدر اور دوسری لڑائیوں میں ان کا ساتھ دیا۔ جان و مال ان پر قربان کر دیا کیونکہ وہ اللہ تعالیٰ اور اللہ تعالیٰ کے رسول ﷺ کی اطاعت کرنا چاہتے تھے ﴿وَاذْكُرُوا اِذْ اَنْتُمْ قَلِيلٌ مُّسْتَضْعَفُونَ فِي الْاَرْضِ﴾ قتادہ رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ عرب میں یہ لوگ بہت ہی خستہ حالی میں تھے، ان کی زندگی بہت تباہ تھی، پیٹ سے بھوکے جسم سے ننگے، راہ سے بے راہ، جو بھی تھا بد نصیب، انہیں تو کھانے کو نہ ملتا تھا بلکہ انہیں کو کھایا جا رہا تھا ہمیں تو نہیں معلوم کہ دنیا بھر میں ان سے بڑھ کر کوئی بھی ذلیل حالت میں ہو، لیکن اسلام لانے کے بعد کیا ہوا، یہی ذلیل لوگ ملکوں پر قابض ہو گئے، امیر اور بادشاہ بن گئے، رزق ڈھیروں ملنے لگا۔ بادشاہوں پر بھی حکم چلانے لگے۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں وہ سب کچھ دیا جو آج تم دیکھ رہے ہو۔ اب اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کا شکر کرو۔ وہ منعم حقیقی ہے۔ شکر گزار بندوں کو پسند کرتا ہے اور دولت و نعمت کو اور بڑھاتا ہے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَخُونُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ وَتَخُونُوا أَمْنَتَكُمْ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ وَاعْلَمُوا أَنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَاكُمْ فِتْنَةٌ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ۝

۲۹

اے ایمان والو! تم اللہ تعالیٰ اور رسول کے حقوق میں خلل مت ڈالو اور اپنی قابل حفاظت چیزوں میں خلل مت ڈالو اور تم تو جانتے ہو ○ اور تم اس بات کو جان رکھو کہ تمہارے اموال اور تمہاری اولاد ایک امتحان کی چیز ہے اور اس بات کو بھی جان رکھو کہ اللہ تعالیٰ کے پاس بڑا بھاری اجر ہے ○

**اللہ و رسول کی خیانت کا مفہوم:** یہ آیت ابولبابہ بن عبدالمذہب رضی اللہ عنہ کے حق میں اتری ہے جب کہ حضرت ﷺ نے انہیں بنو قریظہ کے یہودیوں کی طرف بھیجا تھا کہ حکم رسول کی شرط مانتے ہوئے قلعہ خالی کر دیں۔ یہودیوں نے ابولبابہ رضی اللہ عنہ ہی سے مشورہ مانگا۔ انہوں نے ان کے حسب مرضی مشورہ دیا۔ اس کے بعد ہی ابولبابہ رضی اللہ عنہ کو احساس ہوا اور وہ تاڑ گئے کہ یہ تو اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ کی خیانت ہوئی۔ چنانچہ حسب مرضی مشورہ دیا۔ چنانچہ قسم کھا بیٹھے کہ جب تک اللہ تعالیٰ توبہ قبول فرمانہ لے گا مرجائیں گے لیکن کھانا نہ کھائیں گے۔ اب مدینے کی مسجد میں آئے ستون سے اپنے آپ کو باندھ دیا۔ نودن اسی حالت میں گزرے۔ بھوک پیاس سے غش کھا کر گر گئے۔ حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ کی زبانی اللہ تعالیٰ نے توبہ قبول فرمائی۔ لوگ بشارت دیتے ہوئے آئے اور چاہا کہ ستون کھول دیں۔ ابولبابہ رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے صرف رسول اللہ ﷺ کھول سکتے ہیں۔ چنانچہ رسول اللہ ﷺ نے کھولا اور کہنے



لگے یا رسول اللہ ﷺ! میں نے سب اپنا مال صدقہ کر دیا۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا نہیں، صرف تیسرا حصہ صدقہ ہوگا۔<sup>(۱)</sup> مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ بہ لحاظ مضمون یہ آیت قتل عثمان رضی اللہ عنہ کی پیشین گوئی سے متعلق ہے کیونکہ امیر کوفتہ و فساد کر کے قتل کر دینا اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ کی خیانت ہے۔<sup>(۲)</sup>

جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے صحابہ رضی اللہ عنہم سے فرمایا کہ ابوسفیان مکے سے نکلے جبرائیل علیہ السلام نے آ کر حضرت ﷺ کو خبر کر دی کہ ابوسفیان فلاں مقام پر ہے تو حضرت ﷺ نے صحابہ رضی اللہ عنہم سے فرمایا کہ ابوسفیان فلاں مقام پر ہے اس کو گرفتار کرنے کے لئے نکلو اور یہ معاملہ بالکل راز میں رہے۔ لیکن ایک منافق نے ابوسفیان کو لکھ بھیجا کہ محمد ﷺ تم کو پکڑنے کے درپے ہیں، ہوشیار ہو جاؤ تو یہ آیت اتری کہ اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ کی خیانت نہ کرو رسول اللہ ﷺ کا راز ظاہر کر دینا یہی رسول اللہ کی خیانت ہے یہ حدیث غریب ہے۔ آیت کے سیاق سے بھی اس کا ثبوت نہیں ملتا۔ مسلم و بخاری میں حاطب بن ابی بلتعہ کا قصہ یوں لکھا ہے<sup>(۳)</sup> کہ انہوں نے کفار قریش کو نبی اکرم ﷺ کے قصد سے آگاہ کرنے کے لئے خط لکھا۔ یہ فتح مکہ کے وقت کی بات ہے۔ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کو آگاہ فرمادیا آپ ﷺ نے پیچھے ہی آدمی کو دوڑایا، وہ خط پکڑا گیا۔ حاطب کو بلایا گیا، حاطب رضی اللہ عنہ نے اپنے قصور کا اعتراف کیا۔ عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کہنے لگے یا رسول اللہ ﷺ اس کی گردن اڑا دیجئے، اس نے اللہ اور رسول اللہ ﷺ سے خیانت کی ہے۔ تو حضرت ﷺ نے فرمایا عمر جانے بھی دو یہ بدر کے جہاد میں شریک تھا کیا تمہیں خبر نہیں کہ مجاہدین بدر کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے فرمادیا ہے کہ میں نے تمہیں بخش دیا تمہارے سب گناہ معاف ہیں۔ غرض یہ کہ صحیح ترین بات ہے کہ آیت میں عمومیت ہے اگرچہ یہ درست ہے کہ آیت کا شان نزول ایک سبب خاص ہے اور علماء کے نزدیک عموم لفظ کے قائل ہو سکتے ہیں۔ خصوص سبب نہیں تو نہ سہی۔ اور خیانت کی تعریف میں چھوٹے بڑے لازم اور متعدی سبب ہی گناہ شامل ہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ یہاں لفظ امانت سے وہ سارے اعمال مراد ہیں جو اللہ تعالیٰ نے بندوں پر فرض کر رکھے ہیں۔ مراد یہ کہ فریضہ کو نہ توڑو ترک سنت نہ کرو ارتکاب معصیت سے بچو۔ عروہ بن زبیر کہتے ہیں کہ مطلب یہ ہے کہ ایسا نہ کرو کہ سامنے تو کسی کی مرضی کی بات نہ بولو اور اس کے غیب میں کسی سے اس کی غیبت یا مخالفت کرو اصلی خیانت یہی ہے امانت اسی سے ختم ہوتی ہے۔ سدی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ کی خیانت یہی ہے کہ آدمی باہمی خیانت کرے۔ لوگ نبی اکرم ﷺ سے بات سنتے تھے دوسروں سے کہہ دیتے تھے اس کی خبر مشرکین تک پہنچ جاتی تھی۔ اس لئے

① [موسل: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۹۳۷)]

② [ضعیف: تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۹۳۹)] اس کی سند میں یونس طاہی راوی ضعیف ہے۔

③ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الجہاد: باب الحاسوس (۳۰۰۷) صحیح مسلم: کتاب فضائل

الصحابة: باب من فضائل اهل البدر وقصة حاطب بن ابی بلتعہ (۲۴۹۴) ترمذی: کتاب تفسیر القرآن

: باب ومن سورة الممتحنة (۳۳۰۵) ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی حکم الحاسوس اذا کان مسلماً



حضرت ﷺ نے فرمایا کہ دو آدمیوں کے درمیان کی بات بہر صورت امانت ہوا کرتی ہے۔ بات کو جہاں سنا ہے وہیں چھوڑ دینا چاہیے۔ کسی کے سامنے کسی کی بات دہرانا نہیں چاہیے اگرچہ اس نے منع نہ کیا ہو ﴿وَاعْلَمُوا أَنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ﴾ فتنہ سے آزمائش اور امتحان مراد ہے کہ اولاد دے کر آزماتے ہیں کہ تم شکر کرتے ہو یا نہیں اور اولاد کی ذمہ داریاں بجالاتے ہو یا نہیں یا یہ کہ ان کی محبت میں اللہ تعالیٰ سے غافل ہو جاتے ہو۔ اگر اس امتحان میں پورے اتر و گے تو اللہ تعالیٰ کے پاس اجر عظیم ہے۔ اور فرمایا کہ شر اور خیر کے ذریعہ ہم تم کو آزمائیں گے۔ اور فرمایا کہ اے مومنو! تمہاری اولاد اور تمہارے اموال اللہ تعالیٰ کی یاد سے تم کو غافل نہ بنادیں اگر ایسا ہو تو تم بڑے گھائے میں رہو گے۔ اور فرمایا کہ تمہاری بیویاں اور تمہاری اولاد دشمن ہیں اس لئے احتیاط کو پیش نظر رکھو۔ اللہ تعالیٰ کے پاس کا ثواب اور اس کی جنتیں اس مال اور اولاد سے کہیں بہتر ہیں۔ یہ دشمن کی طرح ضرر رساں ہیں۔ اور اکثر ان میں سے تمہارے لئے فائدہ بخش نہیں بنتے۔ اللہ پاک دنیا اور آخرت کا مالک ہے قیامت میں اس کے پاس ثواب عظیم ہے۔ حدیث میں ہے کہ ”اے ابن آدم! تو مجھے ڈھونڈھ میں مل جاؤں گا۔ میں تجھے مل گیا تو سمجھ لے کہ سب کچھ مل گیا اور اگر تو نے مجھے کھو دیا تو سب کچھ کھو دیا۔ چاہیے کہ میں تیرے پاس ہر چیز سے زیادہ محبوب رہوں۔“

حضرت ﷺ نے فرمایا کہ تین چیزوں میں زبردست حلاوت ایمان ہے ① اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ ﷺ کا ہر چیز سے زیادہ محبوب ہونا۔ ② جس سے بھی محبت اور خلوص ہو تو صرف اللہ تعالیٰ کی خاطر اور ((للہیت)) کے طور پر ہو ذاتی غرض شامل نہ ہو۔ ③ آگ میں جھونک دیا جانا بہتر سمجھے بہ نسبت اس کے کہ اسلام کے بعد مرتد ہو جائے۔ بلکہ رسول اللہ ﷺ کی محبت کو اموال و اولاد پر بھی مقدم سمجھے۔ جیسا کہ حدیث میں ہے کہ ”اللہ تعالیٰ کی قسم ایمان نصیب ہی نہیں اگر اپنی جان و مال و اولاد سے زیادہ مجھے نہ چاہو۔“

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ تَشْكُوا اللَّهَ يَجْعَلْ لَكُمْ فُرْقَانًا وَيُكَفِّرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ

وَيَغْفِرْ لَكُمْ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ⑤

اے ایمان والو! اگر تم اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہو گے تو اللہ تعالیٰ تم کو ایک فیصلہ کی چیز دے گا اور تم سے تمہارے گناہ دور کر دے گا اور تم کو بخش دے گا۔ اور اللہ تعالیٰ بڑے فضل والا ہے ⑤

**تقویٰ بخشش کا ذریعہ:** اے مومنو! اگر تم اللہ تعالیٰ سے ڈرو تو اللہ تعالیٰ تم کو دین اور دنیا میں نجات دے دے گا۔ ((فرقان)) سے مراد نجات یا مدد یا حق و باطل میں فیصلہ مراد ہے۔ یہ تفسیر ابن اسحاق کی تفسیر تفسیر ماسبق سے زیادہ عام ہے۔ اس لئے کہ جو اللہ تعالیٰ سے ڈرے گا اس کے احکام بجالائے گا اس کی مناہی سے اجتناب کرے گا معرفت حق و باطل کی اسے توفیق ہوگی۔ یہ اس کی نجات و مدد کا سبب ہوگا اس کے گناہوں کا کفارہ ہوگا اللہ تعالیٰ غفار و ستار بن جائے گا اللہ تعالیٰ سے جزاء عظیم کا حقدار ہوگا جیسا کہ فرمایا ”اے مومنو! اللہ تعالیٰ سے ڈرو اور رسول اللہ ﷺ پر ایمان لاؤ اللہ تعالیٰ تم پر دوہری رحمت نازل کرے گا وہ تمہیں ایک نور دے گا کہ اس کی رہنمائی میں چلو



گے وہ تمہیں بخش دے گا وہ بڑا غفور رحیم ہے۔“ (۱)

وَإِذْ يَنْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ ۚ وَيَمْكُرُونَ

وَيَكْمُرُ اللَّهُ ۗ وَاللَّهُ خَبِيرُ الْمُكْرِينَ ﴿۲۸﴾

اور اس واقعہ کا بھی ذکر کیجئے جب کہ کافر لوگ آپ ﷺ کی نسبت تدبیر سوچ رہے تھے کہ آپ کو قید کر لیں یا آپ کو قتل کر ڈالیں یا آپ کو خارج وطن کر دیں اور وہ تو اپنی تدبیریں کر رہے تھے اور اللہ تعالیٰ اپنی تدبیر کر رہے تھے اور سب سے زیادہ مستحکم تدبیر والا اللہ تعالیٰ ہے ○

**رسول اللہ ﷺ کے قتل کی سازش:** اب کافر یہ چال چلنا چاہتے ہیں کہ تم کو قید کر دیں یا قتل کر دیں یا وطن سے نکال دیں۔ اثبات کے معنی قید اور جس کے ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ وہ تمہارے ساتھ کوئی برا ارادہ رکھتے ہیں۔ کافروں نے جب یہ مشورہ کیا کہ نبی اکرم ﷺ کو قید یا قتل کر دیں یا دیں نکال دیں تو ابوطالب نے بھتیجے سے پوچھا کہ تمہیں کیا خبر ہے کہ یہ کافر تمہارے ساتھ کیا قصد رکھتے ہیں۔ تو آپ ﷺ نے فرما دیا کہ قید یا قتل یا جلا وطنی تو ابوطالب نے پوچھا تمہیں کس نے خبر دی آپ ﷺ نے فرمایا میرے رب نے خبر دی ہے۔ ابوطالب نے کہا تمہارا رب بہت اچھا ہے ہمیشہ اس کے خیر طلب رہو۔ آپ ﷺ نے فرمایا میں اس کا خیر طلب کیا رہوں گا بلکہ وہ میرا خیر طلب رہتا ہے۔ (۲) سچ تو یہ ہے کہ ابوطالب کا ذکر اس میں بہت ہی عجیب ہے بلکہ قابل انکار ہے اس لئے کہ یہ آیت مدنی ہے اور یہ واقعہ اور قریش کا اس طرح مشورہ کرنا ہجرت کی رات تھا اور ابوطالب کی موت تو اس سے بھی تین سال پہلے واقع ہو چکی تھی۔ ابوطالب کی موت ہی کے سبب تو کافروں کو اتنی جرات و ہمت بھی ہوئی تھی کیونکہ ابوطالب تو ہمیشہ آپ کی حمایت اور مدد کرتے رہتے تھے۔ اور بھتیجے کی حفاظت میں قریش کا مقابلہ کرتے تھے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ سردار ان قریش کی ایک جماعت نے مجلس شوریٰ بلائی اور آپ کی ضرر رسانی کے درپے ہوئے۔ اس مجلس میں ابلیس بھی ایک شیخ جلیل کی صورت میں آیا۔ لوگوں نے پوچھا تم کون ہو؟ اس نے جواب دیا۔ میں اہل نجد کا شیخ ہوں۔ میں نے سنا کہ تم لوگ مجلس شوریٰ کر رہے ہو میں بھی چلا آیا تاکہ میری نصیحت اور مشورے سے تم محروم نہ رہو۔ لوگوں نے کہا آئیے ضرور آئیے۔ وہ کہنے لگا کہ تم لوگ اس شخص کے بارے میں خوب فکر اور تدبیر سے کام لو ورنہ بہت ممکن ہے کہ وہ تم پر چھا جائے۔ چنانچہ ایک نے رائے دی کہ اسے قید کر دینا چاہیے حتیٰ کہ وہ قید ہی میں ہلاک ہو جائے جیسا کہ زہیر اور نابغہ شاعروں کو اس سے پہلے قید کر دیا تھا اور وہ وہیں تادم مرگ سڑتے پڑے رہے اور یہ بھی تو ایک شاعر ہی ہے۔ اس پر وہ شیخ نجدی چیخ اٹھا کہ میری تو ہرگز یہ رائے نہیں۔ اللہ تعالیٰ کی قسم اس کا رب اسے وہاں سے نکال لے جائے گا اور وہ اپنے ساتھیوں میں پہنچ جائے گا۔ پھر وہ حملہ کر کے تم سے سب کچھ چھین لے گا اور تمہارے شہروں سے تم کو نکال باہر کرے گا۔ لوگوں نے کہا شیخ نے سچ کہا



کوئی دوسری تجویز پیش کرو۔ دوسرے نے رائے دی اس کو اپنے ملک ہی سے نکال باہر کرو اور چین پاؤ جب وہ یہاں رہے گا ہی نہیں تو تمہیں اس سے پھر اندیشہ ہی کیا ہے۔ اس کا تعلق تمہارے سوا کسی اور سے رہے گا۔ تمہیں کیا واسطہ۔ یہ سن کر شیخ نجدی نے کہا اللہ تعالیٰ کی قسم یہ رائے بھی ٹھیک نہیں کیا تمہیں اس کی شریر زبان کی خبر نہیں وہ اپنی باتوں سے سب کا دل موہ لیتا ہے۔ اگر تم نے ایسا کیا تو وہ باہر جا کر سارے عرب کو ملا لے گا۔ اس کے سارے حمایتی مل کر حملہ کر بیٹھیں گے اور تمہیں اپنے وطن سے نکال دیں گے تمہارے شرفاء قتل ہو جائیں گے۔ لوگوں نے کہا شیخ سچ کہتا ہے، کوئی اور رائے پیش کرو۔ تو ابو جہل نے کہا میں ایک مشورہ دیتا ہوں اگر تم سوچو تو اس سے بہتر کوئی دوسری رائے نہیں ہو سکتی۔ ہر قبیلہ سے تم ایک ایک نوجوان چن لو جو بہادر اور شریف ہو ہر ایک کے پاس تلوار ہو سب مل کر اس پر دفعۃً واحدۃً وار کر بیٹھیں جب وہ قتل ہو جائے تو اس کا خون قبائل میں بٹ جائے گا۔ یہ تو ممکن نہیں کہ بنی ہاشم کا ایک قبیلہ قریش کے سارے قبیلوں سے لڑائی مول لے مجبوراً بنی ہاشم کو اس کے قتل کی دیت قبول کرنی پڑے گی۔ دیت دے دیں گے ہم کو چین مل جائے گا۔ شیخ نجدی نے کہا واللہ یہ رائے ٹھیک رہی اس سے بہتر کوئی رائے نہیں۔ اس پر اتفاق رائے کے بعد مجلس برخاست ہو گئی۔ اب جبرائیل علیہ السلام آئے اور حضرت ﷺ سے کہا کہ آج کی رات بستر پر نہ سونا اور کافروں کی سازش کی اطلاع دے دی۔ حضرت ﷺ اس رات اپنے بستر پر نہ سوئے اور اسی وقت ہجرت کا حکم دے دیا۔ مدینے آنے کے بعد اللہ پاک نے آپ ﷺ پر سورہ انفال نازل فرمائی اپنی نعمتوں کا ذکر فرمایا اور فرمایا کہ ﴿يَمْكُرُونَ وَيَمْكُرُ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَاكِرِينَ﴾ وہ چال چلتے ہیں اللہ تعالیٰ بھی چال چلے گا اللہ بڑا مدبر ہے۔ ان کا قول تھا ﴿تَرَىٰ صَوَابَهُ رَبِّبَ الْمُؤْمِنِينَ حَتَّىٰ يَهْلِكَ﴾ اسی کی طرف اشارہ کرتے ہوئے ارشاد باری ہے ﴿أَمْ يَقُولُونَ شَاعِرٌ نَّتَرَبَّصُ بِهِ رَبِّبَ الْمُؤْمِنِينَ﴾<sup>(۱)</sup> (ترجمہ) کیا یہ لوگ یوں کہتے ہیں کہ شاعر ہے ہم اس کے بارے میں حادثہ موت کا انتظار کر رہے ہیں۔ چنانچہ اس دن کا نام ہی ((یوم الزحمة)) پڑ گیا۔ کیونکہ اس روز حضرت ﷺ کے قتل کی سازش کی گئی تھی۔<sup>(۲)</sup> ان کے انہیں ارادوں کا ذکر آیت ﴿وَأَن تَكَادُوا لَسِتُمْ فَرْقًا مِّنَ الْأَرْضِ لِيُخْرِجُوكَ مِنْهَا وَإِذَا لَا يَلْبَثُونَ خِلَافَكَ إِلَّا قَلِيلًا﴾<sup>(۳)</sup> میں ہے۔ نبی اکرم ﷺ حکم اللہ ہی کے انتظار میں تھے اور جب قریش نے قتل کا ارادہ کر لیا تو نبی اکرم ﷺ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بلایا اور حکم دیا کہ میرے بستر پر لیٹ جاؤ۔ علی رضی اللہ عنہ سبز چادر اوڑھ کر لیٹ گئے۔ رسول اللہ باہر نکلے لوگ دروازے پر دکھائی دیئے آپ نے ایک مٹھی بھر مٹی لی ان کی طرف پھینکی ان کی آنکھیں نبی اکرم ﷺ کی طرف سے پھر گئیں آپ ﴿يُسِّ وَالْقُرْآنَ الْحَكِيمِ﴾ تا ﴿فَاعْشَيْنَاهُمْ لَهُمْ لَا يَنْصُرُونَ﴾<sup>(۴)</sup> پڑھتے ہوئے نکل گئے۔<sup>(۵)</sup> ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ فاطمہ رضی اللہ عنہا رسول اللہ ﷺ کے پاس روتی ہوئی آئیں۔ آپ ﷺ

[بیہقی فی دلائل النبوة (۲/۴۶۸، ۴۶۹)]

①

[سورة الطور: آیت ۳۰]

②

[سورة يسين: آیت ۹]

③

[سورة الاسراء: آیت ۷۶]

④

[معطل وضعیف: بیہقی فی دلائل النبوة (۲/۴۶۹، ۴۷۰)]

⑤



نے فرمایا کیوں روتی ہو۔ حضرت فاطمہ ؓ نے کہا، کیسے نہ روؤں۔ یہ قریش کے لوگ لات وعزی کی قسمیں کھا کھا کر وعدہ کئے ہوئے ہیں کہ آپ کو دیکھ کر حملہ کر کے قتل کر دیں گے اور ہر ایک ان میں سے آپ کے قتل میں حصہ لینا چاہتا ہے۔ آپ ﷺ نے فرمایا بیٹی وضو کے لئے پانی لاؤ۔ آپ ﷺ نے وضو کیا، کعبۃ اللہ کی طرف چلے۔ قریش نے کہا کہ یہ وہی ہے لیکن ساتھ ہی ان کے سر نیچے کو جھک گئے گردنیں ٹیڑھی ہو گئیں۔ وہ اپنی نگاہیں اٹھانہ سکے۔ حضرت ﷺ نے ایک مٹھی بھر مٹی اٹھائی اور ان کی طرف پھینکی اور کہا، چہرے بگڑ جائیں۔ جس کو یہ کنکری لگی یوم بدر میں وہ کافر ضرور قتل ہوا۔ <sup>(۱)</sup> غرض حضرت ﷺ ہجرت کر کے غار میں جا پہنچے۔ حضرت ابو بکر صدیق ؓ کو ساتھ لے لیا۔ مشرکین حضرت ﷺ کے گھر کی چوکیداری کرتے رہے۔ علی ؓ کو محمد ﷺ سمجھتے رہے صبح کے قریب دھاوا بول دیا۔ لیکن گھر میں علی ؓ کو دیکھا تو سارا منصوبہ چوہٹ ہو گیا۔ پوچھنے لگے محمد ﷺ کہاں ہیں؟ علی ؓ نے کہا مجھے کوئی خبر نہیں۔ نقش قدم کے پتے سے چلے۔ پہاڑ کے قریب پہنچے تو اشتباہ ہو گیا۔ پہاڑ پر چڑھ گئے غار کے سامنے سے گزرے غار کے منہ پر مکڑی نے جالابن دیا تھا۔ کہنے لگے اگر غار کے اندر کوئی ہوتا تو اس کے دہانے پر مکڑی کا اتنا بڑا جالا کیسے قائم رہتا۔ آپ ﷺ غار میں تین دن ٹھہرے رہے۔ <sup>(۲)</sup> اللہ پاک فرماتا ہے کہ وہ چال چلتے ہیں تو ہم بھی اپنی چال بتاتے ہیں۔ دیکھو کیسے ان کافروں سے نجات دے دی۔

وَإِذَا تَتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا قَالُوا قَدْ سَمِعْنَا مِثْلَ هَذَا آءِ انْ هَذَا إِلَّا أَصَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝ وَإِذْ قَالُوا اللَّهُمَّ إِنَّا كَانَتْ هَذِهِ حَقًّا ۝ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنْتَ فِيهِمْ ۝ وَمَا كَانَ اللَّهُ مُعَذِّبَهُمْ وَهُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ۝

اور جب ان کے سامنے ہماری آیتیں پڑھی جاتی ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم نے سن لیا اگر ہم ارادہ کریں تو اس کے برابر ہم بھی کہہ لائیں یہ تو کچھ بھی نہیں صرف بے سند باتیں ہیں جو پہلوں سے منقول چلی آرہی ہیں ○ اور جب کہ ان لوگوں نے کہا کہ اے اللہ تعالیٰ اگر یہ قرآن آپ کی طرف سے واقعی ہے تو ہم پر آسمان سے پتھر برسائے یا ہم پر کوئی دردناک عذاب واقع کر دیجئے ○ اور اللہ تعالیٰ ایسا نہ کریں گے کہ ان میں آپ کے ہوتے ہوئے ان کو عذاب دیں اور اللہ تعالیٰ ان کو عذاب نہ دیں گے جس حالت میں کہ وہ استغفار بھی کرتے رہتے ہیں ○

<sup>(۱)</sup> [حسن: مسند احمد (۱/۳۰۳، ۳۶۸) مستدرک حاکم (۱/۱۶۳) صحیح ابن حبان (۶۵۰۲) بیہقی فی دلائل النبوة (۶/۲۴۰)] امام حاکم نے اسے صحیح الاسناد کہا ہے۔ شیخ شعیب ارنؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند حسن ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۲۷۶۲)]

<sup>(۲)</sup> [ضعیف: مسند احمد (۱/۳۲۵) طبرانی کبیر (۱۲۱۵۵) مجمع الزوائد (۱۱۰۲۸)] شیخ البانی نے اسے سلسلہ ضعیفہ [۱۱۲۹] میں ذکر کیا ہے۔ شیخ شعیب ارنؤوط فرماتے ہیں کہ اس کی سند ضعیف ہے۔ اس میں عثمان جزری راوی کو اہل علم ضعیف کہتے ہیں۔ [الموسوعة الحديثية (۳۲۵۱)]



نبی ﷺ اور استغفار کرنے والوں کی موجودگی میں مذاب نہیں: قریش کے کفر و تمرد کی خبر دی جا رہی ہے کہ قرآن سن کر وہ کیسا دعوائے باطل کرتے ہیں۔ کہتے ہیں کہ ہم نے جو یہ قرآن سنا ہے چاہیں تو ہم بھی ایسا کہہ دیں۔ یہ صرف ان کا دعویٰ ہی دعویٰ ہے اور قول بلا فعل ہے۔ چنانچہ اس پر بارہا قرآن میں تحدی کی گئی۔ چیلنج دیا گیا کہ ایسی ایک سورت ہی بنالاء لیکن وہ ایسا نہ کر سکے۔ ایسا کہہ کر وہ خود اپنے نفسوں کو دھوکا دے رہے ہیں۔ اور اپنے جھوٹے ہم خیالوں کو بھی دھوکے میں رکھے ہوئے ہیں کہتے ہیں کہ یہ کہنے والا نضر بن حارث تھا۔ یہ بے دین بلا دھارس کی طرف گیا ہوا تھا۔ وہاں کے ایرانی بادشاہوں اور رستم اسفندیاری کی تاریخ پڑھا ہوا تھا اور جب واپس ہوا تو رسول اللہ ﷺ کی بعثت واقع ہو چکی تھی۔ آپ لوگوں کو قرآن سناتے رہتے تھے۔ اور جب حضرت ﷺ مجلس ختم کر دیتے تو یہ بخت نضر بیٹھ جاتا اور یہ ایرانی بادشاہوں کی تاریخ بیان کر کے کہتا: بتاؤ کس نے اچھی قصہ خوانی کی ہے، میں نے یا محمد ﷺ نے؟ اور جب اللہ تعالیٰ نے یوم بدر میں مسلمانوں کو کامیابی بخشی اور بعض مشرکین مکہ گرفتار ہوئے تو حضرت ﷺ نے اس کو بھی گردن زدنی قرار دیا اور اس کی بھی گردن اڑادی گئی۔ مقداد رضی اللہ عنہ بن اسود نے اس کو قید کیا ہوا تھا۔ سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت ﷺ نے بدر کے روز تین قیدیوں کے قتل کا حکم دیا تھا عقبہ بن ابی معیط۔ طیمہ بن عدی۔ نضر بن حارث۔ نضر مقداد رضی اللہ عنہ کا قیدی تھا۔ حضرت ﷺ نے اس کے قتل کا حکم دیا تو مقداد رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! یہ تو میرا قیدی ہے مجھے ملنا چاہیے تو حضرت ﷺ نے فرمایا کہ اس نے کتاب اللہ کا منہ چڑھایا ہے چنانچہ قتل کا حکم ہو گیا۔ مقداد رضی اللہ عنہ نے اپنے اسیر کی طرف پھر حضرت ﷺ کو توجہ دلائی تو آپ ﷺ نے یہ دعا کی کہ یا اللہ! تو اپنے فضل سے مقداد رضی اللہ عنہ کو بہت کچھ دے۔ تو مقداد کہنے لگے یا رسول اللہ ﷺ! اصرار کے ساتھ مطالبہ سے میری یہی عرض تھی کہ آپ سے دعا کرالوں۔ اسی نضر کے بارے میں یہ آیت اتری ﴿وَإِذَا تَسَلَّى عَلَيْهِمُ آيَتُنَا﴾ الخ، سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ نے طیمہ کے بجائے معطم بن عدی کا نام کہا ہے اور یہ بات غلط ہے اس لئے کہ معطم بن عدی تو بدر کے روز زندہ ہی نہیں تھا۔ اس لئے اس روز حضرت ﷺ نے فرمایا تھا کہ اگر آج معطم بن عدی زندہ ہوتا اور ان مقتولین میں سے کسی کا سوال کرتا تو میں اس کو یہ قیدی دے دیتا۔ ﴿۴﴾ آپ ﷺ نے یہ اس لئے فرمایا کہ اس نے حضرت ﷺ کو اس وقت بچایا تھا جب کہ آپ طائف کے ظالموں سے پیچھا چھڑا کر مکہ واپس ہو رہے تھے۔

((اساطیر)) اسطورہ کی جمع ہے یعنی وہ کتابیں اور اقتباسات جو سیکھ کر لوگوں کو سنائے جاتے ہیں اور یہ محض افسانے ہوتے ہیں جیسا کہ دوسری جگہ اللہ تعالیٰ نے یوں فرمایا ہے ﴿وَقَالُوا آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ اَكْتَتَبَهَا فَهِيَ تُمْلَى عَلَيْهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا قُلْ اَنْزَلَهُ الَّذِي يَعْلَمُ السِّرَّ فِي السَّمَوَاتِ وَالْاَرْضِ اِنَّهٗ كَانَ غَفُوْرًا

① [تفسیر ابن جریر الطبری (۱۵۹۹۳)]

④ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب فرض الخمس: باب ما من النبی علی الاساری من غیر ان

یخمس (۳۱۳۹) ابوداؤد: کتاب الجہاد: باب فی المن علی الاسیر بغیر فدا (۲۶۸۹) مسند



﴿رَجِسًا﴾<sup>(۱)</sup> کا فر کہتے ہیں کہ یہ قرآن تو متقدمین کے جھوٹے افسانے ہیں جنہیں لکھ لیا گیا اور شب و روز سنایا جاتا رہتا ہے۔ جو اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرتا ہے وہ اس سے درگزر فرما کر اس کی توبہ قبول کرتا ہے۔ وہ آسمان وزمین کے بھیدوں کو جانتا ہے اور یہ قرآن اسی کی طرف سے ہے۔ کافر کہتے ہیں کہ ”اے اللہ تعالیٰ اگر یہ قرآن حق ہے تو آسمان سے ہم پر پتھر برسایا عذاب الیم ہمیں دے“۔ یہ دعا ان کے کمال جہل و نادانی و سرکشی و عناد کے سبب سے ہے اسی بیوقوفی میں وہ بدنام ہیں۔ انہیں چاہیے تھا کہ وہ دعا یوں مانگتے کہ اے اللہ! اگر یہ قرآن تیری طرف سے ہے تو ہمیں اس کے اتباع کی توفیق عنایت فرما لیکن انہوں نے تو اپنی جان پر عذاب مول لے لیا اور سزا کے لئے جلدی کرنے لگے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ ”یہ لوگ عذاب کے لئے جلدی کرتے ہیں۔ ارے عذاب کا اگر ایک دن مقرر نہ ہوتا تو عذاب انہیں فوراً ہی آپکرتا کہ انہیں خبر تک نہ ہوتی“۔<sup>(۲)</sup> وہ کہتے ہیں کہ ﴿قَالُوا رَبَّنَا عَجِّلْ لَنَا﴾<sup>(۳)</sup> الخ اور ﴿سَأَلَ سَائِلٌ﴾<sup>(۴)</sup> گزشتہ امتوں کے جاہلوں نے بھی تو ایسا ہی کہا تھا ”شعیب کی قوم کہتی ہے کہ اے شعیب! اگر تم سچے ہو تو ہم پر آسمان گرا دو۔ یا یہ کہ اے اللہ تعالیٰ! اگر یہ تیری طرف سے حق ہے تو ہم پر آسمان سے سنگ باری کر“۔ ابو جہل بن ہشام نے یہی کہا تھا کہ ﴿اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا هُوَ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِكَ فَأَمْطِرْ عَلَيْنَا حِجَارَةً مِنَ السَّمَاءِ أَوْ ائْتِنَا بِعَذَابٍ أَلِيمٍ﴾ کہ اگر یہ سچا قرآن ہے تو آسمان سے ہم پر پتھر کیوں نہیں برسا دیتے۔ تو یہ آیت اتری ﴿وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنْتَ فِيهِمْ﴾ یعنی جب تک تم ان کے درمیان ہو اللہ تعالیٰ انہیں عذاب نہ دے گا۔<sup>(۵)</sup> یا جب تک<sup>۲</sup> وہ استغفار کرتے ہیں اور فرمایا ﴿لَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادًى﴾<sup>(۶)</sup> الخ یعنی تم ہمارے پاس اکیلے اکیلے آؤ گے۔ جیسا کہ پہلی دفعہ ہم نے تمہیں پیدا کیا تھا۔ عطاء کہتے ہیں کہ اس مضمون کی دس آیتیں قرآن پاک میں ہیں۔<sup>(۷)</sup> بریدہ کہتے ہیں کہ میں نے عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ کو جنگ احد میں گھوڑے پر سوار ٹھہرا ہوا دیکھا اور وہ یہ کہہ رہے تھے کہ اے اللہ تعالیٰ! محمد ﷺ جو کہتے ہیں اگر وہ سچ ہے تو مجھے گھوڑے سمیت زمین میں دھنسا دے (یہ اس وقت کی بات ہے کہ جب عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ ایمان نہیں لائے تھے)۔ اس امت کے جاہلوں کا بھی ایسا ہی قول تھا۔<sup>(۸)</sup> اللہ پاک اپنی آیت کو پھر دہراتا ہے اور ان پر اپنی رحمت کا ذکر فرماتا ہے کہ جب تک وہ استغفار کرتے ہیں اور تمہاری موجودگی ان کے اندر ہے ہم ان پر عذاب آسمانی نازل نہ کریں گے۔ مشرکین بیت اللہ شریف کا طواف کرتے تھے اور کہتے تھے ﴿لَسَبِّكَ اللَّهُمَّ لَسَبِّكَ لَسَبِّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَسَبِّكَ﴾ تو حضرت ﷺ فرماتے بس بس یہیں تک بولو آگے نہ بڑھو لیکن کفار ساتھ ہی یہ بولتے ﴿أَلَا شَرِيكَاهُ وَلَكَ تَمْلِكُهُ وَمَا مَلَكٌ﴾ لیکن تیرا

[سورہ العنکبوت: ۵۳]

(۱)

[سورہ الفرقان: آیت ۵-۶]

(۲)

[المعارج: ۳۰۱]

(۳)

[سورہ ص: ۱۶]

(۴)

[صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر (۴۶۴۸)]

(۵)

[تفسیر ابن جریر الطبری (۲۳۱/۶)]

(۶)

[سورہ الانعام: آیت ۹۴]

(۷)

[تفسیر ابن جریر الطبری (۲۳۱/۶)]

(۸)



ایک شریک بھی ہے تو اس کا بھی مالک ہے اور اس کے املاک کا بھی مالک ہے اور پھر ساتھ ہی کہتے ﴿غُفْرَانِكَ﴾ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری کہ تم جب تک ان میں ہو وہ عذاب سے محفوظ ہیں۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ ان کو دو امانیں حاصل تھیں ایک تو نبی اکرم ﷺ کا وجود دوسرے ان کا بعد از شرک استغفار۔ اب نبی اکرم ﷺ کے پردہ کے بعد صرف ان کا استغفار سبب معافی رہ گیا۔ ① قریش آپس میں کہتے تھے کہ اللہ تعالیٰ نے محمد ﷺ کو ہمارے درمیان بزرگ بنایا ہے۔ دن میں اللہ تعالیٰ کے ساتھ وہ جو گستاخی کرتے رات کو نادم ہو کر کہتے ﴿غُفْرَانِكَ اللَّهُمَّ﴾ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے ﴿مَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ﴾ والی آیت اتاری۔ یعنی انبیاء علیہم السلام جب تک بستی سے نکل نہیں جاتے قوم پر عذاب نہیں آیا کرتا۔ ان میں سے بعض وہ لوگ بھی تھے جو پہلے ہی سے ایمان حاصل کر چکے تھے۔ وہ استغفار کرتے نمازیں پڑھتے یہ مسلمان تھے اور حضرت ﷺ کے ہجرت کے بعد بھی مکہ میں رہ گئے تھے۔ حضرت ﷺ کے مکہ کی بستی کو چھوڑ کر چلے جانے کے باوجود اہل مکہ پر اس لئے عذاب نہیں آیا کہ یہ مسلمان مکہ میں رہ گئے تھے اور استغفار کرتے رہتے تھے۔ یہ اہل مکہ وقوع عذاب سے بچ گئے کیونکہ یہ اچھے لوگ ابھی ان میں باقی تھے۔ حضرت ﷺ نے فرمایا تھا کہ میرے دنیا سے چلے جانے کے بعد بھی قیامت تک استغفار لوگوں کو عذاب سے بچاتا رہے گا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ”شیطان نے کہا اے اللہ تعالیٰ تیری عزت کی قسم جب تک تیرے بندوں کے جسموں میں روحیں ہیں میں انہیں بہکا تا رہوں گا۔ تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا مجھے میری عزت کی قسم جب تک وہ استغفار کرتے رہیں گے میں بھی انہیں بخشا رہوں گا۔“ ②

وَمَا لَهُمْ إِلَّا يُعَذِّبَهُمُ اللَّهُ وَهُمْ يَصُدُّونَ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَمَا كَانُوا  
أُولِيَاءَ ۚ إِنْ أَوْلِيَاءُ ۚ إِلَّا الْمُتَّقُونَ وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ وَمَا كَانَ  
صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً وَتَصْدِيَةً ۚ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ  
تَكْفُرُونَ ۝

اور ان کا کیا استحقاق ہے کہ ان کو اللہ تعالیٰ سزا دے حالانکہ وہ لوگ مسجد حرام سے روکتے ہیں حالانکہ وہ لوگ اس مسجد کے

① [ضعیف: ترمذی: کتاب تفسیر القرآن: باب ومن سورة الانفال (۳۰۸۲)] شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [ضعیف ترمذی (۵۹۷) السلسلة الضعيفة (۱۶۹۰) ضعيف الجامع الصغير (۱۳۴۱)] شیخ مصطفی السید، شیخ رشاد، شیخ عجمائی، شیخ علی احمد اور شیخ حسن عباس نے بھی اسے ضعیف کہا ہے۔ اس کی سند میں اسماعیل بن مہاجر راوی ضعیف اور عباد بن یوسف راوی مجہول ہے۔]

② [صحیح: مسند احمد (۲۰/۶) مستدرک حاکم (۲۶۱/۴) مسند ابو یعلیٰ (۱۳۹۹) بغوی فی شرح السنة (۱۲۳۹) بیہقی فی الاسماء والصفات (ص: ۱۳۳-۱۳۴)] امام حاکم اور امام ذہبی نے اسے صحیح الاثر کہا ہے۔ شیخ البانی بھی اسے صحیح کہتے ہیں۔ [السلسلة الصحيحة (۱۰۴)] شیخ شعیب ارنؤوط نے اسے حسن کہا ہے۔ [الموسوعة الحديثية (۱۱۲۳۷)]



متولی نہیں۔ اس کے متولی تو سوا متقیوں کے اور کوئی بھی اشخاص نہیں لیکن ان میں اکثر لوگ علم نہیں رکھتے ○ اور ان کی نماز کعبہ کے پاس صرف یہ تھی سیٹیاں بجانا اور تالیاں بجانا سوا اس عذاب کا مزہ چکھوائے کفر کے سبب ○

**مسجد حرام کے متولی مشرک نہیں:** یہ لائق عذاب تو تھے لیکن رسول اللہ ﷺ کی برکت سے عذاب سے بچ گئے۔ اسی لئے جب آپ نے مکہ کو چھوڑ دیا تو اللہ تعالیٰ نے بروز بدراں پر عذاب واقع فرمایا۔ ان کے سردار قتل کر دیئے گئے۔ بڑے بڑے لوگ قیدی بن گئے۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں استغفار کی ہدایت فرمائی لیکن یہ اس کے ساتھ شرک و فساد کو بھی ملا دیتے تھے۔ قتادہ رضی اللہ عنہ اور سدی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ یہ مقتولین قریش استغفار نہیں کرتے تھے اگر کرتے ہوتے تو اللہ تعالیٰ انہیں بدر میں ذلت کی موت نہ دیتا ① اور اگر خود مکہ میں یہ کمزور مسلمان استغفار کرتے نہ ہوتے تو اہل مکہ پر ایسی مصیبت آ پڑتی کہ ہٹائے نہ ہتی۔ استغفار کی برکت ہی نے مکہ میں عذاب نازل ہونے سے قریش کو بچایا اور مسلمانان مکہ کی وجہ سے وہ ایک عرصہ تک عذاب سے محفوظ رہے۔ یوم حدیبیہ میں اللہ پاک نے فرمایا تھا ﴿هُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْهَدْيِ مَعْكُوفًا أَنْ يَبْلُغَ مَجَلُّهُ﴾ ② (سورہ الفتح) یعنی ان لوگوں نے کفر کیا۔ بیت اللہ میں آنے سے تمہیں روک دیا۔ قربانی کے جانوروں کو مذبح تک نہیں پہنچنے دیا اگر مکہ میں یہ مومن مرد اور عورتیں نہ ہوتیں جن کو تم جانتے نہیں تھے کہ اگر تم ان کو پامال کر دیتے تو تم کو ان کی وجہ سے بے خبری میں مضرت پہنچ جاتی یہ اس لئے ہوا کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے جس کو چاہے اپنی رحمت میں داخل کرے۔ اگر یہ لوگ یہاں پناہ گزیں نہ ہوتے تو کب کا ان پر عذاب الہی اتر چکا ہوتا۔ نبی اکرم ﷺ مکے میں تھے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا تھا کہ تمہارے ہوتے ان پر عذاب نہ کروں گا اور جب کہ حضرت ﷺ مدینے کی طرف چلے گئے تو اللہ پاک فرماتا ہے کہ تمہارے جانشین ابھی مکہ میں ہیں اور استغفار کرتے ہیں اس لئے ابھی عذاب نہ دوں گا اور جب مسلمان بھی مکے سے نکل گئے تو فرمایا ہے کہ اب کیوں نہ عذاب دیا جائے۔ انہوں نے تم مسلمانوں کو کعبۃ اللہ آنے سے روکا وہ اللہ تعالیٰ کے دوست تو تھے نہیں۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے فتح مکے کا عذاب ان پر نازل کیا۔ اور کہا گیا ہے کہ یہ آیت ﴿مَا كَانَ اللَّهُ مُعَذِّبَهُمْ﴾ کی ناسخ ہے۔ عکرمہ رضی اللہ عنہ اور حسن بصری رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ((انفال)) میں ﴿مَا كَانَ﴾ والی آیت کو اس کے بعد والی ﴿مَا لَهُمْ أَنْ لَا يُعَذِّبَهُمُ اللَّهُ﴾ والی آیت نے منسوخ کر دیا ہے۔ چنانچہ ﴿فَذُوقُوا الْعَذَابَ﴾ فرمایا گیا۔ چنانچہ اہل مکہ سے جنگ ہوئی اور وہ بھوک اور مضرت کے عذاب میں مبتلا ہوئے۔ یہ اللہ تعالیٰ نے اہل شرک کو عذاب سے مستثنیٰ بھی کیا ہے پھر یہ بھی فرمایا کہ انہیں کیوں عذاب نہ کرے کہ مسجد حرام سے وہ مسلمانوں کو روکتے ہیں اللہ تعالیٰ کے اولیا وہ نہیں بلکہ متقی لوگ ہیں۔ لیکن اکثر لوگ یہ بات نہیں جانتے۔ حالانکہ یہی روکے جانے والے لوگ کعبۃ اللہ کے اہل ہیں کہ اس میں نماز پڑھیں طواف کریں اور یہ کفار مسجد الحرام کے اہل نہیں ہیں۔ جیسا کہ فرمایا مشرکین کو کیا حق ہے کہ اللہ تعالیٰ کی مسجد کو آباد رکھیں حالانکہ کفر ان کے دلوں میں جا گزیں ہے۔ ان کے تو



سارے اعمال سلب ہیں اور دوزخ کا ایندھن ہیں۔ مساجد کو تو وہ آباد رکھیں جو اللہ تعالیٰ اور یوم آخرت پر ایمان رکھیں، نماز پڑھیں، زکوٰۃ دیں اور اللہ تعالیٰ کے سوا کسی سے نہ ڈریں۔ ہدایت یافتہ لوگ یقیناً یہی ہیں۔<sup>(۱)</sup> اور فرمایا ﴿وَصَدَّقْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفِّرْ بِهِ وَالْمَسْجِدَ الْحَرَامَ وَآخِرَ أَجْأَهْلِهِ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ﴾<sup>(۲)</sup> اللہ تعالیٰ کی راہ سے اور مسجد حرام سے روکنا اور مکے کے مسلمانوں کو مکے سے نکال دینا یہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک بڑا گناہ ہے۔ حضرت ﷺ سے پوچھا گیا آپ کے اولیاء کون لوگ ہیں۔ تو آپ ﷺ نے فرمایا متقی لوگ۔ پھر حضرت ﷺ نے تلاوت فرمائی ﴿إِنَّ أَوْلِيَاءَهُ إِلَّا الْمُتَّقُونَ﴾<sup>(۳)</sup> حضرت ﷺ نے قریش کو جمع کیا اور پوچھا کیا کوئی غیر قریش بھی تم میں ہیں۔ تو لوگوں نے کہا، صرف ہمارے بھانجے ہمارے حلیف ہمارے غلام تو آپ ﷺ نے فرمایا حلیف بھانجے اور غلام سب ایک ہی قبیلہ کے ہوتے ہیں یہ سب اولیاء ہیں لیکن میرے اولیاء متقی لوگ ہیں۔<sup>(۴)</sup> مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ ان سے مجاہد مراد ہیں جو بھی ہوں اور جہاں بھی ہوں۔ پھر اس بات کا ذکر ہے کہ مسجد حرام میں یہ لوگ کیا کرتے تھے۔ ارشاد ہوتا ہے کہ ان کی عبادت بس یہی تھی کہ کعبے میں آکر بھی یہ جانوروں کی سی سیٹیاں بجاتے اور تالیاں بجاتے، ننگے ہو کر طواف کرتے، منہ میں انگلیاں رکھ کر سیٹی کی آواز نکالتے رخسار جھکاتے۔ تالی بجاتے، بس اسی کو عبادت سمجھتے۔ بائیں طرف سے طواف کرتے۔ مقصد یہ ہوتا کہ مسلمانوں کی عبادت میں حرج پیدا کریں، اس طرح یہ لوگ مومنین کا مذاق اڑاتے ہیں، عبد الرحمن بن زید رحمہ اللہ تصدیق کے معنی کرتے ہیں اللہ تعالیٰ کی راہ سے لوگوں کو روکنا۔ فرماتا ہے کہ اب اپنے کفر کا مزہ چکھو یعنی یہ عذاب کہ یوم بدر میں قتل بھی ہوئے قید بھی ہوئے۔ مجاہد رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ اہل اقرار پر عذاب سیف کے ذریعہ آتا ہے اور اہل تکذیب پر چیخ اور زلزلے کے طور پر آتا ہے۔

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ لِيَصُدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۚ  
فَسَيُنْفِقُونَهَا ثُمَّ تَكُونُ عَلَيْهِمْ حَسْرَةً ثُمَّ يُغْلَبُونَ ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا  
إِلَىٰ جَهَنَّمَ يُحْشَرُونَ ۚ لِيَمِيزَ اللَّهُ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ وَيَجْعَلَ الْخَبِيثَ  
بَعْضُهُ عَلَىٰ بَعْضٍ فَيَرْكَبَهُ جَمِيعًا فَيَجْعَلُهُ فِي جَهَنَّمَ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخٰسِرُونَ ۝

بلاشبک یہ کافر لوگ اپنے مالوں کو اس لئے خرچ کر رہے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی راہ سے روکیں سو یہ لوگ تو اپنے مالوں کو خرچ

[سورة البقرة: ۲۱۷]

﴿۲﴾

[سورة التوبة: ۱۸]

﴿۱﴾

[ضعیف: طبرانی صغیر (۳۱۸)] امام بیہقی نے فرمایا ہے کہ اس کی سند میں نوح بن ابی مریم راوی ضعیف ہے۔

﴿۲﴾

[مجمع الزوائد (۱۷۹۴۶)] شیخ البانی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ [السلسلة الضعیفة (۱۳۰۴)] شیخ عبد الرزاق

مہدی اور حافظ زبیر علی زئی بھی اسے ضعیف کہتے ہیں۔

﴿۳﴾

[حسن: مسند احمد (۳۴۰/۴)] مستدرک حاکم (۳۲۸/۲) طبرانی کبیر (۴۵۴۴) بیزار (۲۷۸۰) شیخ

البانی نے اسے حسن کہا ہے۔ [السلسلة الصحيحة (۱۶۸۸)] الادب المفرد بتحقیق البانی (۷۵)



کرتے ہی رہیں گے پھر وہ مال ان کے حق میں باعث حسرت ہو جائیں گے پھر مغلوب ہو جائیں گے اور کافر لوگوں کو دوزخ کی طرف جمع کیا جائے گا ○ تاکہ اللہ تعالیٰ ناپاک کو پاک سے الگ کر دے اور ناپاکوں کو ایک دوسرے سے ملا دے یعنی ان سب کو متصل کر دے پھر ان سب کو جہنم میں ڈال دے۔ ایسے لوگ پورے خسارے میں ہیں ○

**شکست زدہ کفار کی ناکام تدبیریں:** قریش پر جنگ بدر میں جب مصیبت پہنچی اور یہ لوگ مکہ واپس ہوئے اور ابو سفیان بھی قافلہ لے کر لوٹے تو عبد اللہ بن ابی ربیعہ اور عکرمہ بن ابی جہل اور صفوان بن امیہ اور قریش کے کئی آدمی جن کے باپ بیٹے بھائی جنگ میں کام آئے تھے ابو سفیان سے اور ان سے جن کا مال تجارت اس قافلہ میں تھا کہنے لگے کہ اے معشر قریش محمد ﷺ تمہیں نچا دکھا چکے ہیں۔ تمہارے شرفاء کو قتل کر دیا ہے ان سے دوبارہ لڑنے کے لئے اس قافلہ کا مال تم دے دو تاکہ ان سے اپنا انتقام لیں۔ چنانچہ انہوں نے سب مال دے دیا۔ اسی بارے میں اللہ پاک فرماتا ہے کہ ﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يَنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ﴾ یعنی کافر اپنا مال خرچ کر رہے ہیں تاکہ اللہ تعالیٰ کا راستہ روک دیں اور وہ روپیہ خرچ کریں گے اور یہی مال ضائع ہو جائے گا تو پھر حسرت بھی اٹھائیں گے ہم انہیں دوبارہ مغلوب کر دیں گے اور وہ جہنم کی طرف ہانکے جائیں گے۔ ضحاک رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ یہ آیت ابو سفیان اور فقہ اموال کے بارے میں نہیں بلکہ یہ آیت اہل بدر کے بارے میں اتری ہے۔ بہر تقدیر یہ آیت عام ہے چاہے کسی بارے میں اتری ہو اور اگرچہ سبب نزول خاص ہو۔ اللہ تعالیٰ نے خبر دی ہے کہ اتباع طریق حق سے روکنے کے لئے کفار روپیہ پیسہ خوب خرچ کر رہے ہیں لیکن ان کے یہ اموال ضائع جائیں گے انہیں حسرت و ندامت لاحق ہوگی۔ وہ اللہ تعالیٰ کے نور کو بجھانا چاہتے ہیں اور اللہ تعالیٰ اپنے نور کو کامل کرنا چاہتا ہے خواہ یہ کافروں کو ناگوار ہی کیوں نہ ہو۔ اللہ تعالیٰ اپنے دین کا ناصر اپنے کلمہ کو غالب کرنے والا بنے گا۔ ان کے لئے دنیا میں رسوائی ہوگی اور آخرت میں عذاب دوزخ ہوگا۔ جو زندہ بچا اس نے اپنی آنکھوں سے دیکھ لیا اور کانوں سے سن لیا کہ کیسی رسوائی سے آخر کار انہیں سابقہ پڑا اور جو مر گیا وہ ابدی رسوائی اور سرمدی عذاب سے دوچار ہو گیا۔ قولہ تعالیٰ ﴿لِيُمَيِّزَ اللَّهُ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ﴾ ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ اہل سعادت کا امتیاز اہل شقاوت سے ہے کہ مومن کافر سے ممتاز ہو جائے اور یہ بھی مختل ہے کہ امتیاز سے مراد آخرت کا امتیاز ہو۔ جیسا کہ فرمایا کہ ”ہم مشرکین سے کہیں گے کہ تم اور تمہارے شرکاء اپنی جگہ ٹھہرے رہو ہم ان کے درمیان فرق کر دیں گے۔“ (۱) اور فرمایا کہ جب قیامت ہوگی تو وہ الگ الگ ہو جائیں گے۔ (۲) اور فرمایا کہ اے مشرک! اور گناہگارو! آج مومنوں سے الگ تھلگ ہو جاؤ۔ (۳) اور اس مطلب کا بھی احتمال ہے کہ اس سے دنیا میں ہی امتیاز مقصود ہو کہ مومنین کے اعمال جدا اور کافروں کے جدا۔ اور ((لیمیز)) کا لام سببیہ ہو سکتا ہے یعنی گناہ کے طور پر مال خرچ کرنے کے سبب خبیث کو طیب سے جدا کر دیا۔ یعنی یہ امتیاز کرنے کے لئے کافروں سے لڑنے کے لئے کون اطاعت کرتا ہے اور کون روگردانی کر کے معصیت کا سبب بنتا ہے۔ جیسا کہ فرمایا ”وَنُؤْنُوا لَشُكْرُوں كَ تَصَادَمِ كَ“



وقت جو کچھ تمہیں پہنچا وہ اللہ تعالیٰ کے حکم سے تھا تا کہ مومنوں اور کافروں میں تمیز ہو جائے۔ ان سے کہا جاتا ہے کہ اَو اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرو جا رہا نہ یا مدافعتاً تو کہتے ہیں کہ اگر اصول جنگ سے ہم واقف ہوتے تو ضرور لڑتے۔<sup>(۱)</sup> اور فرمایا کہ ”اللہ تعالیٰ آخر مومنین کو بھی ان کی موجودہ حالت پر کیوں چھوڑے وہ تو امتحان کر کے پرکھنا چاہتا ہے کہ اچھا کون ہے اور برا کون۔ اور امر غیب پر وہ تم کو آگاہ بھی کیوں کرے۔“<sup>(۲)</sup> اور فرمایا ”کیا تم سمجھتے ہو کہ جنت میں چلے جاؤ گے حالانکہ مجاہدین کے صبر کا اللہ تعالیٰ نے ابھی امتحان نہیں لیا۔“<sup>(۳)</sup> اس کی نظیر سورہ براءۃ میں بھی ہے۔ چنانچہ معنی یہ ہوئے کہ ہم کفار سے بھڑا کر تمہیں آزمائیں گے وہ تم سے قتال کریں گے تمہارے خلاف اموال صرف کریں گے۔ یہ صرف اس امتیاز کے لئے کہ خبیث کون ہے اور طیب کون ہے ((رکم)) کہتے ہیں کہ ایک پر ایک شی کو جمع کرتے جانا جیسا کہ ابر کے بارے میں فرمایا کہ ﴿ثُمَّ يَجْعَلُهُ رُكَّامًا﴾<sup>(۴)</sup> یعنی تہہ بہ تہہ بادل ﴿فَيَجْعَلُهُ فِي جَهَنَّمَ أُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ پھر وہ دوزخ میں ڈال دیئے جائیں گے اور بڑے خسارے میں رہیں گے۔

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ لَهُمْ مَّا قَدْ سَلَفَ ۚ وَإِنْ يَعُودُوا فَقَدْ مَضَتْ سُنتُ الْأَوَّلِينَ ۚ وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهُوا فَإِنَّ اللَّهَ بِمَا يَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۚ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عُلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مُوَلِّكُمْ ۖ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرُ ۚ

آپ ان کافروں سے کہہ دیجئے کہ اگر یہ لوگ باز آ جائیں گے تو ان کے سارے گناہ جو پہلے ہو چکے ہیں سب معاف کر دیئے جائیں گے اور اگر اپنی وہی عادت رکھیں گے تو کفار سابقین کے حق میں قانون نافذ ہو چکا ہے ○ اور تم ان سے اس حد تک لڑو کہ ان میں فساد عقیدہ نہ رہے اور دین اللہ تعالیٰ ہی کا ہو جائے۔ پھر اگر یہ باز آ جائیں گے تو اللہ تعالیٰ ان کے اعمال کو خوب دیکھتے ہیں ○ اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھو کہ اللہ تعالیٰ تمہارا رفیق ہے وہ بہت اچھا رفیق ہے اور بہت اچھا مددگار ہے ○

**فتنہ کے خاتمے تک جہاد:** رسول ﷺ سے خطاب ہو رہا ہے کہ ان کافروں سے کہہ دو کہ اگر تم کفر و عناد سے باز رہے اور اسلام میں داخل ہو کر طالب مغفرت ہوئے تو زمانہ کفر میں جو کچھ گناہ کیا تھا اللہ تعالیٰ معاف کر دے گا۔ جیسا کہ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ جو اسلام میں آ کر نیکو کار رہا تو اس کے جاہلیت کے گناہوں سے بھی مواخذہ نہ ہوگا اور جو اسلام میں آنے کے بعد بھی برابر رہا تو اس سے ہر دوزمانوں کے اعمال کے متعلق پرسش ہو سکے گی۔<sup>(۵)</sup> حضرت ﷺ

[آل عمران: ۱۷۹]

(۲)

[آل عمران: ۱۶۶]

(۱)

[سورة النور: آیت ۴۳]

(۳)

[آل عمران: آیت ۱۴۲]

(۴)

[صحیح: صحیح بخاری: کتاب استیابة المرتدین: باب اثم من اشرك بالله (۶۹۲۱) صحیح مسلم:

کتاب الايمان: باب هل يواخذ باعمال الجاهلية (۱۲۰) ابن ماجه: کتاب الزهد: باب ذکر الذنوب



نے فرمایا کہ اسلام ماقبل کے گناہوں کے لئے توبہ ہے۔ اور توبہ بھی تو اپنے سے پہلے کے گناہوں کو مٹا دیتی ہے۔<sup>(۱)</sup> لیکن اے نبی اکرم ﷺ! اگر یہ اپنی سابقہ چال پر قائم رہے عناد نہ چھوڑا تو کیا وہ نہیں جانتے کہ پہلے کے لوگوں کا کیا حشر ہوا تھا۔ عناد اور تکذیب کا سابقہ امتوں نے کیا نتیجہ دیکھا تھا۔ یاد رکھو عذاب و عقوبت ہی اس کا علاج ہوگا۔ سنت الاولین سے مجاہد ﷺ اور سدی ﷺ یوم بدر مراد لیتے ہیں۔ اور فرمایا ”ان سے خوب قتال کرو حتیٰ کہ فتنہ دب جائے شرک مٹ جائے اور دین اللہ تعالیٰ کا ہو۔“

ایک شخص حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس آیا اور کہنے لگا، اے ابو عبد الرحمن اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ ”اگر مومنین کی دو جماعتیں باہم قتال کریں“<sup>(۲)</sup> تو تم قتال میں کیوں شریک نہیں ہوتے۔ جب کہ ایسی دو جماعتوں کا قرآن میں ذکر ہے؟ تو ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا اے بھتیجے شریک جنگ نہ ہونے کا طعن مجھ پر آسان ہے بہ نسبت اس کے کہ میں کسی مومن کو عداً قتل کروں۔<sup>(۳)</sup> اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ تم ان سے قتال کرو حتیٰ کہ فتنہ ہی باقی نہ رہے۔ ابن عمر رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ عہد رسول اللہ ﷺ میں ہماری یہی کیفیت تھی۔ اسلام میں بہت کم افراد تھے۔ آدمی کی دین کے بارے میں آزمائش ہوتی تھی لوگ یا تو قتل کر دیئے جاتے تھے یا قید و بند کی مصیبت میں مبتلا ہوتے تھے اور جب اسلام نے ترقی پالی تو اب یہ فتنہ باقی نہ رہا۔ غرض یہ کہ اس معترض شخص نے ابن عمر رضی اللہ عنہما سے اپنے موافق بات دیکھی ہی نہیں تو بات کا رخ پھیر کر کہنے لگا کہ علی رضی اللہ عنہ اور عثمان رضی اللہ عنہ کے بارے میں آپ کا کیا خیال ہے۔ ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے لئے تو اللہ تعالیٰ نے خود کہا ہے کہ بخش دیا اور تم عثمان رضی اللہ عنہ کی مغفرت کو ناپسند کرتے ہو۔ اور علی رضی اللہ عنہ یہ تو رسول اللہ کے عم زادے ہیں اور داماد ہیں اور وہ دیکھو وہاں نبی اکرم ﷺ کی بیٹی اور علی رضی اللہ عنہ کی بیوی رہتی ہیں۔<sup>(۴)</sup>

سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ابن عمر رضی اللہ عنہما ہمارے پاس آئے اور ہم نے کہا قتال فتنہ کے بارے میں تمہاری کیا رائے ہے اور فتنہ کس کو کہتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ مشرکین سے قتال کرتے تھے اور اس وقت فتنہ در آیا ہوا تھا۔ اور تمہارا قتال تو ملک اور اقتدار حاصل کرنے کے لئے ہوتا ہے۔<sup>(۵)</sup> ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ابن زبیر رضی اللہ عنہ کے فتنے سے متعلق دو آدمی ان کے پاس آئے اور کہا تم جانتے ہو جو کچھ لوگوں کا عمل رہا۔ تم عمر رضی اللہ عنہ کے بیٹے ہو اور رسول اللہ ﷺ کے صحابی ہو۔ اس فتنہ سے تم کو کس بات نے روکا تو کہا کہ اللہ تعالیٰ نے مسلمان کا خون مسلمان پر حرام کر دیا ہے۔ تو لوگوں نے کہا کہ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ سے نہیں فرمایا ہے کہ فتنہ دب جانے کے لئے قتال کرو تا کہ دین خالص اللہ تعالیٰ کا ہو جائے۔ تو کہا ہم نے تو فتنہ دب جانے کے لئے بہت کچھ قتال کیا ہے حتیٰ کہ فتنہ نہ رہا۔ اور

(۱) صحیح: صحیح مسلم: کتاب الایمان: باب کون الاسلام یهدم ما قبلہ (۱۲۱) مسند احمد

(۲) (۲۰۵/۴) طبرانی کبیر (۶۰۵/۱۸)

(۳) [سورة النساء: آیت ۹۳]

(۴) [سورة الحجرات: آیت ۹]

(۵) صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر (۴۶۵۰)

(۶) صحیح: صحیح بخاری (۴۶۵۱)



تم مسلمانوں کے دو گروہوں میں اس لئے قتال کرانا چاہتے ہو کہ فتنہ اور کھڑا ہو جائے اور دین اللہ تعالیٰ کی بجائے غیر اللہ کا ہو جائے۔<sup>(۱)</sup> اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں تو ایسے آدمی کو کبھی قتل نہ کروں گا جو ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کہہ چکا ہو تو سعد بن مالک رضی اللہ عنہ نے بھی ایسا ہی کہا۔ تو اس آدمی نے ﴿قَاتِلُوهُمْ﴾ والی آیت پڑھی۔ تو ان دونوں نے کہا کہ فتنہ کو دبانے والا ایسا قتال ہم نے کیا ہے اور فتنہ دب گیا ہے اور دین خالص اللہ تعالیٰ کا ہو گیا ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما فتنہ دب جانے سے شرک کا دب جانا مراد لیتے ہیں۔ ﴿يَكُونُ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ﴾ سے مراد خالص تو حید ہے جس میں شرک کا لگاؤ نہ ہو اور اللہ تعالیٰ کے اقتدار میں کسی کو شریک نہ بنایا گیا ہو۔ زید بن اسلم کہتے ہیں کہ مطلب یہ ہے کہ دین اسلام ہوتے ہوئے کفر باقی نہ رہے۔ اس کی تصدیق اس حدیث سے ہوتی ہے کہ حضرت ﷺ نے فرمایا کہ میں کافروں سے قتال کرنے پر مامور ہوا ہوں حتیٰ کہ ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کے قائل ہو جائیں۔ اگر وہ قائل ہو گئے تو ان کے جان و مال محفوظ ہو گئے ہاں کسی وجہ سے قصاص وغیرہ میں قتل کئے جاسکتے ہیں اور اس کا حساب اللہ تعالیٰ کے پاس ہے۔<sup>(۲)</sup> نبی اکرم ﷺ سے ایسے شخص کے بارے میں سوال کیا گیا جس نے اظہار شجاعت میں قتال کیا ہو یا قوم و خاندان کی حمایت یا شہرت و نمود کی خاطر اس میں کونسا قتال فی سبیل اللہ ہے؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا کہ صرف وہ قتال جو اعلاء کلمۃ اللہ کی خاطر فی سبیل اللہ عمل میں آیا ہو۔<sup>(۳)</sup>

قولہ ﴿فَإِنْ انْتَهَوْا﴾ یعنی اگر کفر کے ساتھ تمہارے قتال سے وہ باز رہے تو تم بھی ان سے ہاتھ روک لو اس لئے کہ تمہیں ان کے دل کا حال کیا معلوم؟ جو کچھ ان کے دل کا حال ہے اللہ تعالیٰ اس کو جانتا ہے اور ان کو دیکھتا ہے۔ جیسا کہ فرمایا ”اگر انہوں نے توبہ کر لی اور نماز پڑھتے رہے اور زکوٰۃ دیتے رہے تو پھر ان سے پرش مناسب نہیں۔“<sup>(۴)</sup> دوسری جگہ ہے کہ ﴿فَإِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ﴾<sup>(۵)</sup> وہ تمہارے دینی بھائی ہیں۔ اور فرمایا کہ فتنہ دبنے تک ان سے لڑتے رہو تا کہ اللہ تعالیٰ ہی کا مذہب رائج ہو جائے۔ الزام صرف حد سے تجاوز کرنے والوں پر ہے۔ (البقرہ/۱۹۳) کہتے ہیں کہ اسامہ رضی اللہ عنہ نے ایک شخص پر تلوار اٹھائی اس نے کہا ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ لیکن

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب التفسیر (۴۵۱۳)]

② [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الزکاة: باب وجوب الزکاة (۱۳۹۹) صحیح مسلم: کتاب الایمان:

:باب الامر یقتال الناس حتی یقولوا لا اله الا الله (۲۲۰، ۲۲۰)]

③ [صحیح: صحیح بخاری: کتاب الجہاد: باب من قاتل لتکون کلمۃ اللہ ہی العلیا (۲۸۱۰) صحیح

مسلم: کتاب الایمان: باب من قاتل لتکون کلمۃ اللہ ہی العلیا (۱۹۰۴) ابوداؤد: کتاب الجہاد:

باب من قاتل لتکون کلمۃ اللہ ہی العلیا (۲۵۱۷) ترمذی: کتاب فضائل الجہاد: باب ما جاء فیمن

یقاتل رباً وللدنیا (۱۶۴۶) نسائی: کتاب الجہاد: باب من قاتل لتکون کلمۃ اللہ ہی العلیا (۳۱۳۶)

ابن ماجہ: کتاب الجہاد: باب النیۃ فی القتال (۲۷۸۳) مسند احمد (۳۹۲/۳)]

④ [سورۃ التوبہ: آیت ۵-۱]

⑤ [سورۃ التوبہ: آیت ۱۱]



اسامہ رضی اللہ عنہ نے تلوار مار دی اور قتل کر دیا۔ نبی اکرم ﷺ کو خبر پہنچی تو فرمایا ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کے بعد بھی تم نے اس کو قتل کر دیا اب تم قیامت کے روز ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ کے ساتھ کیا کرو گے؟ تو اسامہ رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ اس نے تو صرف اپنے بچاؤ کے لئے ایسا کیا۔ تو فرمایا کیا تم نے اس کے دل کو چیر کر دیکھا تھا۔ پھر آپ ﷺ بار بار یہی فرماتے رہے کہ اب قیامت کے روز کیا کرو گے۔ اسامہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں یہ تمنا کرنے لگا کہ کاش میں آج تک مسلمان نہ ہوا ہوتا تا کہ اسلام کے زعم میں اس کو قتل نہ کر دیتا۔<sup>①</sup>

اور اگر انہوں نے پیٹھ پھیر لی تو جانتے رہو کہ اللہ تعالیٰ تمہارا مولیٰ ہے وہ بڑا اچھا مولیٰ ہے اور بڑا اچھا مددگار ہے اور اگر ان کی عادت تمہارے خلاف اور تمہاری محاربت پر قائم رہی تو اللہ تعالیٰ تمہارا مولیٰ اور تمہارا ناصر ہے۔ عبد الملک بن مروان نے عروہ کو لکھا اور چند باتیں دریافت کیں۔ تو عروہ نے یوں جواب لکھ بھیجا سلام علیک! میں اللہ تعالیٰ واحد کی حمد کرتا ہوں اور پھر میں تمہیں لکھتا ہوں کہ تم نے مجھ سے نبی اکرم ﷺ کے مکے سے مدینے کی طرف ہجرت کے واقعات پوچھے ہیں۔ تمہیں بتاؤں گا قوت و طاقت اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کو نہیں اللہ تعالیٰ نے آنحضرت ﷺ کو نبوت عطا فرمائی وہ کیسے اچھے نبی کیسے اچھے سید تھے۔ اللہ تعالیٰ انہیں جزائے خیر دے جنت میں ہمیں ان کا چہرہ دکھائے انہیں کے دین و ملت پر زندہ رکھے اور انہیں کے دین پر مارے اور انہیں کے ساتھ زندہ اٹھائے (آمین)۔ آپ نے جب ہدایت اور نور کی طرف قوم کو بلایا تو لوگوں نے آپ ﷺ کی تبلیغ کو کچھ ایسی اہمیت نہیں دی۔ حضرت ﷺ کی وحی کون بھی لیتے تھے اور جب آپ ﷺ نے ان کے بتوں کا ذکر شروع کیا اور مالدار قریش کے لوگ طائف سے مکے آئے تو ان میں سے اکثر کو یہ تبلیغ بہت ناگوار گزری آپ ﷺ کی تبلیغ سے بیزار ہوئے جو کوئی مسلمان ہو بھی جاتا تو اس کو بہکانے لگتے۔ چنانچہ ماکل ہونے والے عامۃ الناس بھی بے رغبت ہو گئے۔ مگر چند لوگ اپنے مستقل ارادے پر قائم رہے۔ اسلام کی طرف سے ان کے خیالات پر آگندہ نہیں ہوئے۔ اب قریش کے سرداروں نے باہم مشورہ کیا کہ اسلام قبول کرنے والوں پر سختی کریں۔ یہ فتنہ ایک زبردست زلزلہ تھا جو اس فتنہ میں پھنس گیا سو پھنس گیا اور جس کو اللہ تعالیٰ نے محفوظ رکھا تو محفوظ رہا۔ جب مسلمانوں پر یہ قریش بہت ظلم توڑنے لگے تو حضرت ﷺ نے مسلمانوں کو مشورہ دیا کہ ارض حبش کی طرف ہجرت کر جائیں حبش کا بادشاہ ایک مرد صالح تھا جس کا نام نجاشی تھا وہ ظالم بادشاہ نہیں تھا چاروں طرف اس کی تعریف ہوتی تھی۔ سرزمین حبش قریش کی تجارت گاہ تھی اور تجارت قریش کے وہاں مکانات تھے جہاں وہ تجارت کر کے بہت رزق پیدا کرتے تھے امن حاصل کرتے تھے اور تجارت خوب چمکی ہوئی تھی۔ حضرت ﷺ نے حکم دیا تو عام مسلمان جن پر مکہ والے زیادہ ظلم توڑ رہے تھے حبش کی طرف چلے گئے کیونکہ ان کو اپنی جان کا خوف تھا۔ وہ وہاں ہمیشہ کے لئے نہیں ٹھہرے

① [صحیح: صحیح بخاری: کتاب المغازی: باب بعث النبی اسامہ بن زید (۴۲۶۹) صحیح مسلم:

کتاب الایمان: باب تحریم قتل الکافر (۹۶) ابو داؤد: کتاب الجہاد: باب علی ما یقاتل المشرکون



صرف چند سال رہے۔ وہاں بھی مسلمانوں نے اسلام پھیلایا وہاں کے شرفاء بھی اسلام لائے۔ جب کفار قریش نے یہ رنگ دیکھا کہ مسلمانوں پر ظلم کرنے سے وہ جش چلے جاتے ہیں اور وہاں کے لوگوں اور سرداروں کو اپنا بنا لیتے ہیں تو اب انہوں نے مصلحت یہی سمجھی۔ کہ نرم برتاؤ اختیار کریں۔ چنانچہ وہ نبی ﷺ اور اصحاب رضی اللہ عنہم کے ساتھ نرم برتاؤ کرنے لگے چنانچہ پہلی آزمائش مسلمانوں کی تھی جس نے مسلمانوں کو جش کی طرف بھیجا چنانچہ جب نرمی پیدا ہو گئی اور فتنہ جس کے زلزلوں نے مسلمان صحابہ رضی اللہ عنہم کو وطن چھوڑنے اور حبشہ جانے پر مجبور کیا تھا اس کے کچھ دب جانے کی خبروں نے مہاجرین حبشہ کو پھر آمادہ کیا کہ وہ مکے واپس چلے آئیں۔ چنانچہ وہ تھوڑے بہت بھی جو گئے تھے واپس آ گئے۔ اسی اثنا میں مدینہ کے انصار مسلمان ہو گئے اور مدینہ میں بھی اسلام کی اشاعت ہونے لگی۔ ان اہل مدینہ کا مکے آنا جانا شروع ہوا اس سے مکے والے اور بگڑے مشورہ کیا کہ اب تو ان پر اور سختی کرنا چاہیے۔ چنانچہ عام طور پر مسلمانوں پر مظالم توڑنے لگے مسلمان بڑی مصیبتوں میں مبتلا ہو گئے۔ یہ مسلمانوں کے لئے دوسرا فتنہ اور دوسری آزمائش تھی۔ ایک فتنہ تو یہ کہ جش کی طرف مسلمانوں کو بھاگنا پڑا اور دوسرا فتنہ وہاں سے مسلمانوں کے واپس آنے کے بعد جب کہ اہل مکہ نے دیکھا کہ مدینے سے لوگ آتے جا رہے ہیں اور مسلمان ہوتے جا رہے ہیں۔ چنانچہ ایک بار مدینے سے ستر آدمی آئے جو معتبر اور سردار لوگ تھے اور یہ سب مسلمان ہو گئے حج کیا اور مقام عقبہ حضرت ﷺ کے ہاتھ پر بیعت کی اور عہد کیا کہ ہم آپ کے ہو رہتے ہیں اور آپ ﷺ ہمارے ہو رہیں گے۔ اگر آپ ﷺ کے اصحاب رضوان اللہ اجمعین ہمارے شہر آئیں یا آپ تشریف لائیں تو ہم آپ ﷺ کی اور اصحاب رضوان اللہ تعالیٰ اجمعین کی ایسی حمایت کریں گے جیسے کہ اپنی اور اپنے لوگوں کی کرتے ہیں۔ قریش نے اس معاہدہ کو سن کر مزید سختی برتنی شروع کر دی۔ اب حضرت ﷺ نے اصحاب کو حکم دے دیا کہ مدینے کی طرف ہجرت کر جائیں یہ دوسرا فتنہ تھا جس نے نبی اکرم ﷺ کو اور اصحاب کو مکے سے نکالا۔ <sup>(۱)</sup> اسی چیز کو اللہ پاک نے قرآن میں ظاہر فرمایا ہے کہ ان کافروں سے قتال کرو حتیٰ کہ یہ فتنے ختم ہو جائیں اور دین الہی کا ہی سکھ چلے۔ عروہ بن زبیر سے مروی ہے کہ یہ خط عروہ نے عبدالملک بن مروان کو لکھا تھا۔ واللہ اعلم۔ الحمد للہ نواں پارہ ختم ہوا۔

